

File - Prov G.



DIE PROVINSIE TRANSCVAAL
Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

PRYS: S.A. 10c OORSEE 15c



THE PROVINCE OF TRANSCVAAL
Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

PRICE: S.A. 10c OVERSEAS 15c

VOL. 215

PRETORIA,

15 AUGUSTUS
15 AUGUST,

1973

3647

BELANGRIKE AANKONDIGING

**SLUITINGSTYD VIR ADMINISTRATEURSKENNIS-
GEWINGS ENSOVOORTS.**

Aangesien 3 September 1973, 'n openbare vakansiedag is, sal die sluitingstyd vir die aanname van Administrateurskennisgewings, ens., soos volg wees:

12 middag op Dinsdag 28 Augustus 1973, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 5 September 1973.

L.W.—Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes geplaas word.

J. G. VAN DER MERWE,
Provinsiale Sekretaris.
K5-7-2-1

No. 183 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

*deur die Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal.*

Kragtens die bevoegdhede aan my verleen by artikel 4 van die "Local Authorities Roads Ordinance", 1904 (Ordinance 44 van 1904), gelees met artikel 80 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, proklameer ek hierby die pad soos omskryf in die bygaande Bylae en soos aangedui op Kaart L.G. A.4742/72 tot 'n publieke pad onder die regsbevoegdheid van die Stadsraad van Witbank.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 25ste dag van Julie, Eenduisend Negehoenderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 3-6-6-2-39-3

BYLAE.

**MUNISIPALITEIT WITBANK: BESKRYWING VAN
PAD.**

'n Padverbreding oor Gedeeltes 88, 91, 97, 104, Restant van Gedeelte 87, 100 en 92 van die plaas Zeekoewater 311-J.S. en Hoewes 9, 10, 11, 12 en 13 van Riverview Landbouhoewes soos meer volledig aangedui deur die letters (1) ABCDEFGHIJKLMN en (2) OPQ op Kaart L.G. A.4742/72.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

**CLOSING TIME FOR ADMINISTRATOR'S
NOTICES ETC.**

As the 3rd September, 1973, is a public holiday the closing time for acceptance of Administrator's Notices, etc., will be as follows:

12 noon on Tuesday, 28th August, 1973, for the issue of the *Provincial Gazette* of Wednesday, 5th September, 1973.

N.B.—Late notices will be published in the subsequent issues.

J. G. VAN DER MERWE,
Provincial Secretary.
K5-7-2-1

No. 183 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

*by the Deputy Administrator of the
Province Transvaal.*

Under the powers vested in me by section 4 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904 (Ordinance 44 of 1904), read with section 80 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, I do hereby proclaim the road as described in the Schedule hereto and as shown on diagram S.G. A.4742/72, as a public road under the jurisdiction of the Town Council of Witbank.

Given under my Hand at Pretoria this 25th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 3-6-6-2-39-3

SCHEDULE.

**WITBANK MUNICIPALITY: DESCRIPTION OF
ROAD.**

A road widening over Portions 88, 91, 97, 104, Remainder of Portion 87, 100 and 92 of the farm Zeekoewater 311-J.S. and Holdings 9, 10, 11, 12 and 13 of Riverview Agricultural Holdings as more fully shown by the letters (1) ABCDEFGHIJKLMN and (2) OPQ on Diagram S.G. A.4742/72.

Gedruk vir die Transvaalse Provinsiale Administrasie, | Printed for the Transvaal Provincial Administration,
Pta., deur Hoofstadpers Beperk, Posbus 422, Pretoria. | Pta., by Hoofstadpers Beperk, P.O. Box 422, Pretoria

Algemene Kennisgewings

309. Pretoriastreek-wysigingskema No. 457	3502
310. Pretoriastreek-wysigingskema No. 440	3502
311. Pretoria-wysigingskema No. 1/367	3503
312. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 485	3503
313. Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/193	3504
314. Germiston-wysigingskema No. 1/137	3504
315. Randburg-wysigingskema No. 130	3505
316. Johannesburg-wysigingskema No. 1/672	3505
317. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 569	3506
318. Johannesburg-wysigingskema No. 1/664	3506
320. Dorp St. Andrews Uitbreiding 8	3508
321. Dorp Naturena Uitbreiding 1	3507
322. Dorp Modder East Uitbreiding No. 1: Verbeteringskennisgewing	2509
323. Ormonde Uit. No. 3 Dorp. (2) Rooihuiskraal Uit. No. 7 Dorp. (3) Ermelo Uit. No. 13 Dorp. (4) Ferndale Uit. No. 12 Dorp. (5) Dorp Lyttelton Heights. (6) Dorp Risiville Uit. No. 2	2510
324. Algemene Kennisgewing. Transvaalse Onderwysdepartement. Kennisgewing van 1973: Advertering van vakante poste van Inspekteur van Onderwys	2508
Tenders	2512
Plaaslike Bestuurskennisgewings	2514

General Notices.

309. Pretoria Region Amendment Scheme No. 457	3502
310. Pretoria Region Amendment Scheme No. 440	3502
311. Pretoria Amendment Scheme No. 1/367	3503
312. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 485	3503
313. Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/193	3504
314. Germiston Amendment Scheme No. 1/137	3504
315. Randburg Amendment Scheme No. 130	3505
316. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/672	3505
317. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 569	3506
318. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/664	3506
320. St. Andrews Extension 8 Township	3507
321. Naturena Extension 1 Township	3507
322. Modder East Extension No. 1 Township: Correction Notice	2509
323. (1) Ormonde Ext. No. 3 Township. (2) Rooihuiskraal Ext. No. 7 Township. (3) Ermelo Ext. No. 13 Township. (4) Ferndale Ext. No. 12 Township. (5) Lyttelton Heights Township. (6) Risiville Ext. No. 2 Township	2511
324. General Notice. Transvaal Education Department. Notice of 1973: Advertisement of vacant posts of Inspector of Education	2508
Tenders	2512
Notices by Local Authorities	2514

1245.	Kennisgewing van Verbetering: Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Personeelregulasies	2430	1245.	Correction Notice. Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Staff Regulations	2430
1246.	Munisipaliteit Brakpan: Wysiging van Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighe	2430	1246.	Brakpan Municipality: Amendment to By-laws Relating to Licences and Business Control	2430
1247.	Munisipaliteit Evander: Verordeninge Betreffende Honde	2431	1247.	Evander Municipality: By-laws Relating to Dogs	2431
1248.	Munisipaliteit Evander: Verordeninge Betreffende die Reëling en Beheer van, en die Toesig oor Straatverkopers	2435	1248.	Evander Municipality: By-laws for Regulating, Supervising and Controlling Street Vendors	2435
1249.	Munisipaliteit Benoni: Wysiging van Tarief vir Elektriese Lig	2446	1249.	Benoni Municipality: Amendment to Electric Light Tariff	2446
1250.	Munisipaliteit Vereeniging: Wysiging van Publieke Gesondheidsverordeninge	2447	1250.	Vereeniging Municipality: Amendment to Public Health By-laws	2447
1251.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Tarief van Gelde vir die Lewering van Elektriesiteit	2447	1251.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to the Tariff of Charges for the Supply of Electricity	2447
1252.	Instelling van 'n Raadplegende Komitee vir die Indiërgroepsgebied te Zeerust	2449	1252.	Establishment of a Consultative Committee for the Indian Group Area of Zeerust	2449
1253.	Verklaring van Goedgekeurde Dorp: Dorp Wes Acres Uitbreiding No. 3	2449	1253.	Declaration of Approved Township: West Acres Extension No. 3 Township	2449
1254.	Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 393	2452	1254.	Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 393	2452
1255.	Dorp Florauna Uitbreiding No. 1: Verklaring van goedgekeurde dorp	2452	1255.	Florauna Extension No. 1 Township. Declaration of approved township	2452
1256.	Pretoriastreek-wysigingskema No. 395	2455	1256.	Pretoria Region Amendment Scheme No. 395	2455
1257.	Dorp Weltevredenpark Uitbreiding No. 14: Verklaring tot 'n goedgekeurde dorp	2456	1257.	Weltevredenpark Extension No. 14: Declaration of an approved township	2456
1258.	Rodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/187	2458	1258.	Rodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/187	2458
1259.	Dorp Verwoerdpark Uitbreiding No. 3: Verklaring tot goedgekeurde dorp	2458	1259.	Verwoerdpark Extension No. 3 Township: Declaration of approved township	2458
1260.	Verklaring van Goedgekeurde Dorp	2463	1260.	Declaration of Approved Township	2463
1261.	Bedfordview-wysigingskema No. 1/79	2466	1261.	Bedfordview Amendment Scheme No. 1/79	2466
1262.	Wysiging van Administrateurskennisgewing 358 van 15 Maart 1972 in verband met die opening van 'n openbare pad in die distrikte Germiston, Vereeniging en Johannesburg	2466	1262.	Amendment of Administrator's Notice 358 of 15 March 1972 in connection with the opening of a public road in the districts of Germiston, Vereeniging and Johannesburg	2466
1263.	Rodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/159	2466	1263.	Rodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/159	2466
1264.	Johannesburg-wysigingskema No. 1/590	2468	1264.	Johannesburg Amendment Scheme No. 1/590	2468
1265.	Johannesburg-wysigingskema No. 1/547	2468	1265.	Johannesburg Amendment Scheme No. 1/547	2468
1266.	Kempton Park-wysigingskema No. 1/108	2469	1266.	Kempton Park Amendment Scheme No. 1/108	2469
1267.	Munisipaliteit Alberton: Begraafplaasverordeninge	2469	1267.	Alberton Municipality: Cemetery By-laws	2469
1268.	Munisipaliteit Tzaneen: Wysiging van Stadsaalverordeninge	2483	1268.	Tzaneen Municipality: Amendment to Town Hall By-laws	2483
1269.	Munisipaliteit Lydenburg: Parkeermeterverordeninge	2487	1269.	Lydenburg Municipality: Parking Meter By-laws	2487
1270.	Munisipaliteit Louis Trichardt: Wysiging van Swembadverordeninge	2489	1270.	Louis Trichardt Municipality: Amendment to Swimming Bath By-laws	2489
1271.	Munisipaliteit Pretoria: Wysiging van Verordeninge Betreffende Strate en Geboue	2491	1271.	Pretoria Municipality: Amendment to Streets and Buildings By-laws	2491
1272.	Munisipaliteit Verwoerdburg: Verordeninge Insake die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en die Verskaffing van Inligting	2492	1272.	Verwoerdburg Municipality: By-laws for Fixing Fees for the Issuing of Certificates and Furnishing of Information	2492
1273.	Munisipaliteit Kempton Park: Wysiging van Elektriesiteitsverordeninge	2494	1273.	Kempton Park Municipality: Amendment to Electricity By-laws	2494
1274.	Suidelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 43	2497	1274.	Southern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 43	2497
1275.	Dorp Mayfield Park: Verklaring tot 'n goedgekeurde dorp	2498	1275.	Mayfield Park Township: Declaration of an approved township	2498
1276.	Nelspruit-wysigingskema No. 1/30	2501	1276.	Nelspruit Amendment Scheme No. 1/30	2501
1277.	Wysigingskema No. 1/85	2501	1277.	Amendment Scheme No. 1/85	2501

INHOUD

Proklamasies.

170.	Proklamasie — Stadsraad van Christiana	2415
171.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Uitbreiding van Regsgebied	2415
172.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Uitbreiding van Regsgebied	2416
173.	Titelwysiging: Gedeelte "d" van Gedeelte 1 van Gedeelte "a" van Gedeelte 1 van Gedeelte "D" van die middelste gedeelte van die plaas Zwartkop No. 356-J.R., distrik Pretoria	2416
174.	Titelwysiging: Gedeelte 1 en Resterende Gedeelte van Erf No. 92, Dorp Industria, distrik Johannesburg	2417
175.	Titelwysiging: Lot No. 667, Dorp Muckleneuk, distrik Pretoria	2417
176.	Titelwysiging: Perseel No. 71, Dorp Waverley, distrik Pretoria	2419
177.	Titelwysiging: Erf No. 1222, Dorp Lyttelton Manor Uitbreiding No. 1, distrik Pretoria	2419
178.	Titelwysiging: Gedeelte 1 van Erf No. 140, Dorp Kempton Park, distrik Kempton Park	2420
179.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Verandering van Regsgebied	2420
180.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Verandering van Regsgebied	2420
181.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Verandering van Regsgebied	2421
182.	Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Verandering van Regsgebied	2421

Administrateurs Kennisgewings

1226.	Verlegging van distrikspad 1139: distrik Wolmaransstad en vermeerdering van breedte van padreserwe	2422
1227.	Beoogde sluiting van 'n openbare pad oor die plaas Elandsfontein 389-J.T.: distrik Belfast	2423
1228.	Verklaring van openbare paale binne die Municipale gebied van Benoni	2423
1229.	Vermeerdering van breedte van padreserwes van distrikspad 383 en Grootpad 0166: distrik Ermelo	2424
1230.	Vermeerdering van breedte van die padreserwe van distrikspad 895: distrik Bethal	2424
1231.	Kansellering in sy geheel of gedeeltelik van die uitspanserwituut op die plaas Syferfontein 483-J.Q.: distrik Brits	2424
1232.	Padreelings op Gedeelte 3 van die plaas Adelaide 91-M.T.: distrik Messina	2425
1233.	Verklaring van distrikspad: distrik Lydenburg	2426
1234.	Munisipaliteit Edenvale: Wysiging van Elektriesiteitsvoorsieningsverordeninge	2426
1235.	Munisipaliteit Louis Trichardt: Wysiging van die Rioleringsstarief	2427
1236.	Munisipaliteit Christiana: Wysiging van Dorpsgrondverordeninge	2427
1237.	Munisipaliteit Bethal: Wysiging van Publieke Gesondheidsverordeninge	2428
1238.	Munisipaliteit Sandton: Wysiging van Verordeninge Insaakonde	2428
1239.	Munisipaliteit Orkney: Aanname van Standaard Straat- en Diverse Verordeninge	2429
1240.	Munisipaliteit Randfontein: Aanname van Standaardvoedselhanteringsverordeninge	2429
1241.	Munisipaliteit Orkney: Aanname van Standaardverordeninge waarby die beveiliging van Swembaddens en uitgrawings gereguleer word	2429
1242.	Toepassing van Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, op die Gesondheidskomitee van Devon	2429
1243.	Munisipaliteit Balfour: Aanname van Standaard Straat- en Diverse Verordeninge	2430
1244.	Munisipaliteit Ventersdorp: Aanname van Standaard Straat- en Diverse Verordeninge	2430

CONTENTS

Proclamations.

170.	Proclamation — Town Council of Christiana	2415
171.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2415
172.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2416
173.	Amendment Title Condition: Portion "d" of Portion 1 of Portion "a" of Portion 1 of Portion "D" of the middle portion of the farm Zwartkop No. 356-J.R., district Pretoria	2416
174.	Amendment Title Condition: Portion 1 and the Remaining Extent of Erf No. 92, Industria Township, district Johannesburg	2417
175.	Amendment Title Condition: Lot No. 667, Muckleneuk Township, district Pretoria	2417
176.	Amendment Title Condition: Stand No. 71, Waverley Township, district Pretoria	2419
177.	Amendment Title Condition: Erf No. 1222, Lyttelton Manor Extension No. 1 Township, district Pretoria	2419
178.	Amendment Title Condition: Portion 1 of Erf No. 140, Kempton Park Township, district Kempton Park	2420
179.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2420
180.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2420
181.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2421
182.	Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Alteration of Area of Jurisdiction	2421

Administrator's Notices.

1226.	Deviation of district road 1139: district of Wolmaransstad and increase in width of road reserve	2422
1227.	Proposed closing of a public road on the farm Elandsfontein 389-J.T.: district of Belfast	2423
1228.	Declaration of public roads within the Municipal area of Benoni	2423
1229.	Increase in width of road reserves of district road 383 and main road 0166: district of Ermelo	2424
1230.	Increase in width of road reserve of district road 895: district of Bethal	2424
1231.	Cancellation wholly or partially of the servitude of outspan on the farm Syferfontein 483-J.Q.: district of Brits	2424
1232.	Road adjustments on Portion 3 of the farm Adelaide 91-M.T.: district of Messina	2425
1233.	Declaration of district road: district of Lydenburg	2426
1234.	Edenvale Municipality: Amendment to Electricity Supply By-laws	2426
1235.	Louis Trichardt Municipality: Amendment to Drainage Tariff	2427
1236.	Christiana Municipality: Amendment to Townlands By-laws	2427
1237.	Bethal Municipality: Amendment to Public Health By-laws	2428
1238.	Sandton Municipality: Amendment to By-laws Relating to Dogs	2428
1239.	Orkney Municipality: Adoption of Standard Street and Miscellaneous By-laws	2429
1240.	Randfontein Municipality: Adoption of Standard Food-handling By-laws	2429
1241.	Orkney Municipality: Adoption of Standard By-laws Regulating the Safeguarding of Swimming Pools and Excavations	2429
1242.	Application of Standard Street and Miscellaneous By-laws to the Devon Health Committee	2429
1243.	Balfour Municipality: Adoption of Standard Street and Miscellaneous By-laws	2430
1244.	Ventersdorp Municipality: Adoption of Standard Street and Miscellaneous By-laws	2430

STADSRAAD VAN RANDBURG.

STANDAARDGESONDHEIDSVERORDENINGE VIR KINDERBEWAARHUISE EN KINDERBEWAARHUISE-CUM-KLEUTERSKOLE VIR BLANKE KINDERS.

Kennis geskied hiermee ingevolge Artikel 96bis (2) van Ordonnansie 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Randburg van voorneme is om die Standaardverordeninge ten opsigte van Kinderbe-
waarhuise en Kinderbe-
waarhuise-cum-Kleu-
terskole soos gepubliseer in Buitengewone
Offisiële Koerant No. 3559 van 1 Maart
1972 aan te neem.

Afskrifte van die voorgestelde Verorde-
ninge lê ter insae gedurende gewone kan-
toorure by Kamer 106, Munisipale Kantore,
14 (veertien) dae met ingang van die datum
van publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar wil aanteken
teen die gemelde verordeninge, moet soda-
nige beswaar skriftelik, binne 14 (veertien)
dae vanaf publikasie hiervan in die Offi-
siële Koerant by die ondergetekende in-
händig.

J. C. GEYER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Privaatsak 1,
Randburg.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 60/1973.

TOWN COUNCIL OF RANDBURG.

STANDARD HEALTH BY-LAWS FOR CRÈCHES AND CRÈCHES-CUM-NURSERY SCHOOLS FOR WHITE CHILDREN.

Notice is hereby given in terms of sec-
tion 96bis (2) of Ordinance No. 17 of 1939,
as amended, that it is the intention of the
Town Council of Randburg to adopt the
Standard Health By-Laws for Crèches and
Crèches-cum-Nursery Schools as published
in Extra-ordinary Official Gazette No. 3559
of 1st March, 1972.

Copies of the proposed By-Laws are open
for inspection during normal office hours
at Room No. 106, Municipal Offices, Hen-
drik Verwoerd Drive, Randburg, for 14
(fourteen) days from the date of publica-
tion hereof.

Any person who desires to object to the
said proposed By-Laws is requested to
lodge same in writing to the undersigned
within 14 (fourteen) days after the date of
publication hereof in the Provincial Gazette.

J. C. GEYER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Private Bag 1,
Randburg.
8 August, 1973.
Notice No. 60/1973.

735-8

STADSRAAD VAN BRITS.

WYSIGING VAN PERSONEELREGULASIES.

Daar word hierby ingevolge artikel 96
van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur,
1939, bekend gemaak dat die Stadsraad van
voornemens is om die Personeelregulasies
te wysig.

Afskrifte van hierdie wysigings lê ter in-
sae by die kantoor van die Klerk van die
Raad gedurende normale kantoorure tot en
met Vrydag 24 Augustus 1973, en enigeen
wat beswaar wil aanteken teen hierdie
voorneme van die Raad moet sodanige be-
swaar skriftelik voor of op bogenoemde da-
tum indien.

H. J. LOOTS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 106,
Brits.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 50/1973.

TOWN COUNCIL OF BRITS.

AMENDMENT TO STAFF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of Section
96 of the Local Government Ordinance,
1939, of the Council's intention to amend
its Staff By-laws.

Copies of the proposed amendment is
open for inspection at the office of the
Clerk of the Council, during normal office
hours until Friday, 24th August, 1973, and
anyone who wishes to object against the in-
tension of the Council, must lodge such ob-
jection in writing before or on the above
date.

H. J. LOOTS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 106,
Brits.
8 August, 1973.
Notice No. 50/1973.

736-8

STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM.

WAARDERINGSHOF.

Kennis geskied hiermee ingevolge die
bepalings van artikel 13 van die Plaaslike
Bestuur-Belasting-ordonnansie No. 20 van
1933 dat die Waarderingshof op Dinsdag
21 Augustus 1973 om 10 v.m. sitting sal
neem in die Raadsaal, Stadhuis, Kerkstraat,
Potchefstroom, ter oorweging van besware
teen die Algemene Waarderingslys vir die
tydperk 1973/76.

S. H. OLIVIER,
Stadsklerk.

TOWN COUNCIL OF POTCHEF-
STROOM

VALUATION COURT.

Notice is hereby given in terms of the
provisions of section 13 of the Local
Authorities Rating Ordinance No. 20 of
1933 that the Valuation Court will sit as
from 10 a.m. on Tuesday 21st August,
1973, in the Council Chamber, Town Hall,
Kerk Street, Potchefstroom, to consider
objections against the General Valuation
Roll for the period 1973/76.

S. H. OLIVIER,
Town Clerk.

719-8

- (b) An additional rate of two and a half cents (2½c) in the Rand (R1) on the site value of the land.
- (c) A further additional rate of two and a half cents (2½c) in the Rand (R1) on the site value of land.

The abovementioned rates are payable on or before 31st October, 1973, and interest at 8% per annum will be charged on all amounts outstanding on 1st November, 1973.

N. J. VAN DER WESTHUIZEN,
Town Clerk.

Phalaborwa.
8 August, 1973.

730—8

DORPSRAAD VAN WITRIVIER.

TUSSENTYDSE WAARDASIELYS — 1973/1975.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 13(8) van die Plaaslike Bestuur Belasting Ordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die eerste sitting van die Waarderingshof ter oorweging van die bogenoemde waardasielyste en die besware wat ingebring is teen die waardasies wat daarin voorkom, op Vrydag, 17 Augustus 1973 om 10 vm. in die Stadsaal te Witrivier gehou sal word.

H. N. LYNN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Witrivier.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 18/1973.

VILLAGE COUNCIL OF WHITE RIVER.

INTERIM VALUATION ROLL — 1973/1975.

Notice is hereby given in terms of the provisions of Section 13(8) of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the first sitting of the Valuation Court to consider the above Valuation Rolls and the objections raised against the valuation as appearing in the said Roll, will be held in the Town Hall, White River, at 10 a.m. on Friday, 17th August, 1973.

H. N. LYNN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
White River.
8 August, 1973.
Notice No. 18/1973.

731—8

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

WYSIGINGS VAN ABATTOIRVERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96(b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 dat die Stadsraad bogemelde verordeninge gewysig het, deur die tariewe ten opsigte van Slag en Inseksiefoois te verhoog.

'n Afskrif van die wysiging lê gedurende kantoorure, by die kantoor van die Raad, vir 'n tydperk van veertien (14) dae, vanaf datum hiervan, ter insae.

Enige persoon wat beswaar teen die wysiging wil aanteken moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende doen.

M. J. KLYNSMITH,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 15,
Ventersdorp.
8 Augustus 1973.

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

AMENDMENT TO ABATTOIR BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of Section 96(b) of the Local Government Ordinance 1939, that the Town Council has amended the abovementioned by-laws, by increasing the tariff in respect of slaughtering and inspection fees.

A copy of the amendment is open for inspection during office hours at the office of the Council for a period of fourteen (14) days from date of publication of this notice.

Any person who desires to record his objection to such amendment shall do so in writing to the undermentioned within fourteen (14) days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

M. J. KLYNSMITH,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 15,
Ventersdorp.
8 August, 1973.

732—8

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

WYSIGINGS VAN VERORDENINGE OP DORPSGRONDE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96(b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad bogemelde verordeninge gewysig het, deur die tariewe ten opsigte van Weidingsgelde, te verhoog.

'n Afskrif van die wysiging lê gedurende kantoorure, by die kantoor van die Raad, vir 'n tydperk van veertien (14) dae, vanaf datum hiervan te insae.

Enige persoon wat beswaar teen die wysiging wil aanteken moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende doen.

M. J. KLYNSMITH,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 15,
Ventersdorp.
8 Augustus 1973.

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

AMENDMENT OF THE TOWNLANDS BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of Section 96(b) of the Local Government Ordinance 1939, that the Town Council has amended the abovementioned by-laws, by

increasing the tariff in respect of grazing fees.

A copy of the amendment is open for inspection during office hours at the office of the Council for a period of fourteen (14) days from the date of publication of this notice.

Any person who desires to record his objection to such amendment shall do so in writing to the undermentioned within (14) fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

M. J. KLYNSMITH,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 15,
Ventersdorp.
8 August, 1973.

733—8

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, dat onderhewig aan die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur, die Raad van voornemens is om die volgende te verhuur:—

1. Vliegtuigloods;
2. Rugbyveld;
3. Korfbalveld.

Die voorwaardes van verhuur kan besigtig word in die kantoor van die Stadsklerk gedurende normale kantoorure en skriftelike besware teen die Raad se voorneme moet by die ondergetekende ingedien word binne veertien (14) dae vanaf datum van publikasie hiervan.

M. J. KLYNSMITH,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 15,
Ventersdorp.
8 Augustus 1973.

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council subject to the approval of the Honourable the Administrator to lease the following:

1. Hangar;
2. Rugby-field;
3. Basket-ball field.

The conditions of lease may be inspected at the office of the Town Clerk during normal office hours and any objections to the Council's intention must be lodged in writing within (14) fourteen days of publication hereof, with the undersigned.

M. J. KLYNSMITH,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 15,
Ventersdorp.
8 August, 1973.

734—8

1. Die wysiging van die bepalings ten opsigte van die voorsiening van parke in voorgestelde dorpe; en

2. die neerlegging van parkeervereistes in bestaande sowel as voorgestelde dorpe.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae by die kantoor van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantore, Verwoerdburg, vir 'n tydperk van vier (4) weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8.8.1973.

Die Raad sal oorweeg of die skema aangenem moet word, al dan nie.

Enige eienaar of okkupeerder van vaste eiendom binne die gebied van bogenelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grense daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen moet hy ondergetekende binne vier (4) weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973 skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Raad gehoor wil word of nie.

J. S. H. GILDENHUYS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 14013,
Verwoerdburg,
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 24/73.

TOWN COUNCIL OF VERWOERDBURG.

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 339.

The Town Council of Verwoerdburg has prepared a draft amendment town-planning scheme, to be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 339.

This draft scheme contains the following proposals:

1. The amendment of the existing conditions for the provision of parks in proposed Townships; and
2. the stipulation of parking requirements in existing as well as proposed Townships.

Particulars of this scheme are open for inspection at the office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Verwoerdburg for a period of four (4) weeks from the date of the first publication of this notice, which is 8.8.1973.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned town-planning scheme or within 2 km. of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four (4) weeks of the first publication of this notice, which is 8 August 1973, inform the undersigned, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Council.

J. S. H. GILDENHUYS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 14013,
Verwoerdburg,
8 August, 1973.
Notice No. 24/73.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN DIE WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE: HALF-WAY HOUSE PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE.

Dit word bekend gemaak ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Raad van voorneme is om die Watervoorsieningsverordeninge te wysig ten einde die verbruikerstarief en basiese heffing te verhoog.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging lê ter insae in Kamer A.411 by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf datum hiervan, gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

J. J. H. BESTER,
Sekretaris.

Posbus 1341,
Pretoria.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 131/1973.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREA. AMENDMENT TO THE WATER SUPPLY BY-LAWS: HALF-WAY HOUSE LOCAL AREA COMMITTEE.

It is hereby notified in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that it is the Board's intention to amend the Water Supply By-laws in order to increase the consumption charges and basic charges.

Copies of the proposed amendments are open for inspection in Room A.411 at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, for a period of 14 days from date hereof during which period objections, in writing thereto may be lodged with the undersigned.

J. J. H. BESTER,
Secretary.

P.O. Box 1341,
Pretoria.
Notice No. 131/1973.
8 August, 1973.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

KENNISGEWING NO. 50 VAN 1973. WAARDERINGSGLYS.

Hiermee word bekend gemaak dat die Waarderingsgls waarna in Munisipale Kennisgewing No. 34 van 1973, gedateer 5 Junie 1973 verwys is, nou voltooi en gesertifiseer is ingevolge die bepalings van die Plaaslike Bestuursbelastingsoordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, en dat genoemde Waarderingsgls van krag en bindend sal wees op alle belanghebbende persone wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste publikasie hiervan, dit wil sê voor 8 September 1973, teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer op die wyse soos in genoemde Ordonnansie No. 20 van 1933, bepaal nie.

Op las van die President van die Hof.

J. A. DU PLESSIS,
Klerk van die Hof.

Posbus 218,
Randfontein.
8 Augustus 1973.

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

NOTICE NO. 50 OF 1973.

VALUATION ROLL.

Notice is hereby given that the Valuation Roll referred to in Municipal Notice No. 34 of 1973, dated 5th June, 1973, has been completed and certified in accordance with the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, and that the said Valuation Roll will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not within one month as from the date of the first publication hereof, i.e., before 8th September, 1973, appeal against the decision of the Valuation Court in the manner provided in the said Ordinance No. 20 of 1933.

By order of the President of the Court.

J. A. DU PLESSIS,
Clerk of the Court.

P.O. Box 218,
Randfontein.
8 August, 1973.

729-8-15

STADSRAAD VAN PHALABORWA.

KENNISGEWING VAN EIENDOMSBE- LASTING — 1973/1974.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 24 van die Plaaslike Bestuur Belastingordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die volgende eiendomsbelasting ten opsigte van alle belasbare eiendomme geleë binne die regsgebied van die Raad, soos in die Waarderingsgls opgeneem, deur die Stadsraad van Phalaborwa gehef word vir die boekjaar 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974, naamlik:—

- (a) 'n Oorspronklike belasting van een halwe sent ($\frac{1}{2}$ c) in die Rand (R1) op die terreinwaarde van die grond.
- (b) 'n Bykomende belasting van twee en een halwe sent ($2\frac{1}{2}$ c) in die Rand (R1) op die terreinwaarde van die grond.
- (c) 'n Verdere bykomende belasting van twee en een halwe sent ($2\frac{1}{2}$ c) in die Rand (R1) op die terreinwaarde van die grond.

Die bogenoemde belasting is verskuldig en betaalbaar voor of op 31 Oktober 1973 en rente teen 8% per jaar sal op alle bedrae gehof word wat op 1 November 1973 uitstaande is.

N. J. VAN DER WESTHUIZEN,
Stadsklerk.

Phalaborwa.
8 Augustus 1973

TOWN COUNCIL OF PHALABORWA.

NOTICE OF ASSESSMENT RATES — 1973/1974.

Notice is hereby given in terms of Section 24 of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the following assessment rates on all rateable property situate within the area of jurisdiction of the Council, as indicated on the Valuation Roll, are levied by the Town Council of Phalaborwa for the financial year 1st July, 1973 to 30th June, 1974, viz:—

- (a) An original rate of one half cent ($\frac{1}{2}$ c) in the Rand (R1) on the site value of land.

SCHEDULE.

A road generally 40 m wide, commencing at the northern end of Industry Road, New Era, and running generally in a northerly direction for approximately 5 300 m, terminating at the southern side of Geduld dam.

RIGHTS AFFECTED:

(1) Surface Right Permit No. A.120/27 for a golf course with fencing held by Geduld Investments Limited;

(2) Surface Right Permit No. A.120/27 for No. 7 shaft and overhead gear with fencing held by Geduld Investments Limited;

(3) Surface Right Permit No. A.120/27 for rock dump held by Geduld Investments Limited;

(4) Surface Right Permit No. A.83/54 for agriculture and afforestation with fencing held by Geduld Proprietary Mines Ltd. now Geduld Investments Limited;

(5) Surface Right Permit No. A.43/61 for a road with fencing held by the Town Council of Springs;

(6) Surface Right Permit No. A.28/56 for a service road held by the Town Council of Springs.

(7) Proclaimed road as described by diagram R.M.T. No. R6/72.

(8) Surface Right Permit No. A.35/55 for agriculture with fencing held by Geduld Proprietary Mines Limited, now Geduld Investments Limited;

(9) Surface Right Permit No. K.46/22 for agriculture held by Geduld Proprietary Mines Limited, now Geduld Investments Limited;

(10) Surface Right Permit No. A.17/25 for afforestation held by Geduld Proprietary Mines Limited, now Geduld Investments Limited;

(11) Surface Right Permit No. A.12/42 for sewerage pipeline held by the Town Council of Springs;

(12) Surface Right Permit No. A.120/53 for public conveniences with fencing for Bantu held by the Town Council of Springs;

(13) Proclaimed Connaught Avenue as defined by diagram 222 (RD);

(14) Surface Right Permit No. A.34/55 for overhead electric powerline held by N. G. Hudson;

(15) Water pipeline held by the Rand Water Board as defined by diagram 291 (RWB);

(16) Surface Right Permit No. A.36/31 for electricity reticulation lines with underground cables held by Escom;

(17) Surface Right Permit No. A.6/33 for overhead electricity reticulation lines and underground cables held by Escom;

(18) Surface Right Permit No. A.252/41 for overhead electric powerlines and underground electric cables held by Escom;

(19) Surface Right Permit No. A.40/58 for agriculture with fencing held by Geduld Proprietary Mines Limited, now Geduld Investments Limited;

(20) Surface Right Permit No. A.152/71 for municipal aerodrome with fencing held by the Town Council of Springs;

(21) Proclaimed Road as defined by diagram R.M.T.R.62/69;

(22) Surface Right Permit No. A.5/36 for sewerage main pipeline held by the Town Council of Springs;

(23) Surface Right Permit No. A.17/38 for railway siding held by Springs Crushers Limited;

(24) Telephone line held by the Department of Posts and Telegraphs;

(25) Area reserved for township purposes by Town Council of Springs.

DORPSRAAD VAN OTTOSDAL.

BEKRAGTIGING VAN WAARDE- RINGSLYS 1973/1976.

Hiermee word ingevolge die bepalings van Artikel 14 van die Plaaslike Bestuursbelasting Ordonnansie, 1933, soos gewysig, bekend gemaak dat die Waarderingshof die oorweging van besware wat teen die Waarderingshof ingedien was, voltooi het en sodanige veranderings en wysigings aan die Waarderingslys aangebring het as wat hy nodig geag het.

Die Waarderingslys sal vasgestel en bindend gemaak word vir al die betrokke partye wat nie binne 'n tydperk van een maand vanaf datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing op die wyse soos voorgeskryf in die Ordonnansie teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie.

J. P. VAN HEERDEN,
President van die Waarderingshof.
Munisipale Kantore,
Ottosdal.
8 Augustus 1973.

VILLAGE COUNCIL OF OTTOSDAL.

CONFIRMATION OF VALUATION ROLL 1973/1976.

Notice is hereby given in terms of the provisions of Section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, that the Valuation Court has completed its consideration of objections lodged against the Valuation Roll and has made in the said Roll such alterations and amendments in connection therewith as it has deemed necessary.

The Valuation Roll will become binding upon all parties concerned who shall not within a period of one month from the date of the first publication of this notice, appeal from the decision of the Valuation Court in the manner provided in the Ordinance.

J. P. VAN HEERDEN,
President of the Valuation Court.
Municipal Offices,
Ottosdal.
8 August, 1973.

STAD JOHANNESBURG.

WYSIGING VAN DIE RANDSE LUG- HAWE-VERORDENINGE.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Raad voornemens is om die Randse Lughawe-verordeninge te wysig.

Die algemene strekking van die wysigings is om die parkeer-, landings- en ander gelde wat ingevolge die bepalings van die Lugvaartregulasies toegelaat word, te verhoog.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê veertien (14) dae lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing, tussen die ure 8 vm. en 4 nm., van Maandag tot en met Vrydag, in kamer 311, Stadhuis, Johannesburg, ter insae.

Iemand wat teen die voorgestelde wysigings beswaar wil opper, moet dit skriftelik doen sodat sy beswaar my binne 14 dae ná die publikasiedatum van hierdie kennisgewing bereik.

ALEWYN BURGER,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Johannesburg.
Posbus 1049,
Johannesburg.
8 Augustus 1973.

CITY OF JOHANNESBURG.

AMENDMENT TO RAND AIRPORT BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending the Rand Airport By-laws.

The general purport of these amendments is to increase parking, landing and other fees permitted in terms of the Aviation Regulations.

Copies of the proposed amendments will be open for inspection between the hours of 8 a.m. and 4 p.m. on Mondays to Fridays inclusive at Room 311, Municipal Offices, Johannesburg for a period of fourteen (14) days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to any of the proposed amendments must do so in writing, to reach me within 14 days after the date of publication of this notice.

ALEWYN BURGER,
Town Clerk.

City Hall,
Johannesburg.
P.O. Box 1049,
Johannesburg.
8 August, 1973.

726—8

STADSRAAD VAN VERWOERDBURG.

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 339.

Die Stadsraad van Verwoerdburg het 'n ontwerp wysigingsdorsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as Pretoria-streekwysigingskema No. 339.

Hierdie ontwerp skema bevat die volgende voorstelle:

725—8—15

Enige persoon wat beswaar teen hierdie wysiging wil aanteken, moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie wat in die onmiddellik voorafgaande paragraaf gemeld is, by die ondergetekende doen.

S. F. KINGSLEY,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 440,
Pretoria.
8 Augustus 1973.
Kennissgewing No. 262 van 1973.

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

AMENDMENT TO ELECTRICITY TARIFF: PRETORIA MUNICIPALITY.

Notice is hereby given in accordance with section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the City Council of Pretoria intends amending its Electricity Tariff, published under Administrator's Notice 1596, dated 13th September, 1972.

The purport of this amendment is the increase of the applicable tariffs.

Copies of this amendment will lie open for inspection at the office of the Council (Room 413, West Block, Muntoria, Van der Walt Street, Pretoria), for a period of fourteen (14) days from the date of publication of this notice in the Transvaal Provincial Gazette (8th August, 1973).

Any person who wishes to object to this amendment, shall do so in writing to the undersigned within fourteen (14) days after the date of publication referred to in the immediately preceding paragraph.

S. F. KINGSLEY,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 440,
Pretoria.
8 August, 1973.
Notice No. 262 of 1973.

723—8

STADSRAAD VAN SPRINGS.

PROKLAMERING VAN 'N PAD GELEË OP DIE PLASE GEDULD NO. 123-I.R. EN THE SPRINGS NO. 129-I.R. DISTRIK SPRINGS: SKAKELPAD MET NOORDRANDWEG.

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 5 van die "Local Authorities Roads Ordinance", No. 44 van 1904, dat die Stadsraad van Springs 'n versoekskrif tot die Administrateur gerig het om die pad wat in die meegaande bylae omskryf word en gedefinieer word deur diagramme S.G. Nos. B11/73, 12/73, 13/73 en 14/73 (R.M.T. Nos. R9/73, 8/73, 7/73 en 10/73 onderskeidelik) wat deur landmeter S. de Bod opgestel is van opmetings wat gedurende 1971 en 1972 uitgevoer is, as openbare pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif, kaart en bylae kan tydens kantoore in die kantoor van die ondergetekende besigtig word.

Die regte wat deur die voorgestelde proklamering geraak word, word in die meegaande bylae omskryf.

Enige belanghebbende persoon wat graag 'n beswaar teen die proklamering van die voorgestelde pad wil indien, moet sodanige beswaar skriftelik in tweevoud by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Private X437, Pretoria, en die ondergetekende indien nie later nie as 24 September 1973.

H. A. DU PLESSIS,
Klerk van die Raad.

Stadhuys,
Springs.
8 Augustus 1973.
Kennissgewing 80 van 1973.

BYLAE.

'n Pad algemeen 40 m wyd, wat by die noordelike gedeelte van Industrieweg, New Era, begin en in die algemeen in 'n noordelike rigting strek vir ongeveer 5 300 m en by die suidelike gedeelte van Geduld-dam eindig.

REGTE WAT GERAAK WORD:

(1) Oppervlakteregpermit No. A.120/27 vir gholfsbaan met omheining gehou deur Geduld Investments Limited;

(2) Oppervlakteregpermit No. A.120/27 vir No. 7 skag en bogronde toerusting met omheining gehou deur Geduld Investments Ltd.;

(3) Oppervlakteregpermit No. A.120/27 vir 'n afvalrotshoop gehou deur Geduld Investments Ltd.;

(4) Oppervlakteregpermit No. A.83/54 vir 'n terrein vir landbouoëleindes en bosaanplanting met omheining gehou deur Geduld Proprietary Mines Ltd.; nou Geduld Investments Ltd.;

(5) Oppervlakteregpermit No. A.43/61 vir 'n pad met omheining gehou deur die Stadsraad van Springs;

(6) Oppervlakteregpermit No. A.28/56 vir 'n dienspad gehou deur die Stadsraad van Springs;

(7) Geproklameerde pad soos aangetoon op kaart R.M.T. No. R.6/72;

(8) Oppervlakteregpermit No. A.35/55 vir terrein vir landbouoëleindes met omheining gehou deur Geduld Proprietary Mines Ltd.; nou Geduld Investments Ltd.;

(9) Oppervlakteregpermit No. K.46/22 vir terrein vir landbouoëleindes gehou deur Geduld Proprietary Mines Ltd.; nou Geduld Investments Ltd.;

(10) Oppervlakteregpermit No. A.17/25 vir terrein vir bosaanplanting gehou deur Geduld Proprietary Mines Ltd.; nou Geduld Investments Ltd.;

(11) Oppervlakteregpermit No. A.12/42 vir rioolpypleiding gehou deur die Stadsraad van Springs;

(12) Oppervlakteregpermit No. A.120/53 vir 'n terrein vir openbare geriewe vir Bantoes met omheining gehou deur die Stadsraad van Springs;

(13) Geproklameerde Connaughtlaan soos aangetoon op diagram 222 (Rd.);

(14) Oppervlakteregpermit No. A.34/55 vir oorhoofse elektriese kraglyn gehou deur N. G. Hudson;

(15) Waterpypleiding gehou deur die Randwaterraad soos aangetoon op diagram 291(RWB);

(16) Oppervlakteregpermit No. A.36/31 vir elektriese kragverspreidingslyne en ondergrondse kables gehou deur EVKOM;

(17) Oppervlakteregpermit No. A.6/33 vir oorhoofse elektriese kragverspreidingslyne en ondergrondse kables gehou deur EVKOM;

(18) Oppervlakteregpermit No. A.252/41 vir oorhoofse elektriese kraglyne met ondergrondse elektriese kables gehou deur EVKOM;

(19) Oppervlakteregpermit A.40/58 vir terrein vir landbouoëleindes met omheining gehou deur Geduld Proprietary Mines Ltd.; nou Geduld Investments Ltd.;

(20) Oppervlakteregpermit No. 152/71 vir munisipale vliegveld met omheining gehou deur die Stadsraad van Springs;

(21) Geproklameerde pad soos aangetoon op diagram R.M.T. No. R.62/69;

(22) Oppervlakteregpermit No. A.5/36 vir rioolhoofpypleiding gehou deur die Stadsraad van Springs;

(23) Oppervlakteregpermit No. A.17/38 vir spoorwegwaglyn gehou deur Springs Crushers Ltd.;

(24) Telefoonlyn gehou deur die Departement van Pos- en Telegraafwese;

(25) Terrein uitgehou vir dorpsdoeleindes deur die Stadsraad van Springs.

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.

PROCLAMATION OF A ROAD ON THE FARMS GEDULD NO. 123-I.R. AND THE SPRINGS NO. 129-I.R., DISTRICT SPRINGS: ACCESS ROAD TO NORTH RAND ROAD.

Notice is hereby given in terms of section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance No. 44 of 1904, that the Town Council of Springs has petitioned the Administrator to proclaim as a public road the road as described in the schedule hereto and defined by diagrams S.G. Nos. B.11/73, 12/73, 13/73 and 14/73 (R.M.T. Nos. R.9/73, 8/73, 7/73, and 10/73 respectively) framed by Land Surveyor S. de Bod from surveys performed during 1971 and 1972.

A copy of the petition, diagram and schedule can be inspected during office hours at the office of the undersigned.

The rights affected by the proposed proclamation are set out in the schedule hereto.

Any interested person who wishes to lodge any objection to the proclamation of the proposed road, must lodge his objection in writing, in duplicate, with the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria, and the undersigned not later than the 24th September, 1973.

H. A. DU PLESSIS,
Clerk of the Council.

Town Hall,
Springs.
8 August, 1973.
Notice No. 80 of 1973.

724—8—15—22

dat die Stadsraad van voorneme is om Hengelverordeninge te aanvaar ten einde hengel in die Raad se damme te beheer.

Afskrifte van die besluit en verordeninge lê ter insae by die kantoor van die Stadsklerk, Stadhuis, Belfast, vir 'n tydperk van veertien dae met ingang van die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant.

P. H. T. STRYDOM,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Belfast.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 18/1973.

TOWN COUNCIL OF BELFAST.

ADOPTION OF BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council intends adopting Angling By-laws in order to regulate angling in the Council's dams.

Copies of the resolution and By-laws are open for inspection at the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Belfast, for a period of fourteen days as from the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

P. H. T. STRYDOM,
Town Clerk.

Town Hall,
Belfast.
8 August, 1973.
Notice No. 18/1973.

720—8

STADSRAAD VAN PRETORIA.

WYSIGING VAN DIE VERORDENINGE BETREFFENDE OPENBARE GESONDHEID VAN DIE MUNISIPALITEIT PRETORIA.

Ooreenkomstig artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria voornemens is om sy Verordeninge betreffende Openbare Gesondheid, afgekondig by Goewermentskennisgewing 958 van 1903 soos gewysig, waarvan 'n Afrikaanse vertaling by Administrateurskennisgewing 572 van 18 Julie 1956 afgekondig is, te wysig.

Die strekking van die wysiging is dat die tarief vir suigtenkdiens te met 50% verminder word ten opsigte van persele wat na die mening van die Raad nie by 'n munisipale riool aangesluit kan word nie.

Eksemplare van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Raad (Kamer 413, Wesblok, Munitoria, Van der Waltstraat, Pretoria), vir 'n tydperk van veertien (14) dae van die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal (8 Augustus 1973).

Enige persoon wat beswaar teen hierdie wysiging wil aanteken, moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie wat in die onmiddellike voorafgaande paragraaf gemeld is, by die ondergetekende doen.

S. F. KINGSLEY,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 440,
Pretoria.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 261 van 1973.

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS: PRETORIA MUNICIPALITY.

Notice is hereby given in accordance with section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the City Council of Pretoria intends amending its Public Health By-laws published under Government Notice 958 of 1903, as amended, of which an Afrikaans translation was published under Administrator's Notice 572 dated 18th July, 1956.

The purport of this amendment is that the tariff for vacuum tank services is reduced by 50% in respect of premises which, in the Council's opinion, cannot be connected to a municipal sewer.

Copies of this amendment will lie open for inspection at the office of the Council (Room 413, West Block, Munitoria, Van der Walt Street, Pretoria), for a period of fourteen (14) days from the date of publication of this notice in the Transvaal Provincial Gazette (8th August, 1973).

Any person who wishes to object to this amendment, shall do so in writing to the undersigned within fourteen (14) days after the date of publication referred to in the immediately preceding paragraph.

S. F. KINGSLEY,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 440,
Pretoria.
8 August, 1973.
Notice No. 261 of 1973.

721—8

STADSRAAD VAN PRETORIA.

WYSIGING VAN DIE AMBULANS VERORDENINGE VAN DIE MUNISIPALITEIT PRETORIA.

Ooreenkomstig artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria voornemens is om sy Ambulans Verordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 226 van 1 April 1959, te wysig.

Die strekking van die wysiging is dat betaling van 'n rekening binne 30 dae van die datum van die rekening as kontantbetaling beskou word.

Eksemplare van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Raad (Kamer 413, Wesblok, Munitoria, Van der Waltstraat, Pretoria), vir 'n tydperk van veertien (14) dae van die publikasiedatum van hier-

die kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal (8 Augustus 1973).

Enige persoon wat beswaar teen hierdie wysiging wil aanteken, moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie wat in die onmiddellike voorafgaande paragraaf gemeld is, by die ondergetekende doen.

S. F. KINGSLEY,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 440,
Pretoria.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 260 van 1973.

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

AMENDMENT TO AMBULANCE BY-LAWS: PRETORIA MUNICIPALITY.

Notice is hereby given in accordance with section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the City Council of Pretoria intends amending its Ambulance By-laws, published under Administrator's Notice 226 dated 1st April, 1959.

The purport of this amendment is that payment of an account within 30 days from the date of the account will be regarded as cash payment.

Copies of this amendment will lie open for inspection at the office of the Council (Room 413, West Block, Munitoria, Van der Walt Street, Pretoria), for a period of fourteen (14) days from the date of publication of this notice in the Transvaal Provincial Gazette (8th August, 1973).

Any person who wishes to object to this amendment, shall do so in writing to the undersigned within fourteen (14) days after the date of publication referred to in the immediately preceding paragraph.

S. F. KINGSLEY,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 440,
Pretoria.
8 August, 1973.
Notice No. 260 of 1973.

722—8

STADSRAAD VAN PRETORIA.

WYSIGING VAN DIE ELEKTRISITEITS-TARIEF VAN DIE MUNISIPALITEIT PRETORIA.

Ooreenkomstig artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria voornemens is om sy Elektrisiteitstarief, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1596 van 13 September 1972, te wysig.

Die strekking van die wysiging is die verhoging van die toepaslike tariewe.

Eksemplare van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Raad (Kamer 413, Wesblok, Munitoria, Van der Waltstraat, Pretoria), vir 'n tydperk van veertien (14) dae van die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal (8 Augustus 1973).

- (a) An original rate of one-half (½) cent in the Rand (R1) on site value.
- (b) An additional rate of two-and-a-half (2½) cent in the Rand (R1) on site value.
- (c) An extra additional rate of one-and-a-half (1½) cent in the Rand (R1) on site value.
- (d) A rate of one-half (½) cent in the Rand (R1) on the value of improvements.

The rates are due on the 1st July, 1973 of which one-half shall be paid on or before the 31st October, 1973 and the remaining half on or before the 31st March, 1974.

In any case where the rates, hereby imposed, are not paid on or before the due date interest will be charged at the rate of seven (7) per cent per annum and summary legal proceedings may be taken against any defaulters.

J. L. HATTINGH,
Town Clerk.

Municipal Office,
P.O. Box 116,
Bloemhof.
8 August, 1973.

715-8

DORPSRAAD VAN KOSTER.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 79(18)(a) van Ordonnansie 17 van 1939 dat die Dorpsraad van Koster van voornemens is, onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur om 'n stukkie grond ongeveer 10 meter x 40 meter synde 'n gedeelte van Gedeelte 37 van die plaas Kosterfontein No. 460 aan die Departement van Mynwese te verhuur vir die oprigting van 'n seismograafstasie vir 'n tydperk van 5 jaar teen 'n huurgeld van R10,00 per maand, vanaf 1 Augustus 1973.

Besonderhede sal in die Kantoor van die Stadsklerk ter insae lê vir 'n tydperk van 14 dae vanaf publikasie hiervan.

Enige beswaar hierteen moet die Stadsklerk skriftelik nie later as 4 nm. op Vrydag 24 Augustus 1973 bereik nie.

G. PELSER,
Waarn. Stadsklerk.

Munisipale Geboue,
Posbus 66,
Koster.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 12/73.

TOWN COUNCIL OF KOSTER.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of section 79(18)(a) of Ordinance No. 17 of 1939 that it is the intention of the Town Council of Koster, subject to the approval of the Administrator to lease a portion of Portion 37 of the farm Kosterfontein No. 460 approximately 10 metre x 40 metre to the Department of Mining for the erection of a seismological station for a period of 5 years at a rate of R10,00 per month, as from 1st August, 1973.

Full particulars will lie for inspection in the office of the Town Clerk for a period of 14 days after publication hereof.

Objections against the intention of the Council must be lodged in writing, with the undersigned, by not later than 4 p.m. on Friday 24th August, 1973.

G. PELSER,
Acting Town Clerk.

Municipal Building,
P.O. Box 66,
Koster.
8 August, 1973.
Notice No. 12/73.

716-8

DORPSRAAD VAN TRICHARDT.

WYSIGING VAN ELEKTRISITEITS-VOORSIENINGSVERORDENINGE.

Hiermee word ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, bekend gemaak dat die Dorpsraad van Trichardt van voorneme is om sy Elektrisiteitsvoorsieningsverordeninge te wysig om voorsiening te maak vir 'n basiese heffing van 50c per erf of ander terrein per maand.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 14 dae vanaf datum hiervan by die kantoor van die Klerk van die Raad, Munisipale kantore, Trichardt ter insae.

M. J. v.d. MERWE,
Stadsklerk.

Posbus 52,
Trichardt.
8 Augustus 1973.

VILLAGE COUNCIL OF TRICHARDT. AMENDMENT OF ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Village Council of Trichardt proposes to amend its Electricity By-laws to make provision for a basic charge of 50c per erf or any other area per month.

Copies of the proposed amendments will lie for inspection at the office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Trichardt during normal office hours for a period of 14 days from date hereof.

M. J. v.d. MERWE,
Town Clerk.

P.O. Box 52,
Trichardt.
8 August, 1973.

717-8

MORGENZON MUNISIPALITEIT.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 soos gewysig dat die Dorpsraad van Morgenzon van voorneme is om:—

- (1) Verordeninge op Oorstekke aan te neem.
- (2) Die Saniteitstarief afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 462 van 4.9.1940, soos gewysig, verder te wysig. (Tarief wysiging)
- (3) Die Standaardvoedselhanteringsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1317 van 16.8.72 aan te neem en om hoofstuk 8 van die Publiekegesondheidsverordeninge te herroep.

(4) Die Standaardmelkverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1024 van 11.8.1971, aan te neem.

(5) Die Verordeninge op Diptenks afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 201 van 7 Maart 1951, soos gewysig verder te wysig. (Tarief wysiging)

Afskrifte van die voorgestelde Verordeninge, wysigings en herroeping lê ter insae op kantoor van die ondergetekende gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

Enige persoon wat beswaar teen die voorgestelde aanname en/of wysigings van b.g. Verordeninge wil opper, moet sodanige beswaar skriftelik voor 4 nm. op 23.8.73, by die ondergetekende indien.

J. J. MARNEWICK,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Morgenzon.
8 Augustus 1973.

MORGENZON MUNICIPALITY.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the intention of the Village Council to:—

- (1) Adapt By-laws on encroachments.
- (2) Amend the Sanitary Tariff By-laws published by Administrator's Notice No. 462 dated the 4th Sept. 1940, as amended. (Tariff amendment)
- (3) Adopt the Standard Food-handling By-laws published by Administrator's Notice No. 1317 dated the 16th August, 1972 and to repeal Chapter 8 of the Public Health By-laws.
- (4) Adopt the Standard Milk By-laws published by Administrator's Notice No. 1024, dated the 11th August, 1971.
- (5) Amend the Dipping Tank By-laws published under Administrator's Notice No. 201, dated the 7th March, 1951, as amended. (Tariff amendment)

Copies of the proposed By-laws, amendments and repeal will lie for inspection at the office of the undersigned during usual office hours for a period of fourteen days from the date of publication of this notice. Any person who wishes to object to the proposed adoption and/or amendments to the abovementioned by-laws must lodge such objection in writing with the undersigned on or before 4 p.m. on 23.8.1973.

J. J. MARNEWICK,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Morgenzon.
8 August, 1973.

718-8

STADSRAAD VAN BELFAST.

AANNAME VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak

TOWN COUNCIL OF BRITS.

ASSESSMENT RATES: 1973/74.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of section 24 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, that the Town Council of Brits has decided to levy the following rates on the site value of all rateable properties within the municipal area of Brits, as it appears in the Council's Valuation Roll, for the financial year 1st July, 1973, to 30th June, 1974:

- An original rate of comma five cent (0,5c) in the Rand (R1).
- An additional rate of two comma five cent (2,5c) in the Rand (R1).
- Subject to the approval of the Administrator of Transvaal, a further additional rate of comma five cent (0,5c) in the Rand (R1).

The abovementioned rates are due on the 1st July, 1973, but may be paid in twelve (12) equal monthly instalments. If the monthly instalments are not paid regularly the whole amount is due and payable, and legal proceedings for the recovery thereof will be instituted against defaulters.

Interest at the rate of eight per cent (8%) per annum, as from 1st July, 1974, will be charged on all outstanding rates on 30th June, 1974.

H. J. LOOTS,
Town Clerk.

Municipal Office,
P.O. Box 106,
Brits.
8 August, 1973.
Notice No. 52/1973.

712—8

STADSRAAD VAN WOLMARANSSTAD.

AANNAME VAN VERORDENINGE.

Dit word hiermee bekend gemaak ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van voorneme is om:—

Die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 368 van 14 Maart 1973, te aanvaar en dat die Verkeersverordeninge en Regulasies, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 243 van 21 Maart 1951, herroep word.

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge lê ter insae by die kantoor van die Stadsklere vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enige persoon wat besware teen die voorgestelde verordeninge wil aanteken moet dit skriftelik binne veertien dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die ondergetekende doen.

H. O. SCHREUDER,
Stadsklere.

Munisipale kantore,
Posbus 17,
Wolmaransstad.
8 Augustus 1973.

TOWN COUNCIL OF WOLMARANSSTAD.

ADOPTION OF BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council intends:—

Adopting the Standard Street and Miscellaneous By-laws published under Administrator's Notice No. 368 dated 14th March, 1973, and to revoke the Traffic By-laws and Regulations published under Administrator's Notice No. 243 dated 21 March, 1951.

Copies of the proposed by-laws are open to inspection at the office of the Town Clerk for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the proposed by-laws must do so in writing to the undersigned within fourteen days after the date of publication of this notice.

H. O. SCHREUDER,
Town Clerk.

Municipal Office,
P.O. Box 17,
Wolmaransstad.
8 August, 1973.

713—8

GESONDHEIDSKOMITEE VAN MODDERFONTEIN.

DRIEJAARLIKSE WAARDERINGSLYS 1973/76.

Kennis word hiermee gegee ingevolge die bepalinge van artikel 12 van Ordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, dat bogenoemde waarderingslys van alle belasbare eiendom binne die regsgebied van die Gesondheidskomitee nou voltooi is en ter insae lê in die kantoor van die Sekretaris van die Gesondheidskomitee, Bloemfonteinlaan, Modderfontein, gedurende kantoorure.

Skriftelike kennisgewing van besware teen die waardering of teen enige ander fout, onvolledigheid of verkeerde omskrywing of teen die weglating van eiendom wat beweer word belasbaar te wees, in besit van beswaarmaker of nie, moet op die voorgeskrewe vorm, verkrygbaar by die Sekretaris van die Gesondheidskomitee, ingedien word by die Sekretaris nie later as 12.00 middag op 7 September 1973.

Niemand sal geregtig wees om besware voor die Waarderingshof te opper nie, tensy hy soos voornoem vooraf kennis gegee het van 'n beswaar op die voorgeskrewe vorm.

G. HURTER,
Sekretaris.

Gesondheidskomitee Kantoor,
Bloemfontein,
Privaatsak,
P.K. Noord-Rand.

MODDERFONTEIN HEALTH COMMITTEE.

TRIENNIAL VALUATION ROLL 1973/76.

Notice is hereby given in terms of section 12 of Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the abovementioned valuation roll has been prepared and will be open for inspection at the office of the

Secretary of the Health Committee, Bloemfontein Avenue, Modderfontein during office hours.

Written notice of objection on the form prescribed by the said Ordinance and obtainable from the Secretary of the Health Committee in respect of the valuations or of the omission therefrom of property alleged to be rateable whether held by the object or not, or in respect of any other error, omission or misdescription must be lodged with the Secretary not later than 12.00 noon on 7 September 1973.

No person shall be entitled to urge any objection before the Valuation Court unless he shall have lodged such notice of objection as aforesaid on the prescribed form.

G. HURTER,
Secretary.

Health Committee Office,
Bloemfontein Avenue,
Private Bag,
P.O. North Rand.

714—8

BLOEMHOF MUNISIPALITEIT.

KENNISGEWING VAN BELASTING.

Ooreenkomstig artikel 18 van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, word kennis gegee dat die Dorpsraad die volgende belastinge op alle belasbare eiendomme binne die Munisipaliteit, soos aangeteken, op die Waarderingslys, vir die tydperk 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974 gehef het:—

- 'n Oorspronklike belasting van een-halwe (½) sent in die Rand (R1) op terreinwaarde.
- 'n Addisionele belasting van twee-en-'n-halwe (2½) sent in die Rand (R1) op terreinwaarde.
- 'n Ekstra addisionele belasting van een-en-'n-halwe (1½) sent in die Rand (R1) op terreinwaarde.
- 'n Belasting van een-halwe (½) sent in die Rand (R1) op die waarde van verbeterings.

Die belasting is verskuldig op 1 Julie 1973, waarvan een helfte betaalbaar is voor of op 31 Oktober 1973 en die ander helfte voor of op 31 Maart 1974.

In enige geval waar die belasting gehef nie op die vervaldatum betaal is nie, word rente teen sewe (7) persent per jaar in berekening gebring en wetlike stappe kan sonder enige kennisgewing teen wanbetalers geneem word.

J. L. HATTINGH,
Stadsklere.

Munisipale Kantoor,
Posbus 116,
Bloemhof.
8 Augustus 1973.

BLOEMHOF MUNICIPALITY.

NOTICE: ASSESSMENT RATES.

Notice is hereby given, in terms of section 18 of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the following rates on the valuation of all rateable property within the Municipality, as appearing on the Valuation Roll, have been imposed by the Council for the financial year 1st July, 1973 to 30th June, 1974:—

- (a) An original rate of one-half cent (½c) in the Rand (R1) on the site value of land;
- (b) An additional rate of two and a half cents (2½c) in the Rand (R1) on the site value of land.

The said rates will become due and payable on 2nd January 1974. In the event where the rates are not paid on due date, interest will be charged at 7% per annum.

Ratepayers who do not receive accounts in respect of the Assessment Rates referred to above, are requested to communicate with the Secretary as the non-receipt of accounts shall not exempt any person from liability for payment of such rates.

A. C. HILLIGENN,
Secretary.

Devon:
8 August, 1973.

709-8

STADSRAAD VAN ALBERTON.

PROKLAMASIE VAN 'N TOEGANGSPAD VANAF DIE VOORGESTELDE OORBRUG OOR DIE VEREENIGINGSPAD EN SPOORLYN NA TOKOZA BANTOE-WOONGEBIED OOR GEDEELTE 68 VAN DIE PLAAS PALMIETFONTEIN NO. 141-I.R. EN GEDEELTE 49 VAN DIE PLAAS ROOKOP NO. 140-I.R.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 5 van die "Local Authorities Roads Ordinance, 1904", soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Alberton, 'n versoekskrif by Sy Edele die Administrateur ingedien het vir die proklamasie van 'n toegangspad vanaf die voorgestelde oorbrug oor die Vereenigingpad en -spoorlyn ter verlegging van die huidige toegangspad na Tokoza Bantoe-woongebied oor Gedeelte 68 van die plaas Palmietfontein No. 141-I.R. en Gedeelte 49 van die plaas Rooikop No. 140-I.R., distrik Alberton, groot 5469 m² soos meer volledig aangedui op kaart L.G. No. A.5669/73 en L.G. No. A.5670/73, gedateer 29 Junie 1973, as 'n publieke pad.

'n Afskrif van die versoekskrif hierbo vermeld tesame met 'n afskrif van voormelde landmeterskaarte lê gedurende gewone kantoorure in die kantoor van die Klerk van die Raad ter insae.

Enigiemand wat beswaar wil opper teen die voorgename proklamasie of wat moontlik skadevergoeding sal wil eis, al na gelang die geval, indien die voorgename proklamasie plaasvind, moet sodanige beswaar of eis skriftelik in tweevoud by die Stadsklrek, Munisipale Kantoor, Alberton, en die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, indien binne een maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing, dit wil sê, nie later nie as Maandag, 24 September 1973.

A. G. LÖTTER,
Stadsklrek.
Munisipale Kantoor,
Alberton.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 71/1973.

TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

PROCLAMATION OF AN ACCESS ROAD FROM THE PROPOSED ROAD-OVER-ROAD-AND-RAIL-BRIDGE ACROSS THE VEREENIGING ROAD AND RAILWAY LINE TO THE BANTU TOWNSHIP, TOKOZA, OVER PORTION 68 OF THE FARM PALMIET-FONTEIN NO. 141-I.R. AND PORTION 49 OF THE FARM ROOKOP NO. 140-I.R.

Notice is hereby given in accordance with the provisions of section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, as amended, that the Town Council of Alberton has lodged a petition with the Honourable the Administrator for the proclamation of an access road from the proposed road-over-road-and-rail-bridge across the Vereeniging Road and railway line to deviate the existing access road to the Bantu township, Tokoza, over Portion 68 of the farm Palmietfontein No. 141-I.R. and Portion 49 of the farm Palmietfontein No. 140-I.R., district of Alberton, in extent 5469 m² as indicated more fully on plans S.G. No. A.5669/73 and S.G. No. A.5670/73, dated 29th June, 1973, as a public road.

A copy of the petition aforementioned together with the said plan may be inspected at the office of the Clerk of the Council during normal office hours.

Any person who has any objection to such proclamation, or who may have any claim for compensation if such proclamation is carried out, must lodge his objection or claim, as the case may be, in writing in duplicate with the Town Clerk, Municipal Offices, Alberton, and the Director of Local Government, Pretoria, within one month after the last publication of this advertisement viz., not later than Monday, 24th September, 1973.

A. G. LÖTTER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Alberton.
8 August, 1973.
Notice No. 71/1973.

710-8-15-22

STADSRAAD VAN BOKSBURG.

WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDE.

Daar word ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Boksburg van voorneme is om die bogenoemde verordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1036 van 23 Desember 1953, soos gewysig, verder te wysig deur die heffing van fietslisensiegelde vanaf 1 Januarie 1974 af te skaf.

Die voorgestelde wysiging lê vanaf datum hiervan tot en met 22 Augustus 1973 in Kamer No. 7, Eerste Verdieping, Stadhuis, Boksburg, ter insae en enige persoon wat teen die voorgestelde wysiging beswaar wil opper, moet sy beswaar uiters op genoemde datum skriftelik in tweevoud by die Stadsklrek indien.

L. FERREIRA,
Stadsklrek.
Stadhuis,
Boksburg.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 115.

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.

AMENDMENT OF BY-LAWS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL.

It is hereby notified, in terms of section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Boksburg proposes to amend the abovementioned B-laws published under Administrator's Notice No. 1036 of 23rd December, 1953, as amended, by the abolition of cycle licence levies from 1st January, 1974.

The proposed amendment will lie for inspection at Room No. 7, First Floor, Town Hall, Boksburg, from the date of this notice until the 22nd August, 1973, and any person who wishes to object to the proposed amendment, must lodge his objections with the Town Clerk in writing, in duplicate, not later than the date mentioned.

L. FERREIRA,
Town Clerk.

Town Hall,
Boksburg.
8 August, 1973.
Notice No. 115.

711-8

STADSRAAD VAN BRITS.

EIENDOMSBELASTING: 1973/74.

Hiermee word ooreenkomstig die bepalings van artikel 24 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingsordonnansie, No. 20 van 1933, kennis gegee dat die Stadsraad van Brits besluit, het om die volgende eiendomsbelasting op die terreinwaarde van alle belasbare grond binne die munisipale gebied van Brits, soos dit in die Raad se waardeeringslys voorkom, vir die boekjaar 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974, te hef:

- (a) 'n Oorspronklike belasting van komma vyf sent (0,5c) in die Rand (R1).
- (b) 'n Addisionele belasting van twee komma vyf sent (2,5c) in die Rand (R1).
- (c) Onderhewig aan die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur van Transvaal, 'n verdere addisionele belasting van komma vyf sent (0,5c) in die Rand (R1).

Bogenoemde belasting is verskuldig op 1 Julie 1973, maar mag in twaalf (12) gelyke paaielemente betaal word. Ingeval die maandelikse paaielemente nie stiptelik aangesuier word nie, is die hele bedrag verskuldig en betaalbaar en sal geregtelike stappe gencem word teen wanbetalers.

Rente teen agt persent (8%) per jaar, vanaf 1 Julie 1974, sal gehef word op onbetaalde eiendomsbelasting soos op 30 Junie 1974.

H. J. LOOTS,
Stadsklrek.
Munisipale Kantoor,
Posbus 106,
Brits.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 52/1973.

To permit the installation of automatic coin-operated washing and drying machines in buildings on "General Residential" stands, with the consent of the Council, for the use of tenants only, subject to certain conditions.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice which is 8 August 1973.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned Town-planning Scheme or within 2 km of the boundaries thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and, if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice which is 8 August 1973 inform the local authority in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,
Clerk of the Council.

Civic Centre,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 August, 1973.

706—8—15

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN JOHANNESBURGE DORPSAANLEG-SKEMA NO. 1. (WYSIGINGSKEMA NO. 1/647.)

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerp-wysigingsdorp-saanslegskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingsdorp-saanslegskema No. 1/647.

Hierdie ontwerp-skema bevat die volgende voorstel:

Dat die installering van die muntoutomaatwasmasjiene en -droërs in geboue op standplase waarvan die indeling "algemene woondoelende" is, op sekere voorwaardes met die toestemming van die Raad vir die gebruik van slegs die huurders, toegelaat word.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae in kamer No. 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973.

Die Raad sal dit oorweeg of die skema aangeneem moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkupant van vaste eiendom binne die gebied van die bogenoemde dorpsbeplanningsskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om verhoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973, skriftelik van sodanige beswaar of verhoë ten kennis stel of vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Burgersentrum,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 Augustus 1973.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1. (AMENDMENT SCHEME NO. 1/647.)

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Town-planning Scheme No. 1/647.

This draft scheme contains the following proposal:

To permit the installation of automatic coin-operated washing and drying machines in buildings on "General Residential" stands, with the consent of the Council, for the use of tenants only, subject to certain conditions.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice which is 8 August 1973.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned Town-planning Scheme or within 2 km of the boundaries thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and, if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice which is 8 August 1973 inform the local authority in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,
Clerk of the Council.

Civic Centre,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 August, 1973.

707—8—15

STADSRAAD VAN KLERKSDORP.

DRIEJAARLIKSE EN TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYSTE.

Hiermee word kennis gegee ingevolge die bepalings van artikel 14 van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, dat die driejaarlikse waarderingslys vir die tydperk 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1976 en die tussentydse waarderingslys vir die tydperk 1 Januarie 1970 tot 30 September 1972 nou voltooi en gesertifiseer is en dat dit van krag en bindend gemaak word ten aansien van alle belanghebbendes wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing teen die beslissing van die waarderingshof appelleer op die wyse soos voorgeskryf in artikel 15 van voormelde Ordonnansie nie.

Op-las.

C. L. DUNN,
Klerk van die Hof.

Stadskantoor,
Klerksdorp.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 57/73.

TOWN COUNCIL OF KLERKSDORP.

TRIENNIAL AND INTERIM VALUATION ROLLS.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, that the Triennial Valuation Roll for the period 1st July, 1973 to 30th June, 1976 and the Interim Valuation Rolls for the period 1st January, 1970 to 30th September, 1972 have been completed and certified and that it will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not within one month from the date of the first publication of this notice appeal from the decision of the valuation court in the manner provided in section 15 of the aforesaid Ordinance.

By order.

C. L. DUNN,
Clerk of the Court.

Municipal Offices,
Klerksdorp.
8 August, 1973.
Notice No. 57/73.

708—8—15

DEVON GESONDHEIDSKOMITEE.

EIENDOMSBELASTING 1973/74.

Kennis geskied hiermee, ingevolge die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die Gesondheidskomitee van Devon die volgende Eiendomsbelasting gehef het op die terreinwaardes van alle belasbare eiendomme, geleë binne die gebied van die Gesondheidskomitee, soos opgeneem in die Waarderingslys vir die boekjaar 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974:—

- 'n Oorspronklike belasting van 'n halwe sent (½c) in die Rand (R1) op die terreinwaarde van grond;
- 'n Addisionele belasting van twee en 'n halwe sent (2½c) in die Rand (R1) op die terreinwaarde van grond.

Gemelde belasting is verskuldig en betaalbaar op 2 Januarie 1974. Indien die belasting nie op die vervaldag vereffen is nie, sal rente teen 7% per jaar gehef word.

Belastingbetalers wat nie rekenings ten opsigte van die belasting, hierbo genoem, ontvang nie, word versoek om met die Sekretaris in verbinding te tree aangesien die nie-ontvangs van 'n rekening niemand van aanspreeklikheid vir die betaling van sodanige belasting vrywaar nie.

A. C. HILLIGENN,
Sekretaris.

Devon.
8 Augustus 1973.

DEVON HEALTH COMMITTEE.

ASSESSMENT RATES 1973/74.

Notice is hereby given, in terms of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the Devon Health Committee has imposed the following Assessment Rates on site value of all rateable properties, within the area of the Devon Health Committee as appearing on the valuation roll for the year 1st July 1973 to 30th June 1974:—

met die toestemming van die Raad vir die gebruik van slegs die huurders, toegelaat word.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae in kamer No. 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973.

Die Raad sal dit oorweeg of die skema aangeneem moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkupant van vaste eiendom binne die gebied van die bogenelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel of vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Burgersentrum,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 Augustus 1973.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO THE JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 2. (AMENDMENT SCHEME NO. 2/82.)

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Town-planning Scheme No. 2/82.

This draft scheme contains the following proposal:

To permit the installation of automatic coin-operated washing and drying machines in buildings on "General Residential" stands, with the consent of the Council, for the use of tenants only, subject to certain conditions.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice which is 8 August 1973.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned Town-planning Scheme or within 2 km of the boundaries thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and, if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice which is 8 August 1973 inform the local authority in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Civic Centre,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 August, 1973.

704-8-15

STAD JOHANNESBURG:

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE SUIDELIKE JOHANNESBURG-STREEKDORPSAANLEGSKEMA. (WYSIGINGSKEMA NO. 47.)

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerp wysigingsdorpsaanslegskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingsdorpsbeplanningskema No. 47.

Hierdie ontwerp skema bevat die volgende voorstel:

Dat die installering van die muntoutomaatwasmasjiene en -droërs in geboue op standplase waarvan die indeling "algemene woondoeleindes" is, op sekere voorwaardes met die toestemming van die Raad vir die gebruik van slegs die huurders, toegelaat word.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae in kamer No. 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973.

Die Raad sal dit oorweeg of die skema aangeneem moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkupant van vaste eiendom binne die gebied van die bogenelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel of vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Burgersentrum,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 Augustus 1973.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO SOUTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME. (AMENDMENT SCHEME NO. 47.)

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Town-planning Scheme No. 47.

This draft scheme contains the following proposal:

To permit the installation of automatic coin-operated washing and drying machines in buildings on "General Residential" stands, with the consent of the Council, for the use of tenants only, subject to certain conditions.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice which is 8 August 1973.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned Town-planning Scheme or with-

in 2 km of the boundaries thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and, if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice which is 8 August 1973 inform the local authority in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Civic Centre,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 August, 1973.

705-8-15

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN NOORD-JOHANNESBURG-STREEKDORPSAANLEGSKEMA. (WYSIGINGSKEMA NO. 512.)

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerp wysigingsdorpsaanslegskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingsdorpsbeplanningskema No. 512.

Hierdie ontwerp skema bevat die volgende voorstel:

Dat die installering van die muntoutomaatwasmasjiene en -droërs in geboue op standplase waarvan die indeling "algemene woondoeleindes" is, op sekere voorwaardes met die toestemming van die Raad vir die gebruik van slegs die huurders, toegelaat word.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae in kamer No. 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973.

Die Raad sal dit oorweeg of die skema aangeneem moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkupant van vaste eiendom binne die gebied van die bogenelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 8 Augustus 1973, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel of vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Burgersentrum,
Braamfontein,
Johannesburg.
8 Augustus 1973.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME. (AMENDMENT SCHEME NO. 512.)

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Town-planning Scheme No. 512.

This draft scheme contains the following proposal:

STADSRAAD VAN ZEERUST.
VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE ZEERUST DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 VAN 1958 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/7).

Die Stadsraad van Zeerust het 'n ontwerp Wysigingsdorpsbeplanningskema opgestel wat bekend staan as Zeerust Wysigingskema 1/7.

Die gebied wat deur die Wysigingskema geraak word, word begrens deur Droogestraat, Jeanstraat en gedeeltes van Hoogeschut- en Doornstraat asook Bergstraat.

Die gebied is ten noorde van die sentrale gedeelte van Zeerust geleë en beslaan ongeveer 239 eiendomse.

Die huidige indeling van die gebruiksonering van woonerwe in bogenoemde gebied is "Spesiale woongebied" met 'n digtheidsindeling van "een woonhuis" per 15 000 vk. vt. met die uitsondering van 'n eiendom geleë tussen Smook-Rossouw-, Joubert- en Eigenstraat wat vir "Openbare Oopruimtes" bestem is.

Die doel van hierdie Wysigingskema is om die Zeerust Dorpsaanslegskema op so 'n wyse te verander dat die digtheidsindeling van die woonerwe in eersgenoemde gebied gewysig word van "een woonhuis per 15 000 vk. vt." na "een woonhuis per 1 000 vierkante meter".

Die "Rooipaai" soos op die Wysigingskemaakarte aangetoon, sal openbare strate word wat toegang tot die verskillende gedeeltes sal verskaf wanneer onderverdeling plaasvind.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae by die Munisipale Kantore, Zeerust, vir 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing nl. 18 Julie 1973.

Die Stadsraad sal oorweeg of die skema aangeneem moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkuperder van vaste eiendom binne die gebied van die bogenoemde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen moet hy die Stadsraad van Zeerust binne 4 weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing nl. 18 Julie 1973 skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Raad aangehoor wil word of nie.

D. J. RADEMAN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 92,
Zeerust.
1 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 14/1973.

TOWN COUNCIL OF ZEERUST.
PROPOSED AMENDMENT OF THE ZEERUST TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 OF 1958 (AMENDMENT SCHEME NO. 1/7).

The Town Council of Zeerust has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as Amendment Scheme 1/7.

The area affected by the proposed Amendment Scheme is bounded by Droogestraat, Jean Street and portions of Hoogeschut- and Doorn Streets as well as Berg Street.

The area is situated north of the central area of Zeerust and consists of approximately 239 properties.

The present use-zoning of the erven in the abovementioned area is "Special Residential" with a density of "one dwelling house per 15 000 sq. ft." with the exception of a property situated between Smook-, Rossouw-, Joubert and Eigen Streets which is zoned "Existing Public open space".

The purpose of this Amendment Scheme is to amend the Zeerust Town-planning Scheme in such a manner that the present density zoning of the Residential erven in the abovementioned area is altered from "one dwelling house per 15 000 sq. ft." to "one dwelling house per 1 000 square metres".

The "Red roads" shown on the Amendment Scheme Maps will become public streets and will provide access to the various portions when the specific erven are subdivided.

Particulars of this Scheme are open for inspection at the Municipal Offices of Zeerust for a period of 4 weeks from the date of the first publication of this notice which is 18 July, 1973.

The Council will consider whether or not the Scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the abovementioned town-planning scheme or within 2 km of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall within 4 weeks of the first publication of this notice, which is 18 July, 1973, inform the Town Council of Zeerust in writing of such objection or representation and shall state, whether or not he wishes to be heard by the said Town Council.

D. J. RADEMAN,

Town Clerk,
Municipal Offices,
P.O. Box 92,
Zeerust.
1 August, 1973.
Notice No. 14/1973.

702-1-8

STADSRAAD VAN RANDBURG.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 14 van die Plaaslike Bestuur Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die Waarderingshof, alle besware teen die waarderingslys van alle belasbare eiendomme in die bestaande gebiede en besware teen die waarderingslyste t.o.v. eiendomme geleë in die nuut geproklameerde gebiede naamlik Glen Dayson Landbouhoeves, Driefontein 41-I.R., Moret Uitbreiding No. 2, Ferndale Uitbreiding No. 6, Presidentrif Uitbreiding No. 1, Bryanston Uitbreiding No. 3, Randparkrif Uitbreiding No. 3, Randparkrif Uitbreiding No. 4, Malanshof Uitbreiding No. 2, Robindale Uitbreiding No. 5, Strij-

dompark Uitbreiding No. 2 en Randpark Uitbreiding No. 4, geleë binne die munisipale gebied van Randburg oorweeg het en die nodige veranderings aangebring het en dat ek die lysie ingevolge die bepalings van bogenoemde ordonnansie geteken en gesertifiseer het.

Genoemde waarderingslyste sal van toepassing en bindend word op alle betrokke partye wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste plasing hiervan, teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie, op die wyse soos in artikel 15 van genoemde Ordonnansie voorgeskryf word.

T. H. VAN REENEN,
President van die Hof.

Munisipale Kantore,
Privaatsak 1,
Randburg.
8 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 61/73.

TOWN COUNCIL OF RANDBURG.

Notice is hereby given in terms of section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the Valuation Court has considered all objections to the valuation-rolls of all rateable property in the existing areas as well as objections lodged against valuation rolls i.r.o. properties situated in the newly proclaimed areas viz. Glen Dayson Agricultural Holdings, Driefontein 41-I.R., Moret Extension No. 2, Ferndale Extension No. 6, President Ridge Extension No. 1, Bryanston Extension No. 3, Randparkrif Extension No. 3, Randparkrif Extension No. 4, Malanshof Extension No. 2, Robindale Extension No. 5, Strijdompark Extension No. 2, and Rand Park Extension No. 4, situated within the municipal area of Randburg, has made all the necessary alterations and I have signed and certified the rolls in terms of the provisions of the abovementioned Ordinance.

The said valuation rolls will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not, within one month of the date of the first publication hereof, appeal against the decision of the Valuation Court in the manner prescribed by section 15 of the said Ordinance.

T. H. VAN REENEN,
President of the Court.

Municipal Offices,
Private Bag 1,
Randburg.
8 August, 1973.
Notice No. 61/73.

703-8-15

STAD JOHANNESBURG.
VOORGESTELDE WYSIGING VAN JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 2 (WYSIGINGSKEMA NO. 2/82.)

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerp wysigingsdorpsaanslegskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingsdorpsbeplanningskema No. 2/82.

Hierdie ontwerp skema bevat die volgende voorstel:

Dat die installering van die muntoutomaatwasmasjiene en -droërs in geboue op standplase waarvan die indeling "algemene woondoeleindes" is, op sekere voorwaardes

Plaaslike Bestuurskennisgewings

Notices By Local Authorities

STADSRAAD VAN VANDERBIJLPARK. PROKLAMASIE VAN OPENBARE PAD.

Ingevolge die bepalings van die "Local Authorities Roads Ordinance", No. 44 van 1904, soos gewysig, word bekend gemaak dat die Stadsraad van Vanderbijlpark 'n versoek tot Sy Edele, die Administrateur, gerig het om 'n gedeelte, bekend as Emfuleni Rylaan, van die Restant van die plaas Vanderbijlpark No. 550-I.Q., tot openbare pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif, 'n af-druk van die kaart en omskrywing van die betrokke padgedeelte lê gedurende gewone kantoorure by Kamer 202, Munisipale Kantoorgebou, Vanderbijlpark, ter insae.

Enige persoon wat by die saak belang het en teen die proklamasie van die voorgestelde pad beswaar wil aanteken, moet sodanige beswaar skriftelik en in tweevoud by die Administrateur, Privaatsak 437, Pretoria en by die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark, ten laaste op 10 September 1973 indien.

G. C. THERON,
Waarn. Stadsklerk.

Posbus 3,
Vanderbijlpark.
25 Julie 1973.
Kennisgewing No. 77.

TOWN COUNCIL OF VANDERBIJLPARK. PROCLAMATION OF PUBLIC ROAD.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Roads Ordinance, No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Vanderbijlpark has petitioned the Honourable, the Administrator, to proclaim as a public road a portion known as Emfuleni Drive of the Remainder of the farm Vanderbijlpark No. 550-I.Q.

Copies of the petition, diagram and description of the relevant road portion will be open for inspection during normal office hours at Room 202, Municipal Offices, Vanderbijlpark.

Any interested person desirous of lodging any objections to the proclamation of the proposed road must lodge such objection in writing in duplicate with the Administrator, Private Bag 437, Pretoria and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark, not later than 10th September, 1973.

G. C. THERON,
Acting Town Clerk.

P.O. Box 3,
Vanderbijlpark.
25 July, 1973.
Notice No. 77.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WAARDERINGSLYSTE VIR VERSKEIE PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEES.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van Artikel 14 van die Plaaslike Bestuurs-Belastingordonnansie 1933 (Ord. No. 20 van 1933), dat die algemene waarderingslyste vir die gebiede van die ondergemelde plaaslike gebiedskomitees voltooi en gesertifiseer is en dat dit vasgestel en bindend gemaak sal word op alle betrokke partye wat nie voor 31 Augustus 1973, op die wyse soos in die genoemde Ordonnansie voorgeskryf, teen die beslissing van die Waarderingshof geappelleer het nie.

Akasia, Rayton, Vischkuil, Brentwood, Ogies, Roossenekal en Suid-Wes Pretoria.
Op gesag van die President van die Waarderingshof.

R. H. V.D. MERWE,
Klerk van die Hof.

Posbus 1341,
Pretoria.
1 Augustus 1973.
Kennisgewing No. 128/73.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS.

VALUATION ROLLS FOR VARIOUS AREA COMMITTEES.

Notice is given hereby in accordance with the provisions of Section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance 1933 (Ordinance No. 20 of 1933) that the General Valuation Rolls for the areas of the undermentioned local area committees have been completed and certified and that the said rolls shall become fixed and binding upon all parties concerned who shall not have appealed before 31st August, 1973, against the decision of the Valuation Court in the manner prescribed in the said Ordinance.

Akasia, Rayton, Vischkuil, Brentwood, Ogies, Roossenekal and South West Pretoria.

By order of the President of the Valuation Court.

R. H. V.D. MERWE,
Clerk of the Court.

P.O. Box 1341,
Pretoria.
1 August, 1973.
Notice No. 128/73.

STADSRAAD VAN ROODEPOORT. PROKLAMERING VAN 'N PAD.

Ooreenkomstig die bepalings van Artikel 5 van die "Local Authorities Roads Ordinance" No. 44 van 1904, soos gewysig, word bekend gemaak dat die Stadsraad van Roodepoort Sy Edele die Administrateur versoek het om 'n voorgestelde pad, soos nader omskryf in die bylae hiervan, as openbare pad te proklameer.

Afskrifte van die versoekskrif en van die plan wat daarby aangeheg is, lê ter insae gedurende gewone kantoorure by die kantoor van die Stadsklerk, Stadhuys, Roodepoort.

Enige belanghebbende wat beswaar teen die proklamerings van die voorgestelde pad wil opper, moet sy beswaar skriftelik, in tweevoud, by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Roodepoort, indien, nie later nie as 17 September 1973.

J. S. DU TOIT,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Roodepoort.
1 Augustus 1973.
M.K. No. 67/73.

BYLAE.

'n Pad oor die Restant van Gedeelte 56 en Gedeeltes 103, 104 en 139 van die plaas Waterval No. 211 I.Q. soos meer volledig sal blyk uit Landmeterskaarte L.G. Nos. A.98/31 en A.5305/73.

TOWN COUNCIL OF ROODEPOORT. PROCLAMATION OF A ROAD.

Notice is given in terms of Section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Roodepoort has petitioned the Honourable the Administrator of the Transvaal to proclaim as a public road, the proposed road more fully described in the Schedule hereto.

Copies of the petition and the plan attached thereto may be inspected during ordinary office hours at the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Roodepoort.

Objections, if any, to the proclamation of the proposed road must be lodged in writing in duplicate with the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria, and with the Town Clerk, Roodepoort not later than 17th September 1973.

J. S. DU TOIT,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Roodepoort.
1 August, 1973.
M.N. No. 67/73.

SCHEDULE.

A road over R.E. of Portion 56 and Portions 103, 104 and 139 of the farm Waterval No. 211 I.Q. as will more fully appear from Diagrams S.G. Nos. A.98/31 and A.5305/73.

BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender-/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrygbaar:

Tender verwy-sing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinsiale Gebou, Pretoria			
		Kamer	Blok	Verdie-ping	Tele-foon Pretoria
HA 1	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221	A739	A	7	489251
HA 2	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221	A739	A	7	489401
HB	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221	A723	A	7	489202
HC	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221	A728	A	7	489206
HD	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221	A730	A	7	480354
PFT	Provinsiale Sekretaris (Aankope en Voorrade), Privaatsak X64	A1119	A	11	480924
RFT	Direkteur, Transvaalse Paale-departement, Privaatsak X197	D518	D	5	489184
TOD	Direkteur, Transvaalse Onder-wysdepartement, Privaatsak X76	A549	A	5	480651
WFT	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak X228	C111	C	1	480675
WFTB	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak X228	C219	C	2	480306

IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building, Pretoria			
		Room	Block	Floor	Phone Pretoria
HA 1	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A739	A	7	489251
HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A739	A	7	489401
HB	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A723	A	7	489202
HC	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A728	A	7	489206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A730	A	7	480354
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag X64	A1119	A	11	480924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag X197	D518	D	5	489184
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag X76	A549	A	5	480651
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228	C111	C	1	480675
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228	C219	C	2	480306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjek deur die bank geparafeer of 'n departementele legorder-kwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorm van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verseëlde koever ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 vm. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per bode ingedien word, moet hulle teen 11 vm. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinsiale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

C. W. Grunow, Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad (Tvl.), Pretoria, 1 Augustus 1973.

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialled cheque, or a department standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

C. W. Grunow, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board (Tvl.), Pretoria, 1 August, 1973.

TENDERS

L.W.—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatum nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

**TRANSVAALSE PROVINSIALE
ADMINISTRASIE.**

TENDERS.

Tenders vir die volgende dienste/voorrade/verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

TENDERS

N.B.—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

**TRANSVAAL PROVINCIAL
ADMINISTRATION.**

TENDERS.

Tenders are invited for the following services / supplies / sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

<i>Tender No.</i>	<i>Beskrywing van Tender Description of Tender</i>	<i>Sluitingsdatum Closing Date</i>
H.D. 2/9/73	Wassery-pancelwaens/Pantechnicon laundry vans	31/8/1973
H.D. 2/9/73	Toewa vir vervoer van bederfbare produkte/Enclosed van for transporting perishables	31/8/1973
RFT. 137/73	Petrolenjinaangedrewe handbediende grassnyers/Petrol engine driven manually-operated lawn mowers	14/9/1973
RFT. 139/73	Trilplaatverdigers/Vibrating plate compactors	14/9/1973
RFT. 138/73	Verkenningsopmeting van pad 617/Reconnaissance survey of road 617	31/8/1973
RFT. 140/73	Plasing van grensbakens op pad P59-1/Placing of reserve beacons on road P59-1	31/8/1973
W.F.T.B. 254/73	Dr. A. G. Visser-hospitaal: Algehele reparasie en opknapping/Dr. A. G. Visser Hospital: General repairs and renovation	7/9/1973
W.F.T.B. 255/73	Bethalse Hospitaal: Oprigting van nuwe werkwinkel/Bethal Hospital: Erection of new workshop	7/9/1973
W.F.T.B. 256/73	Boksburg-Benoni-hospitaal: Algehele binne-opknapping van grondverdieping/Boksburg-Benoni Hospital: Entire interior renovation of ground floor	7/9/1973
W.F.T.B. 257/73	Laerskool Bysonderheid: Oprigting van nuwe skoolsaal/Erection of new school hall	7/9/1973
W.F.T.B. 258/73	Carletonville Streekbiblioteek: Oprigting van biblioteekgebou/Carletonville Regional Library: Erection of new library building	21/9/1973
W.F.T.B. 259/73	Hoërskool Jan de Klerk: Algehele opknapping van geboue/Entire renovation of buildings	7/9/1973
W.F.T.B. 260/73	Laerskool Johanna van der Merwe: Oprigting van nuwe skoolsaal/Erection of new school hall	21/9/1973
W.F.T.B. 261/73	Johannesburgse Hospitaal (Nie-Blanke): Algehele reparasie en opknapping/Johannesburg Hospital (Non-White): Entire repairs and renovation	21/9/1973
W.F.T.B. 262/73	Kalafong-hospitaal: Veranderings/Kalafong Hospital: Alterations	7/9/1973
W.F.T.B. 263/73	Klopperparkse Kleuterskool: Oprigting/Klopperpark Nursery School: Erection	21/9/1973
W.F.T.B. 264/73	Lydenburgse Paddepot: Oprigting van werkwinkels en kantoorakkommodasie/Lydenburg Road Depot: Erection of workshops and office accommodation	21/9/1973
W.F.T.B. 265/73	Lytelton Primary School: Aanbouings/Additions	21/9/1973
W.F.T.B. 266/73	Potchefstroomse Onderwyskollege: Barnard- en Van Heerden-koshuis: Algehele opknapping/Barnard and Van Heerden Hostels: Entire renovation	7/9/1973
W.F.T.B. 267/73	Sannieshofse Laerskool: Herbou van skoolsaal/Rebuilding of school hall	24/8/1973
W.F.T.B. 268/73	Sebokengse Hospitaal: Installering van 'n Private Outomatiese Taksentrale/Sebokeng Hospital: Installation of a Private Automatic Branch Exchange	7/9/1973
W.F.T.B. 269/73	Springs Streekverteenwoordigerkantoor: Veranderings en aanbouings/Springs Regional Representative's Office: Alterations and additions	7/9/1973
W.F.T.B. 270/73	Sterkrivierse Natuurreservaat: Oprigting van nuwe woning en buitegeboue/Sterkrivier Nature Reserve: Erection of new residence and outbuildings	7/9/1973
W.F.T.B. 271/73	Swartruggens-kliniek: Veranderings en aanbouings asook die bou van paaie/Swartruggens Clinic: Alterations and additions as well as the construction of roads	21/9/1973
W.F.T.B. 272/73	Tembisa-hospitaal: Veranderings en aanbouings/Tembisa Hospital: Alterations and additions	7/9/1973

NOTICE 323 OF 1973.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is opened for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any

person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

E. UYS,
Director of Local Government.

Pretoria, 8 August, 1973.

8—15

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of land	Situation	Reference Number
(a) Ormonde Ext. No. 3 (b) Crown Mines Limited	Special Residential : 195 Special: Golf Course : 1	Portions 5 and 6 of the farm Vierfontein No. 321 I.O., district Johannesburg.	North of and abuts Portions 5 and 6 of the Remainder of the farm Vierfontein No. 321 I.Q., and west of and abuts the proposed Ormonde Extension No. 1	PB. 4-2-2-4742
(a) Rooihuiskraal Ext. No. 7 (b) Sandrud Beleggings (Edms.) Beperk	Special Residential : 174 General Residential : 4 Business : 1 Garage : 1	Remainder of Portion 1 (Rooihuiskraal) of the farm Brakfontein No. 399 I.R., district Pretoria.	Township and west of and abuts the proposed Rooihuiskraal Township and east of and abuts the proposed Rooihuiskraal Ext. No. 6 Township.	PB. 4-2-2-4660
(a) Ermelo Ext. 13 (b) Town Council of Ermelo	General Industrial : 19 Municipal : 3	Portions 21, 22, 24, 26 and 47 of the farm Oudshoornstroom No. 261 I.T., district Ermelo.	East of and abuts Ermelo Ext. 6 Township and north of and abuts Portion 43 of the farm Oudshoornstroom No. 261 I.T., district Ermelo.	PB. 4-2-2-4749
(a) Ferndale Extension No. 12 (b) Haacke Randburg Beleggings (Eiendoms) Beperk	General Residential : 2	Portions 129 and 130 of the farm Klipfontein No. 203 I.Q., district Johannesburg.	North of and abuts the proposed President Ridge Ext. No. 3 Township and west of and abuts the proposed Ruiterhof Ext. No. 3 Township.	PB. 4-2-2-4748
(a) Lyttelton Height (b) Presbyterian Church of Southern Africa	Special Residential : 10 Church : 1	Portion 2 of the farm Lyttelton No. 381 J.R., district Pretoria.	North-east of and abuts Holding No. 181 and north-west of and abuts holding No. 178, Lyttelton Agricultural Holdings (Extension No. 2).	PB. 4-2-2-4760
(a) Risiville Ext. No. 2 (b) Tion Investments (Pty.) Limited	Special Residential : 166	Portions 41, 42 and 43 of the farm Waldrift No. 599 I.Q., district Vereeniging.	North of and abuts Risiville Township and east of and abuts Portions 8, 9 and 10 of the farm MacKay No. 602 I.Q., district Vereeniging.	PB. 4-2-2-4739

KENNISGEWING 323 VAN 1973.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorp gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie

moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die sake gehoor te word of verhoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 8 Augustus 1973.

8—15

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van grond	Ligging	Verwysingsnommer
(a) Ormonde Uit. No. 3 (b) Crown Mines Bep- perk	Spesiale Woon : 195 Spesiaal: Golfbaan : 1	Gedeeltes 5 en 6 van die plaas Vierfontein No. 321-I.Q., distrik Johannesburg.	Noord van en grens aan Gedeeltes 5 en 6 van die Restant van die plaas Vierfontein 321-I.Q. en wes van en grens aan die voor- gestelde dorp Ormon- de Uit. No. 1.	PB. 4-2-2-4742
(a) Rooihuiskraal Uit. No. 7 (b) Sandrud Beleggings (Edms.) Beperk	Spesiale Woon : 174 Algemene Woon : 4 Besigheid : 1 Garage : 1	Restant van Gedeelte 1 (Rooihuiskraal) van die plaas Brakfontein No. 399-J.R., distrik Pretoria.	Noord en wes van en grens aan die voorge- stelde dorp Rooihuis- kraal en oos van en grens aan die voorge- stelde dorp Rooihuis- kraal Uit. No. 6.	PB. 4-2-2-4660
(a) Ermelo Uit. 13 (b) Die Stadsraad van Ermelo	Algemene Nywerheid : 19 Munisipaal : 3	Gedeeltes 21, 22, 24, 26 en 47 van die plaas Oudshoornstroom No. 261-I.T., distrik Er- melo.	Oos van en grens aan die dorp Ermelo Uit. 6 en noord van en grens aan Gedeelte 43 van die plaas Ouds- hoornstroom No. 261- I.T., distrik Ermelo.	PB. 4-2-2-4749
(a) Ferndale Uit. No. 12 (b) Haacke Randburg Beleggings (Eien- doms) Beperk	Algemene Woon : 2	Gedeeltes 129 en 130 van die plaas Klipfon- tein No. 203-I.Q., dis- trik Johannesburg.	Noord van en grens aan die voorgestelde dorp President Ridge Uitbreiding No. 3 en wes van en grens aan die voorgestelde dorp Ruiterhof Uitbreiding No. 3.	PB. 4-2-2-4748
(a) Lyttelton Heights (b) Presbyterian Church of Southern Africa.	Spesiale Woon : 10 Kerk : 1	Gedeelte 2 van die plaas Lyttelton No. 381-J.R., distrik Pre- toria.	Noordoos en grens aan Hoewe No. 181 en noordwes en grens aan Hoewe No. 178, Lyttelton Landbou- hoewes (Uitbreiding No. 2).	PB. 4-2-2-4760
(a) Risiville Uit. No. 2 (b) Tion Investments (Pty.) Ltd.	Spesiale Woon : 166	Gedeeltes 41, 42 en 43 van die plaas Wal- drift No. 599-I.Q., distrik Vereeniging.	Noord van en grens aan die dorp Risiville en oos van en grens aan Gedeeltes 8, 9 en 10 van die plaas Mac- Kay No. 602-I.Q., dis- trik Vereeniging.	PB. 4-2-2-4739

3. Die standplase van die gekose applikante sal deur die Direkteur van Onderwys bepaal word. Die gekose applikante sal ook aan verplasing onderhewig wees soos die behoeftes van die diens mag vereis.
4. Die poste ressorteer onder die regstreekse beheer van 'n Hoofinspekteur van Onderwys.
5. Die poste van Inspekteur van Onderwys verantwoordelik vir 'n kring en vir Afrikaans is vir permanente vulling met ingang 1 Oktober 1973 en die pos van Inspekteur van Onderwys verantwoordelik vir Wiskunde is vir permanente vulling met ingang 1 Desember 1973.
6. (a) Niemand word aangestel nie wat versuim om aan die Departement 'n opgaaf op vorm T.O.D. 1 te stuur van sy of haar onderwysservaring en kwalifikasies, gestaaf deur afskrifte van sertifikate en getuigskrifte wat as ware afskrifte van die oorspronklikes deur 'n Kommissaris van Ede gewaarmerk is. Die persoon wat hierdie dokumente waarmerk, moet meld dat hy dit in sy hoedanigheid van Kommissaris van Ede doen.
- (b) Hierdie Bepaling het nie betrekking op diensdoende onderwysers nie. Indien sodanige onderwysers egter in besit is van sertifikate en/of getuigskrifte wat nog nie by die Departement geregistreer is nie, word hulle versoek om afskrifte daarvan op die voorgeskrewe wyse vir registrasiedoeleindes in te dien.
- (c) Registrasievorms (T.O.D. 1) is by skoolraadskantore en by die Transvaalse Onderwysdepartement, Privaatsak X76, Pretoria, verkrygbaar.
7. (a) Applikasies moet in tweevoud ingedien word op vorms T.O.D. 487 (verkrygbaar by skoolraadskantore, skole, onderwyskolleges en die Departement), en moet die Direkteur van Onderwys, Transvaalse Onderwysdepartement, Privaatsak X76, Pretoria, bereik, nie later nie as 4 uur nm. op 29 Augustus 1973. Applikasies wat nie dienoreenkomstig ingedien en ontvang word nie, sal nie in aanmerking geneem word nie.
- (b) Koeverte moet gemerk word "Aansoek".
8. Aanstelling is onderhewig aan die bepalings van die Onderwysordonnansie, 1953 soos gewysig, en die Aanstellings- en Diensvoorwaarderegulasies vir Inspekteurs van Onderwys en Onderwysers, daarvolgens opgestel.

24034—0933012—0001
24034—0933007—0002
24034—0933005—0003

KENNISGEWING 322 VAN 1973.

DORP MODDER EAST UITBREIDING NO. 1, DISTRIK SPRINGS: VERBETERINGSKENNISGEWING.

Die Administrateur verbeter hierby die aanhef van die Bylae tot Administrateurskennisgewing 939 gedateer 20 Junie 1973 deur die vervanging van die uitdrukking "distrik Benoni" met die uitdrukking "distrik Springs".

PB. 4-2-2-3039

3. The headquarters of the successful applicants will be determined by the Director of Education. The successful applicants will also be subject to transfer as the exigencies of the service may demand.
4. The posts fall under the direct control of a Chief Inspector of Education.
5. The posts of Inspector of Education responsible for a circuit and for Afrikaans are for permanent filling with effect from 1st October 1973 and the post of Inspector of Education responsible for Mathematics is for permanent filling with effect from 1 December 1973.
6. (a) No candidate will be appointed who has failed to submit to the Department a statement on form T.E.D. 1 of his or her teaching experience and qualifications, supported by copies of certificates and testimonials certified as true copies of the originals by a Commissioner of Oaths.
- (b) This provision is not applicable to teachers in service. If such teachers are, however, in possession of certificates and/or testimonials which have not been registered with the Department, they are requested to submit copies thereof for registration purposes in accordance with the prescribed procedure.
- (c) Forms of registration (T.E.D. 1) are obtainable from school board offices and from the Transvaal Education Department, Private Bag X76, Pretoria.
7. (a) Applications must be submitted in duplicate on forms T.E.D. 487 (obtainable from school board offices, schools, colleges of education and the Department), and must reach the Director of Education, Transvaal Education Department, Private Bag X76, Pretoria, not later than 4 p.m. on the 29th August, 1973. Applications which are not forwarded and received in this way, will not be considered.
- (b) Envelopes must be marked "Application".
8. Appointment is subject to the provisions of the Education Ordinance, 1953, as amended, and the regulations prescribing the Conditions of Appointment and Service of Inspectors of Education and Teachers, framed thereunder.

24034—0933012—0001
24034—0933007—0002
24034—0933005—0003

NOTICE 322 OF 1973.

MODDER EAST EXTENSION NO. 1 TOWNSHIP, DISTRICT SPRINGS: CORRECTION NOTICE.

The Administrator hereby rectifies the preamble of the Schedule to Administrator's Notice 939 dated 20 June, 1973, by the substitution for the expression "district Benoni" of the expression "district Springs".

PB. 4-2-2-3039

NOTICE 320 OF 1973.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the township mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is opened for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any

person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

E. UYS,
Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation	Reference number
(a) St. Andrews Extension No. 8	General Residential : 4	Remainder of Portion 2 (formerly Portion H) of the farm Bedford No. 68-I.R., district Germiston.	South of and abuts Club Street Extension and abuts Wordsworth Avenue.	PB. 4-2-2-4498
(b) The South African Hellenic Educational and Technical Institute	Garage : 1 Private Educational : 1			

KENNISGEWING 324 VAN 1973.

DIE TRANSVAALSE ONDERWYSDEPARTEMENT.
AANSOEKE WORD INGEWAG VAN GEKWALIFISEERDE PERSONE VIR AANSTELLING IN DIE ONDERGENOEMDE VAKATURES.

ONDERWYSINSPEKTORAAT

INSPEKTEUR VAN ONDERWYS (M of V)

R7 800 x R300 - R8 400 M/R7 200 x R300 - R7 800 V
(Drie vakatures)

- Aansoeke word ingewag van gekwalifiseerde persone vir aanstelling in die volgende vakatures:
 - Inspekteur van Onderwys verantwoordelik vir 'n kring. (Een vakature)
 - Inspekteur van Onderwys verantwoordelik vir 'n vak: (Twee vakatures)
 - Afrikaans
 - Wiskunde
- (a) Minimum kwalifikasies —
 - 'n goedgekeurde baccalaureusgraad van 'n universiteit;
 - 'n erkende professionele onderwyskwalifikasie; en
 - tien jaar werklike onderwysondervinding.
- (b) Ten opsigte van die poste van Inspekteur van Onderwys vir 'n vak in paragraaf 1(b)(i) en (ii) vermeld sal nagraadse kwalifikasies en voldoende ervaring in die onderrig van die betrokke vak 'n sterk aanbeveling wees.

NOTICE 324 OF 1973.

THE TRANSVAAL EDUCATION DEPARTMENT.
APPLICATIONS ARE INVITED FROM QUALIFIED PERSONS FOR APPOINTMENT TO THE UNDERMENTIONED VACANCIES.

EDUCATION INSPECTORATE

INSPECTOR OF EDUCATION (M or W)

R7 800 x R300 - R8 400 M/R7 200 x R300 - R7 800 W
(Three vacancies)

- Applications are invited from qualified persons for appointment to the following vacancies:
 - Inspector of Education responsible for a circuit. (One vacancy)
 - Inspectors of Education responsible for a subject: (Two vacancies)
 - Afrikaans
 - Mathematics
- (a) Minimum qualifications —
 - an approved bachelor's degree of a university;
 - a recognised professional teaching qualification; and
 - ten years' actual teaching experience.
- (b) In respect of the posts of Inspector of Education for a subject mentioned in paragraph 1(b)(i) and (ii) postgraduate qualifications and adequate experience in the tuition of the subject concerned will be a strong recommendation.

KENNISGEWING 320 VAN 1973.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorp gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoeke met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie

moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging	Verwysingsnommer
(a) St. Andrews Uitbreiding No. 8	Algemene Woon : 4	Restant van Gedeelte 2 (voorheen Gedeelte H) van die plaas Bedford No. 68-I.R., distrik Germiston.	Suid van en grens aan Clubstraat Uitbreiding en grens aan Wordsworthlaan.	PB. 4-2-2-4498
(b) "The South African Hellenic Educational and Technical Institute"	Privaat Onderwys : 1			

KENNISGEWING 321 VAN 1973.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP NATURENA UITBREIDING NO. 1.

Onder Kennisgewing No. 754 van 1972 is 'n aansoek om die stigting van die Dorp Naturena Uitbreiding No. 1 op die plaas Misgund No. 322-I.Q., distrik Johannesburg geadverteer.

Sedertdien is 'n gewysigde plan ingedien waarkragtens die uitleg gewysig is om te lees 219 Spesiale Woonerwe en een Besigheids-erf.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis te stel.

Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplikaat ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

NOTICE 321 OF 1973.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF NATURENA EXTENSION NO. 1 TOWNSHIP.

By Notice No. 754 of 1972, the establishment of Naturena Extension No. 1 Township, on the farm Misgund No. 322-I.Q., district Johannesburg was advertised.

Since then an amended plan has been received by virtue of which the layout has been altered to read 219 Special Residential Erven and one business erf.

The application together with the relative plans, documents and information, are open for inspection, at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

KENNISGEWING 317 VAN 1973.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 569.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Lodian Investments (Pty.) Ltd., P/a mnre. Swart, Olivier en Prinsen, Posbus 2405, Pretoria aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema 1958, te wysig deur die hersonering van Erf No. 4 geleë aan Springhillweg, dorp Moodiehill van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 40 000 vk. vt." tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 20 000 vk. vt.".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 569 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 65202, Benmore, Sandton skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

KENNISGEWING 318 VAN 1973.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/664.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Basinghall Investments Beperk, P/a mnre. Stauch, Vorster en Vennote, Posbus 1125, Pretoria aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erwe Nos. 387, 388, 389, 393, 394 en 395, omgrens deur Presidentstraat, Kruisstraat en Marketstraat, dorp Johannesburg om onder "Algemeen" 'n bykomende vloeroppervlakte van 2 699 m² toegelaat te word wat slegs op die boonste twee verdiepings benut sal word vir kantoorgebruik, onderhewig aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/664 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk by Kamer 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

NOTICE 317 OF 1973.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 569.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Lodian Investments (Pty.) Ltd., C/o Swart, Olivier and Prinsen, P.O. Box 2405, Pretoria for the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1958, by rezoning of Erf No. 4 situate on Springhill Road, Moodiehill Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 40 000 sq. ft." to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 20 000 sq. ft.".

The amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 569. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 65202, Benmore, Sandton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

NOTICE 318 OF 1973.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/664.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Basinghall Investments Limited, C/o Stauch, Vorster and Partners, P.O. Box 1125, Pretoria for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Stands Nos. 387, 388, 389, 393, 394 and 395, bounded by President Street, Kruis Street and Market Street, Johannesburg Township with a zoning of "General" to permit an additional floor area of 2 699 m² on the top two storeys to be utilised for office use subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/664. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

KENNISGEWING 315 VAN 1973.

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 130.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. S. J. Marais, Posbus 11, Randburg, aansoek gedoen het om Randburg-dorpsaanlegskema 1954, te wysig deur die herosering van Erf No. 86, geleë hoek van Oxfordstraat en Westlaan, dorp Ferndale van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een Woning per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 10 000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Randburg-wysigingskema No. 130 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Privaatsak 1, Randburg, skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1—8

KENNISGEWING 316 VAN 1973.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/672.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars mnr. Punchanello Investments (Pty.) Ltd., P/a Crane Real Estates (Pty.) Ltd., Kotzestraat 86, Hillbrow aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die herosering van Gedeelte A van Erf No. 97, geleë aan Nelsonstraat, dorp Booyens van "Algemene Woon" (Hoogte sonering 5) tot "Spesiaal" vir die volgende doeleindes, pakhuis, groothandelaars, kantore en vertoonkamers, en vir die volgende doeleindes net met die vergunning van die Raad — publieke garage en ligte industriële persele, onderhewig aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/672 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en by Kamer No. 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1—8

NOTICE 315 OF 1973.

RANDBURG AMENDMENT SCHEME NO. 130.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. S. J. Marais, P.O. Box 11, Randburg, for the amendment of Randburg Town-planning Scheme, 1954, by rezoning Erf No. 86 situate on corner of Oxford Street and West Avenue, Ferndale Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 10 000 sq. ft."

The amendment will be known as Randburg Amendment Scheme No. 130. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria and the Town Clerk, Private Bag 1, Randburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1—8

NOTICE 316 OF 1973.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/672.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Punchanello Investments (Pty.) Ltd., C/o Crane Real Estates (Pty.) Ltd., 86 Kotze Street, Hillbrow for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Portion A of Erf No. 97 situate on Nelson Street, Booyens Township from "General Residential" (Height Zone 5) to "Special" to permit warehousing, wholesalers, offices and showrooms and with the consent of the Council — public garage and light industrial premises subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/672. Further particulars of the Scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1—8

KENNISGEWING 313 VAN 1973.

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA
NO. 1/193.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. S. D. Morris, Posbus 4023, Johannesburg aansoek gedoen het om Roodepoort-Maraiburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erf No. 314, geleë hoek van Madelinestraat en Agstelaan, dorp Florida van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 8 000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Roodepoort-Maraiburg-wysigingskema No. 1/193 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Roodepoort-Maraiburg ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 217, Roodepoort-Maraiburg skriftelik voorgelê word.

E. UYS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 1 Augustus 1973.

1-8

KENNISGEWING 314 VAN 1973.

GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/137.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars mnr. Cavalier Properties (Edms.) Beperk, Posbus 40121, Cleveland, Transvaal aansoek gedoen het om Germiston-dorpsaanlegskema No. 1, 1945, te wysig deur die hersonering van Gedeelte 125 van die plaas Elandsfontein, No. 90-I.R., geleë aan Pandoraweg, dorp Malvern-Oos, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 6 000 vk. vt." tot "Spesiaal" vir woongeboue onderhewig aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Germiston-wysigingskema No. 1/137 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Germiston ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 145, Germiston skriftelik voorgelê word.

E. UYS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 1 Augustus 1973.

1-8

NOTICE 313 OF 1973.

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT
SCHEME NO. 1/193.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. S. D. Morris, P.O. Box 4023, Johannesburg for the amendment of Roodepoort-Maraiburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Erf No. 314, situate corner of Madeline Street and Eighth Avenue, Florida Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 8 000 sq. ft."

The amendment will be known as Roodepoort-Maraiburg Amendment Scheme No. 1/193. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Roodepoort-Maraiburg and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 217, Roodepoort-Maraiburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,
Director of Local Government.
Pretoria, 1 August, 1973.

1-8

NOTICE 314 OF 1973.

GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/137.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Cavalier Properties (Pty.) Ltd., P.O. Box 40121, Cleveland, Transvaal for the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 1, 1945 by rezoning Portion 125 of the farm Elandsfontein No. 90-I.R., situate on Pandora Road, Malvern East Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 6 000 sq. ft." to "Special" for residential buildings, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Germiston Amendment Scheme No. 1/137. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Germiston and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 145, Germiston at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,
Director of Local Government.
Pretoria, 1 August, 1973.

1-8

KENNISGEWING 311 VAN 1973.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/367.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mev. E. Lockley, P/a Adams en Adams, Posbus 1014, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanleg-skema No. 1, 1944, te wysig deur die herosnering van Gedeelte van Erf No. 96, geleë aan Kerkstraat, dorp Arcadia van "Algemene Woon" tot "Spesiaal" (Gebruiks-indeling No. X) vir kantore, woonstelle en kamer akkommodasie vir verpleegsters, onderhewig aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 1/367 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1—8

KENNISGEWING 312 VAN 1973.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 485.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. R. van der Elst, P/a mnr. Dent, Course en Davey, Posbus 3243, Johannesburg aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958, te wysig deur die herosnering van Erf No. 1099, geleë aan Bryanstonrylaan, dorp Bryanston van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 40 000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 485 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 65202, Benmore, Sandton skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1—8

NOTICE 311 OF 1973.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/367.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mrs. E. Lockley, C/o Adams and Adams, P.O. Box 1014, Pretoria for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944 by rezoning Portion of Erf No. 96, situate on Church Street, Arcadia Township, from "General Residential" to "Special" (use zone No. X) for offices, flats and rooming accommodation for nurses, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/367. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1—8

NOTICE 312 OF 1973.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 485.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. R. van der Elst, C/o Dent, Course and Davey, P.O. Box 3243, Johannesburg for the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, by rezoning Erf No. 1099, situate on Bryanston Drive, Bryanston Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 40 000 sq. ft."

The amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 485. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 65202, Benmore, Sandton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1—8

ALGEMENE KENNISGEWINGS**KENNISGEWING 309 VAN 1973.****PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 457.**

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. A. P. Pienaar, Posbus 980, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, te wysig deur die hersonering van Erwe Nös. 381 en 382, geleë aan Ridgewaterlaan, dorp Lynnwood Manor, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 20 000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema No. 457 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria, ter insae.

Enigé beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1-8

KENNISGEWING 310 VAN 1973.**PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 440.**

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mev. E. Hirschowitz, Rigellaan 23, Waterkloof Ridge, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, te wysig deur die hersonering van Erf No. 872, geleë aan Rigellaan, Waterkloof Ridge, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woning per 20 000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema No. 440 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enigé beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 1 Augustus 1973.

1-8

GENERAL NOTICES**NOTICE 309 OF 1973.****PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 457.**

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. A. P. Pienaar, P.O. Box 980, Pretoria, for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, by rezoning Erven Nos. 381 and 382, situate on Ridgewater Avenue, Lynnwood Manor Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 20 000 sq. ft."

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 457. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria, and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1-8

NOTICE 310 OF 1973.**PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 440.**

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mrs. E. Hirschowitz, 23 Rigel Avenue, Waterkloof Ridge for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960 by rezoning Erf No. 872, situate on Rigel Avenue, Waterkloof Ridge from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 20 000 sq. ft."

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 440. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 1 August, 1973.

1-8

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel. Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

2. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A8 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur mag bepaal.

Administrateurskennisgewing 1276 8 Augustus 1973

NELSPRUIT-WYSIGINGSKEMA NO. 1/30.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Nelspruit-dorpsaanlegskema No. 1, 1949, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp West Acres Uitbreiding No. 3.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysiging-skema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Nelspruit en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Nelspruit-wysiging-skema No. 1/30.

PB. 4-9-2-22-30

Administrateurskennisgewing 1277 8 Augustus 1973

ALBERTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/85.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Alberton-dorpsaanlegskema No. 1, 1948, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Verwoerdpark Uitbreiding No. 3.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysiging-skema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Alberton, en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Alberton-wysiging-skema No. 1/85.

PB. 4-9-2-4-85

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in Clause A8 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any other person than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 1276 8 August, 1973

NELSPRUIT AMENDMENT SCHEME NO. 1/30.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Nelspruit Town-planning Scheme No. 1, 1949, to conform with the conditions of establishment and the general plan of West Acres Extension No. 3 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Nelspruit and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Nelspruit Amendment Scheme No. 1/30.

PB. 4-9-2-22-30

Administrator's Notice 1277 8 August, 1973

ALBERTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/85.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Alberton Town-planning Scheme No. 1, 1948, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Verwoerdpark Extension No. 3 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Alberton, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Alberton Amendment Scheme No. 1/85.

PB. 4-9-2-4-85

- (i) Die straat tussen Erwe Nos. 94 en 243.
 - (ii) Die straat tussen Erwe Nos. 38 en 269.
- (b) Die dorpsieenaar moet ingevolge Regulasie 93 van die Padordonnansie 22 van 1957, aan die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement 'n behoorlike geometriese uitlegontwerp (skaal 1:500) van die ingang- en uitgangspunte genoem in (a) hierbo, vir sy goedkeuring voorlê. Die dorpsieenaar moet spesifikasies wat aanvaarbaar is vir die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, voorlê wanneer hy dit vereis en moet die genoemde in- en uitgangspunte op eie koste bou tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement.

10. *Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.*

Die dorpsieenaar moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer hy deur hom versoek word om dit te doen, en die dorpsieenaar moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand hou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die dorpsieenaar se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

11. *Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag Betreffende Padreserves.*

Die dorpsieenaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

12. *Nakoming van Voorwaardes.*

Die dorpsieenaar moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regspersoonlikheid te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES.

1. *Die Erwe met sekere Uitsonderings.*

Die erwe met uitsondering van:

- (i) die erwe genoem in klousule A8 — hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs slegs een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die genoemde serwituutsgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.

- (i) The street between Erven Nos. 94 and 243.
- (ii) The street between Erven Nos. 38 and 269.

- (b) The township owner shall at its own expense submit to the Director, Transvaal Roads Department, in terms of Regulation 93 of the Roads Ordinance, 22 of 1957, a proper design layout (scale 1500) in respect of the ingress and egress points referred to in (a) above, for approval. The township owner shall submit specifications acceptable to the Director, Transvaal Roads Department, when required to do so by him and shall construct the said ingress and egress points at its own cost and to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department.

10. *Erection of Fence or Other Physical Barrier.*

The township owner shall at its own expense erect a fence, or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required to do so by him and the applicant shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the township owner's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

11. *Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.*

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

12. *Enforcement of Conditions.*

The township owner shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the township owner of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. *The Erven with Certain Exceptions.*

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in Clause A8 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965.

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no largerooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.

- (i) Ten opsigte van spesiale woonerwe.
Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.
- (ii) Ten opsigte van algemene woonerwe.
Die grootte van hierdie grond word bereken deur 15,86 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal woonsteleenhede wat in die dorp gebou kan word; elke woonsteleenheid moet beskou word as groot 99,1 vierkante meter.

Die waarde van die grond word bepaal kragtens die bepalinge van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalinge van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

5. *Beskikking oor Bestaande Titellovoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte maar uitgesonderd:—

- (a) Die volgende servitute wat slegs Erwe Nos. 12, 268 en 269 en strate in die dorp raak:—
"The property held hereunder is subject to a Notarial Deed of Servitude No. 748/1970-S., dated 24th March, 1970, whereby a perpetual servitude to convey and transmit water in favour of the Rand Water Board was granted and which servitude is indicated by the figure d e f g h i on the annexed diagram and covers an area of 8 792 Square Metres."
- (b) die servituut geregistreer kragtens Natariële Akte No. 388/73-S wat slegs erwe Nos. 268 en 269 en strate in die dorp raak.

6. *Beperking teen die Verkoop van Erwe Nos. 61, 62, 73 en 74.*

Erwe Nos. 61, 62, 73 en 74 mag nie deur die dorps-eienaar van die hand gesit word voordat 'n finale besluit deur die Stadsraad van Johannesburg geneem is nie of die oos-wes hoofverkeersweg oor die genoemde erwe gebou sal word of nie, en dié besluit moet binne 'n tydperk van 2 jaar vanaf die datum van proklamasie van die dorp geneem word, en indien die erwe vir die genoemde doel benodig word, moet hulle gratis aan die Stadsraad van Johannesburg getransporeer word sonder enige vergoeding.

7. *Verskuiwing van Ondergrondse Kables.*

Indien dit as gevolg van die stigting van die dorp nodig word om enige ondergrondse kables van die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie te verskuif, moet die koste daarvan deur die dorps-eienaar gedra word.

8. *Grond vir Staats- en Ander Dooeleindes.*

Die dorps-eienaar moet op eie koste die volgende erwe soos aangedui op die algemene plan, aan die bevoegde owerhede oordra:

- (a) Vir Staatsdooeleindes:
Algemeen: Erf No. 27.
- (b) Vir Munisipale doeleindes:
 - (i) Parke: Erwe Nos. 266 tot 271.
 - (ii) Transformatorterreine: Erwe Nos. 272 tot 278.

9. *Toegang.*

- (a) Ingang van Pad No. 1606 tot die dorp en uitgang uit die dorp tot Pad No. 1606 word beperk tot die aansluiting van die volgende strate met sodanige pad:

- (i) In respect of special residential erven.
The area of the land shall be calculated by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.
- (ii) In respect of general residential erven.
The area of the land shall be calculated by multiplying 15,86 square metres by the number of flat units which can be erected in the township. Each flat unit to be taken as 99,1 square metres in extent.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment is payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

5. *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals but excluding:—

- (a) the following servitude which affects Erven Nos. 12, 268 and 269 and streets in the township only:—
"The property held hereunder is subject to Notarial Deed of Servitude No. 748/1970-S., dated 24th March, 1970, whereby a perpetual servitude to convey and transmit water in favour of the Rand Water Board was granted and which servitude is indicated by the figure d e f g h i on the annexed diagram and covers an area of 8 792 Square Metres."
- (b) "the servitude registered under Notarial Deed No. 388/73-S which affects Erven Nos. 268 and 269 and streets in the township only."

6. *Restriction against Disposal of Erven Nos. 61, 62, 73 and 74.*

Erven Nos. 61, 62, 73 and 74 shall not be disposed of by the township owner until a final decision has been taken by the City Council of Johannesburg as to whether the east-west arterial road will be constructed over the said erven, which decision is to be taken within a period of 2 years from date of proclamation of the township, and if the erven are required for the said purpose they shall be transferred free of cost and compensation to the City Council of Johannesburg.

7. *Repositioning of Underground Cables.*

Should it by reason of the establishment of the township become necessary to reposition the Electricity Supply Commission's underground cables, the cost thereof shall be borne by the township owner.

8. *Land for State and Other Purposes.*

The following erven, as shown on the general plan, shall be transferred to the proper authorities by and at the expense of the applicant:

- (a) For State purposes:
General Erf No. 27.
- (b) For Municipal purposes:
 - (i) Parks: Erven Nos. 266 to 271.
 - (ii) Transformer sites: Erven Nos. 272 to 278.

9. *Access.*

- (a) Ingress from Road No. 1606 to the township and egress to Road No. 1606 from the township are restricted to the junctions of the following streets with the said road:

Administrateurskennisgewing 1275 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Mayfield Park tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-3213

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR MAYFIELD TOWNSHIPS (PROPRIETARY) LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 65 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 9) VAN DIE PLAAS RIETVLEI, NO. 101-IR., DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. *Naam.*

Die naam van die dorp is Mayfield Park.

2. *Ontwerpplan van die Dorp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.5656/71.

3. *Strate.*

- (a) Die dorpseienaar moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat dié aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.
- (b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwes tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

4. *Begiftiging.*

- (a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur.

Die dorpseienaar moet, ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met 15% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinerings in of vir die dorp.

Sodanige begiftiging is ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die bedoelde Ordonnansie betaalbaar.

- (b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement:

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp betaal.

Administrator's Notice 1275

8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Mayfield Park Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-3213

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY MAYFIELD TOWNSHIPS (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 65 (A PORTION OF PORTION 9) ON THE FARM RIETVLEI NO. 101-IR., DISTRICT JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. *Name.*

The name of the township shall be Mayfield Park.

2. *Design of Township.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.5656/71.

3. *Streets.*

- (a) The township owner shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as his responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.
- (b) the township owner shall at its own expense remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

4. *Endowment.*

- (a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to 15% of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

Such endowment shall be paid in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

- (b) Payable to the Transvaal Education Department:

The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance 25 of 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

13. Aansluitingsgelde.

Gelde vir enkelfasige en driefasige bogrondse en enkelfasige en driefasige ondergrondse kabelverbindinge tot by die verbruiker se perseel word gevorder teen kosprys plus 10% (tien persent). Vir die toepassing van hierdie item beteken die woord 'kosprys' die geraamde koste van alle materiaal gebruik, asook die arbeidskoste, bereken op 'n gemiddelde basis.

14. Gelde vir die Toets van Installasie.

(1) Een toets en ondersoek van 'n nuwe installasie word kosteloos deur die Raad uitgevoer wanneer dit verlang word.

(2) Indien die installasie nie aan die vereistes van die toets voldoen nie, moet 'n vordering van R5 vir elke daaropvolgende toets of ondersoek betaal word.

(3) Indien die kontrakteur of sy gemagtigde plaasvervanger in gebreke bly om 'n afspraak te hou om 'n installasie te toets of te ondersoek, moet 'n vordering van R5 betaal word vir elke addisionele besoek wat daardeur genoodsaak word.

(4) In alle ander gevalle moet 'n vordering van R5 deur die verbruiker betaal word vir elke ondersoek, toets of inspeksie van die installasie deur die Raad op versoek van sodanige verbruiker uitgevoer.

15. Klagtes oor 'Geen Ligte'.

Vir die ondersoek van klagtes oor 'geen ligte' of 'geen krag' op verbruikers se persele aan die Raad se kant van die meter moet 'n bedrag van R3 deur die verbruiker vir elke sodanige ondersoek betaal word, indien die fout deur die verbruiker se toedoen is.

16. Rekeninge.

Ingeval 'n verbruiker versuim of weier om sy rekening vir elektrisiteitstoever op die betaaldatum soos op die rekening aangetoon te betaal, kan die Raad die elektrisiteitstoever sonder verdere kennisgewing af sny.

17. Algemene Dienste.

Die vordering vir enige diens op versoek van 'n verbruiker gelewer en waarvoor geen voorsiening in hierdie tarief gemaak word nie, is teen die geraamde koste vir die Raad, plus 10% (tien persent)."

Bylae 3 waarin die Tarief vir Elektrisiteitsverbruik van die Munisipaliteit Kempton Park vervat is, afgekondig onder Administrateurskennisgewing 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-36-16

Administrateurskennisgewing 1274 8 Augustus 1973

SUIDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGING-SKEMA NO. 43.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Suidelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1962, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Mayfield Park.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk Johannesburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Suidelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 43.

PB. 4-9-2-213-43

13. Connection Charges.

Fees for single-phase and three-phase overhead and single-phase and three-phase underground cable connections to consumers' premises shall be charged for at cost plus 10% (ten per cent). For the purpose of this section the word "cost" shall be taken to mean the estimated cost of all materials used as well as the cost of labour, calculated on an average basis.

14. Installation Test Charges.

(1) One test and inspection of a new installation shall be made free of charge by the Council on receipt of a request to do so.

(2) If the installation fails to pass the test a charge of R5 shall be payable for each subsequent test or inspection.

(3) On failure of the contractor or his authorised deputy to keep an appointment made for the purpose of testing or inspecting an installation, a charge of R5 shall be payable for each additional visit necessitated thereby.

(4) In all other cases a charge of R5 shall be payable by the consumer for every examination, test or inspection of the installation made by the Council at the request of such consumer.

15. 'No Light' Complaints.

For attending to 'no light' or 'no power' complaints at a consumer's premises on the Council's side of the meter, a charge of R3 shall be payable by the consumer for each such attendance, if the fault is caused by the consumer.

16. Accounts.

In the event of a consumer neglecting or refusing to pay his account for electricity supplied on the expiry date as shown on the account, the Council may cut off the supply without further notice.

17. General Services.

Any service rendered upon request by a consumer and not provided for in this tariff shall be charged for at the estimated cost to Council, plus 10% (ten per cent)."

Schedule 3 containing the Tariff for the Consumption of Electricity of the Kempton Park Municipality, published under Administrator's Notice 491, dated 1 July 1953, as amended, is hereby revoked.

PB. 2-4-2-36-16

Administrator's Notice 1274 8 August, 1973

SOUTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 43.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Southern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1962, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Mayfield Park Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Southern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 43.

PB. 4-9-2-213-43

der toestelle wat elektriese stroom vir verligtingsdoeleindes opwek of omsit. Verbruikers moet bewys van registrasie as fabriek ingevolge die Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941, lewer.

- (a) Vir verbruikers met minder as 100 kVA gemeterde maksimum aanvraag, is die vordering vir die toevoer soos volg, per maand:—
- (i) Vir die eerste 1 000 eenhede, per eenheid: 2,5c.
 - (ii) Bo 1 000 eenhede, per eenheid: 0,8c.
 - (iii) Minimum vordering: R25.
- (b) Vir verbruikers met 100 kVA en meer gemeterde maksimum aanvraag, is die vordering vir die toevoer soos volg per maand:—
- (i) Per kVA maksimum aanvraag: R1,30; plus
 - (ii) per eenheid: 0,45c.
 - (iii) Minimum vordering: R100.

6. Pomona en Bredell Landbouhoewes.

Verbruikers in Pomona en Bredell Landbouhoewes (nie geproklameerde dorpe) betaal teen die tariewe ingevolge items 1 tot en met 5, plus 'n heffing van 10%.

7. Lewering Buite Spitsure.

- (1)(a) Per kVA maksimum aanvraag: R1,50; plus
(b) per eenheid: 0,45c.
- (2) Dit staan die Raad vry om te vereis dat 'n verbruiker 'n toevoer van die Raad se hoogspanningsleiding verkry en dat die toevoer aan die hoog- of laagspanningskant gemeet word.

8. Toevoer vir Munisipale Dienste.

Die vordering vir elektrisiteit verskaf vir straatbeligting en alle ander munisipale doeleindes word bereken teen die koste per eenheid verbruik, gebaseer op die koste per eenheid soos opgegee in die ge-ouditeerde rekeningstaat vir die boekjaar wat sodanige verbruik voorafgaan.

9. Aflesing van Meters.

Verbruikers se meters sal sover moontlik by tussenpose van drie maande afgelees word en die vorderings, op 'n maandelikse grondslag in die tarief bepaal, is van toepassing op alle meteraflesings oor 'n tydperk tussen twee opeenvolgende aflesings van 'n verbruiker se meter. Indien die verbruiker verlang dat sy meter op enige ander tyd afgelees word as dié deur die departement vasgestel, moet 'n vordering van R1 vir sodanige aflesing betaal word.

10. Deposito's.

Minimum deposito betaalbaar ingevolge artikel 6(1)(a): R25.

11. Heraansluitingsgelde.

- (1) Die vordering vir heraansluiting by wisseling van huurders of na die tydelike ontruiming van 'n perseel is R1.
- (2) Die vordering vir heraansluiting na afsluiting weens nie-betaling van rekening of weens nie-nakoming van enigeen van die bepalings van die verordeninge van die Raad is R3.

12. Toets van Meters.

Die vordering vir die toets van 'n meter op versoek van die verbruiker is R7 en is terugbetaalbaar indien bevind word dat die meter meer as 5 persent te vinnig of te stadig registreer.

apparatus generating or converting current for lighting purposes. Consumers shall have to prove that they are registered as a factory in terms of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941.

- (a) For consumers with less than 100 kVA metered maximum demand the charges for the supply shall be as follows, per month:—
- (i) For the first 1 000 units, per unit: 2,5c.
 - (ii) In excess of 1 000 units, per unit: 0,8c.
 - (iii) Minimum charge: R25.
- (b) For consumers with 100 kVA or more metered maximum demand, the charges for the supply shall be as follows, per month:—
- (i) Per kVA maximum demand: R1,30; plus
 - (ii) per unit: 0,45c.
 - (iii) Minimum charge: R100.

6. Pomona and Bredell Agricultural Holdings.

Consumers in Pomona and Bredell Agricultural Holdings (not proclaimed townships) shall pay at the tariffs in terms of items 1 to 5 inclusive, plus a levy of 10%.

7. Off-peak Supplies.

- (1)(a) Per kVA maximum demand: R1,50; plus
(b) per unit: 0,45c.
- (2) The Council may, at its option, require a consumer to take supply from the Council's high tension mains and to be metered on the high or low tension side.

8. Municipal Services Supply.

The charge for electricity supplied for street lighting and all other municipal purposes shall be calculated at cost per unit consumed based on the cost per unit reflected in the audited statement of accounts for the financial year preceding such consumption.

9. Reading of Meters.

Consumers' meters shall be read as nearly as possible at intervals of three months and the charges laid down in the tariff on a monthly basis shall apply to all meter readings covering a period between two consecutive readings of a consumer's meter. If a consumer should require his meter to be read at any time other than the time appointed by the department, a charge of R1 shall be paid for such reading.

10. Deposits.

Minimum deposit payable in terms of section 6(1)(a): R25.

11. Reconnection Charges.

- (1) The charge for reconnection at change of tenancy or after temporary vacation of premises shall be R1.
- (2) The charge for reconnection after disconnection for non-payment of account or for non-compliance with any of the provisions the by-laws of the Council shall be R3.

12. Testing of Meters.

The charge for testing a meter at the consumer's request shall be R7 and shall be refundable if the meter is found to register more than 5 per cent fast or slow.

2. Lowering aan Besighede.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan —

- (a) restaurante;
- (b) kroë;
- (c) teekamers;
- (d) winkels;
- (e) kantore;
- (f) pakhuse;
- (g) garages;
- (h) hotelle;
- (i) losieshuise;
- (j) motore wat hysbakke, roltrappe of hysmasjiene vir ander doeleindes as nywerheidsdoeleindes dryf;
- (k) diensbeligting in blokke geboue;
- (l) enige verbruiker waarvoor geen voorsiening ingevolge 'n ander item van hierdie tariewe gemaak word nie.

(2) Die vordering vir toevoer is soos volg, per maand:—

- (a) Vir die eerste 100 eenhede, per eenheid: 5c.
- (b) Bo 100 eenhede, per eenheid: 1,75c.
- (c) Minimum vordering: R5.

3. Lowering aan Spesiale Besighede.

(1) Die tarief ingevolge subitem (2) is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan verbruikers waar die geïnstalleepde kapasiteit nie minder as 500 kVA per verbruiker is nie.

(2) Die vordering vir die toevoer is soos volg, per maand:—

- (a) Maksimum aanvraag per kVA, R1,30, plus
- (b) per eenheid: 0,75c.
- (c) Minimum vordering: R400.

(3)(a) Waar 'n geboukompleks 'n verskeidenheid van verbruikers, insluitende huishoudelike verbruikers, huise, behou die Raad hom die reg voor om 'n enkele massameter ten opsigte van enige spesifieke soort verbruiker te installeer.

(b) Die eienaar betaal vir die koste van elke massameter.

(c) Die kragverbruik van individuele verbruikers word deur die eienaar gemeter op 'n nie-profytmakende basis in ooreenstemming met die bepalings van die Elektrisiteitswet, 1958.

4. Rondreisende Verbruikers.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan —

- (a) karnavals;
- (b) kermisse;
- (c) sirkusse;
- (d) vloer-skuurmasjiene of verbruikers van dergelike rondreisende aard.

(2) Die vordering vir die toevoer is soos volg, per maand:—

- (a) Vir die eerste 50 eenhede, per eenheid: 10c.
- (b) Bo 50 eenhede, per eenheid: 5c.
- (c) Minimum vordering: R5.

5. Nywerheidstoevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit aan persele vir vervaardigings- of nywerheidsdoeleindes gelewer, uitgesonderd elektrisiteitstoevoer vir motore of an-

2. Business Supply.

(1) This tariff shall be applicable to electricity supplied to —

- (a) restaurants;
- (b) bars;
- (c) tearooms;
- (d) shops;
- (e) offices;
- (f) stores;
- (g) garages;
- (h) hotels;
- (i) boarding-houses;
- (j) motors operating lifts, escalators or elevators for other than industrial purposes;
- (k) service lighting in blocks of buildings;
- (l) any consumer not provided for under any other item of these tariffs.

(2) The charges for the supply shall be as follows, per month:—

- (a) For the first 100 units, per unit: 5c.
- (b) In excess of 100 units, per unit: 1,75c.
- (c) Minimum charge: R5.

3. Supply to Special Businesses.

(1) The tariff in terms of subitem (2) shall be applicable to electricity supplied to consumers where the installed capacity is not less than 500 kVA per consumer.

(2) The charges for the supply shall be as follows, per month:—

- (a) Maximum demand per kVA, R1,30, plus
- (b) per unit: 0,75c.
- (c) Minimum charge: R400.

(3)(a) Where a building complex accommodates various kinds of consumers, including domestic consumers, the Council reserves the right to install a single bulk meter in respect of any specific type of consumer.

(b) The owner shall pay the cost of every bulk meter.

(c) The power consumption of individual consumers shall be metered by the owner on a non-profit basis in accordance with the provisions of the Electricity Act, 1958.

4. Itinerant Consumers.

(1) This tariff shall be applicable to electricity supplied to —

- (a) carnivals;
- (b) fêtes;
- (c) circuses;
- (d) floor-sanding machines or consumers of a similar itinerant nature.

(2) The charges for the supply shall be as follows, per month:—

- (a) For the first 50 units, per unit: 10c.
- (b) In excess of 50 units, per unit: 5c.
- (c) Minimum charge: R5.

5. Industrial Supply.

(1) This tariff shall be applicable to electricity supplied to premises for manufacturing or industrial purposes, excluding electricity supplied for motors or other

BYLAE II.

LENGTE cm	76cm ROL (Minimum bedrag betaalbaar: 60c)	102cm ROL (Minimum bedrag betaalbaar: 95c)
	R	R
20	0,70	1,15
40	0,85	1,30
60	0,95	1,55
80	1,10	1,75
100(1m)	1,20	1,90
120	1,30	2,10
140	1,45	2,30
160	1,55	2,50
180	1,70	2,70
2 m	1,80	2,90

Die Regulasies vir die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en Verstrekking van Inligting van die Munisipaliteit Verwoerdburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing 789 van 5 September 1951, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-40-93

Administrateurskennisgewing 1273 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT KEMPTON PARK: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby, ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Kempton Park, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 422 van 29 Maart 1972, word hierby gewysig deur aan die end daarvan die volgende by te voeg:—

"BYLAE.

TARIEF VAN GELDE.

1. Huishoudelike Toevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan —

- (a) private woonhuise;
- (b) woonstelle;
- (c) skole, hetsy publieke of private skole;
- (d) koshuise;
- (e) tehuise deur liefdadigheidsinrigtings bestuur;
- (f) kerke;
- (g) sosiale klubs;
- (h) inrigtings soos omskryf in die Ordonnansie op Hospitale, 1958.

(2) Die vordering vir die toevoer is soos volg, per maand:—

- (a) Vir die eerste 100 eenhede, per eenheid: 3c.
- (b) Bo 100 eenhede, per eenheid: 0,8c.
- (c) Minimum vordering: R3.

(3) Waar elektrisiteit by die grootmaat aan woonstelgeboue gelewer word, is die volgende gelde betaalbaar, per maand:—

- (a) Vir 100 eenhede per woonstel, per eenheid: 3c.
- (b) Daarna, per eenheid: 0,8c.
- (c) Minimum vordering, per woonstel: R3.

SCHEDULE II.

LENGTH cm	76cm ROLL (Minimum amount payable: 60c)	102cm ROLL (Minimum amount payable: 95c)
	R	R
20	0,70	1,15
40	0,85	1,30
60	0,95	1,55
80	1,10	1,75
100(1m)	1,20	1,90
120	1,30	2,10
140	1,45	2,30
160	1,55	2,50
180	1,70	2,70
2 m	1,80	2,90

The Regulations Fixing Fees for the Issue of Certificates and Furnishing of Information of the Verwoerdburg Municipality, published under Administrator's Notice 789, dated 5 September 1951, are hereby revoked.

PB. 2-4-2-40-93

Administrator's Notice 1273 8 August, 1973

KEMPTON PARK MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electricity By-laws of the Kempton Park Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 422, dated 29 March 1972, are hereby amended by the addition at the end thereof of the following:—

"SCHEDULE.

TARIFF OF CHARGES.

1. Domestic Supply.

(1) This tariff shall be applicable to electricity supplied to —

- (a) private dwelling-houses;
- (b) flats;
- (c) schools, whether public or private;
- (d) hostels;
- (e) homes conducted for charitable institutions;
- (f) churches;
- (g) social clubs;
- (h) institutions as defined by the Hospital Ordinance, 1958.

(2) The charges for the supply shall be as follows, per month:—

- (a) For the first 100 units, per unit: 3c.
- (b) In excess of 100 units, per unit: 0,8c.
- (c) Minimum charge: R3.

(3) Where electricity is supplied in bulk to blocks of flats, per month:—

- (a) For 100 units per flat, per unit: 3c.
- (b) Thereafter, per unit: 0,8c.
- (c) Minimum charge, per flat: R3.

Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939), soos gewysig, of enige ander Ordonnansie wat op die Raad van toepassing is, die volgende betaal:—

Vir elke sodanige sertifikaat wat uitgereik word: 25c.

2. Vir afskrifte van of uittreksels uit enige notule, rekord of verrigtinge van die Raad, per folio van 150 woorde of gedeelte daarvan: 25c.

3. Vir die verstrekking, volgens die rekords van die Raad, van enige inligting wat betrekking het op eiendom geleë binne die Munisipaliteit, met inbegrip van die soek na die naam of adres of beide van die eienaar ingevolge skriftelike navraag, op die wyse soos van tyd tot tyd deur die Stadsklerk bepaal. Ten opsigte van elke afsonderlike eiendom: 50c.

4. Vir die insae van enige akte, dokument, diagram of desbetreffende besonderhede, elk: 25c.

5. Vir endossemente op verklaring van koper se vorms, elk: 25c.

6. Vir die uitreiking van enige waardasiesertifikaat, elk: 25c.

7. Vir inligting, uitgesonderd dié genoem in item 2, benewens die gelde ingevolge items 3 en 4, per folio van 150 woorde of gedeelte daarvan: 25c.

8. Vir afskrifte gemaak deur middel van kopieermasjiene en eksemplare van enige wyk se kieserslys, per kopievel: 10c.

9. Vir enige voortdurende opsoek van inligting:—

(1) Vir die eerste uur of gedeelte daarvan: R1,50.

(2) Vir elke bykomende uur of gedeelte daarvan: 75c.

10. Vir die verstrekking van enige inligting, of die verskaffing van afskrifte van enige dokument of ander rekords van die Raad deur die Raad se skakelafdeling in die verloop van genoemde afdeling se werksaamhede, uitgesonderd waar anders in enige Ordonnansie, ander verordening of regulasie bepaal word: Met die goedkeuring van die Stadsklerk: Geen heffing.

11. Afskrifte gemaak deur middel van kopieermasjiene uitgesonderd dié genoem in item 2, van enige dokumente, bladsye van boeke, illustrasies of ander rekords van die Raad, per kopievel: 10c.

12. Vir die uitreiking van kennisgewingvorms bevattende inligting soos vereis ingevolge en wat voldoen aan die bepalings van regulasie 35 van die Dorpsbeplanning en Dorperegulasies, afgekondig by Administrateurskennisgewing 977 van 31 Desember 1965, elk: R1.

13. Vir eksemplare van die maandelikse boustatistiek en skedule van goedgekeurde planne, per eksemplaar: 50c.

14. Vir een Afrikaanse of een Engelse afskrif van 'n dorpbeplanningskema: R1.

15. Vir die verskaffing van eksemplare van die Raad se verordeninge of regulasies en wysigings daarvan per elke 100 woorde waaruit so 'n verordening of stel regulasies bestaan: 10c.

(Maksimum bedrag betaalbaar ten opsigte van enige afsonderlike verordeninge of stel regulasies: R3.)

1939 (Ordinance 17 of 1939), as amended, or any other Ordinance which is applicable to the Council, shall pay the following:—

For each such certificate issued: 25c.

2. For copies of or extracts from any minutes, record or proceedings of the Council, per folio of 150 words or part thereof: 25c.

3. For the furnishing, in accordance with the records of the Council, of any information relating to properties situated within the Municipality, including the search for the name or address or both of the owner, according to written enquiry in the manner determined by the Town Clerk from time to time:—

In respect of each individual property: 50c.

4. For inspection of any deed, document, or diagram or any such like particulars, each: 25c.

5. For endorsements on declaration by purchaser forms, each: 25c.

6. For the issuing of any valuation certificate, each: 25c.

7. For information, excluding that mentioned in item 2 and in addition to the fees in terms of item 3 and 4, per folio of 150 words or part thereof: 25c.

8. For copies made by copying machines of the voter's roll of any ward, per copy page: 10c.

9. For any continuous search for information:—

(1) For the first hour or part thereof: R1,50.

(2) For each additional hour or part thereof: 75c.

10. For the furnishing of any information, or the providing of copies of any document or any other record of the Council by the Council's Public Relations section in the course of the said section's activities, excepting where otherwise provided in any Ordinance, other by-law or regulation: With the approval of the Town Clerk: No charge.

11. For copies made by copying machines, excluding that mentioned in item 2, of any documents, pages of books, illustrations or other records of the Council: 10c.

12. For the issue of notice forms containing information required in terms of and complying with the provisions of regulation 35 of the Town-planning and Townships Regulations, published under Administrator's Notice 977, dated 31 December 1965, each: R1.

13. For copies of the monthly building statistics and schedule of approved plans, per copy: 50c.

14. For one Afrikaans or one English copy of a Town-planning scheme: R1.

15. For the supply of copies of the Council's by-laws or regulations and any amendment thereof, per 100 words contained in such by-laws or set of regulations: 10c.

(Maximum amount payable in respect of any individual by-law or set of regulations: R3.)

(d) uitsluitlik vir 'n pophuis, pluimveehok, voëlhok, kweekhuis, tuinskuurtjie, gereedskapkamer, steenkookkamer, fietshuis, somerhuis, kleedkamer vir 'n swembad, 'n pomphuis, reservoir, hondchok of boot-huis ontwerp is en gebruik word.

(2) Die bepalings van subartikel (1) is ook van toepassing op 'n duiwehok: Met dien verstande dat die afstand tussen so 'n hok en —

- (a) enige grens van enige erf of perseel minstens 3 m;
- (b) enige woonhuis of woonvertrek minstens 6,5 m; en
- (c) enige woonhuis of woonvertrek op enige aangrensende perseel of erf minstens 10 m moet wees."

PB. 2-4-2-88-3

Administrateurskennisgewing 1272 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT VERWOERDBURG: VERORDENINGE INSAKE DIE VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN DIE VERSKAFFING VAN INLIGTING.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken —

"Raad" die Stadsraad van Verwoerdburg en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beaampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960) aan hom gedelegeer is.

Gelde vir die Verstrekking van Inligting.

2. Uitgesonderd waar anders bepaal word, moet elke applikant vir inligting uit enige van die Raad se registers die geld in Bylae I hierby voorgeskryf, betaal vir enige inligting wat verskaf word: Met dien verstande dat, tensy anders bepaal word, geen bepalings hierin vervat die Raad verplig om sodanige inligting te verstrek nie: Voorts met dien verstande dat inligting wat verlang word deur die Regering van die Republiek van Suid-Afrika, of enige Provinsiale Administrasie of plaaslike bestuur, of deur enige persoon vir statistiese doeleindes in die openbare belang, of deur enige persoon ten aansien van eiendom op sy naam geregistreer of deur sy behoorlik gemagtigde agent vir die doel van betaling van enige belasting of gelde wat verskuldig en betaalbaar is, kosteloos verstrek word.

3. Uitgesonderd waar anders bepaal word moet vir enige plan, kaart of tekening die gelde in Bylae II hierby voorgeskryf betaal word.

BYLAE I.

1. Uitgesonderd waar anders bepaal word, moet elke applikant vir die uitreiking van enige sertifikaat ingevolge die bepalings van die Ordonnansie op Plaaslike

(d) is designed and used exclusively as a doll's house, poultry house, aviary, hothouse, potting-shed, tool shed, coal shed, cycle shed, summer house, change-room for a swimming-bath, a pumphouse, reservoir, dog kennel or boathouse.

(2) The provisions of subsection (1) also apply to a pigeon house: Provided that the distance between such pigeon house and —

- (a) any boundary of any erf or premises shall be at least 3 m;
- (b) any dwelling-house or living-room shall be at least 6,5 m; and
- (c) any dwelling-house or living-room on any adjacent premises or erf shall be at least 10 m."

PB. 2-4-2-88-3

Administrator's Notice 1272

8 August, 1973

VERWOERDBURG MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE FIXING OF FEES FOR THE ISSUING OF CERTIFICATES AND FURNISHING OF INFORMATION.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definition.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Verwoerdburg and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960).

Fees for the Furnishing of Information.

2. Except where otherwise provided, every applicant for information from any of the Council's records shall pay the fee prescribed in Schedule I hereto for any information furnished: Provided that nothing herein contained shall, except where otherwise provided, oblige the Council to furnish any such information: Provided further that information required by the Government of the Republic of South Africa or by any Provincial Administration or local authority or by any person for statistical purposes in the public interest, or by any person in respect of property registered in his own name or by his duly authorised agent for the purpose of effecting payment of any rates or fees, which may be due and payable, shall be furnished free of charge.

3. Except where otherwise provided, every person shall pay the fees prescribed in Schedule II hereto for a print of any plan, map or drawing.

SCHEDULE I.

1. Except where otherwise provided, each applicant for the issuing by the Council of any certificate in terms of the provisions of the Local Government Ordinance,

14. Deur artikel 27 deur die volgende te vervang:—

“27. Die Raad behou hom die reg voor om toegang te weier aan enigeen wat skuldig verklaar is aan 'n oortreding van hierdie verordeninge, of wat na dié mening van die bad-superintendent as gevolg van herhaalde wangedrag 'n ongewenste persoon is. Die bad-superintendent is gemagtig om enige persoon wat na sy mening enige bepaling van hierdie verordeninge oortree, opdrag te gee om die swembad te verlaat. Enigiemand wat versuim om aan sodanige opdrag gehoor te gee, is aan 'n misdryf skuldig.”

15. Deur in artikel 30 die woorde “een pennie” deur die syfer “10c” te vervang.

16. Deur in artikel 31 die woorde “ses pennies” en “honderd pond” onderskeidelik deur die syfers “10c” en “R100” te vervang.

17. Deur na artikel 34 die volgende nuwe artikels by te voeg:—

“35. Enige persoon wat doelbewus of opsetlik 'n kennisgewing, verbiedend of andersins, ignoreer, is skuldig aan 'n misdryf.

36. Enige persoon wat van die swembad gebruik maak doen dit op eie verantwoordelikheid. Die Raad aanvaar geen verantwoordelikheid nie vir enige skade, verlies aan eiendom, beserings, noodlottig of andersins, wat kan voorkom as gevolg van die gebruik van die swembad of die geriewe wat daarmee gepaard gaan.”

PB. 2-4-2-91-20

Administrateurskennisgewing 1271 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT PRETORIA: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE STRATE EN GEBOUE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge betreffende Strate en Geboue van die Munisipaliteit Pretoria, afgekondig by Goewermementskennisgewing 1136 van 28 September 1903, waarvan 'n Afrikaanse vertaling by Administrateurskennisgewing 627 van 1 Augustus 1956 afgekondig is, word hierby gewysig deur na artikel 36 die volgende artikel in te voeg:—

“Geboue wat van Hierdie Verordeninge Vrygestel kan Word.

36A (1) Die Raad kan by ontvangs van 'n aansoek en planne en na betaling van die voorgeskrewe gelde 'n gebou vrystel van enige bepaling van hierdie verordeninge ten opsigte van die materiaal wat gebruik moet word en die metode waarvolgens die fondament, mure en dak daarvan opgerig moet word, indien so 'n gebou —

- (a) heeltemal los staan van enige ander gebou, uitgesonderd 'n gebou wat ingevolge hierdie artikel vrygestel kan word;
- (b) nie 'n groter binneruimte as 30 m³ het nie;
- (c) nie nader is nie as 3 m van die grens van enige perseel of erf of enige ander gebou af, uitgesonderd 'n gebou wat ingevolge hierdie artikel vrygestel kan word; en

14. By the substitution for section 27 of the following:—

“27. The Council reserves the right to refuse admission to any person who has been found guilty of a contravention of these by-laws or who, in the opinion of the baths superintendent, for reasons of continued misconduct, is undesirable. The baths superintendent is authorised to instruct any person who, in his opinion, contravenes any provision of these by-laws, to leave the swimming bath area. Any person who fails to comply with such an instruction shall be guilty of an offence.”

15. By the substitution in section 30 for the words “one penny” of the figure “10c”.

16. By the substitution in section 31 for the words “sixpence” and “one hundred pounds” of the figures “10c” and “R100” respectively.

17. By the addition of the following new sections after section 34:—

“35. Any person who ignores intentionally or deliberately any sign, prohibitive or otherwise, shall be guilty of an offence.

36. Any person who uses the baths shall do so at his own risk. The Council shall not be liable for any damage, loss of property, injuries, fatal or otherwise, occurring as a result of using the baths or any facilities provided in connection therewith.”

PB. 2-4-2-91-20

Administrator's Notice 1271 8 August, 1973

PRETORIA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO STREETS AND BUILDINGS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Streets and Buildings By-laws of the Pretoria Municipality, published under Government Notice 1136, dated 28th September, 1903, of which an Afrikaans translation was published under Administrator's Notice 627, dated 1 August 1956, are hereby amended by the insertion of the following section after section 36:—

“Buildings Which may be Exempted from These By-laws.

36A (1) The Council may on receipt of an application and plans, and after payment of the prescribed fees, exempt any building from any provision of these by-laws regarding the materials to be used and the method to be followed in the construction of the foundation, walls and roof thereof if such building:—

- (a) is wholly detached from any other building, with the exception of a building which may be exempted in terms of this section;
- (b) has a capacity of not more than 30 m³;
- (c) is situated not less than 3 m from the boundary of any premises or erf or any other building, with the exception of a building which may be exempted in terms of this section; and

"8. Elke persoon wat die swembad wil gebruik en wat na die mening van die bad-superintendent nie in 'n bevredigende toestand van liggaamlike reinheid is nie, moet 'n stortbad neem voordat hy die hoofbad ingaan."

5. Deur artikel 10 deur die volgende te vervang:—

"10. Elke persoon wat die swembad wil binnegaan moet so gekleed wees dat dit nie die publieke opinie aanstoot gee nie. Slegs swemklere mag in die swembad gedra word."

6. Deur artikel 11 te skrap.

7. Deur in artikel 13 die woord "sestig" deur die woord "dertig" te vervang.

8. Deur artikel 16 deur die volgende te vervang:—

"16. Spele of spel, wat na die mening van die bad-superintendent gevaarlik is of wat beserings of 'n steurnis vir ander gebruikers van die swembad kan veroorsaak, is verbode. Enigiemand wat versuim om aan die opdragte van die bad-superintendent gehoor te gee, is aan 'n misdryf skuldig."

9. Deur in die eerste paragraaf van artikel 17 voor die woord "kleedkamer," die uitdrukking "bad," in te voeg.

10. Deur in artikel 21 die uitdrukking "handdoek, baai-pak of" te skrap.

11. Deur artikel 24 deur die volgende te vervang:—

"24. Die tarief van gelde vir die gebruik van die bad is soos volg:—

(1) *Seisoenkaartjies*

- (a) Volwassene: R6,50
- (b) Kind van 13 tot 18 jaar: R5
- (c) Kind onder 13 jaar: R3,50

(2) *Maandkaartjies*

- (a) Volwassene: R2
- (b) Kind van 13 tot 18 jaar: R1,50
- (c) Kind onder 13 jaar: R1

(3) *Enkel toegang*

- (a) Volwassene: 20c
- (b) Kind van 13 tot 18 jaar: 15c
- (c) Kind onder 13 jaar: 10c

(4) *Toegang vir toeskouers tot swembadperseel*

- (a) Volwassene: Gratis.
- (b) Kind: Gratis.

(5) *Bewaring van Kosbaarhede*

- (a) Onverklaarde waarde: 10c
- (b) Verklaarde waarde indien oor R10: Benewens die geld betaalbaar ingevolge paragraaf (a) word 'n bedrag van 10c gevorder vir elke R10 of gedeelte daarvan bo die eerste R10."

12. Deur artikel 25 deur die volgende te vervang:—

"25. Die seisoen, dae en ure wanneer die swembad oop is, word van tyd tot tyd deur die Raad bepaal."

13. Deur in artikel 26 die uitdrukking "tien pond (£10)" deur die syfer "R50" te vervang.

"8. Every person using the baths and who, in the opinion of the baths superintendent, is not in a fit state of cleanliness, shall take a showerbath before entering the main bath, if instructed to do so by the superintendent."

5. By the substitution for section 10 of the following:—

"10. Every person resorting to the baths shall be attired in such a manner as not to offend public decency. No clothing other than swimming wear shall be worn in the bath."

6. By the deletion of section 11.

7. By the substitution in section 13 for the word "sixty" of the word "thirty".

8. By the substitution for section 16 of the following:—

"16. Any games or play which in the opinion of the bath superintendent is dangerous or likely to cause injury or a disturbance to other users of the baths shall be prohibited. Any person who fails to comply with the instructions of the baths superintendent shall be guilty of an offence."

9. By the insertion in the first paragraph of section 17 before the word "dressing" of the expression "bath,".

10. By the deletion in section 21 of the expression "towel, bathing costume or."

11. By the substitution for section 24 of the following:—

"24. The tariff of charges for the use of the baths shall be as follows:—

(1) *Season Tickets*

- (a) Adult: R6,50
- (b) Child from 13 to 18 years: R5
- (c) Child under 13 years: R3,50

(2) *Monthly Tickets*

- (a) Adult: R2
- (b) Child from 13 to 18 years: R1,50
- (c) Child under 13 years: R1

(3) *Single admission*

- (a) Adult: 20c
- (b) Child from 13 to 18 years: 15c
- (c) Child under 13 years: 10c

(4) *Admission of Spectators to Swimming Bath Premises*

- (a) Adult: Free of charge.
- (b) Child: Free of charge.

(5) *Care of Valuables*

- (a) Undeclared value: 10c
- (b) Declared value exceeding R10: In addition to the charge payable in terms of paragraph (a), an amount of 10c shall be charged for every R10 or part thereof over and above the first R10."

12. By the substitution for section 25 of the following:—

"25. The days, hours and season during which the baths shall be open to the public shall be fixed by the Council from time to time."

13. By the insertion in section 26 of the word "shall" after the word "by-laws" and by the substitution for the expression "ten pounds (£10)" of the figure "R50".

stuurder se merk bekend staan en wat op die blad van die pad, of in die geval van 'n eenrigtingstraat waar daar aan die regterkant ook geparkeer kan word, op die sy-paadje of pad geskilder word.

9. Indien 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek geparkeer word en dit so lank is en soveel van die aangrensende ruimte in beslag neem dat daar nie 'n voertuig in dié aangrensende ruimte op die wyse wat in artikel 8 voorgeskryf word geparkeer kan word nie, moet die persoon wat eersgenoemde voertuig geparkeer het, onmiddellik nadat hy dit geparkeer het, 'n toepaslike muntstuk in die parkeermeters van elkeen van die genoemde ruimtes plaas.

10. Daar word aangeneem dat 'n parkeermeter die verloop van tyd juis geregistreer het tensy en totdat die teendeel bewys is, en die bewyslas rus op die persoon wat beweer dat die parkeermeter die verloop van tyd onjuis geregistreer het.

11. Die Raad kan ook binne die parkeermetergebied kleiner ruimtes waarin tweewielvoertuie geparkeer kan word uithou en afbaken, en die bepalings van hierdie artikel en veral die tariewe wat soos hierbo gemeld, by raadsbesluit voorgeskryf word, is op sodanige kleiner ruimtes van toepassing.

12. Iemand wat 'n bepaling van hierdie verordeninge oortree, kan by 'n eerste skuldigbevinding met hoogstens R50 beboet word en by enige daaropvolgende skuldigbevinding met hoogstens R100.

PB. 2-4-2-132-42

Administrateurskennisgewing 1270 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT LOUIS TRICHARDT: WYSIGING VAN SWEMBADVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Swembadverordeninge van die Munisipaliteit van Louis Trichardt, afgekondig by Administrateurskennisgewing 636 van 29 September 1948, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:—

1. Deur artikel 5 deur die volgende te vervang:—

“5. Die Raad behou die reg om die swembad te reserveer vir spesiale gebruik, galas, watersport, wedstryde of vir enige ander doel op voorafbepaalde voorwaardes. Die Raad kan toegang tot die swembad weier vir enige ander doel as dit wat gepaardgaan met genoemde spesiale gebruik, galas, watersport, wedstryde of ander doeleindes. Die Raad kan spesiale toegangsgelde tot die bad hef of kan die swembad gratis beskikbaar stel vir sodanige geleenthede of gratis toegang verleen aan gekeurde persone.”

2. Deur in artikel 6 die woord “wagkamer” deur die woord “wagruimte” te vervang.

3. Deur in artikel 7 die woord “badkamer” deur die woord “kleedkamer” te vervang.

4. Deur artikel 8 deur die volgende te vervang:—

marker, painted on the surface of the road, or in the case of a one-way street in which parking on the right-hand side thereof is permitted, and the footway or road-way.

9. Where any vehicle parked in a demarcated parking place occupies by reason of its length so much of an adjoining space that it is not possible to park a vehicle in that adjoining space in the manner prescribed by section 8, the person parking the first-mentioned vehicle, shall immediately after parking it, insert an appropriate coin in the parking meters of both the said spaces.

10. The passage of time as recorded by a parking meter shall be deemed to be correct unless and until the contrary be proved, and the burden of so proving shall be on the person alleging that the parking meter has recorded inaccurately.

11. The Council may also set aside and demarcate within the parking meter area smaller spaces for the parking of two-wheeled vehicles, and the provisions of this section and in particular the charges prescribed by resolution as aforesaid, shall be applicable to such smaller spaces.

12. Any person contravening any provision of these by-laws shall, on his first conviction thereof, be liable to a fine not exceeding R50 and on any subsequent conviction thereof to a fine not exceeding R100.

PB. 2-4-2-132-42

Administrator's Notice 1270 8 August, 1973

LOUIS TRICHARDT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO SWIMMING BATH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Swimming Bath By-Laws of the Louis Trichardt Municipality, published under Administrator's Notice 636, dated 29th September 1948, as amended, are hereby further amended as follows:—

1. By the substitution for section 5 of the following:—

“5. The Council reserves the right to set aside the baths for special use, galas, water-sport, competitions and other purposes on such conditions as may be prescribed. The Council may refuse admission to the baths for purposes other than those connected with such special use, galas, water-sport, competitions or other purposes. The Council may charge special rates for admission to the baths or may make the baths available free of charge for such occasions or grant free admission to selected persons.”

2. By the substitution in section 6 for the word “room” of the word “area”.

3. By the substitution in section 7 for the word “bathroom” of the word “changingroom”.

4. By the substitution for section 8 of the following:—

komstig die bepalings van artikel 7 en enige toepaslike raadsbesluit in die parkeermeter plaas: Met dien verstande dat —

- (a) dit behoudens die bepalings van artikels wettig is om 'n voertuig in 'n leë afgemerkte parkeerplek te parkeer gedurende 'n parkeertermyn wat volgens die parkeermeter onverstreke is, sonder om die voorgeskrewe bedrag te betaal, maar dan net gedurende die onverstreke gedeelte van die parkeertermyn;
- (b) indien iemand vasgestel het dat die parkeermeter vir 'n afgemerkte parkeerplek nie werk nie of nie behoorlik werk nie, hy die reg het om 'n voertuig in dié ruimte te laat maar dan moet hy die verkeershoof onmiddellik van die toedrag van sake verwittig en ook die registrasienommer van die voertuig, indien dit 'n nommer het, verstrek.

5. Niemand mag, of hy nou al opnuut 'n muntstuk in die parkeermeter geplaas het of nie, 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek laat staan nadat die parkeertermyn volgens die parkeermeter verstryk het of die voertuig binne vyftien minute nadat dié termyn verstryk het, verhoed dat 'n ander voertuig dié ruimte gebruik nie.

6. Die Raad bepaal van tyd tot tyd by besluit hoe lank 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek geparkeer kan word en watter muntstuk of muntstukke, ten opsigte van dié tydperk, in die parkeermeter wat aan sodanige ruimte toegewys is, geplaas moet word en genoemde tydperk en die muntstuk wat ten opsigte daarvan in die meter geplaas moet word, moet te alle tye duidelik op die parkeermeter self aangegee word.

7. Niemand mag —

- (a) 'n ander muntstuk as 'n geldige Suid-Afrikaanse muntstuk van 'n soort wat die Raad voorskryf soos dit hierbo gemeld is, in 'n parkeermeter plaas of probeer plaas nie;
- (b) 'n vervalste of nagemaakte muntstuk of enige ander voorwerp in 'n parkeermeter plaas of probeer plaas nie;
- (c) 'n parkeermeter beskadig, ontsier of daarop skryf of teken, of 'n strooibiljet, aanplakbiljet, plakkaat of 'n ander dokument, of dit nou vir reklame bedoel is of nie, daarop plak nie;
- (d) in stede daarvan om die voorgeskrewe muntstuk daarin te plaas, ander metodes aanwend of probeer aanwend, om 'n parkeermeter die tydsverloop te laat registreer nie;
- (e) 'n parkeermeter wat nie behoorlik werk nie of glad nie werk nie, stamp, skud of op enige ander sodanige manier aan die gang probeer kry of met enige ander doel so iets doen nie;
- (f) 'n merk wat op die pad geverf is of 'n teken of kennisgewing wat aangebring is vir die toepassing van hierdie verordeninge skend, bevuil, uitwis of op 'n ander wyse minder leesbaar maak nie of daaraan peuter nie.

8. Iedere voertuig moet op so 'n wyse in 'n afgemerkte parkeerplek, uitgesonderd 'n ruimte wat 'n hoek met die randsteen vorm, geparkeer word dat die wiele daarvan wat die naaste aan die randsteen is, hoogstens 450 mm daarvandaan is, en moet voorts op so 'n wyse in die afgemerkte parkeerplek gestoot word dat dit oorlangs in dié ruimte inpas en dat die drywersitplek, of in die geval van 'n motorvoertuig met 'n linkerstuur, die voorste passasiersitplek regoor en naby 'n merk is wat as die be-

or on his behalf in the parking meter allocated to that space a coin in accordance with the provisions of section 7 and any relevant resolution of the Council: Provided —

- (a) that, subject to the provisions of section 5 it shall be lawful without such payment to park a vehicle in a vacant demarcated parking place for such part and such part only of any parking period as the meter may indicate to be unexpired;
- (b) that, where a person has ascertained that the parking meter in any demarcated parking place is not operating or not operating properly, he shall be entitled to leave a vehicle in that space but shall in that case immediately inform the chief traffic officer of the facts, including the registration number, if any of the said vehicle.

5. It shall be unlawful, either with or without the insertion of a fresh coin in the parking meter, to leave any vehicle in a demarcated parking place after the expiry of a parking period as indicated by the parking meter or to return the vehicle to that space within fifteen minutes of that expiry or, after that expiry, to obstruct the use of that space by any other vehicle.

6. The period during which a vehicle may be parked in any demarcated parking place and the coin or coins to be inserted in respect of that period in the parking meter allocated to any such space shall be such as the Council may from time to time by resolution determine, and the said period and the coin to be inserted in respect thereof shall at all times be clearly indicated on the parking meter itself.

7. It shall be unlawful —

- (a) to insert or attempt to insert into a parking meter any coin other than a coin of South African currency of a denomination as prescribed by the Council as aforesaid;
- (b) to insert or attempt to insert into a parking meter any false or counterfeit coin or any foreign object;
- (c) to damage or deface or to write or draw on, or to affix any handbill, poster, placard or other document, whether or not of an advertising nature, to a parking meter;
- (d) in any way whatsoever to cause or attempt to cause a parking meter to record the passage of time otherwise than by the insertion of the prescribed coin;
- (e) to jerk, knock, shake or in any way agitate a parking meter which is not working properly or at all, in order to make it do so, or for any other purpose;
- (f) to deface, soil, obliterate or otherwise render less visible or interfere with any mark painted on the roadway or any sign or notice erected for the purpose of these by-laws.

8. Every vehicle shall be so placed in a demarcated parking place other than that which is at an angle to the kerb, that its near side wheels are not more than 450 mm from the kerb, and shall in every demarcated parking place be so placed that it is laterally within that space and that the driver's seat, or in the case of a motor vehicle with left-hand drive, the front passenger's seat is opposite and close to the mark known as the driver's

26.(a) 'n Deposito van R20 op die huur van breekware en eetgerei word gevorder met die finale bespreking van 'n saal, en sodanige deposito word terugbetaal mits alle stukke onbeskadig terugbesorg word.

(b) Die vervangingswaarde van die breekware en eetgerei word van tyd tot tyd deur die Raad bepaal en indien beskadiging meer as R20 is moet die huurder die verskil inbetaal."

PB. 2-4-2-94-71

Administrateurskennisgewing 1269 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT LYDENBURG: PARKEERMETERVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 166 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"afgemerkte parkeerplek" 'n afgemerkte parkeerplek gepaard waarmee 'n parkeermeter opgerig is soos bedoel in artikel 105 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966);

"laaisone" 'n ruimte wat aldus uitgehou en afgebaken is as 'n plek waar handelsware op voertuie opgelaaai of van voertuie afgelaaai kan word;

"parkeermeter" 'n toestel wat die tydsverloop outomaties registreer en sigbaar aandui volgens die muntstuk wat daarin geplaas is, en dit sluit in enige paal of vaste voorwerp waaraan dit gemonteer is;

"parkeertermyn" die tydsduur waartydens iemand 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek kan parkeer nadat hy sodanige muntstuk as wat die Raad van tyd tot tyd by besluit vasstel daarin geplaas het;

"Raad" die Stadsraad van Lydenburg en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beaampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings) 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

"voertuig" 'n voertuig soos omskrywe in die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, en wat meer as twee wiele het.

2. Niemand mag 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek parkeer nie, tensy hy terselfdertyd op die wyse wat in artikel 4 voorgeskryf word, daarvoor betaal: Met dien verstande dat daar slegs aldus betaal hoef te word gedurende die tydperk wat by raadsbesluit voorgeskryf word en wat by kennisgewing of met 'n teken vir elke afgemerkte parkeerplek aangedui word, maar in elk geval nie gedurende die tydperk wat strek van 1 namiddag op Saterdag tot 6.30 voormiddag op Maandag nie.

3. Daar moet by elke afgemerkte parkeerplek 'n parkeermeter aangebring word.

4. Niemand mag 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek parkeer of laat parkeer nie, tensy hy of iemand anders namens hom op dié tydstop 'n muntstuk ooreen-

26.(a) A deposit of R20 shall be payable for the hire of crockery and eating utensils on the final reservation of the hall, and such deposit shall be refunded, provided that the articles are returned undamaged.

(b) The replacement value of the crockery and eating utensils shall be determined by the Council from time to time and in case the damage is more than R20, the difference shall be paid in by the hirer."

PB. 2-4-2-94-71

Administrator's Notice 1269 8 August, 1973

LYDENBURG MUNICIPALITY: PARKING METER BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 166 of the Road Traffic Ordinance, 1966, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the firstmentioned ordinance.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Lydenburg and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"demarcated parking place" means a demarcated parking place in conjunction wherewith a parking meter has been installed as contemplated in section 105 of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966);

"loading zone" means a space so laid out and marked as a place for the loading and unloading of merchandise into or from vehicles;

"parking meter" means a device for automatically registering and visibly recording the passage of time in accordance with the insertion of a coin therein, and includes any post or fixture to which it is attached;

"parking period" means that period of parking in a demarcated parking place which is permitted by the insertion into a parking meter of such coin as the Council may from time to time by resolution determine;

"vehicle" means a vehicle as defined in the Road Traffic Ordinance, 1966, and which has more than two wheels.

2. It shall be unlawful to park any vehicle in any demarcated parking place and without at the same time making a payment in the manner prescribed in section 4: Provided that the obligation to make such payment shall apply only between such hours as the Council may by resolution prescribe, and shall be indicated by notice or sign in respect of every demarcated parking place, but in any event not between 1 p.m. on Saturdays and 6.30 a.m. on Mondays.

3. Every demarcated parking place shall be provided with a parking meter.

4. No person shall park any vehicle or cause any vehicle to be parked in any demarcated parking place, unless there shall be at the same time inserted by him

<i>Funksie</i>	<i>Tydperk</i>	<i>R</i>	<i>Function</i>	<i>Time Period</i>	<i>R</i>
(3) Skole, kerke, geregistreerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	7 vm. — 10.30 nm. enige 3 uur of gedeelte daarvan	2,00	(3) Schools, churches, registered charity organisations or sports clubs	7 p.m. — 10.30 p.m. any 3 hours or part thereof	2,00
20. Rolprentvertonings.			20. Film shows.		
(1) Algemeen	9 vm. — 1 nm. 2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 11 nm.	10,00 10,00 25,00	(1) General	9 a.m. — 1 p.m. 2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 11 p.m.	10,00 10,00 25,00
(2) Skole, kerke, geregistreerde liefdadigheidsorganisasies, Opvoedkundig en Sportklubs	8 vm. — 11 nm. vir enige 4 uur of gedeelte daarvan	5,00	(2) Schools, churches, registered charities, educational and sports clubs	8 a.m. — 1 p.m. for any 4 hours or part thereof	5,00
21. S.A.V.M.W. Enige doeleindes en tyd	—	Gratis	21. S.A.V.M.W.:— Any purpose or time	—	Free
22. Toneelopvoerings.			22. Plays.		
(1) Professioneel	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	15,00 20,00	(1) Professional	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	15,00 20,00
(2) Amateurs	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	5,00 10,00	(2) Amateurs	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
(3) Skole, kerke, geregistreerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	5,00 10,00	(3) Schools, churches, registered charity organisations and sports clubs	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
23. Uitstallings.			23. Exhibitions.		
(1) Geregistreerde liefdadigheidsorganisasies en opvoedkundige doeleindes deur plaaslike klubs	9 vm. — 1 nm. 2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	5,00 5,00 10,00	(1) Registered charity organisations and educational functions by local clubs	9 a.m. — 1 p.m. 2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	5,00 5,00 10,00
(2) Ander organisasies	9 vm. — 1 nm. 2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	10,00 10,00 25,00	(2) Other organisations	9 a.m. — 1 p.m. 2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	10,00 10,00 25,00
24. Veranderings.			24. Meetings.		
(1) Skool, debat, kerk, sportklubs, liefdadigheidsorganisasies	2 nm. — 11 nm. enige 3 uur of gedeelte daarvan	2,00	(1) Schools, debates, church, sports clubs, charity organisations	2 p.m. — 11 p.m. — any 3 hours or part thereof	2,00
(2) Werknemers en ander vergaderings	2 nm. — 11 nm. enige 3 uur of gedeelte daarvan	5,00	(2) Employees and other meetings	2 p.m. — 11 p.m. — any 3 hours or part thereof	5,00
(3) Algemeen (waar die publiek nie uitgenooi word nie)	2 nm. — 11 nm. vir enige 3 uur of gedeelte daarvan	5,00	(3) General (when the public are not invited)	2 p.m. — 11 p.m. for any 3 hours or part thereof	5,00
25. Enige ander geselligheid of onthaal, nie elders gespesifiseer nie, vir elke 3 uur of gedeelte daarvan.			25. Any other social or reception, not otherwise specified, for every 3 hours or part thereof.		
(1) Skole, kerke en geregistreerde liefdadigheidsorganisasies	—	5,00	(1) Schools, churches and registered charity organisations	—	5,00
(2) Amateurs	—	5,00	(2) Amateurs	—	5,00
(3) Ander	—	20,00	(3) Other	—	20,00

<i>Funksie</i>	<i>Tydperk</i>	<i>R</i>	<i>Function</i>	<i>Time Period</i>	<i>R</i>
(3) Kerke, skole, ge-registreerde liefdadigheidsorganisasies en sportklubs	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	5,00 10,00	(3) Churches, schools, registered charity organisations and sports clubs	2 a.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
14. <i>Kunswedstryde.</i>			14. <i>Art Competitions.</i>		
(1) Kerke, skole, ge-registreerde liefdadigheidsorganisasies en sportklubs	9 vm. — 1 nm. 2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	5,00 5,00 10,00	(1) Churches, schools, registered charity organisations and sports clubs	9 a.m. — 1 p.m. 2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 5,00 10,00
(2) Algemeen	9 vm. — 1 nm. 2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur middernag	10,00 10,00 20,00	(2) General	9 a.m. — 1 p.m. 2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	10,00 10,00 20,00
15. <i>Lesings.</i>			15. <i>Lectures.</i>		
(1) Opvoedkundige	Vir enige twee ure of gedeelte daarvan	5,00	(1) Educational	Any 2 hours or part thereof	5,00
(2) Algemeen	Vir enige twee ure of gedeelte daarvan	10,00	(2) General	Any 2 hours or part thereof	10,00
16. <i>Môremarkte.</i>			16. <i>Morning Markets.</i>		
(1) Kerke, skole, ge-registreerde liefdadigheidsorganisasies en sportklubs	6 vm. — 12 uur middag	5,00	(1) Churches, schools, registered charity organisations and sports clubs	6 a.m. — 12 mid-day	5,00
(2) Algemeen	6 vm. — 12 uur middag	10,00	(2) General	6 a.m. — 12 mid-day	10,00
17. <i>Openbare vergaderings.</i>			17. <i>Public Meetings.</i>		
(1) Munisipale kandidate of raadslede of belastingbetalers met betrekking tot munisipale aangeleenthede	Enige tyd	Gratis	(1) Municipal candidates or councilors or ratepayers in respect of municipal affairs	Any time	Free
(2) Algemeen	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	10,00 25,00	(2) General	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	10,00 25,00
18. <i>Prysuitdelings.</i>			18. <i>Presentations.</i>		
(1) Kerke, skole, ge-registreerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	Vir elke 3 uur of gedeelte daarvan	5,00	(1) Churches, schools, registered charity organisations and sports clubs	For every 3 hours or part thereof	5,00
(2) Ander verenigings of liggamc	Vir elke 3 uur of gedeelte daarvan	10,00	(2) Other unions or institutions	For every 3 hours or part thereof	10,00
19. <i>Repetisies.</i>			19. <i>Repetitions.</i>		
(1) Amateurs	7 vm. — 6 nm. vir enige 3 uur of gedeelte daarvan 7 nm. — 10.30 nm. na 10.30 nm. vir elke uur of gedeelte van 'n uur tot 12 uur middernag	2,00 5,00 0,50	(1) Amateurs	7 a.m. — 6 p.m. for any 3 hours or part thereof 7 p.m. — 10.30 p.m. after 10.30 p.m. for every hour or part thereof till midnight	2,00 5,00 0,50
(2) Professioneel	7 vm. — 6 nm. vir enige 3 uur of gedeelte daarvan 7 nm. — 10.30 nm.	5,00 10,00	(2) Professional	7 a.m. — 6 p.m. for any 3 hours or part thereof 7 p.m. — 10.30 p.m.	5,00 10,00

<i>Funksie</i>	<i>Tydperk</i>	<i>R</i>	<i>Function</i>	<i>Time Period</i>	<i>R</i>
5. <i>Danse.</i>			5. <i>Dances.</i>		
(1) Geregistreerde liefdadigheidsorganisasies, sportklubs	7 nm. — 12 uur midnag	15,00	(1) Registered Charities, Sports clubs	7 p.m. — 12 mid-night	15,00
(2) Algemeen	7 nm. — 12 uur midnag	25,00	(2) General	7 p.m. — 12 mid-night	25,00
Vir elke uur of gedeelte van 'n uur na midnag		5,00	For each hour or part thereof after midnight		5,00
6. <i>Danslesse, wat insluit ballet, klopdanse</i>	2 nm. — 7 nm. 9 vm. — 1 nm.	5,00 5,00	6. <i>Dance classes, inclusive ballet and tap dances</i>	2 p.m. — 7 p.m. 9 a.m. — 1 p.m.	5,00 5,00
7. <i>Demonstrasies</i>	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur midnag	5,00 10,00	7. <i>Demonstrations</i>	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
8. <i>Funksies van die Burgemeester.</i>			8. <i>Mayoral Functions.</i>		
(1) Vergaderings van belastingbetalers deur Burgemeester belê	Enige tyd	Gratis	(1) Rentpayers meetings called by the Mayor	Any time	Free
(2) Publieke byeenkomste op uitnodiging van die Burgemeester	Enige tyd	Gratis	(2) Public meetings on invitation of the Mayor	Any time	Free
9. <i>Huweliksonthale of private byeenkomste</i>	8 vm. — 7 nm. 1 nm. — 12 uur midnag 6 nm. — 12 uur midnag	20,00 25,00 20,00	9. <i>Wedding receptions or private meetings</i>	8 a.m. — 7 p.m. 1 p.m. — 12 mid-night 6 p.m. — 12 mid-night	20,00 25,00 20,00
10. <i>Kerkdienste.</i>			10. <i>Church Services.</i>		
(1) Sondae	Enige 3 uur of gedeelte daarvan	2,00	(1) Sundays	Any 3 hours or part thereof	2,00
L.W. — Die saal word nie skoongemaak nie en geen dienste word voorsien nie.			N.B. — The hall is not cleaned or serviced		
(2) Weeksdag	Enige 3 uur of gedeelte daarvan, vanaf 7 nm. tot 11 nm.	6,00	(2) Weekdays	Any 3 hours or part thereof from 7 p.m. — 11 p.m.	6,00
11. <i>Kersboomgesellighede of partytjies (uitgesonderd 'n daaropvolgende dans):</i>			11. <i>Christmas socials or parties (excluding a subsequent dance).</i>		
(1) Algemeen	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur midnag	10,00 20,00	(1) General	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	10,00 20,00
(2) Kerke, skole, geregistreerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur midnag	5,00 10,00	(2) Churches, schools, registered charities and sports clubs	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
12. <i>Konferensies</i>	9 vm. — 1 nm. 9 vm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur midnag	10,00 15,00 20,00	12. <i>Conferences</i>	9 a.m. — 1 p.m. 9 a.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	10,00 15,00 20,00
13. <i>Konserte:</i>			13. <i>Concerts.</i>		
(1) Beroepspelers	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur midnag	20,00 25,00	(1) Professionals	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	20,00 25,00
(2) Amateurs	2 nm. — 6 nm. 6 nm. — 12 uur midnag	5,00 10,00	(2) Amateurs	2 p.m. — 6 p.m. 6 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00

Administrateurskennisgewing 1268 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT TZANEEN: WYSIGING VAN STADSAALVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Stadsaalregulasies van die Munisipaliteit Tzaneen, afgekondig by Administrateurskennisgewing 409 van 7 Julie 1937, soos gewysig word hierby verder gewysig deur die Tarief deur die volgende te vervang:—

“TARIEF VAN GELDE VIR DIE GEMEENSAP-SAAL.

Funksie	Tydsperk	R
1. Bankette of buffet-etes.		
(1) Kerke, skole, geregistreeerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	Vir elke 3 uur of gedeelte daarvan	10,00
(2) Ander verenigings of liggame	Vir elke 3 uur of gedeelte daarvan	20,00
2. Basaars of kermisse.		
(1) Kerkbasaar of kermis		
(2) Skoolbasaar of kermis	8 vm. — 6 nm.	5,00
(3) Geregistreeerde liefdadigheidsorganisasies en Sportklubs	6 nm. — 12 uur middernag	5,00
(4) Algemeen	8 vm. — 6 nm.	20,00
3. Binnenshuissport insluitende tafeltennis- en pluimbalwedstryde en volkspelesaaamtrekke.		
(1) Beroepspelers	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	15,00 25,00
(2) Amateurs	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	5,00 10,00
(3) Amateurklubs, verenigings en liggame, Oefeninge vir enige drie uur per week, mits die saal nie vir enige ander doel benodig word nie.		2,00
4. Boks-, stoei- en Judo-wedstryde of vertonings.		
(1) Beroepsvegters	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	15,00 25,00
(2) Amateurs	2 nm. — 6 nm. 7 nm. — 12 uur middernag	5,00 10,00
(3) Amateurklubs oefeninge gedurende die week	Vir elke 3 uur of gedeelte daarvan	2,00

Administrator's Notice 1268

8 August, 1973

TZANEEN MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TOWN HALL BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Town Hall Regulations of Tzaneen Municipality, published under Administrator's Notice 409, dated 7 July 1937, as amended are hereby further amended by the substitution for the Tariff of Charges of the following:—

“TARIFF OF CHARGES FOR THE COMMUNITY HALL.

Function	Time Period	R
1. Banquets or buffet suppers.		
(1) Churches, schools, registered Charity organisations and Sports Clubs	For every 3 hours or part thereof	10,00
(2) Other unions or institutions	For every 3 hours or part thereof	20,00
2. Bazaars or fêtes.		
(1) Church bazaars or fêtes		
(2) School bazaars or fêtes	8 a.m. — 6 p.m.	5,00
(3) Registered Charity organisations or Sports clubs	6 p.m. — 12 mid-night	5,00
(4) General	8 a.m. — 6 p.m.	20,00
3. Indoor sports: inclusive table tennis, squash competitions and folk dancing.		
(1) Professionals	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	15,00 25,00
(2) Amateurs	2 a.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
(3) Amateur clubs, unions and/or institutions. Practices for any 3 hours per week, on condition the hall is not otherwise required		2,00
4. Boxing, wrestling and judo matches or displays.		
(1) Professional fighters	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	15,00 25,00
(2) Amateurs	2 p.m. — 6 p.m. 7 p.m. — 12 mid-night	5,00 10,00
(3) Amateur clubs, practices during the week.	For every 3 hours or part thereof	2,00

10. Vir die doeleindes van hierdie tarief beteken —
“inwoner” ’n persoon wat ten tye van sy afsterwe die eienaar van vaste eiendom in die munisipaliteit, was of permanente verblyf in die munisipaliteit gehad het: Met dien verstande dat inwoning as pasiënt in ’n hospitaal of soortgelyke inrigting geag sal word nie permanente verblyf te wees nie;

“publieke graf” enige graf ten opsigte waarvan enig-iemand voor die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge die reg verkry het van ’n enkele teraardebestelling sonder enige reg tot die gebruik van sodanige graf.

BYLAE B.

MUNISIPALITEIT ALBERTON.

AANSOEK OM TERAARDEBESTELLING.

Die Begraafplaasopsigter,
ALBERTON.

Daar word hierby aansoek gedoen om ’n teraardebe-stelling die besonderhede waarvan soos volg is: —

BESONDERHEDE VAN OORLEDENE.

Volle naam
Ouderdom Geslag
Nasionaliteit
Oorsaak van dood
Sterfdatum
Gewone woonplek

ANDER BESONDERHEDE.

Begrafnisorder: Datum Plek
Kis: Lengte Breedte by skouers
Afdeling (Noem Tuin- of Monumentafdeling)
Teraardebestelling: Datum Tyd
Spesiale reëlings of omstandighede by begrafnis
.....
.....
Telefoonno. van naasbestaande

.....
APPLIKANT

DATUM:
ADRES:
.....
.....

10. For the purposes of this tariff —
“resident” means a person who at the time of his death, was the owner of immovable property in the municipality or was permanently resident in the municipality: Provided that residence in a hospital or a similar institution shall be deemed not to be permanent residence;

“public grave” means any grave in respect whereof any person has, before the date of coming into operation of these by-laws, acquired the right to a single interment without any right to the use of such grave.

SCHEDULE B.

ALBERTON MUNICIPALITY.

APPLICATION FOR INTERMENT.

The Cemetery Caretaker,
ALBERTON.

Application is hereby made for an interment; the par-ticulars whereof are as follows: —

PARTICULARS OF THE DECEASED.

Full names
Age Sex
Nationality Died at
Cause of Death
Date of Death
Usual Address
.....

OTHER PARTICULARS.

Burial order: Date Place
Coffin: Length Breadth at shoulders
Section (state monument or garden section)
Interment: Date Time
Special arrangements or circumstances relating to funeral
.....
.....
Telephone No. of next of kin:

.....
APPLICANT

DATE:
ADDRESS:
.....
.....

HOOFSTUK VIII.

ALGEMEEN.

Strafbepalings.

69. Iedereen wat hierdie verordeninge oortree of in gebreke bly om daaraan te voldoen en iedereen wat in gebreke bly om aan die voorwaardes van enige kennisgewing wat ingevolge hierdie verordeninge deur die Raad aan hom beteken is, te voldoen, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 (vyftig rand) en in die geval van 'n voortgesette misdryf, met 'n boete van hoogstens R4 (vier rand) per dag vir elke dag waarin die misdryf voortgesit word. Benewens sodanige boete moet enige koste wat deur die Raad aangegaan word as gevolg van 'n oortreding van enige van die bepalings van hierdie verordeninge of by die uitvoering van enige werk by hierdie verordeninge voorgeskryf as deur enigemand uitgevoer te word en wat nie deur hom uitgevoer is nie, deur die persoon betaal word wat hom aan sodanige oortreding skuldig maak of wat versuim om sodanige werk uit te voer.

Herroeping van Verordeninge.

70. Die Begraafplaasverordeninge van die Munisipaliteit Alberton, afgekondig by Administrateurskennisgewing 548 van 20 September 1939, word hierby herroep.

BYLAE A.

<i>Tarief van Begraafplaasgelde</i>	<i>Inwoner</i>	<i>Nie-inwoner</i>
	R	R
1. Gebruik van graf (insluitende eerste teraardebestelling):		
(a) Graf vir 'n volwassene	20	60
(b) Kindergraf	12	36
2. (1) Elke verdere teraardebestelling:		
(a) Volwassene	10	30
(b) Kind	6	18
(2) Gebruik van 'n publieke graf vir 'n tweede teraardebestelling of die oprigting van gedenkwerk	10	30
3. Reservering van die gebruik van 'n graf	2	6
4. Instandhouding van graftuine, per jaar:		
(a) Graf van 'n volwassene: R5		
(b) Kindergraf: R4		
(c) Perseel vir 2 grafte: R9		
(d) Perseel vir 3 grafte: R13		
(e) Perseel vir 4 grafte: R17		
(f) Perseel vir 5 grafte: R20.		
5. Groter maak van grafopening: R1.		
6. Registrasie van oordrag van regte op gereserveerde graf: R2.		
7. Toestemming vir die opgrawe van 'n lyk: R2.		
8. Alle gelde is vooruitbetaalbaar.		
9. Iemand wat die gebruik van 'n graf reserveer, moet gelyktydig met sodanige reservering die gelde onder item 1 van die tarief betaal.		

CHAPTER VIII.

GENERAL.

Penalties.

69. Any person contravening or failing to comply with these by-laws and any person failing to comply with the conditions of any notice served on him by the Council in terms of these by-laws, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R50 (fifty rand) and, in case of any continued offence, to a fine not exceeding R4 (four rand) per day for every day such offence is continued. In addition to such fine any cost incurred by the Council as a result of any contravention of any of the provisions of these by-laws or in the carrying out of any work prescribed by these by-laws to be carried out by any person and not carried out by such person, shall be paid by the person guilty of such contravention or failing to carry out such work.

Revocation of By-laws.

70. The Cemetery By-laws of the Alberton Municipality, published under Administrator's Notice 548, dated 20 September 1939, are hereby revoked.

SCHEDULE A.

<i>Tariff of Cemetery Fees</i>	<i>Resident</i>	<i>Non Resident</i>
	R	R
1. Use of grave (inclusive of first interment):		
(a) Grave for an adult	20	60
(b) Child's grave	12	36
2. (1) Each further interment:		
(a) Adult	10	30
(b) Child	6	18
(2) Use of a public grave for a second interment or the erection of memorial work	10	30
3. Reservation of the use of grave	2	6
4. Maintenance of grave garden per annum:		
(a) Adult's grave: R5		
(b) Child's grave: R4		
(c) Plot for 2 graves: R9		
(d) Plot for 3 graves: R13		
(e) Plot for 4 graves: R17		
(f) Plot for 5 graves: R20.		
5. Enlarging aperture of a grave: R1.		
6. Registration of transfer of rights to a reserved grave: R2.		
7. Consent to the exhumation of a body: R2.		
8. All fees are payable in advance.		
9. A person reserving the use of a grave shall simultaneously with such reservation pay the fees under item 1 of the tariff.		

Monumentafdeling.

65. In die Monumentafdeling kan gedenkwerk, behoudens die bepalings van hierdie verordeninge, op enige graf aangebring word.

Tuinafdeling.

66. Die volgende bepalings is van toepassing op die Tuinafdeling:—

- (a) Geen gedenkwerk, behalwe 'n grafsteen wat voldoen aan die volgende vereistes, mag op enige graf aangebring word nie, naamlik:—
 - (i) Die grafsteen moet op die berm rus en daaraan vasgeheg wees.
 - (ii) Die grafsteen moet hoogstens 1,05 m bokant die berm uitstaan en mag nie op enige punt oor sy voetstuk hang nie.
 - (iii) Die afmetings van die voetstuk van die grafsteen moet hoogstens 600 mm by 250 mm wees, en dit moet so op die berm opgerig wees dat die kant daarvan wat naaste aan die graf is, minstens 300 mm van die kant van die berm is wat naaste aan die graf is: Met dien verstande dat die lengte van die voetstuk van 'n grafsteen wat oor twee aangrensende grafte opgerig word, langer as 600 mm maar hoogstens 1,2 m kan wees.
- (b) Die Raad moet binne 4 maande na die eerste teraardebestelling in 'n graf, 'n graftuin oor die breedte van sodanige graf by die koppenent daarvan op 'n strook grond 300 mm breed, aanlê en dit kosteloos vir 'n tydperk van 3 jaar lank onderhou: Met dien verstande dat die Raad die graftuin na die verstryking van sodanige tydperk kosteloos mag onderhou vir so lank hy dit goed ag.

Blomme en Loof op Grafte.

67.(1) Behoudens die bepalings van subartikel (2) mag iemand na die verloop van 28 dae vanaf die datum van 'n teraardebestelling in 'n graf sonder die skriftelike toestemming van die opsigter enige ornament, versiering of enige ander voorwerp van watter aard ookal, op sodanige graf plaas of laat nie.

(2)(a) Natuurlike blomme en loof, hetsy los, in vase of in kranse kan te enige tyd op 'n graf in die Monumentafdeling geplaas word.

(b) Natuurlike blomme en loof, hetsy los, in vase of in kranse kan te enige tyd op die berm in die Tuinafdeling geplaas word: Met dien verstande dat daar vir enige graf slegs een vaas geplaas mag word en slegs in 'n posisie sentraal en onmiddellik voor die grafsteen; en dat sodanige vaas nie op enige punt oor sy voetstuk, wat nie meer as 25 000 m² mag wees nie, mag hang nie.

(3) Natuurlike blomme en loof wat ingevolge die bepalings van subartikel (2) op 'n graf of op die berm geplaas is, mag deur die opsigter verwyder word wanneer dit verwelk.

Graftuine.

68. Die Raad kan teen betaling van die gelde voorskryf in bylae A hierby, onderneem om vir 'n tydperk van een jaar 'n tuin op 'n graf aan te lê en in stand te hou, behoudens die volgende bepalings, naamlik:—

- (a) 'n Graftuin op 'n volwassene se graf sal 900 mm by 600 mm groot wees en op 'n kind se graf 750 mm by 500 mm.
- (b) Die aard en vorm van 'n graftuin sal by die diskresie van die opsigter berus.

Monument Section.

65. Subject to the provisions of these by-laws, memorial work may be erected on any grave in the Monument Section.

Garden Section.

66. The following provisions shall apply to the Garden Section:—

- (a) No memorial work, except a tombstone conforming to the following requirements, shall be erected on any grave, namely:
 - (i) The tombstone shall rest upon and be affixed to the berm.
 - (ii) The tombstone shall not extend higher than 1,05 m above the berm and shall not at any point overhang its base.
 - (iii) The dimensions of the base of the tombstone shall not exceed 600 mm by 250 mm, and it shall be so erected on the berm that the edge thereof nearest to the grave, shall be at least 300 mm from the edge of the berm nearest to the grave: Provided that the length of the base of a tombstone erected over two graves may exceed 600 mm but shall not exceed 1,2 m.
- (b) The Council shall within 4 months after the first interment in a grave, plant and maintain free of charge for a period of 3 years, a grave garden on a strip of land 300 mm wide at the head of such grave: Provided that the Council may, after expiry of such period, continue to maintain the grave garden free of charge for as long as it may deem fit.

Flowers and Foliage on Graves.

67.(1) Subject to the provisions of subsection (2), no person shall, after the expiration of 28 days from the date of an interment in a grave, place or leave upon such grave any ornament, embellishment or any other object whatsoever, without the written permission of the caretaker.

(2)(a) Natural flowers and foliage, whether loose, in vases or in wreaths may be placed on a grave in the Monument Section at any time.

(b) Natural flowers and foliage, whether loose, in vases or in wreaths, may be placed on the berm in the Garden Section at any time: Provided that only one vase may be so placed for any grave, and only in a position centrally and immediately in front of the headstone; and that such vase shall at no point overhang its base which shall not exceed 25 000 mm².

(3) Natural flowers and foliage placed on a grave or the berm in terms of the provisions of subsection (2), may be removed by the caretaker when they fade.

Grave Gardens.

68. The Council may upon payment of the fees prescribed in Schedule A hereto, undertake to plant and maintain a garden on a grave for a period of one year, subject to the following conditions, namely:

- (a) A grave garden on an adult's grave shall measure 900 mm by 600 mm, and on a child's grave 750 mm by 500 mm.
- (b) The nature and form of a grave garden shall be at the discretion of the caretaker.

- (o) Met toestemming van die kontraktant kan die naam van die maker op enige gedenkwerk aangebly word: Met dien verstande dat geen adres of ander besonderhede daarby gevoeg word nie.
- (p) Alle gedenkwerk moet in alle opsigte ooreenstem met die skets en spesifikasie wat daaromtrent ingevolge artikel 54(a) voorgelê is.

Vervoer van Gedenktekens.

57. Niemand mag enige klip, steenwerk of gedenkteken of gedeelte daarvan binne 'n begraafplaas vervoer op 'n voertuig of vragmotor wat nie getrek of gestoot word nie, en wat nie voorsien is van wiele met lugbande en van sodanige aard is dat dit volgens die mening van die Raad nie moontlik die paaie of grond van die begraafplaas sal beskadig nie: Met dien verstande dat geen sodanige voertuig getrek of gestoot mag word in 'n pad wat na die mening van die Raad te smal of op 'n ander wyse vir sodanige voertuig ongeskik is nie.

Voertuie en Gereedskap.

58. Iedereen wat besig is aan werk op 'n graf of perseel moet sodanige voertuie, gereedskap en ander apparaat as wat hy nodig het, verskaf: Met dien verstande dat geen sodanige voertuie, gereedskap of apparaat van so 'n aard is dat dit in stryd is met hierdie verordeninge nie.

Nakoming van Opdragte van Raad.

59. Iedereen wat werk binne 'n begraafplaas uitvoer, moet in alle opsigte aan die opdragte van die Raad voldoen.

Vullis en Beskadiging van Begraafplaas.

60. Niemand mag te eniger tyd vullis, grond, klip of ander puin binne die begraafplaas laat of op enige wyse enige deel van 'n begraafplaas of enigiets daarin vervat beskadig of ontsier nie.

Tye vir Inbring van Materiaal en Verrigting van Werk.

61. Niemand mag 'n gedenkteken of materiaal inbring of enige werk binne 'n begraafplaas verrig nie, uitgesonderd gedurende die volgende ure:—

Maandae tot Vrydae, uitgesonder openbare feesdae: 8 vm. tot 4.30 nm.

Ongunstige Weer.

62. Niemand mag 'n gedenkteken vassit of plaas gedurende ongunstige weer of terwyl die grond in 'n ongeskikte toestand is nie.

Vertoon van Skriftelike Toestemming.

63. Iedereen aan wie werk toevertrou is of wat op pad werk toe of van werk af binne die begraafplaas is, moet wanneer hy daarom deur die Raad of sy gemagtigde beampte versoek word, die skriftelike toestemming aan hom ingevolge artikel 47 uitgereik, vertoon.

HOOFSTUK VII.

ТУИ-ЕН МОНУМЕНТАФДЕЛИНГС.

Aanwysing van Afdelings.

64. Die Raad kan van tyd tot tyd in enige begraafplaas 'n afdeling wat bekend sal staan as die Monumentafdeling, aanwys en afsonder. Daardie deel van 'n begraafplaas wat nie deur die Raad as 'n Monumentafdeling aangewys is nie, sal bekend staan as die Tuinafdeling.

(o) With the consent of the contractor the name of the maker may be affixed to any memorial work: Provided that no address or other particulars shall be added thereto.

(p) All memorial work shall in all respects conform to the sketch and specification submitted in respect thereof in terms of section 54(a).

Conveying of Memorial Work.

57. No person shall convey any stone, brick or memorial work or any portion thereof within any cemetery upon any vehicle or truck, which is not drawn or pushed and furnished with wheels having pneumatic tyres, and of a kind which, in the opinion of the Council, is not likely to damage the paths or grounds of the cemetery: Provided that no such vehicle shall be drawn or pushed along any path which in the opinion of the Council is too narrow or otherwise unsuitable for such vehicle.

Vehicles and Tools.

58. Every person engaged upon any work upon any grave or plot shall provide such vehicles, tools and other appliances as may be required by him: Provided that no such vehicles, tools or appliances shall be of such a kind as to contravene these by-laws.

Complying with Council's Directions.

59. Every person carrying on any work within any cemetery shall in all respects comply with the directions of the Council.

Rubbish and Damage to Cemetery.

60. No person shall at any time leave any rubbish, soil, stone or other debris within the cemetery or in any way damage or deface any part of any cemetery or anything therein contained.

Times for Bringing in Material and Doing Work.

61. No person shall bring memorial work or material or do any work within any cemetery except during the following hours:—

Mondays to Fridays, public holidays excluded: 8 a.m. to 4.30 p.m.

Inclement Weather.

62. No person shall fix or place any memorial work during inclement weather or while the soil is in an unsuitable condition.

Production of Written Permission.

63. Any person charged with any work or on his way to or from work within the cemetery, shall upon demand from the Council or its authorised officer, produce the written consent issued to him in terms of section 47.

CHAPTER VII.

GARDEN AND MONUMENT SECTIONS.

Designation of Sections.

64. The Council may from time to time designate and set apart in any cemetery a section which will be known as the Monument Section. That part of a cemetery which has not been designated a Monument Section by the Council, shall be known as the Garden Section.

Opruiming van Gedenkwerk deur die Raad.

55. Enige gedenkwerk wat geplaas, gebou, verander, versier, geskilder, of andersins in die begraafplaas op so 'n wyse behandel word dat enige bepalings van hierdie verordeninge daardeur oortree word, kan na redelike kennisgewing deur die Raad weggeneem word sonder betaling van enige vergoeding.

Vereistes vir Oprigting van Gedenkwerk.

56. Iedereen wat gedenkwerk oprig, moet aan die volgende vereistes voldoen:—

- (a) Waar 'n gedeelte van die gedenkwerk verbind moet word met 'n ander gedeelte, moet koper- of gegalvaniseerde ysterpenne, vir dié doel gebruik word. Die gate waarin sodanige penne moet pas, moet minstens 50 mm diep wees, en die penne minstens 100 mm lank en 10 mm dik.
- (b) Enige gedeelte van sodanige werk wat op die grond of 'n klip- of ander fondering rus, moet behoorlik vierkant gelê en versink word.
- (c) Geen klippe van ongelyke dikte of waarvan daar 'n hoek af is, mag gebruik word nie, tensy aangetoon in die skets voorgelê ingevolge artikel 54(a).
- (d) Die onderkante van alle gedenkwerk moet minstens 80 mm laer as die natuurlike oppervlakte van die grond geplaas word.
- (e) Geen randstene mag gebruik word wat meer as 225 mm bokant die oppervlakte van die grond uitsteek nie. Sodanige randstene moet 150 mm breed wees.
- (f) Alle grafstene en randstene moet deeglik van die binnekant af met ronde koper- of gegalvaniseerde ysterpenne vasgesit word.
- (g) Alle grafstene tot op 150 mm dikte moet deeglik aan die voetstuk op 'n goedgekeurde wyse vasgesit word.
- (h) Alle gedenkwerk moet eers so ver moontlik voltooi word voordat dit in 'n begraafplaas gebring word.
- (i) Voetstukke en randstene van enkel grafte moet uit een soliede stuk bestaan.
- (j) Geen sagte klippe moet vir enige gedenkwerk gebruik word nie en gedenkwerk moet slegs van marmer of graniet of ander erkende harde klip gebou of gemaak word.
- (k) Niemand mag binne die begraafplaas klipwerk, beitel- of ander werk aan gedenkwerk verrig nie, wat nie in verband staan met die vassit van sodanige werk nie, uitgesonderd waar sodanige werk uitdruklik ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge toegelaat word.
- (l) Alle gedenkwerk moet oor 'n doeltreffende fondament van beton beskik, oorkruis met die grafsteen, en waar nate in die randsteen verskyn, moet alle nate met goeie sementdagha gevul word.
- (m) Waar gedenkwerk 'n voetstuk op die grondvlak het, moet so 'n voetstuk minstens 900 mm wyd by minstens 300 mm by 300 mm wees.
- (n) Enige letters op gedenkwerk moet daarin gegraveer word en mag nie bo die oppervlakte van die gedenkteken uitsteek nie.

Cleaning-up of Memorial Works by the Council.

55. Any memorial work placed, built, altered, decorated, painted or otherwise dealt with in the cemetery in such manner that any provisions of these by-laws are contravened thereby, may be removed by the Council after due notice without payment of any compensation.

Requirements for Erection of Memorial Works.

56. Any person erecting any memorial work shall fulfil the following requirements:—

- (a) Where any part of any memorial work is to be joined to any other part, copper or galvanised iron cramps, shall be used for such purpose. The holes into which such cramps must fit shall not be less than 50 mm deep, and the cramps at least 100 mm long and 10 mm thick.
- (b) Any part of such work which rests upon the ground or any stone or other foundation shall be fairly squared and bedded.
- (c) No stones of uneven thickness, or having any corner wanting shall be used unless shown on the sketch submitted in terms of section 54(a).
- (d) The undersides of all memorial work shall be set at least 80 mm below the natural level of the ground.
- (e) No kerb stones shall be used which protrude more than 225 mm above the surface of the ground. Such kerb stones shall be 150 mm wide.
- (f) All head and kerb stones shall be properly secured from the inside with round copper or galvanised iron pins.
- (g) All headstones up to 150 mm in thickness shall be securely attached to the base in an approved manner.
- (h) All memorial work shall be completed as far as possible before it is brought into the cemetery.
- (i) In the case of single graves, foot kerbs and kerb stones shall consist of one solid piece.
- (j) No soft stone shall be used for memorial work and memorial work shall be constructed or made of marble or granite or any other proved hard stone.
- (k) No person shall do any stone work, chiselling or other work upon any memorial work not connected with the fixing of such memorial work within any cemetery except where such work is expressly permitted by these by-laws.
- (l) All memorial work shall have an adequate concrete foundation traversing the head of the grave and where joints occur in the kerbstone, all joints shall be filled with good cement mortar.
- (m) Where memorial work has a base on ground level such base shall be not less than 900 mm wide by not less than 300 mm by 300 mm.
- (n) Any letters on memorial work shall be engraved thereon and shall not protrude from the surface of the memorial work.

Gehalte van Gedenkwerk.

48. Niemand mag enige gedenkwerk wat van minderwaardige gehalte is of wat die begraaftplaas ontsier, binne 'n begraaftplaas bring of oprig nie.

Posisie van Gedenkwerk.

49. Niemand mag gedenkwerk op 'n graf oprig nie, uitgesonderd in sodanige posisie as wat die opsigter aanwys, of soos andersins by hierdie verordeninge bepaal.

Herstel van Gedenkwerk.

50. Indien die kontraktant van 'n graf enige gedenkwerk in sodanige toestand laat verval dat dit na die mening van die Raad gevaar kan veroorsaak of die begraaftplaas ontsier, kan die Raad hom by skriftelike kennisgewing gelas om sodanige reparasies aan te bring as wat die Raad nodig ag, en as die adres van die kontraktant nie by die Raad bekend is nie, kan sodanige kennisgewing in beide amptelike tale gepubliseer word in 'n dagblad wat binne die munisipaliteit gelees word. Ingeval die verlangde reparasie nie binne 1 maand na die betekening of verskyning van so 'n kennisgewing uitgevoer word nie, kan die Raad dit self uitvoer of die gedenkwerk verwyder sonder betaling van enige vergoeding en die koste van sodanige reparasies of verwydering op die kontraktant verhaal.

Toesig oor Werk.

51. Iedereen wat in 'n begraaftplaas gedenkwerk doen of dit oprig moet sodanige werk onder toesig en tot voldoening van die opsigter uitvoer.

Beskadiging van Gedenkwerk.

52. Die Raad aanvaar in geen geval aanspreeklikheid vir skade wat te eniger tyd aan 'n gedenkwerk aangerig word nie, en wat nie aan die nalatigheid van die Raad se werknemers te wyte is nie.

Verplasing van Gedenkwerk.

53. Die Raad kan te eniger tyd na behoorlike kennisgewing, die posisie van gedenkwerk in 'n begraaftplaas verander en die koste in verband daarmee aangegaan op die eienaar van sodanige gedenkwerk verhaal: Met dien verstande dat in enige geval waar gedenkwerk oorspronklik met die uitdruklike toestemming van die Raad of sy werknemers in 'n sekere posisie geplaas is, enige verandering aan sodanige posisie ingevolge die bepalinge van hierdie artikel op koste van die Raad uitgevoer word.

Inneem van Materiaal in Begraafplaas.

54. Niemand mag enige materiaal in 'n begraaftplaas bring vir die doel om daarmee gedenkwerk op enige graf op te rig nie, tensy en voordat —

- (a) 'n skets in tweevoud, met die essensiële afmetings in syfers van die voorgename gedenkwerk daarop en wat die posisie aantoon van die voorgename werk, vergesel van 'n spesifikasie van die materiaal wat gebruik sal word, benewens 'n afskrif van enige voorgename grafskrif, voorgelê is aan die Raad minstens 14 dae voor die dag waarop dit die voorneme is om sodanige materiaal in die begraaftplaas te bring;
- (b) alle verskuldige gelde ten opsigte van so 'n graf of perseel behoorlik betaal is; en
- (c) die Raad se skriftelike goedkeuring vir die voorgestelde werk aan die aplikant gegee is.

Quality of Memorial Work.

48. No person shall bring into a cemetery or erect in any cemetery, memorial work which is of inferior quality or which disfigures the cemetery.

Position of Memorial Work.

49. No person shall erect any memorial work on any grave except in such position as the caretaker may direct or as otherwise provided for in these by-laws.

Repairs to Memorial Works.

50. Should the contractor of a grave allow any memorial work to fall into such a state of disrepair that it may, in the opinion of the Council, cause danger or deface the cemetery the Council may order him by notice, in writing, to make such repairs as the Council may deem necessary and should the address of the contractor be unknown to the Council, such notice may appear in both official languages in any daily newspaper circulating within the municipality. Should the required repairs not be carried out within one month of serving such notice or the publication thereof, the Council may itself carry out such repair or remove the memorial work without paying any compensation and recover the cost of such repairs or removal from the contractor.

Supervision of Work.

51. Any person engaged upon any memorial work in a cemetery shall effect such work under the supervision and to the satisfaction of the caretaker.

Damaging of Memorial Work.

52. The Council shall in no case accept responsibility for any damage which may at any time occur to any memorial work, and which is not due to the negligence of the Council's employees.

Moving of Memorial Works.

53. The Council may, after due notice, at any time change or alter the position of any memorial work in any cemetery and recover the cost thereof from the owner of such memorial work: Provided that in any case where any memorial work has originally been placed in a certain position with the express consent of the Council or its employees any alteration of such position in terms of the provisions of this section shall be executed at the expense of the Council.

Bringing Material into Cemetery.

54. No person shall bring into the cemetery any material for the purpose of constructing therewith any memorial work on any grave unless and until —

- (a) a sketch, in duplicate, with the essential dimensions in figures of the proposed memorial and showing the position of the proposed work, accompanied by a specification of the materials to be used in addition to a copy of any proposed inscription has been submitted to the Council at least 14 days prior to the date on which such material is intended to be brought into the cemetery;
- (b) all fees due in respect of such grave or plot have been duly paid; and
- (c) the Council's written approval of the proposed work has been given to the applicant.

betaal word voordat die opgrawing plaasvind. Sodanige toestemming moet minstens 2 dae voor die voorgestelde datum vir die opgrawing of verwydering van so 'n lyk by die opsigter ingedien word.

Tyd van Opgrawe.

41. Niemand mag 'n lyk opgrawe of laat opgrawe terwyl die begraafplaas vir die publiek oop is nie.

Verberging van Werksaamhede.

42. Die graf waaruit 'n lyk verwyder moet word, moet doeltreffend uit die gesig afgeskort wees tydens die opgrawing.

Geneeskundige Gesondheidsbeampte moet Teenwoordig wees.

43. Geen opgrawing of verwydering mag deur enige persoon gedoen word nie tensy die Geneeskundige Gesondheidsbeampte of sy gemagtigde verteenwoordiger aanwesig is.

Verwydering van Liggaam van Een Graf na 'n Ander deur die Raad.

44. Indien die verplasing van 'n lyk te eniger tyd deur die Raad wenslik geag word, of indien enige van hierdie verordeninge oortree is wanneer 'n lyk in 'n graf begrawe is, kan die Raad sodanige lyk na 'n ander graf laat verwyder, nadat die bepalings van die Verwydering van Dooie Liggame en Grafte Ordonnansie, 1925, nagekom is, en enige naasbestaandes van sodanige afgestorwe persoon wat binne die munisipaliteit woon moet, indien moontlik, daarvan in kennis gestel word.

HOOFSTUK V.

VERSORGING VAN GRAFTE.

Graf Moet Skoon van Onkruid en in Behoorlike Orde Gehou word.

45. Die kontraktant ten opsigte van elke graf moet sodanige graf in behoorlike orde hou. As die kontraktant nalaat om sulks te doen, kan die Raad self die nodige werke vir bovermelde doeleindes doen of laat doen en die koste daarvan op die kontraktant verhaal.

Struik en Blomme.

46.(1) Niemand mag sonder die toestemming van die Raad enige draadwerk, blomstaander, kunsblom of ander blywende ornament op enige graf oprig of plaas nie.

(2) Die Raad het die reg om van 'n graf in 'n begraafplaas alle gras, blomme, struikgewasse en groeiende plante wat deur beamptes van die Raad daar geplaas is, te verwyder, ingeval instandhoudingsgelde wat ingevolge bylae A hierby betaalbaar is drie maande of meer as drie maande agterstallig is.

HOOFSTUK VI.

OPRIGTING EN INSTANDHOUDING VAN GEDENKWERK.

Skriftelike Toestemming van Raad.

47. Niemand mag enige gedenkwerk binne die begraafplaas bring, oprig, verander, skilder, skoonmaak, opknop, versier, verwyder of hom andersins daarmee bemoei, of 'n grafskrif in 'n begraafplaas insny sonder die skriftelike toestemming van die Raad en van die kontraktant van sodanige graf nie.

every case be paid before the exhumation takes place. Such permission shall be submitted to the caretaker at least 2 days before the date fixed for the exhumation or removal of such body.

Time of Exhumation.

41. No person shall exhume or cause a body to be exhumed during such time as the cemetery is open to the public.

Screening of Activities.

42. The grave from which any body is to be removed shall be effectively screened from view during the exhumation.

Medical Officer of Health shall be Present.

43. No exhumation or removal by any person shall take place unless the Medical Officer of Health or his authorised representative is present.

Transfer of body from One Grave to Another by the Council.

44. Should the transfer of a body be deemed expedient by the Council at any time or should any of these by-laws be contravened during the interment of a body in any grave, the Council may, after having complied with the provisions of the Removal of Graves and Dead Bodies Ordinance, 1925, remove such body to another grave and, if possible, any relative of such deceased person resident within the municipality, shall be notified accordingly.

CHAPTER V.

CARE OF GRAVES.

Grave shall be kept clear of Weeds and in Proper Order.

45. The contractor in respect of any grave shall keep such grave in proper order. Should the contractor fail to do so, the Council may itself do or cause the necessary work for the above-mentioned purposes to be done and recover the cost thereof from the contractor.

Shrubs and Flowers.

46.(1) No person shall place or erect any wire-work, flower stand, artificial flower or other permanent ornament on any grave without the Council's consent.

(2) The Council shall have the right to remove all turf, flowers, shrubs and growing plants placed there by officers of the Council from any grave in a cemetery in the event of maintenance fees payable in terms of schedule A hereto, being in arrear for three months or more.

CHAPTER VI.

ERECTION AND MAINTENANCE OF MEMORIAL WORK.

Written Consent of Council.

47. No person shall bring into a cemetery, erect, alter, paint, clean, renovate, decorate, remove or otherwise interfere with any memorial work or cut any inscription thereon in any cemetery without the consent, in writing, of the Council and of the contractor of such grave.

Ontbloting van Lyke.

32. Niemand mag 'n lyk wat onbedek is, vervoer of sodanige lyk of 'n deel daarvan in 'n straat, begraafplaas of publieke plek ontbloot nie.

Opdragte van Opsigter.

33. Iedereen wat aan 'n begrafnisstoet of -plegtigheid in 'n begraafplaas deelneem, moet die aanwysings van die opsigter gehoorsaam.

Musiek Binne Begraafplaas.

34. Geen musiek mag binne 'n begraafplaas uitgevoer word nie behalwe in die geval van polisie- of militêre begrafnisse, of met die voorafverkreë spesiale toestemming van die Raad. Kennis dat musiek binne 'n begraafplaas uitgevoer sal word, moet in elke geval aan die opsigter gegee word minstens ses uur voor die voorgestelde uitvoering.

Begravnisse wat deur Groot Getalle Persone Bygewoon word.

35. Wanneer die waarskynlikheid bestaan dat 'n buitengewone groot aantal persone by enige begrafnis teenwoordig sal wees, moet die persoon wat van sodanige begrafnis kennis gee die opsigter die dag tevore daarvan in kennis stel.

Besetting van Kapel of Beskutting.

36. Niemand mag 'n kapel of beskutting in 'n begraafplaas vir die doel van 'n begrafnis langer as 30 minute beset nie.

Ure vir Teraardebestellings.

37.(1) Geen teraardebestelling mag op 'n Saterdag, Sondag of openbare feesdag gehou word nie.

(2) Geen teraardebestelling mag voor 9 vm. of na 4 nm. gehou word nie.

(3) 'n Teraardebestelling sal slegs gehou word op sodanige tyd as wat vooraf deur die opsigter goedgekeur is.

Nommers van Grafte.

38. Niemand mag 'n pen op 'n graf vassit wat nie behoorlik ingevolge hierdie verordeninge toegewys is nie, en niemand mag 'n lyk in 'n graf begrawe nie waar daar nie 'n pen waarop die nommer van die graf gemerk is, wettig vasgesit is nie.

HOOFSTUK IV.

OPGRAWING VAN LYKE EN HEROPENING VAN GRAFTE.

Oopmaak van Grafte.

39. Onderworpe aan die bepalings van die Verwydering van Dooie Liggame en Grafte Ordonnansie, 1925 (Ordonnansie 7 van 1925), en van enige ander bepalings van enige wet oor dieselfde onderwerp mag geen graf sonder die skriftelike toestemming van die Raad oopgemaak word nie.

Opgrawings.

40. Behoudens die bepalings van artikels 29 en 39 mag niemand 'n lyk sonder die skriftelike toestemming van die Raad en die Geneeskundige Gesondheidsbeampte opgrawe of laat opgrawe of verwyder nie en die gelde vir opgrawe vermeld in bylae A hierby moet in elke geval

Exposal of Bodies.

32. No person shall convey a dead body which is not covered or expose any such body or any part thereof in any street, cemetery or public place.

Instructions of Caretaker.

33. Every person taking part in a funeral procession or ceremony in a cemetery shall obey the instructions of the caretaker.

Music Inside Cemetery.

34. No music shall be performed in any cemetery except in the case of police or military funerals, or with the Council's special consent previously obtained. Notice that music will be performed in a cemetery, shall in every case be given to the caretaker at least six hours before the intended performance.

Interments Attended by Large Numbers of People.

35. In any case where it is probable that an unusually large number of persons will be present at any interment, the person giving notice of such interment shall notify the fact to the caretaker the day before the funeral.

Occupation of Chapel or Shelter.

36. No person shall for the purpose of a funeral occupy any chapel or shelter in a cemetery for more than 30 minutes.

Hours for Interments.

37.(1) No interment shall be held on Saturdays, Sundays or public holidays.

(2) No interment shall be held before 9 a.m. or after 4 p.m.

(3) An interment shall be held only at a time previously approved by the caretaker.

Numbers of Graves.

38. No person shall fix a peg on any grave not properly allocated in terms of these by-laws and no person shall inter a body in any grave on which a peg marked with the number of the grave, has not been lawfully fixed.

CHAPTER IV.

EXHUMATION OF BODIES AND RE-OPENING OF GRAVES.

Opening of Graves.

39. Subject to the provisions of the Removal of Graves and Dead Bodies Ordinance, 1925 (Ordinance 7 of 1925) and of any other provision of any law on the same subject, no grave may be opened without the written consent of the Council.

Exhumations.

40. Subject to the provisions of sections 29 and 39 no person shall exhume or cause any body to be exhumed or removed without the written consent of the Council and the Medical Officer of Health and the fees for exhumation mentioned in schedule A hereto shall in

ter geregistreer en die registrasiegeld in bylae A hierby vermeld deur die nuwe kontraktant aan die Stadtesourier betaal word.

Wanneer 'n Kind se Doodkis te Groot is.

23. As 'n kind se doodkis te groot is vir die afmetings van 'n kindergraf, word die doodkis in 'n graf vir 'n volwassene begrawe en die gewone gelde vir die teraardebestelling van 'n volwassene moet betaal word deur die persoon wat kennis van die begrawing gegee het.

Diepte van 'n Graf.

24. Geen graf vir 'n volwassene mag minder as 1,828 m en geen graf vir 'n kind minder as 1,524 m diep wees nie.

Bedekking van Grond.

25. Daar moet minstens 1,22 m grond tussen die doodkis van 'n volwassene en die grondoppervlakte en minstens 915 mm grond tussen 'n kind se doodkis en die grondoppervlakte wees.

Doodkiste in Grafte.

26. Niemand mag 'n doodkis wat van enige ander materiaal as sagte hout of ander bederfbare materiaal gemaak is, in 'n graf plaas of laat plaas nie.

Aantal Lyke in Een Graf.

27. In geen geval mag die lyke van meer as 1 volwassene of 2 kinders gelyktydig in dieselfde graf begrawe word sonder die skriftelike toestemming van die Raad nie.

Doodkis moet met Grond Bedek word.

28. Elke doodkis of lyk moet, sodra dit in 'n graf geplaas is, sonder verwyd met minstens 300 mm grond bedek word.

Versteuring van Menslike Oorskot.

29. Onderworpe aan die bepalings van 'n opgrawingsbevel ingevolge die Wet op Geregtelike Doodsondersoeke, 1959, of artikel 34 van die Volksgesondheidswet, 1919, of enige ander bepaling van enige wet insake die opgrawe van lyke, mag niemand enige stoflike oorskot of enige grond wat dit begrens in 'n begraafplaas versteur nie.

HOOFSTUK III.

BEGRAFNISSE.

Godsdiensoefening.

30.(1) Die lede van enige godsdienstige genootskap kan godsdiensoefeninge hou in verband met enige teraardebestelling of herdenkingsdiens onderworpe aan die beheer en verordeninge van die Raad.

(2) Niemand mag godsdiensoefening hou volgens die gebruike van enige genootskap in sodanige gedeelte van 'n begraafplaas as wat deur die Raad afgesonder is vir lede van ander genootskappe nie.

Lykwaens by 'n Begraafplaas.

31. Niemand mag enige lykwa van die pad in 'n begraafplaas laat afwyk of 'n lykwa binne 'n begraafplaas hou nadat die lyk daarvan verwyder is nie. Elke lykwa moet, na sodanige verwydering, die begraafplaas verlaat langs die roete wat die opsigter aandui.

be registered by the caretaker and the registration fee mentioned in schedule A hereto, paid to the Town Treasurer by the new contractor.

When A Child's Coffin is Too Large.

23. Should a child's coffin be too large for the dimensions of a child's grave it will be placed in an adult's grave and the usual fee for an adult's interment shall be paid by the person giving notice of interment.

Depth of Grave.

24. No adult's grave shall be less than 1,828 m and no child's grave shall be less than 1,524 m in depth.

Covering of Earth.

25. There shall be at least 1,22 m earth between any adult's coffin and the surface of the ground and at least 915 mm of earth between a child's coffin and the surface of the ground.

Coffins in Graves.

26. No person shall place or cause any coffin constructed from any other material than soft wood or other perishable material to be placed in any grave.

Number of Bodies in One Grave.

27. In no case shall the bodies of more than 1 adult or 2 children be buried within any grave at the same time without the written consent of the Council.

Coffin shall be Covered with Earth.

28. Every body or coffin shall, upon being placed in any grave, be covered at once with at least 300 mm of earth.

Disturbance of Human Remains.

29. Subject to the provisions of an exhumation order given in terms of the Inquests Act, 1959, or section 34 of the Public Health Act, 1919, or any other provision of any act relating to the exhumation of bodies, no person shall disturb any mortal remains or any ground surrounding it in any cemetery.

CHAPTER III.

FUNERALS.

Religious Ceremonies.

30.(1) The members of any religious denomination may conduct religious ceremonies in connection with any interment or memorial service subject to the control and by-laws of the Council.

(2) No person shall conduct any religious ceremony according to the rites of any denomination in such portion of any cemetery as may be reserved by the Council for members of other denominations.

Hearses at Cemeteries.

31. No person shall allow any hearse to deviate from the road in a cemetery or keep a hearse inside a cemetery after removal of the body. Every hearse shall, after such removal, leave the cemetery by the route indicated by the caretaker.

HOOFSTUK II.

TERAARDEBESTELLINGS.

Aansoek om en Koop van Gebruik van Graf.

18.(1) Iemand wat 'n lyk in 'n graf wil laat begrawe moet 'n aansoek skriftelik daarom in die vorm wat in bylae B hierby uiteengesit word, aan die opsigter voorlê, en so 'n aansoekvorm moet onderteken word deur die naaste oorlewende verwant van die oorledene wie se lyk in die graf begrawe sal word of deur iemand anders wat deur dié naaste oorlewende verwant gemagtig is om dit namens hom te onderteken. Met dien verstande dat die opsigter 'n aansoek na goeie dinge kan toestaan as die vorm deur enige ander belanghebbende persoon onderteken is mits hy daarvan oortuig is dat die handtekening van die naaste oorlewende verwant nie betyds bekombaar is nie.

(2) Die Raad kan teen betaling van die gelde wat in bylae A hierby voorgeskryf word, die gebruik van enige graf in 'n afdeling van die begraafplaas wat vir die teraardebestelling van Blankes afgesonder is, aan enige-mand verkoop.

(3) Daar mag nie meer as 2 teraardebestellings in 'n graf plaasvind nie. Met dien verstande dat toestemming nie vir 'n verdere teraardebestelling binne 'n tydperk van twee jaar na 'n vorige teraardebestelling verleen mag word nie.

Verandering van Datum van Teraardebestelling.

19. Indien enige verandering gemaak word in die reeds vasgestelde dag of uur van die teraardebestelling, moet kennis van sodanige verandering aan die opsigter by die begraafplaas gegee word minstens 6 diensure voor die tyd vasgestel vir sodanige teraardebestelling.

Afmetinge van Grafopenings.

20.(1) Die standaardmate van 'n graf vir 'n volwassene is 2,287 m by 1,118 m en dié van 'n kindergraf 1,524 m by 712 mm.

(2) Die standaardmate van die opening van 'n graf vir 'n volwassene is 2,184 m lank en 712 mm wyd by die skouers; en dié van 'n kindergraf 1,423 m lank en 407 mm wyd by die skouers.

(3) Iemand wat vir die teraardebestelling van 'n volwassene 'n graf wil hê waarvan die opening die standaard-grootte oorskry, moet, wanneer hy kennis van die teraardebestelling gee, die mate van die doodkis, met inbegrip van die beslag, opgee, en die gelde vir die groter maak van 'n grafopening wat in bylae A hierby voorgeskryf word, betaal.

Reservering van Grafte.

21.(1) Iedereen het die reg om, teen betaling van die gelde in bylae A hierby voorgeskryf, een of meer grafte vir toekomstige gebruik te reserveer.

(2) Iedereen wat die gebruik van 'n graf wil reserveer, moet by die opsigter aansoek doen.

Regte nie Oordraagbaar.

22. Niemand mag 'n reg op 'n graf wat hy ingevolge hierdie verordeninge verkry het, of kan verkry, sonder die skriftelike toestemming van die Raad aan iemand anders verkoop of oordra nie. Met dien verstande dat elke oordrag van die regte op 'n gereserveerde graf deur die opsig-

CHAPTER II.

INTERMENTS.

Application for and Purchase of the Use of a Grave.

18.(1) Any person desiring to have a body interred in a grave shall submit to the caretaker an application in writing in the form set out in schedule B hereto and such application shall be signed by the nearest surviving relative of the person whose body will be buried in the grave or such other person as the nearest surviving relative may authorise to sign the application on his behalf. Provided that if the caretaker is satisfied that the signature of the nearest surviving relative cannot be obtained timeously he may in his discretion grant an application signed by any other interested person.

(2) The Council may on payment of the fee prescribed in schedule A hereto sell to any person the use of any grave in a section of the cemetery reserved for the burial of Whites.

(3) No more than 2 interments may be made in any grave. Provided that leave shall not be granted for a subsequent interment within a period of two years of a previous interment.

Alteration of Date of Interment.

19. Should any alteration be made in the day or hour previously fixed for an interment, notice of such alteration shall be given to the caretaker at the cemetery at least 6 office hours before the time fixed for such interment.

Dimensions of Grave Openings.

20.(1) The standard dimensions of an adult's grave shall be 2,287 m by 1,118 m and a child's 1,524 m by 712 mm.

(2) The standard dimensions of the aperture of an adult's grave shall be 2,184 m in length and 712 mm in width at the shoulders and of a child's grave 1,423 m in length and 407 mm in width at the shoulders.

(3) Any person requiring for an interment in an adult's grave an aperture of a size larger than the standard dimensions shall, when giving notice of interment, specify the measurements of the coffin including fittings, and pay the fee prescribed in schedule A hereto for enlarging the aperture.

Reserving of Graves.

21.(1) Any person shall have the right, on payment of the fees prescribed in schedule A hereto, to reserve one or more graves for future use.

(2) Any person desiring to reserve the use of a grave, shall apply to the caretaker.

Rights not Transferable.

22. No person shall without the written consent of the Council sell or transfer to any other person any right relating to a grave which he has obtained or may obtain in terms of the provisions of these by-laws. Provided that every transfer of the rights to a reserved grave shall

niemand mag 'n pad, wandelpad of graspaadjie deur die begraafplaas gebruik vir die vervoer van goedere, pakkies of ander materiaal nie, uitgesonderd wanneer dit bestem is vir gebruik in sodanige begraafplaas.

Sit of Klim op Gedenktekens Verbode.

12. Niemand mag sit, staan of klim op of oor 'n gedenkteken, hek, muur, omheining of gebou in 'n begraafplaas nie.

Verbode Optrede Binne Begraafplaas.

13. Niemand mag —

- (a) binne enige begraafplaas tot oorlas wees nie;
- (b) 'n dier of fiets binne die begraafplaas ry nie;
- (c) 'n dier, kat, hoender of ander dier of voël in 'n begraafplaas bring of toelaat dat die daarin rond-waal nie. Enige hond, kat of hoender in 'n begraafplaas aangetref, kan deur die Raad van kant gemaak word sonder om enige vergoeding aan die eienaar daarvan te betaal;
- (d) 'n plant, struik of blom sonder die toestemming van die opsigter plant, afsny, pluk of verwyder nie;
- (e) 'n betoging binne 'n begraafplaas hou of daaraan deelneem nie;
- (f) enige beampte, werksman of arbeider in diens van die Raad in 'n begraafplaas in die vervulling van sy pligte steur nie;
- (g) die opsigter in die vervulling van sy pligte hinder, weerstaan of teengaan nie of weier om aan enige bevel of versoek waartoe die opsigter kragtens hierdie verordeninge geregtig is, te voldoen nie;
- (h) 'n begraafplaas vir enige onsedelike doel gebruik of laat gebruik nie;
- (i) 'n muur, gebou, omheining, hek, gedenkteken of ander oprigting in 'n begraafplaas merk, daarop teken, dit bekrap of advertensies of ander voorwerpe daarop aanbring of dit op watter wyse ook al skend nie.

Klagtes.

14. Iedereen wat 'n klagte wil indien moet sodanige klagte skriftelik aan die stadsklerk stuur.

Gelde.

15. Die gelde uitcengesit in bylae A hierby moet aan die Raad betaal word ten opsigte van die verskillende items wat daarin vervat is.

Regte op Grafte.

16. Niemand mag 'n reg of belang by enige grond of graf in 'n begraafplaas verkry nie, uitgesonderd sodanige regte of belange as wat ingevolge hierdie verordeninge verkry kan word.

Toestemmings, Kennisgewings en Lasgewings.

17. Enige skriftelike toestemming, kennisgewing of ander lasgwing ingevolge hierdie verordeninge deur die Raad uitgereik, moet onderteken word deur die Stadsklerk of sy gemagtigde plaasvervanger en is *prima facie* bewys daarvan.

cemetery road, walk or turfed path for the conveyance of any goods, parcels or other material except when intended for use in such cemetery.

Sitting or Climbing on Memorial Works Prohibited.

12. No person shall sit, stand or climb upon or over any memorial work, gate, wall, fence or building in any cemetery.

Prohibited Acts within Cemeteries.

13. No person shall —

- (a) commit any nuisance within any cemetery;
- (b) ride any animal or cycle within any cemetery;
- (c) bring or allow any dog, cat, fowl or other animal or bird into a cemetery or allow it to wander inside any cemetery. Any dog, cat or fowl found in any cemetery may be destroyed by the Council without paying any compensation to the owner thereof;
- (d) plant, cut, pick or remove any plant, shrub or flower without the permission of the caretaker;
- (e) hold or take part in any demonstration in any cemetery;
- (f) disturb during the performance of his duties any official, workman or labourer employed by the Council in any cemetery;
- (g) obstruct, resist or oppose the caretaker in the course of his duty or refuse to comply with any order or request which the caretaker is entitled under these by-laws to make;
- (h) use or cause any cemetery to be used for any immoral purpose;
- (i) mark, draw, scribble, erect advertisements or objects on any wall, building, fence, gate, memorial work or other erection within any cemetery or in any other way deface them.

Complaints.

14. Any person wishing to lodge a complaint shall lodge such complaint, in writing with the Town Clerk.

Fees.

15. The fees set forth in schedule A hereto in respect of the various items therein contained, shall be paid to the Council.

Rights to Graves.

16. No person shall acquire any right to or interest in any ground or grave in any cemetery, other than such rights or interests as may be obtainable under these by-laws.

Consents, Notices and Orders.

17. Any written consent, notice or other order issued by the Council in terms of these by-laws, shall be signed by the Town Clerk or his authorised deputy and shall be *prima facie* evidence thereof.

Verassing.

3. Niemand mag 'n lyk op enige ander wyse wegdoen nie as om dit te begrawe in 'n begraafplaas of te laat veras in 'n krematorium goedgekeur ingevolge die bepalings van die Krematorium-ordonnansie, 1965.

Toestemming vir Teraardebestelling.

4. Niemand mag sonder die toestemming van die opsigter 'n lyk binne 'n begraafplaas begrawe of laat begrawe nie. Sodanige toestemming word slegs verleen indien 'n skriftelike bevel deur die Registrateur van Sterfgevallen onderteken, waarby teraardebestelling gemagtig word tesame met die kennisgewing van teraardebestelling aan die opsigter vertoon word. In alle gevalle waar 'n lykskouing gehou is, moet 'n order van 'n landdros ook aan die opsigter getoon word.

Kostelose Teraardebestelling.

5. Die Raad kan op aanvraag 'n lyk kosteloos in sodanige graf as wat hy goed ag en op sodanige wyse ter aarde bestel as wat die Raad se verantwoordelikheid is kragtens die bepalings van enige ander wetgewing.

Toegangsure vir Besoekers.

6.(1) Elke begraafplaas word aan die publiek oopgestel gedurende die volgende ure: —

Weeksdae, van 7 vm. tot 5 nm.

Saterdag, Sondag en openbare feesdae, van 8 vm. tot 5 nm.:

Met dien verstande dat die Raad die bevoegheid het om indien dit na sy mening in die openbare belang is, enige begraafplaas of gedeelte daarvan vir sodanige tydperk as wat die Raad goedgevind, vir die publiek te sluit.

(2) Niemand mag in 'n begraafplaas of gedeelte daarvan wees of aanbly nie voor of na die ure genoem in subartikel (1) of gedurende enige tydperk wanneer dit vir die publiek gesluit is.

Kinders.

7. Niemand onder die ouderdom van 12 jaar mag 'n begraafplaas binnegaan nie tensy sodanige persoon onder die sorg van 'n verantwoordelike persoon is.

In Paadjies Bly.

8. Uitgesonderd vir doeleindes wat by hierdie verordeninge gemagtig word, moet alle persone slegs die paai, wandelpaadjies en graspaadjies wat in die begraafplaas verskaf is, gebruik.

Bantoes en Kleurlinge.

9. Geen Bantoe of Kleurling mag sonder die toestemming van die opsigter die afdeling vir Blankes in 'n begraafplaas binnegaan of daarin wees nie.

In- en Uitgange van Begraafplase.

10. Niemand mag 'n begraafplaas binnegaan of verlaat nie uitgesonderd deur die hekke wat vir daardie doel verskaf is en niemand mag 'n kantoor of afgekampte plek in 'n begraafplaas binnegaan nie uitgesonderd in verband met wettige besigheid.

Niemand mag Traktate of Advertensies Uitdeel Nie.

11. Niemand mag enige besigheid, bestelling of uitstalling werf nie, of traktate, besigheidskaarte of advertensies binne 'n begraafplaas uitdeel of laat nie en

Cremation.

3. No person shall dispose of a body in any other manner than by interring it in a cemetery or having it cremated in a crematorium approved in terms of the provisions of the Crematorium Ordinance, 1965.

Permission to Inter.

4. No person shall inter or cause any body to be interred within any cemetery without the permission of the caretaker. Such permission shall only be granted on submission to the caretaker of a written order signed by the Registrar of Deaths, authorizing interment together with notice of such interment. In all cases where a post mortem has been held, the order of the magistrate must also be submitted to the caretaker.

Free Interment.

5. The Council may upon request inter any dead body free of charge in such grave and manner as is the responsibility of the Council in terms of the provisions of any other law.

Hours of Admission for Visitors.

6.(1) Every cemetery shall be open to the public during the following hours: —

Weekdays, from 7 a.m. to 5 p.m.;

Saturdays, Sundays and public holidays, from 8 a.m. to 5 p.m.:

Provided that the Council shall have the power to close to the public any cemetery or part thereof for such period as it may deem fit, if it is in the opinion of the Council, in the interest of the public.

(2) No person shall be or remain in any cemetery or part thereof before or after the hours mentioned in subsection (1) or during any period when it is closed to the public.

Children.

7. No person under 12 years of age may enter any cemetery unless such person is under the care of a responsible person.

Keeping to Paths.

8. Except for purposes permitted by these by-laws all persons shall only use the roads, walks and turfed paths provided in the cemetery.

Bantu and Coloureds.

9. No Bantu or Coloured person shall enter or be in the section for Whites of any cemetery without the permission of the caretaker.

Entrances and Exits of Cemeteries.

10. No person shall enter or leave any cemetery except by the gates provided for that purpose, and no person shall enter any office or fenced place in a cemetery except in connection with lawful business.

No Person Shall Distribute Tracts or Advertisements.

11. No person shall solicit any business, order or exhibition, distribute or leave any tracts, business cards or advertisements within any cemetery or shall use any

“graf” enige stuk grond uitgelê vir ’n enkele graf binne enige begraafplaas waarvoor die uitsluitlike reg om daarin te begrawe gekoop is;

“gedenkwerk” enige grafsteen, afskutting, omheining, monument, gedenkteken, opskrif of ander werk opgerig of wat op enige graf opgerig kan word;

“Gekleurde” iemand wat nie ’n Blanke of Bantoe is nie;

“Geneeskundige Gesondheidsbeampte” die geneeskundige gesondheidsbeampte van die Raad of sy assistent of assistente;

“kind” ’n afgestorwe persoon van die ouderdom van 12 jaar en onder van wie die doodkis sal pas in die grafopening in artikel 20 vir kinders voorgeskryf;

“kontraktant” die persoon wat enige van die gelde voorgeskryf ingevolge bylae A hierby betaal, het of laat betaal het of wat enige van die regte in hierdie verordeninge uiteengesit verkry het, of wat die reg verkry het om enige gedenkteken te laat oprig of bou of wat enige ander regte of belange in hierdie verordeninge vermeld of genoem verkry het;

“munisipaliteit” die gebied of distrik geplaas onder die beheer en regsbevoegdheid van die Raad;

“opsigter” die persoon wat van tyd tot tyd die betrekking van opsigter of superintendent van ’n begraafplaas beklee of wat in sodanige hoedanigheid in diens van die Raad optree;

“perseel” ’n stuk grond wat vir 2 of meer grafte aangelaë is en ten opsigte waarvan die reg om te begrawe ingevolge hierdie of enige vorige verordeninge verkry of gereserveer is;

“persoon” ’n persoon, uitgesonderd ’n beampte van die Raad wat in die loop van en binne die bestek van sy pligte by ’n begraafplaas optree;

“Raad” die Stadsraad van Alberton of enige beampte of werknemer van daardie Raad aan wie die Raad enige van sy bevoegdhede kragtens hierdie verordeninge ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings), 1960, gedelegeer het;

“Registrateur van Sterfgevälle” ’n persoon wat deur die Regering aangestel is om sterfgevälle te registreer;

“volwassene” ’n afgestorwe persoon bo die ouderdom van 12 jaar van wie die doodkis sal pas in die grafopening in artikel 20 vir volwassenes voorgeskryf.

Stigting van Begraafplase.

2.(1) Die Raad kan van tyd tot tyd enige grond vir die doel van ’n begraafplaas afsonder en niemand mag ’n lyk begrawe of laat begrawe in enige ander plek in die munisipaliteit nie.

(2) Die Raad kan enige begraafplaas of ’n gedeelte daarvan, afsonder en bepaal dat slegs mense wat tot ’n bepaalde ras, sekte of kerkgenootskap behoort, daar begrawe kan word.

(3) Die Raad kan enige stuk grond wat ingevolge die bepalinge van subartikel (2) afgesonder is, of die teraardebestellings wat daarin plaasvind, na goeddunke, van die toepassing van enige bepalinge van hierdie verordeninge vrystel.

“Coloured” means any person other than a White or Bantu;

“contractor” means the person who has paid or caused any of the charges prescribed in terms of schedule A hereto to be paid or who has obtained any of the rights set out in these by-laws or who has obtained the right to have any memorial work erected or constructed or who has obtained any other rights or interest referred to or mentioned in these by-laws;

“Council” means the Town Council of Alberton or any officer or employee of that Council to whom the Council has delegated any of its powers under these by-laws in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections), Ordinance, 1960;

“grave” means any piece of land laid out for a single grave within a cemetery, the exclusive right to inter in which ground has been purchased;

“Medical Officer of Health” means the Medical Officer of Health of the Council or his assistant or assistants;

“memorial work” means any tombstone, railing, fence, monument, memorial, inscription or other work erected or which may be erected on any grave;

“municipality” means the area or district placed under the control and jurisdiction of the Council;

“person” means any person, excluding a servant of the Council acting in the course and within the scope of his duties in a cemetery;

“plot” means any piece of ground laid out for 2 or more graves and in respect of which the right to inter in has been obtained or reserved in terms of these or any previous by-laws;

“Registrar of Deaths” means any person appointed by the Government to register deaths;

“White” means any person who —

- (a) in appearance obviously is a White person and who is not generally accepted as a Coloured person; or
- (b) is generally accepted as a White person and is not in appearance obviously not a White person,

but does not include a person who, for the purpose of his classification in terms of the Population Registration Act, 1950, freely and willingly admits that he is a Bantu or Coloured in appearance, unless it is proved that the admission is not based on fact.

Establishment of Cemeteries.

2.(1) The Council may from time to time set apart any ground for the purpose of a cemetery and no person shall inter or cause any body to be interred in any other place in the municipality.

(2) The Council may reserve any cemetery or part of any cemetery for the burial of persons of a particular race, sect or religious denomination only.

(3) The Council may exempt from the application of any provision of these by-laws as it may think fit any area of ground reserved in terms of subsection (2) or the burials taking place therein.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Johannesburg (Kamer 715, Burgersentrum, Braamfontein) en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-wysigingskema No. 1/547.

PB. 4-9-2-2-547

Administrateurskennisgewing 1266 8 Augustus 1973

KEMPTON PARK-WYSIGINGSKEMA NO. 1/108.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Kempton Park-dorpsaanlegskema No. 1, 1952 gewysig word deur die hersonering van Erf No. 231, Dorp Isando, van "Spesiale Besigheid" tot "Spesiaal" vir 'n publieke garage en vir doeleindes in verband daarmee, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Kempton Park en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Kempton Park-wysigingskema No. 1/108.

PB. 4-9-2-16-108

Administrateurskennisgewing 1267 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT ALBERTON: BEGRAAFPLAAS-VERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

HOOFTUK I.

INLEIDENDE BEPALINGS.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"Bantoe" iemand wat 'n lid van 'n inboorlingras of -stam van Afrika is of gewoonlik daarvoor deurgaang;

"begraafplaas" 'n stuk grond wat deur die Raad as 'n publieke begraafplaas aangewys is;

"berm" 'n betonstrook wat langs 'n ry grafte opgerig is;

"Blanke" iemand wat —

(a) volgens voorkoms klaarblyklik 'n Blanke is en nie gewoonlik vir 'n Kleurling deurgaang nie; of

(b) gewoonlik vir 'n Blanke deurgaang en nie volgens voorkoms klaarblyklik nie 'n Blanke is nie;

maar nie ook iemand wat vir die doeleindes van sy klassifikasie ingevolge die Bevolkingsregistrasiewet, 1950, vry en bereidwillig erken dat hy wat sy voorkoms betref 'n Bantoe of 'n Gekleurde is nie, tensy daar bewys word dat die erkenning nie op feite gegrond is nie.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg (Room 715, Civic Centre, Braamfontein) and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/547.

PB. 4-9-2-2-547

Administrator's Notice 1266 8 August, 1973

KEMPTON PARK AMENDMENT SCHEME NO. 1/108.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Kempton Park Town-planning Scheme No. 1, 1952 by the rezoning of Erf No. 231, Isando Township, from "Special Business" to "Special" for a public garage and purposes incidental thereto, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Kempton Park and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Kempton Park Amendment Scheme No. 1/108.

PB. 4-9-2-16-108

Administrator's Notice 1267 8 August, 1973

ALBERTON MUNICIPALITY: CEMETERY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

CHAPTER I.

INTRODUCTORY.

Definitions.

1. In these by-laws unless inconsistent with the context —

"adult" means any deceased person over the age of 12 years whose coffin will fit into the grave opening prescribed for adults in section 20;

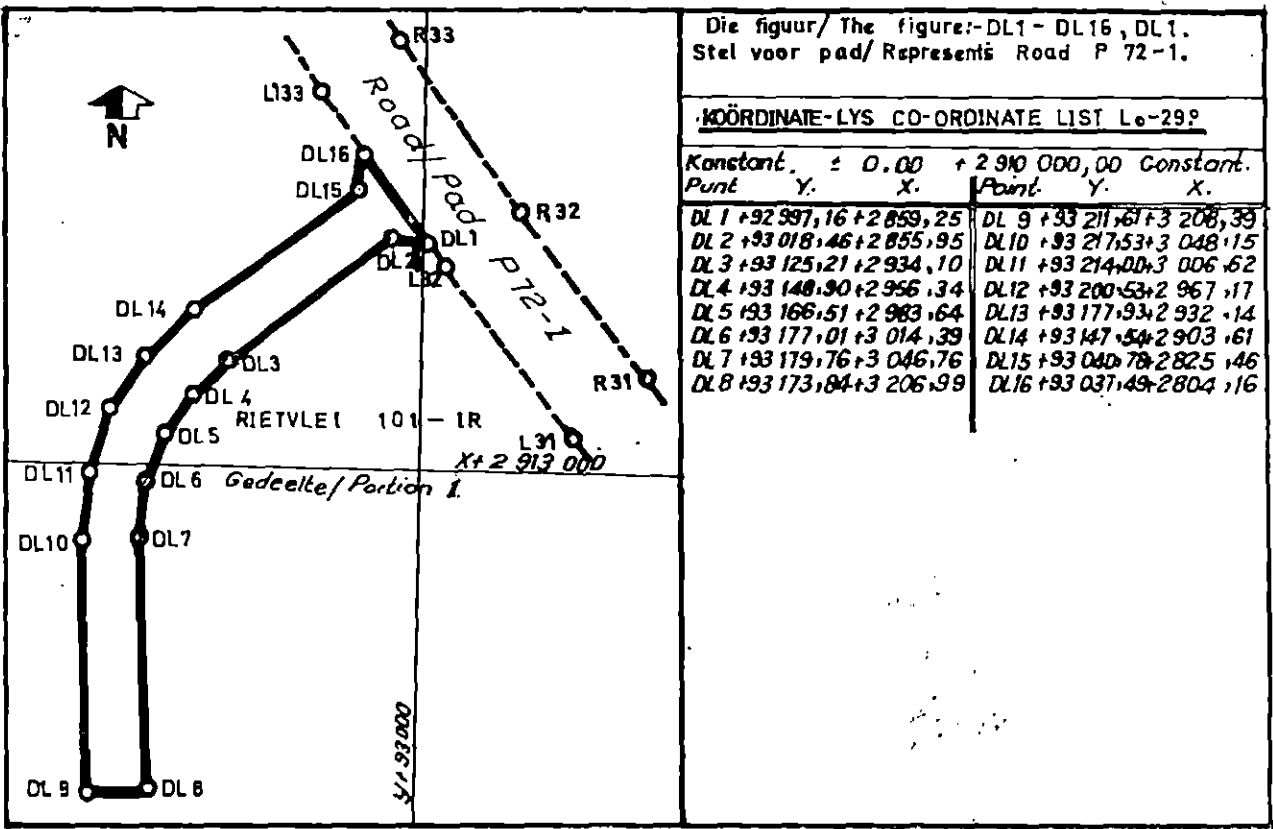
"Bantu" means a person who in fact is or is generally accepted as a member of any aboriginal race or tribe of Africa;

"berm" means a concrete strip laid along a row of graves;

"caretaker" means the person from time to time holding the appointment of caretaker or superintendent of any cemetery or acting in such capacity in the service of the Council;

"cemetery" means any piece of land set apart by the Council as a public cemetery;

"child" means any deceased person of the age of 12 years or under whose coffin will fit into the grave opening prescribed for children in section 20;



Administrateurskennisgewing 1264 8 Augustus 1973

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/590.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946 gewysig word deur die hersonering van Lot No. 38, Dorp Oaklands, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 20 000 vk. vt."

Kaart No. 3 en die skemaklausules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Johannesburg (Kamer 715, Burgersentrum, Braamfontein) en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-wysigingskema No. 1/590.

PB. 4-9-2-2-590

Administrateurskennisgewing 1265 8 Augustus 1973

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/547.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946 gewysig word deur die hersonering van Lot No. 496, Dorp Doornfontein, van "Algemene Woon" tot "Spesiaal" vir kantore, vertoonkamers en pakhuse, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Administrator's Notice 1264

8 August, 1973

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/590.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by the rezoning of Lot No. 38, Oaklands Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling house per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling house per 20 000 sq. ft."

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg (Room 715, Civic Centre, Braamfontein) and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/590.

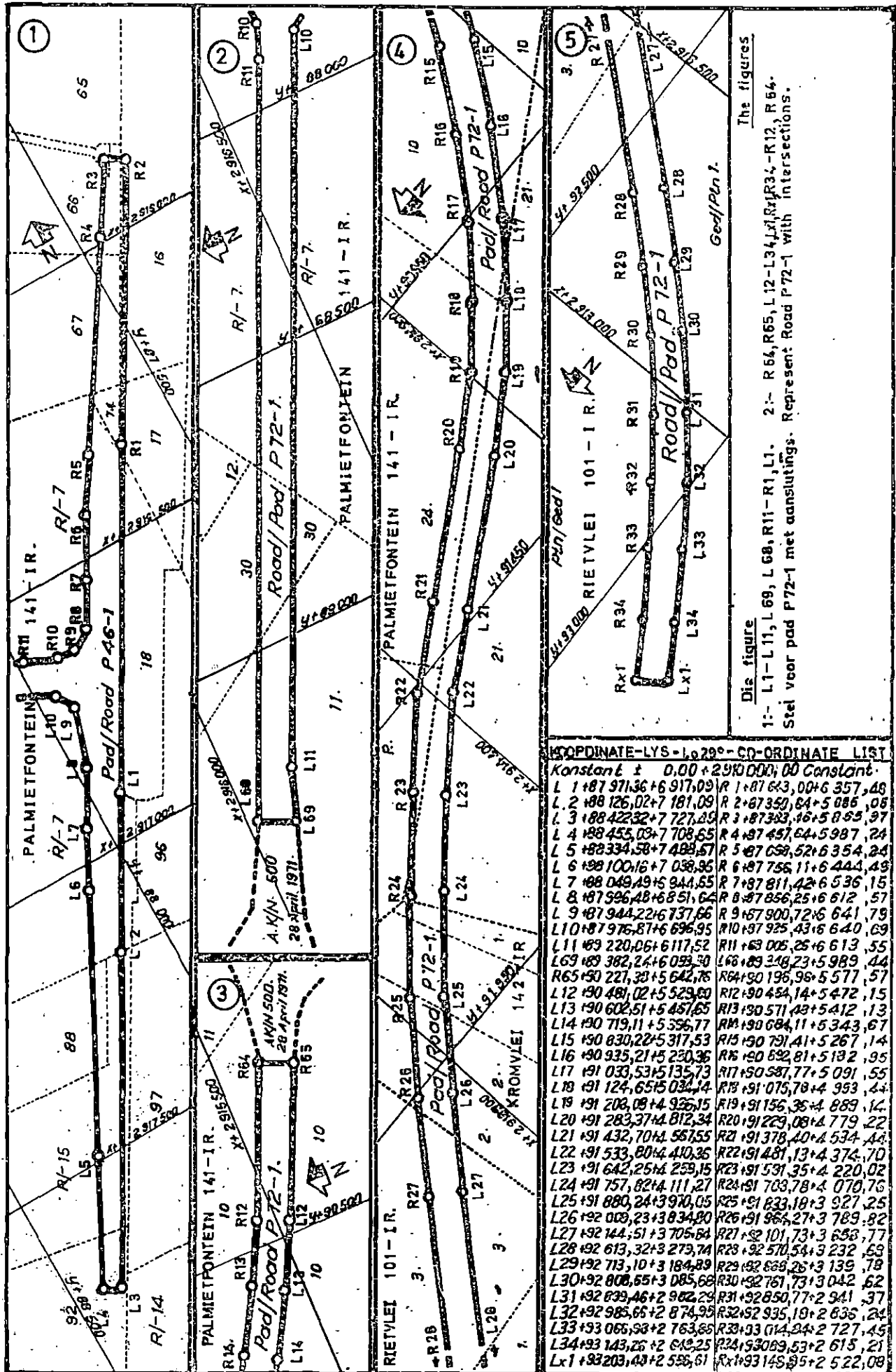
PB. 4-9-2-2-590

Administrator's Notice 1265

8 August, 1973

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/547.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by the rezoning of Lot No. 496, Doornfontein Township, from "General Residential" to "Special" for offices, show-rooms and warehouses, subject to certain conditions.



2. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A6 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrateurskennisgewing 1261 8 Augustus 1973

BEDFORDVIEW-WYSIGINGSKEMA NO. 1/79.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Bedfordview-dorpsaanlegskema No. 1, 1948, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Bedfordview Uitbreiding No. 141.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Bedfordview en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Bedfordview-wysigingskema No. 1/79.

PB. 4-9-2-46-79

Administrateurskennisgewing 1263 8 Augustus 1973

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/159.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Roodepoort-Maraiburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946 gewysig word deur die herosenering van Lot No. 567, Dorp Florida, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 8 000 vk. vt."

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Roodepoort en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Roodepoort-Maraiburg-wysigingskema No. 1/159.

PB. 4-9-2-30-159

Administrateurskennisgewing 1262 8 Augustus 1973

WYSIGING VAN ADMINISTRATEURSKENNISGEWING 358 VAN 15 MAART 1972 IN VERBAND MET DIE OPENING VAN 'N OPENBARE PAD IN DIE DISTRIKTE GERMISTON, VEREENIGING EN JOHANNESBURG.

Die Administrateur wysig hierby, ingevolge artikel 5(3A) van die Padordonnansie 1957, bogenoemde Administrateurskennisgewing deur die sketsplanne waarna in genoemde kennisgewing verwys word, deur die bygaande sketsplanne en koördinate lyste te vervang.

D.P.H. 024-14/9/9

D.P.H. 024-23/21/P156-1

2. State and Municipal Erven.

Should the erf referred to in Clause A6 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 1261 8 August, 1973

BEDFORDVIEW AMENDMENT SCHEME NO. 1/79.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Bedfordview Town-planning Scheme No. 1, 1948, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Bedfordview Extension No. 141 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Bedfordview and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Bedfordview Amendment Scheme No. 1/79.

PB. 4-9-2-46-79

Administrator's Notice 1263 8 August, 1973

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/159.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Roodepoort-Maraiburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by the rezoning of Lot No. 567, Florida Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling house per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling house per 8 000 sq. ft."

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Roodepoort and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Roodepoort-Maraiburg Amendment Scheme No. 1/159.

PB. 4-9-2-30-159

Administrator's Notice 1262 8 August, 1973

AMENDMENT OF ADMINISTRATOR'S NOTICE 358, OF 15 MARCH 1972 IN CONNECTION WITH THE OPENING OF A PUBLIC ROAD IN THE DISTRICTS OF GERMISTON, VEREENIGING AND JOHANNESBURG.

The Administrator, in terms of section 5(3A) of the Roads Ordinance, 1957, hereby amends the above-mentioned Administrator's Notice by the substitution for the sketch plans referred to in the said notice of the subjoined sketch plans and co-ordinate lists.

D.P.H. 024-14/9/9

D.P.H. 024-23/21/P156-1

8. Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.

Die applikant moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer hy deur hom versoek word om dit te doen, en die applikant moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die applikant se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

9. Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag Betreffende Padreserwes.

Die applikant moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

10. Nakoming van Voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regs persoonlikheid te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES.

1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:

- (i) die erf genoem in klousule A6 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs slegs een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke veroorsaak word.

8. Erection of Fence or Other Physical Barrier.

The applicant shall at her own expense erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the applicant shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the applicant's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

9. Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.

The applicant shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

10. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) The erf mentioned in Clause A6 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965.

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en 'n straat soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1004/72.

3. Straat.

- (a) Die dorpseienaar moet die straat in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat dié aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.
- (b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwe tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

4. Begiftiging.

- (a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur.
Die dorpseienaar moet, ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met:
 - (i) 15% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinerings in of vir die dorp; en
 - (ii) 2% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging en/of ontwikkeling van parke binne sy regsgebied.

Sodanige begiftiging is ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die bedoelde Ordonnansie betaalbaar.

- (b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement.
Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die omgewing van die dorp betaal.
Die grootte van hierdie grond word bereken deur 15,86 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal woonsteenhede wat in die dorp gebou kan word; elke woonsteenhede moet beskou word as groot 99,1 vierkante meter.
Die waarde van die grond word bepaal kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

5. Beskikking oor Bestaande Titelloosheid.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte.

6. Grond vir Munisipale Doeleindes.

Die applikant moet op eie koste Erf No. 753, soos aangetoon op die Algemene Plan, aan die plaaslike bestuur oordra as 'n transformatorterrein.

7. Toegang.

Geen direkte toegang tot die dorp vanuit Pad S12 en geen direkte uitgang tot Pad S12 uit die dorp word toegelaat nie.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and a street as indicated on General Plan S.G. No. A.1004/72.

3. Street.

- (a) The township owner shall form, grade and maintain the street in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.
- (b) The township owner shall at her own expense remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

4. Endowment.

- (a) Payable to the local authority:
The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to:
 - (i) 15% of the land value of erven in the township, which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or storm-water drainage in or for the township; and
 - (ii) 2% of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition and/or development of parks within its area of jurisdiction.

Such endowment shall be paid in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

- (b) Payable to the Transvaal Education Department:
The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the vicinity of the township.

The area of the land shall be calculated by multiplying 15,86 square metres by the number of flat units which can be erected in the township. Each flat unit to be taken as 99,1 square metres in extent. The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

5. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

6. Land for Municipal Purposes.

Erf No. 753, as shown on the General Plan, shall be transferred to the local authority by and at the expense of the applicant as a transformer site.

7. Access.

No direct ingress to the township from Road S12 and no direct egress to Road S12 from the township shall be allowed.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeëdunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde servituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

2. Erwe Onderworpe aan Spesiale Voorwaardes.

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is ondergenoemde erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

(a) Erwe Nos. 1507, 1508, 1514, 1515, 1521, 1522, 1540, 1541, 1545, 1546, 1574, 1575, 1626, 1627, 1631, 1632, 1637, 1638, 1643, 1644, 1663, 1684, 1685, 1691, 1692, 1701 en 1702.

Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir transformator-doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur, soos aangedui op die algemene plan.

(b) Erwe Nos. 1667, 1677, 1687, 1696 en 1705.

Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir munisipale doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur, soos aangedui op die algemene plan.

3. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A6 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrateurskennisgewing 1260 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Bedfordview Uitbreiding No. 141 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4/2/2/3159

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR LILIAN ELLEN EVANS (GEBORE DE LA HUNT) GETROUD BUIE GEMEENSKAP VAN GOEDERE MET JOHN CHARLES EVANS IN-GEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP RESTANT VAN GEDEELTE 697 VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN NO. 90-IR, DISTRIK GERMISTON, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Bedfordview Uitbreiding No. 141.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the conditions set out above, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:

(a) Erven Nos. 1507, 1508, 1514, 1515, 1521, 1522, 1540, 1541, 1545, 1546, 1574, 1575, 1626, 1627, 1631, 1632, 1637, 1638, 1643, 1644, 1663, 1684, 1685, 1691, 1692, 1701 and 1702.

The erf is subject to a servitude for transformer purposes in favour of the local authority, as indicated on the general plan.

(b) Erven Nos. 1667, 1677, 1687, 1696 and 1705.

The erf is subject to a servitude for municipal purposes in favour of the local authority, as indicated on the general plan.

3. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in Clause A6 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 1260

8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Bedfordview Extension No. 141 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-3159

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY LILIAN ELLEN EVANS (BORN DE LA HUNT) MARRIED OUT OF COMMUNITY OF PROPERTY TO JOHN CHARLES EVANS UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON REMAINDER OF PORTION 697 OF THE FARM ELANDSFONTEIN NO. 90-IR, DISTRICT GERMISTON, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Bedfordview Extension No. 141.

6. *Erwe vir Staats- en Ander Doeleindes.*

Die dorpseienaar moet op die koste die volgende erwe soos op die algemene plan aangewys, aan die bevoegde owerhede oordra:—

- (a) Vir Staatsdoeleindes:—
Algemeen: Erf No. 1660.
- (b) Vir munisipale doeleindes:—
 - (i) Algemeen: Erf No. 1661.
 - (ii) As park: Erwe Nos. 1743 en 1744.

7. *Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.*

Die dorpseienaar moet op die koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer hy deur hom versoek word om dit te doen, en die dorpseienaar moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word. Met dien verstande dat die dorpseienaar se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

8. *Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag Betreffende Padreserwes.*

Die dorpseienaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

9. *Nakoming van Voorwaardes.*

Die dorpseienaar moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word. Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die dorpseienaar van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regs persoonlikheid te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES.

1. *Die Erwe met Sekere Uitsonderings.*

Die erwe met uitsondering van:—

- (i) die erwe genoem in klousule A6 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry mag word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry mag word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voor- genoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.

6. *Land for State and Other Purposes.*

The township owner shall at his own expense transfer the following erven, as shown on the general plan to the proper authorities:—

- (a) For State purposes:
General: Erf No. 1660.
- (b) For municipal purposes:
 - (i) General: Erf No. 1661.
 - (ii) Parks: Erven Nos. 1743 and 1744.

7. *Erection of Fence or Other Physical Barrier.*

The township owner shall at its own expense erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department as and when required by him to do so and the township owner shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority. Provided that the township owner's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

8. *Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.*

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

9. *Enforcement of Conditions.*

The township owner shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the township owner of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. *The Erven with Certain Exceptions.*

The erven with the exception of:—

- (i) The erven mentioned in Clause A6 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth as imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965:

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no largerooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.

portion "G" in extent 4 Morgen, 20 feet wide along the line H.G.; and across a portion of the said portion "G" in extent 1 Morgen, 90 Square Roods, along the line N.J. 30 feet wide and along the line J.K. 15 feet wide, all as marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 535/1918.

- (i) Over portion "H", in extent 13 Morgen, 590 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 4859/1918, rights of way as marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 4859/1918, along the lines A.B. 20 feet wide, F.G.H. 20 feet wide, N.M.H. 15 feet wide, M.H.J. 15 feet wide, O.P. 20 feet wide and S.T. 20 feet wide.

Provided, however, in the case of all the portions except the one described in paragraph (b), that the owners of the said portions traversed by the said rights of way and their successors in title, shall have the right to use the said rights of way and to grant to any party or parties who may acquire any portion or portions of their property, the right to use same, and provided, further, that any owner of any portion of the farm Elandsfontein shall at all times have the right to use the said rights of way and that neither the transferee nor its successors in title, nor the owners of the said portions traversed by the rights of way, nor their successors in title, shall have the right to close the said rights of way.

(2) The former remaining extent, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods, (the remainder whereof is hereby transferred) is further entitled to two rights of way each twenty feet wide over portion "K" of the said portion of the said farm Elandsfontein, held by the said Johanna Elizabeth Jacoba Meyer (born Du Preez) deceased, by Certificate of Registered Title No. 2311/1927, dated the 4th day of March, 1927, shewn on the diagram annexed to the said Certificate of Registered Title by the figures lettered "A.a.b.c.C.D."

(B) Die servituut geregistreer kragiens Notariële Akte No. 869/1972 S ten gunste van die Elektriesiteitsvoorsieningskommissie wat slegs erf No. 1743 in die dorp raak.

(C) Die volgende servituut wat slegs erf No. 1744 in die dorp raak:—

"By Notarial Deed No. 1316/66 S dated 9th October, 1966, the withinmentioned property is subject to a servitude in favour of Gaskor to convey gas by means of pipeline along the line ABCDEFGH on diagram S.G. No. 2212/66 annexed to notarial deed as will more fully appear from reference to the said Notarial Deed a copy which is hereonto annexed."

(D) Die volgende servituut wat nie die dorpsgebied raak nie:—

"The former remaining extent, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods, of a portion of Elandsfontein (the remainder whereof is hereby transferred); exclusive of that portion shown on the said diagram No. A.2872/1913 attached to the said Certificate of Amalgamated Title No. 2471/1914 by the figure lettered " .L middle of spruit n, middle of water furrows; e.p.q.r." is subject to the terms of a Notarial Deed of Servitude No. 419/1890 having reference to perpetual rights to water in favour of other portions of the said farm Elandsfontein."

portion "G" in extent 4 Morgen, 20 feet wide along the line H.G.; and across a portion of the said portion "G" in extent 1 Morgen, 90 Square Roods, along the line N.J. 30 feet wide and along the line J.K. 15 feet wide, all as marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 535/1918.

- (i) Over portion "H", in extent 13 Morgen, 590 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 4859/1918, rights of way as marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 4859/1918, along the lines A.B. 20 feet wide, F.G.H. 20 feet wide, N.M.H. 15 feet wide, M.H.J. 15 feet wide, O.P. 20 feet wide and S.T. 20 feet wide.

Provided, however, in the case of all the portions except the one described in paragraph (b), that the owners of the said portions traversed by the said rights of way and their successors in title, shall have the right to use the said rights of way and to grant to any party or parties who may acquire any portion or portions of their property, the right to use same, and provided, further, that any owner of any portion of the farm Elandsfontein shall at all times have the right to use the said rights of way and that neither the transferee nor its successors in title, nor the owners of the said portions traversed by the rights of way, nor their successors in title, shall have the right to close the said rights of way.

(2) The former remaining extent, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods, (the remainder whereof is hereby transferred) is further entitled to two rights of way each twenty feet wide over portion "K" of the said portion of the said farm Elandsfontein, held by the said Johanna Elizabeth Jacoba Meyer (born Du Preez) deceased, by Certificate of Registered Title No. 2311/1927, dated the 4th day of March, 1927, shewn on the diagram annexed to the said Certificate of Registered Title by the figures lettered "A.a.b.c.C.D."

(B) The servitude registered under Notarial Deed No. 869/1972 S in favour of the Electricity Supply Commission which affects Erf No. 1743 in the township only.

(C) The following servitude which affects Erf No. 1744 in the township only:—

By Notarial Deed No. 1316/66 S dated 9th October, 1966, the withinmentioned property is subject to a servitude in favour of Gaskor to convey gas by means of pipeline along the line ABCDEFGH on diagram S.G. No. 2212/66 annexed to notarial deed as will more fully appear from reference to the said Notarial Deed a copy which is hereonto annexed.

(D) The following servitude which does not affect the township area.

The former remaining extent, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods, of a portion of Elandsfontein (the remainder whereof is hereby transferred), exclusive of that portion shown on the said diagram No. A.2872/1913 attached to the said Certificate of Amalgamated Title No. 2471/1914 by the figure lettered " .L middle of spruit n, middle of water furrows; e.p.q.r." is subject to the terms of a Notarial Deed of Servitude No. 419/1890 having reference to perpetual rights to water in favour of other portions of the said farm Elandsfontein.

"(1) The former remaining extent of portion of the farm Elandsfontein, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods (the remainder whereof is hereby transferred) is specially entitled to the following rights of way over other portions of the said portion of the farm, subject, however, to the conditions hereinafter mentioned:

(a) Over portion in extent 3 Morgen, 367 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 6974/1914, a right of way shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 6947/1914 by the figure lettered L.M.D.E.F.O. N.P.H.A. and as amplified by Notarial Deed No. 41/1915 S.

(b) Over portion in extent 1 Morgen, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7016/1914, a right of way shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7016/1914, by the figure lettered A.G.H.D.

(c) Over portion "B", in extent 28 Morgen, 408 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7867/1914, a right of way one-half of the width (10,5 feet of road shewn on the diagram annexed, to the said Deed of Transfer No. 7867/1914 from the points K to L to M, and as amplified by Notarial Deed No. 40/1915 S.

Further entitled, in respect of this portion "B" to the right of the transferee and its successors in title to lay pipes in the spruit to convey water from the points marked X and Y on the said diagram where the spruit crosses the lines E.F. and H.G. respectively.

(d) Over portion "A", in extent 10 Morgen, 428 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 2194/1916, two rights of way each twenty feet wide marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 2194/1916.

(e) Over portion "E", in extent 4 Morgen, 73 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7077/1916, a right of way 20 feet wide shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7077/1916 by the figure lettered "A.a.b.c.C.d.e.F."

(f) Over portion "C", in extent 16 Morgen, 67 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7078/1916, rights of way marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7078/1916, 40 feet wide between the points N and J, 20 feet wide between the points H and J and H and G and G and F.

(g) Over portion of portion "F", in extent 18 Morgen, 38 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 9922/1917, rights of way marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 9922/1917, by the figures lettered "a.b.c.d." (40 feet wide) and "A.e.f.g.h.H." (10 feet wide along A.H. and 30 feet wide along g.h.).

(h) Over portion "G", in extent 10 Morgen, 23 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 535/1918, rights of way across a portion of the said portion "G" in extent 4 Morgen, 533 Square Roods, 21 feet wide along the line marked A.B., across a portion of the said

(1) The former remaining extent of portion of the farm Elandsfontein, measuring as such 887 Morgen, 174 Square Roods (the remainder whereof is hereby transferred) is specially entitled to the following rights of way over other portions of the said portion of the farm, subject, however, to the conditions hereinafter mentioned.

(a) Over portion in extent 3 Morgen 367 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 6974/1914, a right of way shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 6974/1914 by the figure lettered L.M.D.E.F.O.N. P.H.A. and as amplified by Notarial Deed No. 41/1915 S.

(b) Over portion in extent 1 Morgen, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7016/1914, right of way shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7016/1914, by the figure lettered A.G.H.D.

(c) Over portion "B", in extent 28 Morgen, 408 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7867/1914, a right of way one-half of the width (10,5 feet) of road shewn on the diagram annexed, to the said Deed of Transfer No. 7867/1914 from the points K to L to M, and as amplified by Notarial Deed No. 40/1915 S.

Further entitled, in respect of this portion "B" to the right of the transferee and its successors in title to lay pipes in the spruit to convey water from the points marked X and Y on the said diagram where the spruit crosses the lines E.F. and H.G. respectively.

(d) Over portion "A", in extent 10 Morgen, 428 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 2194/1916, two rights of way each twenty feet wide marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 2194/1916.

(e) Over portion "E", in extent 4 Morgen, 73 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7077/1916, a right of way 20 feet wide shewn on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7077/1916 by the figure lettered "A.a.b.c.C.d.e.F."

(f) Over portion "C", in extent 16 Morgen, 67 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton by Deed of Transfer No. 7078/1916, rights of way marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 7078/1916, 40 feet wide between the points N and J, 20 feet wide between the points H and J and H and G and G and F.

(g) Over portion of portion "F", in extent 18 Morgen, 38 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 9922/1917, rights of way marked on the diagram annexed to the said Deed of Transfer No. 9922/1917, by the figures lettered "a.b.c.d." (40 feet wide) and "A.e.f.g.h.H." (10 feet wide along A.H. and 30 feet wide along g.h.).

(h) Over portion "G", in extent 10 Morgen, 23 Square Roods, transferred to Thomas Ignatius Norton and Catharina Petronella Meyer, married out of community of property to Cornelius Floris Johannes Meyer, by Deed of Transfer No. 535/1918, rights of way across a portion of the said portion "G" in extent 4 Morgen, 533 Square Roods, 21 feet wide along the line marked A.B., across a portion of the said

VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 341 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 13) VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN NO. 108-IR, DISTRIK GERMISTON, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Verwoerdpark Uitbreiding No. 3.

2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.6042/72.

3. Stormwaterdreinerings en Straatbou.

- (a) Die dorpseienaar moet aan die plaaslike bestuur 'n gedetailleerde skema vir goedkeuring voorlê, volledig met planne, deursnee en spesifikasies, opgestel deur 'n siviele ingenieur wat deur die plaaslike bestuur goedgekeur is, vir die opgaar en afvoer van stormwater deur die hele dorp deur middel van behoorlike aangelegde werke en vir die aanlê, teermacadamisering, berandings en kanalisering van die strate daarin tesame met die verskaffing van sodanige keermure as wat die plaaslike bestuur nodig ag. Verder moet die skema die roete en helling aandui deur middel waarvan elke erf toegang tot die aangrensende straat verkry.
- (b) Die goedgekeurde skema betreffende stormwaterdreinerings en die aanleg van strate genoem in subklousule (a) hierbo, moet deur die dorpseienaar op eie koste uitgevoer word namens en tot voldoening van die plaaslike bestuur en onder toesig van 'n siviele ingenieur deur die plaaslike bestuur goedgekeur.

4. Begiftiging.

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp betaal.

- (i) Ten opsigte van algemene woonerwe:
Die grootte van die grond moet bereken word deur 15,86 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal woonsteenhede wat in die dorp gebou kan word; elke woonsteenhede moet beskou word as groot 99,1 vierkante meter.
- (ii) Ten opsigte van spesiale woonerwe:
Die grootte van die grond moet bereken word deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond moet bepaal word kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

5. Beskikking oor Bestaande Titellovoorwaardes.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van regte op minerale maar uitgesonderd —

(A) die volgende regte wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 341 (A PORTION OF PORTION 13) OF THE FARM ELANDSFONTEIN NO. 108-IR, DISTRICT GERMISTON, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Verwoerdpark Extension No. 3.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.6042/72.

3. Stormwater Drainage and Street Construction.

- (a) The township owner shall submit to the local authority for its approval a detailed scheme complete with plans, sections and specifications, prepared by a civil engineer approved by the local authority for the collection and disposal of stormwater throughout the township by means of properly constructed works and for the construction of tarmacadamising kerbing and channelling of the streets therein together with, the provision of such retaining walls as may be considered necessary by the local authority. Furthermore, the scheme shall indicate a route and gradient by which each erf gains access to the streets on which it abuts.
- (b) The township owner shall carry out the approved scheme relating to stormwater drainage and street construction referred to in subclause (a) above, at its own expense on behalf and to the satisfaction of the local authority under the supervision of a civil engineer approved by the local authority.

4. Endowment.

The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

- (i) In respect of general residential erven:
The area of the land shall be calculated by multiplying 15,86 square metres by the number of flat units which can be erected in the township. Each flat unit to be taken as 99,1 square metres in extent.
- (ii) In respect of special residential erven:
The area of the land shall be calculated by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

5. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding:

(A) The following rights which will not be passed on to the erven in the township:

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeëdunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

2. Erwe Onderworpe aan Spesiale Voorwaardes.

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is Erwe Nos. 966, 970, 981, 984, 985, 988 en 993 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir munisipale doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur, soos aangedui op die algemene plan.

3. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf verkry soos beoog in klousule B1(i) en (ii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrateurskennisgewing 1258 8 Augustus 1973

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/187.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Roodepoort-Maraiburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Weltevredenpark Uitbreiding No. 14.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Roodepoort en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Roodepoort-Maraiburg-wysigingskema No. 1/187.

PB. 4-9-2-30-187

Administrateurskennisgewing 1259 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Verwoerdpark Uitbreiding No. 3 tot goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-3341

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR NEWMARKET ESTATES (PROPRIETARY) LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose: Provided that any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works shall be made good by the local authority.

Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the conditions set out above, Erven Nos. 966, 970, 981, 984, 985, 988 and 993 shall be subject to the following conditions:—

The erf is subject to a servitude for municipal purposes in favour of the local authority, as indicated on the general plan.

3. State and Municipal Erven.

Should any erf acquired as contemplated in Clause B 1(i) and (ii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 1258 8 August, 1973

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/187.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Roodepoort-Maraiburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Weltevredenpark Extension No. 14 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Roodepoort and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Roodepoort-Maraiburg Amendment Scheme No. 1/187.

PB. 4-9-2-30-187

Administrator's Notice 1259 8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Verwoerdpark Extension No. 3 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-3341

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY NEWMARKET ESTATES (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF

tikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp betaal.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond word bepaal kragtens die bepalinge van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalinge van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

7. *Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.*

Die dorpseienaar moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevestiging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer hy deur hom versoek word om dit te doen, en die dorpseienaar moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word. Met dien verstande dat die dorpseienaar se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

8. *Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag, Betreffende Padreserwes.*

Die dorpseienaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

9. *Nakoming van Voorwaardes.*

Die dorpseienaar moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word. Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die dorpseienaar van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regs persoonlikheid te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES

1. *Die Erwe met Sekere Uitsonderings.*

Die erwe met uitsondering van:

- (i) erwe wat deur die Staat verkry mag word; en
- (ii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry mag word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalinge van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde servituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.

of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

The area of the land shall be calculated by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

7. *Erection of Fence or Other Physical Barrier.*

The township owner shall at its own expense erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the township owner shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the township owner's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

8. *Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.*

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

9. *Enforcement of Conditions.*

The township owner shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the township owner of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. *The Erven with Certain Exceptions.*

The erven with the exception of:

- (i) such erven as may be acquired by the State; and
- (ii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965.

- (a) The erf is subject to a servitude, two metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no largerooted trees shall be planted within the area of such servitude or within two metres thereof.

Administrateurskennisgewing 1257

8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Weltevredenpark Uitbreiding No. 14 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-4056

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR PANORAMA GARAGE (EIENDOMS) BEPERK INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 65 VAN DIE PLAAS PANORAMA NO. 200-IQ, DISTRIK ROODEPOORT, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. *Naam.*

Die naam van die dorp is Weltevredenpark Uitbreiding No. 14.

2. *Ontwerpplan van die Dorp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene plan L.G. No. A.2470/73.

3. *Stormwaterdreinerings en Straatbou.*

Die goedgekeurde skema betreffende stormwaterdreinerings en die bou van strate moet deur die dorpsseienaar op eie koste uitgevoer word namens en tot voldoening van die plaaslike bestuur en onder toesig van 'n siviele ingenieur deur die plaaslike bestuur goedgekeur.

4. *Sloping van Geboue.*

Die dorpsseienaar moet op eie koste alle geboue en strukture geleë binne die boulynreserwes, kantruimtes of oor gemeenskaplike grense asook die bestaande geboue op Erwe Nos. 970 en 971 laat sloop tot bevrediging van die plaaslike bestuur soos en wanneer deur die plaaslike bestuur versoek word om dit te doen.

5. *Beskikking oor Bestaande Titellovoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte.

6. *Begiftiging.*

(a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:

Die dorpsseienaar moet, ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965, as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met 1,5% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van grond vir munisipale doeleindes.

Sodanige begiftiging is ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die bedoelde Ordonnansie betaalbaar.

(b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement:

Die dorpsseienaar moet kragtens die bepalings van ar-

Administrator's Notice 1257

8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Weltevredenpark Extension No. 14 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-4056

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY PANORAMA GARAGE (EIENDOMS) BEPERK UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 65 OF THE FARM PANORAMA NO. 200-IQ, DISTRICT ROODEPOORT, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. *Name.*

The name of the township shall be Weltevredenpark Extension No. 14.

2. *Design of Township.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.2470/73.

3. *Stormwater Drainage and Street Construction.*

The township owner shall carry out the approved scheme relating to stormwater drainage and street construction at its own expense on behalf and to the satisfaction of the local authority under the supervision of a civil engineer approved by the local authority.

4. *Demolition of Buildings.*

The township owner shall at its own expense cause all buildings and structures situated within the building-line reserves, side spaces, or over common boundaries as well as the existing buildings on Erven Nos. 970 and 971 to be demolished to the satisfaction of the local authority as and when required to do so by the local authority.

5. *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

6. *Endowment.*

(a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of the provisions of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to 1,5% of the land value of erven in the township, which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for municipal purposes.

Such endowment shall be paid in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

(b) Payable to the Transvaal Education Department:

The township owner shall, in terms of the provisions

B. TITELVOORWAARDES.

1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:—

- (i) die erf genoem in klousule A6 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry mag word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry mag word mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir riool- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs slegs een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos bepaal deur die plaaslike bestuur.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde servituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde servituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke veroorsaak word.

2. Staats- en Munisipale Erwe.

As die erf waarvan melding in klousule A6 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word in die naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrateurskennisgewing 1256 8 Augustus 1973

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 395.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema 1960, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Florauna Uitbreiding No. 1.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoriastreek-wysigingskema No. 395.

PB. 4-9-2-217-395

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in clause A6 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State;
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965.

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose: Provided that any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works shall be made good by the local authority.

2. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to clause A6 or any erf acquired as contemplated in clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 1256 8 August, 1973

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 395.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme 1960, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Florauna Extension No. 1 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 395.

PB. 4-9-2-217-395

farm Wonderboom, measuring as such 197,5758 Hectares, held by Charles Bramley by Deed of Transfer No. 15079/1928, dated 27th December, 1928."

6. Erf vir Munisipale Doeleindes.

Die dorpseienaar moet op eie koste erf no. 471 soos op die algemene plan aangewys aan die plaaslike bestuur oordra as 'n park.

7. Toegang.

- (a) Ingang van Provinsiale Pad No. 106-1 tot die dorp en uitgang uit die dorp tot gemelde pad word beperk tot die aansluiting van die straat oos van erf no. 405 met sodanige pad.
- (b) Die dorpseienaar moet ingevolge Regulasie 93 van die Padordonnansie, 1957, op eie koste 'n behoorlike geometriese uitlegontwerp (skaal 1:500) van die ingangs- en uitgangspunte genoem in (a) hierbo, aan die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement vir sy goedkeuring voorlê. Die dorpseienaar moet spesifikasies wat aanvaarbaar is vir die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement voorlê wanneer hy dit vereis en moet die genoemde in- en uitgangspunte op eie koste tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement bou.

8. Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.

Die dorpseienaar moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer deur hom versoek om dit te doen en die dorpseienaar moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word. Met dien verstande dat die dorpseienaar se verantwoordelikheid vir die onderhoud daarvan sal verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die onderhoud van strate in die dorp oorneem.

9. Nakoming van Vereistes van die Behêrende Gesag betreffende Padreserves.

Die dorpseienaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

10. Verwydering of Verandering van Dienste.

Indien dit as gevolg van die stigting van die dorp nodig blyk te wees om enige roete van bestaande dienste van die plaaslike bestuur te verwyder of te verander, dan moet sodanige verwydering of verandering op koste van die dorpseienaar geskied.

11. Nakoming van Voorwaardes.

Die dorpseienaar moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word. Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die dorpseienaar van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regs-persoonlikheid te laat berus.

farm Wonderboom, measuring as such 197,4758 Hectares, held by Charles Bramley by Deed of Transfer No. 15079/1928, dated 27th December, 1928."

6. Land for Municipal Purposes.

Erf No. 471, as shown on the general plan, shall be transferred to the local authority by and at the expense of the township owner as a park.

7. Access.

- (a) Ingress from Provincial Road P.106-1 to the township and egress to the said road from the township shall be restricted to the junction of the street east of Erf No. 405 with the said road.
- (b) The township owner shall at his own expense submit to the Director, Transvaal Roads Department, in terms of Regulation 93 of the Roads Ordinance 1957, a proper geometric design layout (scale 1:500) in respect of the ingress and egress points referred to in (a) above, for approval. The township owner shall submit specifications acceptable to the Director, Transvaal Roads Department, when required by him to do so and shall construct the said ingress and egress points at its own expense and to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department.

8. Erection of Fence or Other Physical Barrier.

The township owner shall at its own expense erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the township owner shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this Responsibility is taken over by the local authority. Provided that the township owner's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

9. Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

10. Removal or Alteration of Services.

Should it be by the establishment of the township be necessary to remove or alter any route of the existing services of the local authority such removals or alterations shall be at the expense of the township owner.

11. Enforcement of Conditions.

The township owner shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965. Provided that the Administrator shall have the power to relieve the township owner of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, 'n globale bedrag begiftiging aan die Transvaalse Onderwysdepartement betaal op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp.

(i) Ten opsigte van algemene woonerwe.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 15,86 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal woonsteleenhede wat in die dorp gebou kan word; elke woonsteleenheid geneem te word as 99,1 vierkante meter groot.

(ii) Ten opsigte van spesiale woonerwe.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond moet bepaal word kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

5. *Beskikking oor Bestaande Titellovoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitute, indien enige, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte, maar uitgesonderd —

(A) TEN OPSIGTE VAN RESTERENDE GEDEELTE VAN GEDEELTE 90 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 4).

(a) die volgende reg wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

"Entitled to a right of way, marked "Right of way" on the annexed diagram, along the southern boundary of the property hereby transferred to Mountain Lane in the Township of Pretoria North on the remaining extent of the said portion of the Western portion of the farm "Wonderboom" measuring as such 230,5527 morgen, held by the said Charles Bramley by Deed of Transfer No. 15079/1928, dated 27th December, 1928."

(b) Die volgende servituut wat in 'n straat in die dorp val:—

"Subject to a servitude of right of way 3,15 metres wide east of the line marked c H on diagram S.G. No. A.2850/44, annexed to Deed of Transfer No. 27505/1944, dated 18th October, 1944, in favour of the owners of certain portion E of Portion of the Western portion of the said farm Wonderboom, held by Certificates of Registered Title No. 15078/1928."

(B) TEN OPSIGTE VAN RESTERENDE GEDEELTE VAN GEDEELTE 91 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 4).

Die volgende reg wat nie aan erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

"Entitled to a right of way, marked "Right of Way" on Diagram S.G. No. A.2850/44 annexed to Deed of Transfer No. 27505/1944, dated 18th October, 1944, along the southern boundary of the property hereby transferred to Mountain Lane in the township of Pretoria North on the remaining extent of the said portion of the Western portion of the said

The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

(i) In respect of general residential erven:

The area of the land shall be calculated by 15,86 square metres by the number of flat units which can be erected in the township. Each flat unit to be taken as 99,1 square metres in extent.

(ii) In respect of special residential erven:

The area of the land shall be calculated by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

5. *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of mineral rights, but excluding:

(A) IN RESPECT OF REMAINING EXTENT OF PORTION 90 (A PORTION OF PORTION 4).

(a) the following right which will not be passed on to the erven in the township:

"Entitled to a right of way, marked "Right of way" on the annexed diagram, along the southern boundary of the property hereby transferred to Mountain Lane in the Township of Pretoria North on the remaining extent of the said portion of the Western portion of the farm "Wonderboom" measuring as such 230,5527 morgen, held by the said Charles Bramley by Deed of Transfer No. 15079/1928, dated 27th December, 1928."

(b) the following servitude which falls in a street in the township:

"Subject to a servitude of right of way 3,15 metres wide east of the line marked c H on diagram S.G. No. A.2850/44, annexed to Deed of Transfer No. 27505/1944, dated 18th October, 1944, in favour of the owners of certain portion E of Portion of the Western portion of the said farm Wonderboom, held by Certificates of Registered Title No. 15078/1928."

(B) IN RESPECT OF REMAINING EXTENT OF PORTION 91 (A PORTION OF PORTION 4).

The following right which will not be passed on to erven in the township:

"Entitled to a right of way, marked "Right of Way" on Diagram S.G. No. A.2850/44 annexed to Deed of Transfer No. 27505/1944, dated 18th October, 1944, along the southern boundary of the property hereby transferred to Mountain Lane in the township of Pretoria North on the remaining extent of the said portion of the Western portion of the said

Administrateurskennisgewing 1254 8 Augustus 1973

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK - WYSIGINGSKEMA NO. 393.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Atholl Uitbreiding No. 13.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Sandton, en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 393.

PB. 4-9-2-116-393

Administrateurskennisgewing 1255 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Florauna Uitbreiding No. 1 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-3348

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR POOL PROUD NO. 2 (EIENDOMS) BEPERK INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 174 VAN DIE PLAAS WONDERBOOM NO. 302-JR, DISTRIK PRETORIA, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. *Naam.*

Die naam van die dorp is Florauna Uitbreiding No. 1.

2. *Ontwerpplan van die Dorp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1138/72.

3. *Vloedwaterdreinerings en Strate.*

(a) Die goedgekeurde skema betreffende vloedwaterdreinerings en bou van strate moet op eie koste uitgevoer word deur die applikant namens en tot voldoening van die plaaslike bestuur onder toesig van 'n siviele ingenieur wat goedgekeur is deur die plaaslike bestuur.

(b) Die dorpsienaar is aanspreeklik vir die onderhoud van die strate tot bevrediging van die plaaslike bestuur tot tyd en wyl die dorpsienaar die strate gebou het soos uiteengesit in sub-klousule (a).

4. *Begiftiging.*

Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement.

Administrator's Notice 1254

8 August, 1973

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 393.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Atholl Extension No. 13 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Sandton, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 393.

PB. 4-9-2-116-393

Administrator's Notice 1255

8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Florauna Extension No. 1 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-3348

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY POOL PROUD NO. 2 (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 174 OF THE FARM WONDERBOOM NO. 302-JR, DISTRICT PRETORIA, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. *Name.*

The name of the township shall be Florauna Extension No. 1.

2. *Design of Township.*

The Township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.1138/72.

3. *Stormwater Drainage and Street Construction.*

(a) The township owner shall carry out the approved scheme relating to stormwater drainage and street construction at its own expense on behalf and to the satisfaction of the local authority under the supervision of a civil engineer approved by the local authority.

(b) The township owner shall be responsible for the maintenance of the streets to the satisfaction of the local authority until the streets have been constructed as set out in subclause (a).

4. *Endowment.*

Payable to the Transvaal Education Department.

7. Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag Betreffende Padreserves.

Die dorpseienaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

8. Nakoming van Voorwaardes.

Die dorpseienaar moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die dorpseienaar van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES.

1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:—

- (i) die erwe genoem in klousule A5 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry mag word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes benodig of herverkry mag word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riool- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs net een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos bepaal deur die plaaslike bestuur.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyleiding en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyleiding en ander werke veroorsaak word.

2. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule "B" 5 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule Cl(ii) of benodig of herverkry soos beoog in klousule B1(iii) hiervan, geregistreer word in die naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur na oorleg met die Dorperaad bepaal.

7. Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

8. Enforcement of Conditions.

The township owner shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the township owner of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in Clause A5 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be required or re-acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965.

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude, such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose: Provided that any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works shall be made good by the local authority.

2. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in Clause A5 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) or required or re-acquired as contemplated in Clause B1(iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 18 VAN DIE PLAAS BESTER'S LAST NO. 311-JT, DISTRIK NELSPRUIT, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES

1. Naam.

Die naam van die dorp is West Acres Uitbreiding No. 3.

2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en 'n straat/strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.4582/72.

3. Begiftiging.

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965, 'n globale bedrag begiftiging aan die Transvaalse Onderwysdepartement betaal op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond moet bepaal word kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

4. Beskikking oor Bestaande Titellovoorwaardes.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en servitude, indien enige, met inbegrip van die voorbehoud van mineraleregte maar uitgesonderd:—

- (a) Die volgende voorwaarde wat nie die dorp raak nie en regte wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:—

Subject to a perpetual servitude of aqueduct in favour of the farms Mayfair 283, Thornhill 294, Exeter 306, Goodluck 318, all in the Barberton district, and portions of the Union Farm 238, Barberton, held under Transfer 2871/1921, and is entitled to certain water rights as will more fully appear from Notarial Deed No. 182/1925S, registered the 27th day of March, 1925;

- (b) die volgende reg wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

Entitled to the use of any superfluous overflow and stormwater from the adjoining farm "Stonehenge Farm No. 220" as will more fully appear from Transfer No. 10270/1928.

5. Erwe vir Munisipale Doeleindes.

Die applikant moet op eie koste die volgende erwe ongeveer in die ligging en van die grootte soos op die algemene plan aangewys, voorbehou as parke: Erwe Nos. 520, 521, 522 en 523.

6. Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.

Die dorpseienaar moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer deur hom versoek om dit te doen en die applikant moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou.

PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 18 OF THE FARM BESTER'S LAST NO. 311-JT, DISTRICT NELSPRUIT, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be West Acres Extension no. 3.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and a street/streets as indicated on General Plan S.G. No. A.4582/72.

3. Endowment.

The township owner shall in terms of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

The extent of the land shall be determined by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, and the endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

4. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding:—

- (a) The following condition which does not affect the township area and rights which will not be passed on to erven in the township:—

Subject to a perpetual servitude of aqueduct in favour of the farms Mayfair 283, Thornhill 294, Exeter 306, Goodluck 318, all in the Barberton district, and portions of the Union Farm 238, Barberton, held under Transfer 2871/1921, and is entitled to certain water rights as will more fully appear from Notarial Deed No. 182/1925S, registered the 27th day of March, 1925;

- (b) the following right which will not be passed on to erven in the township:—

Entitled to the use of any superfluous overflow and stormwater from the adjoining farm "Stonehenge Farm No. 220" as will more fully appear from Transfer No. 10270/1928.

5. Erven for Municipal Purposes.

The township owner shall, at its own cost, reserve Erven Nos. 520, 521, 522 and 523, as shown on the general plan, as parks.

6. Erection of Fence or Other Physical Barrier.

The township owner shall, at its own expense, erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the township owner shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair.

Administrateurskennisgewing 1252 8 Augustus 1973

INSTELLING VAN 'N RAADPLEGENDE KOMITEE VIR DIE INDIËRGROEPSGEBIED TE ZEERUST.

Ingevolge die bepalings van artikel 2(1) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Uitbreiding van Bevoegd-hede), 1962 (Ordonnansie 22 van 1962), stel die Admini-strateur, met die goedkeuring van die Minister van Indiër-sake, hierby 'n raadplegende komitee in vir die groeps-gebied wat in die Bylae hierby omskryf word en wat geleë is binne die regsgebied van die Stadsraad van Zee-rust en ingevolge die bepalings van artikel 4 van ge-noemde Ordonnansie maak die Administrateur, met die goedkeuring van genoemde Minister, die Standaardregu-lasies Betreffende die Instelling van 'n Raadplegende Ko-mitee vir die Indiër Gemeenskap in die Regsgebied van 'n Plaaslike Bestuur, afgekondig by Administrateursken-nisgewing 445 van 21 Maart 1973, hierby op daardie Ko-mitee van toepassing as regulasies van die Komitee.

PB. 3-2-5-4-71

BYLAE.
Indiërgroep.

Begin by die punt waar grens C-D op Algemene Plan No. A.3244/03 van die Asiatic Location, Zeerust, gekruis word deur die middel van Noordstraat; daarvandaan suidwaarts langs genoemde grens C-D tot by baken geletter D daarop; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die punt waar die westelike grens van Lynstraat gekruis word deur die noordelike grens van Waterstraat en langs die verlenging van genoemde reguit lyn tot by die punt waar dit die suidwestelike grens van die plaas Hazia No. 240-JP bekend as Zeerustdorp en -dorpsgrond kruis; daarvandaan noordweswaarts langs laasgenoemde grens tot by baken geletter d op Kaart No. A.474/23 van Gedeelte L1 van gedeelte van genoemde plaas Hazia No. 240-JP bekend as Zeerustdorp en -dorpsgrond; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter c op genoemde kaart; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter E op genoemde algemene plan van die Asiatic Location Zeerust; daarvan na noordwaarts langs grens E-F op genoemde algemene plan tot by die punt waar dit gekruis word deur die middel van Eerste Straat van die Asiatic Location, Zeerust; daarvandaan ooswaarts langs die middel van genoemde Eerste Straat, Middelstraat en genoemde Noordstraat tot by eersgenoemde punt.

Administrateurskennisgewing 1253 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbe-planning en Dorpe, 1965, (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp West Acres Uitbreiding No. 3 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-3420

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR DIE STADSRAAD VAN NELSPRUIT INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDON-NANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965,

Administrator's Notice 1252

8 August, 1973

ESTABLISHMENT OF A CONSULTATIVE COM-MITTEE FOR THE INDIAN GROUP AREA ZEE-RUST.

In terms of the provisions of section 2(1) of the Local Government (Extension of Powers) Ordinance, 1962 (Or-dinance 22 of 1962), the Administrator, with the approval of the Minister of Indian Affairs, hereby establishes a consultative committee for the group area which is de-fined in the Schedule hereto and which is situated in the area of jurisdiction of the Zeerust Town Council, and in terms of section 4 of the said Ordinance, the Adminis-trator, with the approval of the said Minister, hereby makes the Standard Regulations Concerning the Estab-lishment of a Consultative Committee for the Indian Community in the area of jurisdiction of a Local Author-ity, published under Administrator's Notice 445, dated 21 March, 1973, applicable to that Committee as regu-lations of the Committee.

PB. 3-2-5-4-71

SCHEDULE.
Indian Group.

Beginning at the point where boundary C-D on Gene-ral Plan No. A.3244/03 of the Asiatic Location, Zeerust, is intersected by the middle of North Street; thence south-wards along the said boundary C-D to beacon lettered D thereon; thence south-westwards in a straight line to the point where the western boundary of Lyn Street is intersected by the northern boundary of Water Street and along the prolongation of the said straight line to the point where it intersects the south-western boundary of the farm Hazia No. 240-JP known as Zeerust Town and Townlands; thence north-westwards along the latter boundary to beacon lettered d on Diagram No. A.474/23 of Portion L1 of portion of the said farm Hazia No. 240-JP known as Zeerust Town and Townlands; thence eastwards in a straight line to beacon lettered c on the said diagram; thence north-eastwards in a straight line to beacon lettered E, on the said general plan of the Asiatic Location, Zeerust; thence northwards along boundary E-F on the said general plan to the point where it is intersected by the middle of First Street of the Asiatic Location, Zeerust; thence eastwards along the middle of the said First Street, Middle Street and the said North Street to the point first named.

Administrator's Notice 1253

8 August, 1973

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Town-ships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Ad-ministrator hereby declares West Acres Extension No. 3 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-3420

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY THE TOWN COUNCIL OF NELSPRUIT UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLAN-NING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR

- (f) 'n losieshuis;
- (g) 'n woonklub;
- (h) 'n koshuis;
- (i) 'n kerk of 'n kerksaal;
- (j) 'n klub; en
- (k) 'n openbare saal.

(2) Die volgende gelde is betaalbaar, per maand:—

- (a) Vaste heffing, of elektrisiteit verbruik word of nie, per meteraansluitingspunt: R8.
- (b) Verbruiksheffing, per eenheid: 3,5c.

2. Handels-, Nywerheids- en Algemene Verbruikers.

(1) Hierdie tarief is van toepassing ten opsigte van elektrisiteit gelewer of beskikbaar gestel aan —

- (a) 'n gelisensieerde hotel;
- (b) 'n winkel of handelshuis;
- (c) 'n kantoorgebou;
- (d) 'n kafee, teekamer of restaurant;
- (e) 'n gekombineerde winkel en teekamer;
- (f) 'n nywerheids- of fabrieksonderneming;
- (g) 'n skool of onderwysinrigting; en
- (h) enige ander verbruiker wat nie onder item 1 of 3 ressorteer nie.

(2) Die volgende gelde is betaalbaar, per maand:—

- (a) Vaste heffing, of elektrisiteit verbruik word of nie, per meteraansluitingspunt: R10.
- (b) Verbruikersheffing, per eenheid: 4c.

3. Tydelike Verbruikers.

Hierdie tarief is van toepassing op 'n verbruiker wat elektrisiteit tydelik nodig vir bou-, liefdadigheids-, vermaaklikheids-, verkiesings- of dergelike doeleindes.

- (1) Aansluitingsgeld: R20.
- (2) Verbruiksheffing, per eenheid: 5c.

4. Aansluitings.

- (1) Slegs ondergrondse kabel aansluitings word gemaak.
- (2) 'n Vordering van R80 is betaalbaar vir 'n enkel-fasige, R100 vir 'n tweefasige en R120 vir 'n driefasige aansluiting by die hooftoevoerleiding.
- (3) Die aansluiting word gemaak op die perseel in 'n meterkas, verskaf deur die verbruiker, waarvan die konstruksie en posisie deur die ingenieur goedgekeur moet word.

5. Heraansluitings.

Per heraansluiting: R3.

6. Toets van Meter.

Per meter: R7: Met dien verstande dat hierdie bedrag terugbetaal moet word aan 'n verbruiker indien bevind word dat 'n meter meer as 5 persent te vinnig of te stadig registreer.

7. Inspeksie en Toets van Elektriese Installasie.

In omstandighede soos omskryf in artikel 17(8)(b), vooruitbetaalbaar: R5.

8. Deposito's.

Vir elke aansoek om toevoer, minimum: R10."

PB. 2-4-2-36-111

- (f) a boarding house;
- (g) a residential club;
- (h) a hostel;
- (i) a church hall;
- (j) a club; and
- (k) a public hall.

(2) The following charges shall be payable, per month:—

- (a) Fixed charge, whether electricity is consumed or not, per metering point: R8.
- (b) Consumption charge, per unit: 3,5c.

2. Business, Industrial and General Consumers.

(1) This tariff shall be applicable in respect of electricity supplied or made available to —

- (a) a licensed hotel;
- (b) a shop or commercial house;
- (c) an office building;
- (d) a café, tea room or restaurant;
- (e) a combined shop and tea room;
- (f) an industrial or factory undertaking;
- (g) a school or educational institution; and
- (h) any other consumer not listed under item 1 or 3.

(2) The following charges shall be payable per month:—

- (a) Fixed charge, whether electricity is consumed or not, per metering point: R10.
- (b) Consumption charge, per unit: 4c.

3. Temporary Consumers.

This tariff shall be applicable to a consumer who requires electricity temporarily for building, charitable, entertainment, election or similar purposes.

- (1) Connection charge: R20.
- (2) Consumption charge, per unit: 5c.

4. Connections.

- (1) Only underground cable connections shall be made.
- (2) A charge of R80 shall be payable for a single-phase, R100 for a two-phase and R120 for a three-phase connection to the supply main.

(3) The connection shall be made on the premises in a meter box, supplied by the consumer, of which the construction and position shall be approved by the engineer.

5. Reconnections.

Per reconnection: R3.

6. Testing of Meter.

Per meter: R7.

Provided that this amount shall be refunded to a consumer if the meter is found to register more than 5 per cent fast or slow.

7. Inspection and Testing of Electrical Installation.

In circumstances as laid down in section 17(8)(b), payable in advance: R5.

8. Deposits.

For each application for supply, minimum: R10."

PB. 2-4-2-36-111.

Administrateurskennisgewing 1250 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT VEREENIGING: WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit Vereeniging, afgekondig by Administrateurskennisgewing 11 van 12 Januarie 1949, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur subartikel (a) van artikel 28 van Hoofstuk 1 van Deel IV deur die volgende te vervang:—

“(a) Iedere agterplaas en iedere toegang daartoe en iedere gang, trap, kloset, latrine, urinaal, rioolput en vullishouer moet te alle tye in 'n skoon en netjiese toestand gehou word deur die okkupeerder of huurder.

Waar daar meer as een okkupeerder of huurder op enige perseel is, en wanneer enige gedeelte van sodanige perseel beskikbaar is vir die gemeenskaplike gebruik van die okkuperders of huurders, moet die eienaar van die perseel die agterplaas en iedere toegang daartoe en iedere gang, trap, kloset, latrine, urinaal, rioolput en vullishouer te alle tye in 'n skoon en netjiese toestand hou.”

PB. 2-4-2-77-36

Administrateurskennisgewing 1251 8 Augustus 1973

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: WYSIGING VAN TARIEF VAN GELDE VIR DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Tarief van Gelde vir die lewering van elektrisiteit van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig onder Bylae 2 van Administrateurskennisgewing 188 van 18 Maart 1959, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur na deel K die volgende in te voeg:—

“L. GELDE BETAALBAAR VIR DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT AAN PERSELE GELEË BINNE DIE REGSGEBIED VAN DIE ELLISRAS PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE.

1. Huishoudelike Verbruikers..

(1) Hierdie tarief is van toepassing ten opsigte van elektrisiteit gelewer of beskikbaar gestel aan —

- 'n woonhuis;
- 'n woonstel of woonstelgebou;
- 'n tehuis van 'n liefdadigheidsinrigting;
- 'n verpleeginrigting of 'n hospitaal;
- 'n privaathotel;

Administrator's Notice 1250 8 August, 1973

VEREENIGING MUNICIPALITY: AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Public Health By-laws of the Vereeniging Municipality, published under Administrator's Notice 11, dated 12 January 1949, as amended, are hereby further amended by the substitution for subsection (a) of section 28 of Chapter 1 of Part IV of the following:—

“(a) Every yard and every approach thereto and every corridor, staircase, closet, latrine, urinal, gully and refuse receptacle shall at all times be kept in a clean and tidy condition by the occupier or tenant.

Where there is more than one occupier or tenant on any premises and when any portion of such premises is available for the common use of the occupiers or tenants, the owner of the premises shall at all times keep the yard and every approach thereto and every corridor, staircase, closet, latrine, urinal, gully and refuse receptacle in a clean and tidy condition.”

PB. 2-4-2-77-36

Administrator's Notice 1251 8 August, 1973

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO THE TARIFF OF CHARGES FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's) of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

The Tariff of Charges for the supply of electricity of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas published under Schedule 2 of Administrator's Notice 188, dated 18 March 1959, as amended, is hereby further amended by the addition after part K of the following:—

“L. CHARGES PAYABLE FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY TO PREMISES SITUATED WITHIN THE AREA OF JURISDICTION OF THE ELLISRAS LOCAL AREA COMMITTEE.

1. Domestic Consumers.

(1) This tariff shall be applicable in respect of electricity supplied or made available to —

- a dwelling;
- a flat or a block of flats;
- a home run by a charitable institution;
- a nursing home or a hospital;
- a private hotel;

2. Geen handel mag gedryf word of enige sake gedoen word op enige plek nie behalwe: —

- (a) van stalletjie op Erf 1887.
(b) van staanplek geleë te

(c) van of langs die strate en paaie in Evander uitgesonderd die paaie in gebied tussen Rotterdamweg waar dit McGillrylaan en Stanfordweg kruis, McGillrylaan waar dit Rotterdamweg en Stanfordweg kruis, Stanfordweg waar dit McGillrylaan en Rotterdamweg kruis.

3. Die verkoop van goedere en die drywe van handel of doen van sake sal onder toesig en beheer van wees.

4. Hierdie magtiging is onderworpe aan al die voorwaardes van die toepaslike verordeninge van krag in die Munisipaliteit van Evander.

Datum: Stadsclerk:

BYLAE 6.

STAANPLEKKE VIR KOEKVERKOPERS.

Die spesiale gebou op erf 1856.

PB. 2-4-2-47-154

Administrateurskennisgewing 1249 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT BENONI: WYSIGING VAN TARIEF VIR ELEKTRIESE LIG.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Tarief vir Elektriese Lig van die Munisipaliteit Benoni, afgekondig by Administrateurskennisgewing 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:—

1. Deur in die laaste paragraaf van Skaal 1 die uitdrukking "4 persent" deur die uitdrukking "6,86 persent" te vervang.

2. Deur in item (c) van Skaal 2 die uitdrukking "4 persent" deur die uitdrukking "6,86 persent" te vervang.

3. Deur in item (3)(b) van Skaal 3 die uitdrukking "12½ persent" deur die uitdrukking "20 persent" te vervang.

4. Deur in item (4) van Skaal 3 die uitdrukking "5 persent" deur die uitdrukking "3,34 persent" te vervang.

5. Deur Skaal 4 soos volg te wysig:—

(1) Deur na item 1(d) die volgende in te voeg:—

"(e) Benoni-Noord Landbouhoewes: Hoewes Nos. 150, 151, 152, 153, 177 en 178.

(f) Benoni Kleinplasies: Hoewes Nos. 20 en 128."

(2) Deur in item 2(1) die uitdrukking "1(a), (b), en (c)," deur die uitdrukking "1(a), (b), (c), (e) en (f)," te vervang.

PB. 2-4-2-36-6

2. No trade or business shall be carried on in any place other than:

- (a) from stall on Erf 1887.
(b) from stand situated at

(c) From along the streets in Evander except the roads and area between Rotterdam Road where it intersects McGill Drive where it intersects Rotterdam Road and Stanford Road, Stanford Road where it intersects McGill Drive and Rotterdam Road.

3. The sale of goods and the trading or business will take place under the supervision and control of

4. This authority shall be subject to all the conditions of the relevant by-laws in force in the Evander Municipality.

Date: Town Clerk:

SCHÉDULE 6.

STANDS FOR VENDORS OF CAKE.

The special building on erf 1856.

PB. 2-4-2-47-154

Administrator's Notice 1249 8 August, 1973

BENONI MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRIC LIGHT TARIFF.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electric Light Tariff of the Benoni Municipality, published under Administrator's Notice 491, dated 1 July 1953, as amended, is hereby further amended as follows:—

1. By the substitution in the ultimate paragraph of Scale 1 for the expression "4 per cent" of the expression "6,86 per cent".

2. By the substitution in item (c) of Scale 2 for the expression "4 per cent" of the expression "6,86 per cent".

3. By the substitution in item (3)(b) of Scale 3 for the expression "12½ per cent" of the expression "20 per cent".

4. By the substitution in item (4) of Scale 3 for the expression "5 per cent" of the expression "3,34 per cent".

5. By amending Scale 4 as follows:—

(1) By the insertion after item 1(d) of the following:—

"(e) Benoni North Agricultural Holdings: Holdings Nos. 150, 151, 152, 153, 177 and 178.

(f) Benoni Small Farms: Holdings Nos. 20 and 128."

(2) By the substitution in item 2(1) for the expression "1(a), (b) and (c)," of the expression "1(a), (b), (c), (e) and (f)."

PB. 2-4-2-36-6

7. 'n Straatverkoper wat groente of vrugte verkoop wat deur homself geproduseer is, betaal die volgende gelde vir 'n skriftelike magtiging om 'n staanplek soos in Bylae 4 omskryf, te gebruik: —

	R
(1) per maand	4,00
(2) per dag	0,50

8. Vir 'n skriftelike magtiging vir die gebruik van 'n stalletjie soos omskryf in Bylae 4 is die volgende gelde betaalbaar: —

Grootte van stalletjie	Per maand	Per dag
	R	R
(1) 2 m by 3 m	6,00	0,90
(2) 1 m by 3 m	3,00	0,45

BYLAE 2.

STAANPLEKKE VIR BLOMMEVERKOPERS.

1. Staanplek 1: Soos afgemerk op erf 1856.
2. Staanplek 2: Soos afgemerk op erf 1887.

BYLAE 3.

STAANPLEK VIR SKOENPOETSERS.

Staanplek 1: Soos afgemerk op erf 1856.

BYLAE 4.

STAANPLEKKE EN STALLETJIES VIR VRUGTE-EN GROENTEVERKOPERS.

Staanplekke of stalletjies soos omskryf en afgemerk in die parkeerterrein op standplaas nommer 1887.

BYLAE 5.

VORM VAN SKRIFTELIKE MAGTIGING OM DIE BEROEP UIT TE OEFEN VAN, OF HANDEL TE DRYWE AS 'N STRAATVERKOPER.

STADSRAAD VAN EVANDER.

MAGTIGING OM DIE BEROEP UIT TE OEFEN VAN, OF HANDEL TE DRYWE AS STRAATVERKOPER.

Magtiging word hiermee verleen aan

van

om die beroep uit te oefen van, of handel te drywe as 'n straatverkoper vir die tydperk van

tot

onderworpe aan die volgende voorwaardes: —

1. Slegs kan verkoop word kragtens hierdie magtiging.

7. A street vendor of vegetables or fruit produced by himself shall pay the following charges for a written authority to occupy a stand as defined in Schedule 4: —

	R
(1) per month	4,00
(2) per day	0,50

8. For a written authority to use a stall as defined in Schedule 4, the following charges shall be payable: —

Size of stall	Per month	Per day
	R	R
(1) 2 m by 3 m	6,00	0,90
(2) 1 m by 3 m	3,00	0,45

SCHEDULE 2.

STANDS FOR VENDORS OF FLOWERS.

1. Stand 1: As demarcated on erf 1856.
2. Stand 2: As demarcated on erf 1887.

SCHEDULE 3.

STAND FOR SHOEBLACKS.

Stand 1: As demarcated on erf 1856.

SCHEDULE 4.

STANDS AND STALLS FOR VENDORS OF FRUIT AND VEGETABLES.

Stands or stalls as defined and demarcated in the parking area on stand 1887.

SCHEDULE 5.

FORM OF WRITTEN AUTHORITY TO FOLLOW THE OCCUPATION OR CARRY ON THE BUSINESS OF A STREET VENDOR.

TOWN COUNCIL OF EVANDER.

AUTHORITY TO FOLLOW THE OCCUPATION OR CARRY ON THE BUSINESS OF A STREET VENDOR.

of

is hereby authorised to follow the occupation or to carry on the business of a street vendor for the period

from

to subject to the following conditions: —

1. Only may be sold in terms of this authority.

Herroeping van Verordeninge.

40. Item 29 van die Tarief van Lisensiegelde onder Bylae A van die Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 536 van 19 Desember 1945, soos gewysig, en wat ingevolge Proklamasie 109 (Administrateurs-), 1972, gelees met artikel 159bis(1)(c) van genoemde Ordonnansie, die verordeninge van die Stadsraad van Evander geword het, word hierby herroep.

BYLAE 1.

GELDE WAT STRAATVERKOPERS AAN DIE RAAD MOET BETAAL.

1. Gelde betaalbaar wanneer 'n skriftelike magtiging vir 'n tydperk van 'n jaar of 'n halfjaar verlang word:—

	Half- jaarliks	Jaarliks
	R	R
(1) Slegs eetware wat deur die produsent verpak is	2,50	4,50
(2) Enige ander eetware	5,00	9,00
(3) Goedere, uitgesonderd eetware	5,50	10,00

2. Gelde betaalbaar wanneer 'n skriftelike magtiging vir 'n tydperk van minder as 'n halfjaar verlang word:—

	Per maand of gedeelte daarvan
	R
(1) Slegs eetware wat deur die produsent verpak is	0,50
(2) Enige ander eetware	1,00
(3) Goedere, uitgesonderd eetware	1,50:

Met dien verstande dat die halfjaarlikse gelde ingevolge item 1 betaalbaar is ten opsigte van enige tydperk van minder as 'n halfjaar beginnende op 'n datum na 30 Junie van enige jaar.

3. 'n *Bona fide* boer wat in die gebied soos omskryf in artikel 13 (1) vrugte of groente wat op sy plaas gekweek is wil verkoop, moet skriftelike bewys van die Sekretaris van die Transvaalse Landbou Unie of van die Landdros of van die Bevelvoerende Offisier van die Polisiekantoor in die gebied of distrik waarin die plaas geleë is, lewer dat die produkte wat hy wil verkoop deur homself gekweek is, en moet hy 'n bedrag van R1 per kalenderjaar of 25c per kalendermaand betaal ten aansien van die toestaan aan hom van die reg om sy produkte aldus te verkoop.

4. Die volgende gelde is betaalbaar deur elke straatverkoper ten opsigte van die straatverkope aangedui:—

	Per kalender- maand
	R
(1) Ten opsigte van 'n skriftelike magtiging om as blommeverkoper 'n staanplek te okkupeer	1,00
(2) Ten opsigte van 'n skriftelike magtiging om as skoenpoetser 'n staanplek te okkupeer	0,25
(3) Elke koerantverkoper	0,25

5. Geld betaalbaar ten opsigte van die benoeming van 'n werknemer op 'n skriftelike magtiging: 50c.

6. Die gelde ingevolge items 1 tot en met 5 is nie van toepassing nie op liefdadigheidsverkopings wat deur geregistreerde welsynsorganisasies, kerke en skole gehou word. Ten opsigte van sodanige verkopings word 'n skriftelike magtiging gratis uitgereik.

Revocation of By-laws.

40. Item 29 of the Tariff of Licence Fees under Schedule A of the By-laws Relating to Licences and Business Control, published under Administrator's Notice 536, dated 19 December 1945, as amended, and which in terms of Proclamation 109 (Administrator's), 1972, read with section 159bis(1)(c) of the said Ordinance, became the by-laws of the Town Council of Evander, is hereby revoked.

SCHEDULE 1.

CHARGES PAYABLE TO THE COUNCIL BY STREET VENDORS.

1. Charges payable when a written authority is required for a period of 1 year or half a year:—

	Half- Yearly	Yearly
	R	R
(1) Producer-wrapped foodstuffs only	2,50	4,50
(2) Any other foodstuffs	5,00	9,00
(3) Goods, excluding foodstuffs	5,50	10,00

2. Charges payable when a written authority is required for a period of less than half a year:—

	Per month or part thereof
	R
(1) Producer-wrapped foodstuffs only	0,50
(2) Any other foodstuffs	1,00
(3) Goods, excluding foodstuffs	1,50:

Provided that the half-yearly charges laid down in terms of item 1 shall be payable in respect of any period of less than half a year commencing on a date after the 30th June of any year.

3. A *bona fide* farmer who desires to sell, in the area as defined in section 13(1), fruit or vegetables produced on his farm, shall produce written proof from the Secretary of the Transvaal Agricultural Union or from the Magistrate or Officer-in-charge of the Police Station in the area or district in which his farm is situated that the produce he desires to sell has been grown by himself, and shall pay a charge of R1 per calendar year or 25c per calendar month in respect of the grant to him of such right so to sell his produce.

4. The following charges shall be payable by every street vendor in respect of the street sales indicated:—

	Per calendar month
	R
(1) For a written authority to occupy a stand for a vendor of flowers	1,00
(2) For a written authority to occupy a stand as a shoeblack	0,25
(3) Every vendor of newspapers	0,25

5. Charge payable in respect of naming an employee on a written authority: 50c.

6. The charges stipulated in items 1 to 5 inclusive shall not apply to charitable sales which are conducted by registered welfare organisations, churches and schools. In respect of such sales a written authority shall be issued free of charge.

(h) 'n Straatverkoper, of ander persoon van dieselfde ras wat skriftelik daartoe gemagtig is ingevolge hierdie verordeninge, moet, terwyl goedere van 'n stalletjie of staanplek af verkoop word, of vir verkoop uitgestal of vertoon word, persoonlik by die stalletjie of staanplek aanwesig wees en 'n persoon van 'n ander ras as die straatverkoper wat in die straatverkoper se diens is mag nie alleen by die stalletjie of staanplek aanwesig wees en verkope waarneem nie.

Reg tot Kansellerings van Skriftelike Magtigings.

36. Die Raad is geregtig om enige skriftelike magtiging vir die gebruik van 'n stalletjie of staanplek sonder kennisgewing te kanselleer indien die bepalings van enige wet nie nagekom word nie, en in sodanige geval betaal die Raad 'n *pro rata* gedeelte van die gelde wat ten opsigte van 'n permit betaal is, terug.

Gedrag op of by Staanplekke en Stalletjies.

37.(1)(a) Niemand mag by die stalletjies of op enige staanplek die bedryf van 'n kruier uitoefen nie tensy hy behoortlik as sodanig ingevolge die Raad se verordeninge vir die Lisensiering van Besighede, Bedrywe en Beroepe gelisensieer is en voorsien is van 'n kenteken van die Raad, waarvoor 'n deposito van 50c betaal moet word, watter kenteken op sy linkerarm bokant die elmboog vertoon moet word.

(b) Geen kruier mag huurdiens aanbied, of daarvoor werf deur middel van uitrope of andersins nie, of in gebreke bly om sy persoon en kleding in 'n sindelike en netjiese toestand te hou nie.

(2) Niemand mag 'n hond binne die stalletjies of op die erf waar dit geleë is, bring of toelaat dat dit daar gebring word of daar bly nie.

(3) Behalwe persone wat behoortlik daartoe gemagtig is om stalletjies vir die verkoop van goedere te gebruik, mag niemand 'n voertuig op die erf waar die stalletjies geleë is, of op 'n staanplek bring of laat bly of toelaat dat dit daar gebring word of daar bly nie.

(4) Niemand mag hom op of by enige stalletjie of staanplek wanordelik gedra, luidrugtig wees, spuug, talm, liederlike, beledigende of godslasterlike taal gebruik, weddenskappe aangaan of dobbel, stalletjies of goedere beskadig of hom daarmee bemoei, ander persone hinder of steur, onder die invloed van bedwelkende drank of verdowingsmiddels wees wanneer hy daarop gaan, goedere was of skoonmaak, afval neerwerp, of enige oorlas veroorsaak nie.

Oortreding van Enige Wet.

38. Geen kwitansie of skriftelike magtiging wat die Raad uitreik, mag op watter wyse ookal beskou word as 'n verlening aan enigeen, van enige regte wat in enige opsig teenstrydig is met die bepalings van enige wet wat van tyd tot tyd van krag is nie.

Straf vir Oortreding.

39. Iedereen wat hierdie verordeninge oortree of in gebreke bly om enige bepaling daarvan na te kom, is skuldig aan 'n misdryf en is, waar daar geen straf uitdruklik vermeld word nie, by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 (honderd rand).

(h) A street vendor or any other person of the same race, authorised thereto, in writing, in terms of these by-laws, shall be present in person while goods are sold from any stall or stand or offered or displayed for sale and no person of any race other than that of the street vendor who is employed by such street vendor shall be alone at the stall or stand and conduct sales on his own.

Right to Cancel Written Authority.

36. The Council shall have the right to cancel without notice any written authority for the use of a stall or stand should the provisions of any law not be observed and in such case the Council shall refund a *pro rata* portion of the charges paid in respect of the permit.

Conduct on or at Stalls and Stalls.

37.(1) (a) No person shall at the stalls or on any stand carry on the trade of a barrow-man unless he has been duly licensed as such in terms of the Council's by-laws for the Licensing of Businesses, Trades and Occupations and provided with a badge from the Council, for which a deposit of 50c shall be paid, and such badge shall be displayed above the elbow of his left arm.

(b) No barrow-man shall ply or canvass for hire by calling out or otherwise or shall fail to keep his person and clothes in a clean and neat condition.

(2) No person shall bring any dog within the stalls or on the erf on which they are situated or allow same to be brought or to remain there.

(3) No person other than persons duly authorised to use stalls for selling goods, shall bring or leave any vehicle on the erf on which the stalls are situated or on any stand or allow any vehicle to be brought or left there.

(4) No person shall on or at any stall or stand misconduct himself, be rowdy, spit, loiter, use obscene, insulting or blasphemous language, bet or gamble, damage or tamper with stalls or goods, interfere with or disturb other persons, be under the influence of intoxicating liquor or drugs when entering thereon, wash or clean articles, dump rubbish or cause any nuisance.

Contravention of any Law.

38. No receipt or written authority issued by the Council shall in any way be deemed to confer upon any person any rights which are in any way in conflict with the provisions of any law that may from time to time be in force.

Penalty for Breaches.

39. Any person contravening or failing to comply with any of the provisions of these by-laws shall be guilty of an offence, and on conviction shall, where no penalty is expressly provided, be liable to a fine not exceeding R100 (one hundred rand).

No. 174 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Gedeelte 1 en die Resterende Gedeelte van Erf No. 92, geleë in Dorp Industria, distrik Johannesburg, gehou kragtens Akte van Transport No. F.2448/1946, voorwaarde 1(a) wysig om soos volg te lui: —

"This Erf and buildings to be erected thereon shall not be used for premises licensed for the sale of wines, malt or spirituous liquors by retail."

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 24ste dag van Julie, Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-638-2

No. 175 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings 1967, (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek;

(1) met betrekking tot Lot No. 667, geleë in Dorp Muckleneuk, distrik Pretoria, gehou kragtens Akte van Transport No. 8802/1972, voorwaarde (a) wysig deur die skraping van die volgende woorde: —

"Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the said Lot, and the said Lot shall not be subdivided"; en

(2) Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1 van 1944 wysig deur die hersonering van Lot No. 667, dorp Muckleneuk, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een Woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een Woonhuis per 15 000 vk. vt.", en staan bekend as Wysigingskema No. 1/325, soos aangedui op die bygaande Kaart No. 3 en die skemaklousules.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 30ste dag van Julie, Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1919-2

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/325.

Die Pretoria Dorpsaanlegskema No. 1 van 1944, goed-gekeur kragtens Administrateursproklamasie No. 146 gedateer 29 November 1944, word hiermee soos volg verder gewysig en verander:

Die Kaart soos aangetoon op Kaart No. 3, Wysigingskema No. 1/325.

No. 174 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby, in respect of Portion 1 and the Remaining Extent of Erf No. 92, situate in Industria Township, district Johannesburg held in terms of Deed of Transfer No. F.2448/1946, alter condition 1(a) to read as follows: —

"This Erf and buildings to be erected thereon shall not be used for premises licensed for the sale of wines, malt or spirituous liquors by retail."

Given under my Hand at Pretoria this 24th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-638-2

No. 175 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby;

(1) in respect of Lot No. 667, situate in Muckleneuk Township, district Pretoria, held in terms of Deed of Transfer No. 8802/1972, amend condition (a) by the removal of the following words: —

"Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the said Lot, and the said Lot shall not be subdivided"; and

(2) Amend Pretoria Town-planning Scheme No. 1 of 1944 by the rezoning of Lot No. 667, Muckleneuk Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 15 000 sq. ft.", and will be known as Amendment Scheme No. 1/325, as indicated on the annexed Map No. 3 and the scheme clauses.

Given under my Hand at Pretoria this 30th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1919-2

PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/325.

The Pretoria Town-planning Scheme No. 1 of 1944, approved by virtue of Administrator's Proclamation No. 146 dated 29th November, 1944, is hereby further amended and altered in the following manner:

The Map as shown on Map No. 3 Amendment Scheme No. 1/325.

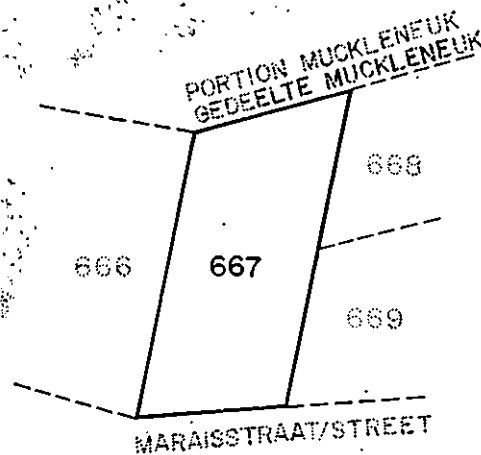
⁶
PRETORIAWYSIGINSKEMA
PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO 1/325

KAART Nº 3 (1 VEL)
MAP SHEET

SKAAL
SCALE 1:2 000

LOT NO: 667 DORP MUCKLENEUK (BAILEYS)

LOT NO. 667 MUCKLENEUK TOWNSHIP (BAILEYS)



VERWYSING / REFERENCE:

GEBRUIKSTREEK / USE ZONE

Spesiale Woon
Special Residential

Digtheidskleur.
Density colour.

DIGTHEIDSTREEK / DENSITY ZONE

Een woonhuis per 15 000 vk vt.
One dwelling per 15 000 sq. ft.

Washed dark blue
Donkerblou geverf

NOTE:-
NOTA:-

Lot N^o 667 Washed dark blue.
Lot N^o 667-Donkerblou geverf.

Vir goedkeuring aanbeveel
Recommended for approval

(get) *J. L. A. ...*

Voorsitter, Dorperaad
Chairman, Townships Board

Pretoria 19-7-1973

No. 176 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings 1967, (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek;

(1) met betrekking tot Perseel No. 71, geleë in dorp Waverley, distrik Pretoria, gehou kragtens Akte van Transport No. 15689/1962, voorwaardes (b) en (d) ophef; en

(2) Pretoriastreek-dorpsaanlegskema 1960, wysig deur die hersonering van Perseel No. 71, Dorp Waverley, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 15 000 vk. vt." en staan bekend as Wysiging-skema No. 428 soos aangedui op die bygaande Kaart No. 3 en die skemaklousules.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 23ste dag van Julie, Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,

Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1410-8

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 428.

Die Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960 goedgekeur kragtens Administrateursproklamasie No. 279 gedateer 21 Desember 1960 word hiermee soos volg verder gewysig en verander:

Die Kaart soos aangetoon op Kaart No. 3, Wysiging-skema No. 428.

No. 177 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Erf No. 1222, geleë in Dorp Lyttelton Manor Uitbreiding No. 1, distrik Pretoria, gehou kragtens Akte van Transport No. 19880/1961, voorwaarde 1(1)(i) wysig deur die woorde en syfers "dertig (30) voet" te vervang met "8,14 meter".

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 2de dag van Julie, Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,

Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-811-6

No. 176 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby;

(1) in respect of Stand No. 71, situate in Waverley Township, district Pretoria, held in terms of Deed of Transfer No. 15689/1962, remove conditions (b) and (d); and

(2) amend Pretoria Region Town-planning Scheme 1960, by the rezoning of Stand No. 71, Waverley Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 15 000 sq. ft." and will be known as Amendment Scheme No. 428 as indicated on the annexed Map No. 3 and the scheme clauses.

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,

Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1410-8

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 428.

The Pretoria Region Town-planning Scheme 1960, approved by virtue of Administrator's Proclamation No. 279 dated 21st December, 1960 is hereby further amended and altered in the following manner:

The Map as shown on Map No. 3, Amendment Scheme No. 428.

No. 177 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby, in respect of Erf No. 1222, situate in Lyttelton Manor Extension No. 1 Township, district Pretoria, held in terms of Deed of Transfer No. 19880/1961, alter condition 1(1)(i) by the substitution of the words and figures "dertig (30) voet" by "8,14 meter".

Given under my Hand at Pretoria this 2nd day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,

Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-811-6

No. 178 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te kort of op te hef;

So is dit dat ek; met betrekking tot Gedeelte 1 van Erf No. 140, geleë in Dorp Kempton Park, Distrik Kempton Park, gehou kragtens Akte van Transport No. 21232/1966, voorwaarde (a) ophef en voorwaarde (c) wysig deur die opheffing van die woorde:—

“restaurant, shop or other business place”.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 23ste dag van Julie, Eenduisend Negehoenderd Drie-en-Sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-665-12

No. 179 (Administrateurs-), 1973.

PROKLAMASIE

*deur die Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal*

Kragtens die bevoegdheid aan my verleen by artikel 14(2) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie 20 van 1943), proklameer ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hierby in die regsgebied van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede met ingang van die datum van hierdie proklamasie opgeneem word.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 27ste dag van Julie Eenduisend Negehoenderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 3-2-3-111-86

BYLAE.

**TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING
VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: BESKRYWING
VAN GEBIED INGELYF.**

Gedeelte 11 van die plaas Naboomspruit 348-KR, distrik Potgietersrus, groot 12,9152 hektaar volgens Kaart L.G. A.4706/37.

No. 180 (Administrateurs-) 1973.

PROKLAMASIE

*deur die Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal.*

Kragtens die bevoegdheid aan my verleen by artikel 14(2) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie 20 van 1943), proklameer ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hierby in die regsgebied van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buiteste-

No. 178 (Administrator's), 1973:

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby; in respect of Portion 1 of Erf No. 140, situate in Kempton Park Township, District Kempton Park, held in terms of Deed of Transfer No. 21232/1966, remove condition (a) and alter condition (c) by the removal of the following words—

“restaurant, shop or other business place”.

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-665-12

No. 179 (Administrator's), 1973.

PROCLAMATION

*by the Deputy Administrator of the
Province Transvaal.*

Under the powers vested in me by section 14(2) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943 (Ordinance 20 of 1943), I do hereby proclaim that the area described in the Schedule hereto, shall be included in the area of jurisdiction of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, with the effect from the date of this proclamation.

Given under my Hand at Pretoria on this 27th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province Transvaal.
PB. 3-2-3-111-86

SCHEDULE.

**TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT
OF PERI-URBAN AREAS: DESCRIPTION OF AREA
INCLUDED.**

Portion 11 of the farm Naboomspruit 348-KR, Potgietersrus district, in extent 12,9152 hectares vide Diagram S.G. A.4706/37.

No. 180 (Administrator's) 1973.

PROCLAMATION

*by the Deputy Administrator of the
Province Transvaal.*

Under the powers vested in me by section 14(2) of the Transvaal Board For the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943 (Ordinance 20 of 1943), I do hereby proclaim that the area described in the Schedule hereto, shall be included in the area of jurisdiction of the

delike gebiede met ingang van die datum van hierdie proklamasie opgeneem word.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 27ste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 3-2-3-111-84

BYLAE.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING
VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: BESKRYWING
VAN GEBIED INGELYF.

Gedeelte 18 ('n gedeelte van Gedeelte 9) van die plaas Klipdrift 121-JR, distrik Pretoria, groot 21,4133 hektaar volgens Kaart L.G.A. 6348/68.

No. 181 (Administrateurs-) 1973.

PROKLAMASIE

*deur die Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal.*

Kragtens die bevoegdheid aan my verleen by artikel 14(2) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie 20 van 1943), proklameer ek hierby dat die gebiede omskryf in die Bylae hierby in die regsgebied van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede met ingang van die datum van hierdie proklamasie opgeneem word.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 27ste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,
Waarn. Administrateur van die Prov. Transvaal.
PB. 3-2-3-111-83

BYLAE.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING
VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: BESKRYWING
VAN GEBIEDE INGELYF.

(a) Gedeelte 37 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Haakdoornfontein 119-JR, distrik Pretoria, groot 21,4133 hektaar, volgens Kaart L.G. A.1001/66.

(b) Die Restant van Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Haakdoornfontein 119-JR, distrik Pretoria, groot 26,2052 hektaar, volgens Kaart L.G. A.5706/53.

No. 182 (Administrateurs-) 1973.

PROKLAMASIE

*deur die Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal.*

Kragtens die bevoegdheid aan my verleen by artikel 14(2) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, (Ordonnansie 20 van 1943), proklameer ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hierby in die regsgebied van die

Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, with effect from the date of this proclamation.

Given under my Hand at Pretoria on this 27th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province of Transvaal.
PB. 3-2-3-111-84

SCHEDULE.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT
OF PERI-URBAN AREAS: DESCRIPTION OF AREA
INCLUDED.

Portion 18 (a portion of Portion 9) of the farm Klipdrift 121-JR, Pretoria district, in extent 21,4133 hectares vide Diagram S.G.A. 6348/68.

No. 181 (Administrator's) 1973.

PROCLAMATION

*by the Deputy Administrator of the
Province Transvaal.*

Under the powers vested in me by section 14(2) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, (Ordinance 20 of 1943), I do hereby proclaim that the areas described in the Schedule hereto, shall be included in the area of jurisdiction of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, with effect from the date of this proclamation.

Given under my Hand at Pretoria on this 27th day of July, One thousand Nine hundred and Seventy-three.

D. S. v.d. M. BRINK,
Deputy Administrator of the Province of Transvaal.
PB. 3-2-3-111-83

SCHEDULE.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT
OF PERI-URBAN AREAS: DESCRIPTION OF
AREAS INCLUDED.

(a) Portion 37 (a portion of Portion 5) of the farm Haakdoornfontein 119-JR, Pretoria district, in extent 21,4133 hectares, vide Diagram S.G.A. 1001/66.

(b) The Remaining Extent of Portion 5 (a portion of Portion 3) of the farm Haakdoornfontein 119-JR, Pretoria district, in extent 26,2052 hectares, vide Diagram S.G. A.5706/53.

No. 182 (Administrator's) 1973.

PROCLAMATION

*by the Deputy Administrator of the
Province Transvaal.*

Under the powers vested in me by section 14(2) of the Transvaal Board For the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, (Ordinance 20 of 1943), I do hereby proclaim that the area described in the Schedule hereto, shall be included in the area of jurisdiction of the Trans-

Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede met ingang van die datum van hierdie proklamasie opgeneem word.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 26ste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Drie-en-sewentig.

D. S. v.d. M. BRINK,

Waarn. Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 3-2-3-111-87

BYLAE.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: BESKRYWING VAN GEBIEDE INGELYF.

(a) Gedeelte 25 ('n gedeelte van Gedeelte 13) van die plaas Kranspoort 448-JR, distrik Bronkhorstspuit, groot 51,3919 hektaar volgens Kaart L.G. A.282/06.

(b) Gedeelte 37 ('n gedeelte van Gedeelte 13) van die plaas Kranspoort 448-JR, distrik Bronkhorstspuit, groot 104,0053 hektaar volgens Kaart L.G. A.6850/68.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS

Administrateurskennisgewing 1226 8 Augustus 1973

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 1139: DISTRIK WOLMARANSSTAD EN VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PADRESERWE.

Die Administrateur verlê hierby, ingevolge artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie 1957, distrikspad 1139, wat oor die plaas Syfergat 12-H.P., distrik Wolmaransstad loop, en vermeerder ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie, die breedte van die padreserwe daarvan van 15,743 meter na 25 meter soos op bygaande sketsplan aangedui.

DP. 07-074-23/22/1139

vaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, with effect from the date of this proclamation.

Given under my Hand at Pretoria on this 26th day of July One thousand Nine hundred and Seventy three.

D. S. v.d. M. BRINK,

Deputy Administrator of the Province of Transvaal.
PB. 3-2-3-111-87

SCHEDULE.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: DESCRIPTION OF AREAS INCLUDED.

(a) Portion 25 (a portion of Portion 13) of the farm Kranspoort 448-JR, Bronkhorstspuit district, in extent 51,3919 hectares vide Diagram S.G. A.282/06.

(b) Portion 37 (a portion of Portion 13) of the farm Kranspoort 448-JR, Bronkhorstspuit district, in extent 104,0053 hectares vide Diagram S.G. A.6850/68.

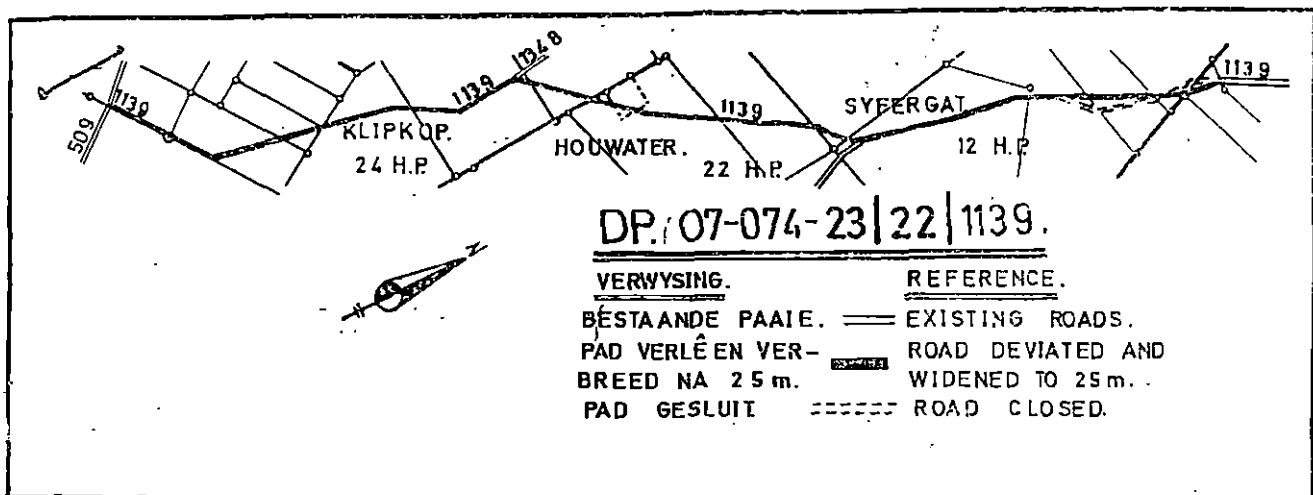
ADMINISTRATOR'S NOTICES

Administrator's Notice 1226 8 August, 1973

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 1139: DISTRICT OF WOLMARANSSTAD AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance 1957, hereby deviates district road 1139, which runs on the farm Syfergat 12-H.P., district of Wolmaransstad and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the width of the road reserve thereof from 15,743 metres to 25 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 07-074-23/22/1139



Administrateurskennisgewing 1227 8 Augustus 1973

BEOOGDE SLUITING VAN 'N OPENBARE PAD
OOR DIE PLAAS ELANDSFONTEIN 389-J.T.:
DISTRIK BELFAST.

Met die oog op 'n aansoek wat van mnr. E. Wilson ontvang is vir die sluiting van 'n openbare pad op die plaas Elandsfontein 389-J.T., distrik Belfast, is die Administrateur van voorneme om ingevolge artikel 29 van die Padordonnansie 1957, op te tree.

Enigiemand wat enige beswaar teen die sluiting het, word aangesê om binne dertig dae na die publikasiedatum van hierdie kennisgewing, sy redes waarom hy beswaar maak, skriftelik by die Streekbeampste, Transvaalse Paaidepartement, Privaatsak X1089, Lydenburg, aan te gee. Die aandag van elke beswaarmaker word op die bepaling van artikel 29(3) van genoemde Ordonnansie gevestig.

DP. 04-045-23/24/E-4

Administrateurskennisgewing 1228 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN OPENBARE PAAIE BINNE
DIE MUNISIPALE GEBIED VAN BENONI.

Die Administrateur verklaar hierby, ingevolge artikel 5(2)(a) van die Padordonnansie 1957, dat die paaie wat binne die Munisipale Gebied van Benoni loop, as openbare paaie naamlik gedeeltes van Provinsiale paaie P.40-1 en P.68-1 en die gedeeltes van distrikspaaie 1132, 1539, 1762 en 1868 soos op bygaande sketsplan aangedui, sal bestaan.

DP. 021-022-23/21/P68-1

Administrator's Notice 1227

8 August, 1973

PROPOSED CLOSING OF A PUBLIC ROAD ON THE
FARM ELANDSFONTEIN 389-J.T.: DISTRICT OF
BELFAST.

With a view to an application received from Mr. E. Wilson for the closing of a public road on the farm Elandsfontein 389-J.T., district of Belfast, the Administrator intends taking action in terms of section 29 of the Roads Ordinance, 1957.

Any person who has any objection to the closing is called upon to show cause in writing within thirty days of the date of publication of this notice of the reasons for his objections, to the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag X1089, Lydenburg. The attention of every objector is drawn to the provisions of section 29(3) of the said Ordinance.

DP. 04-045-23/24/E-4

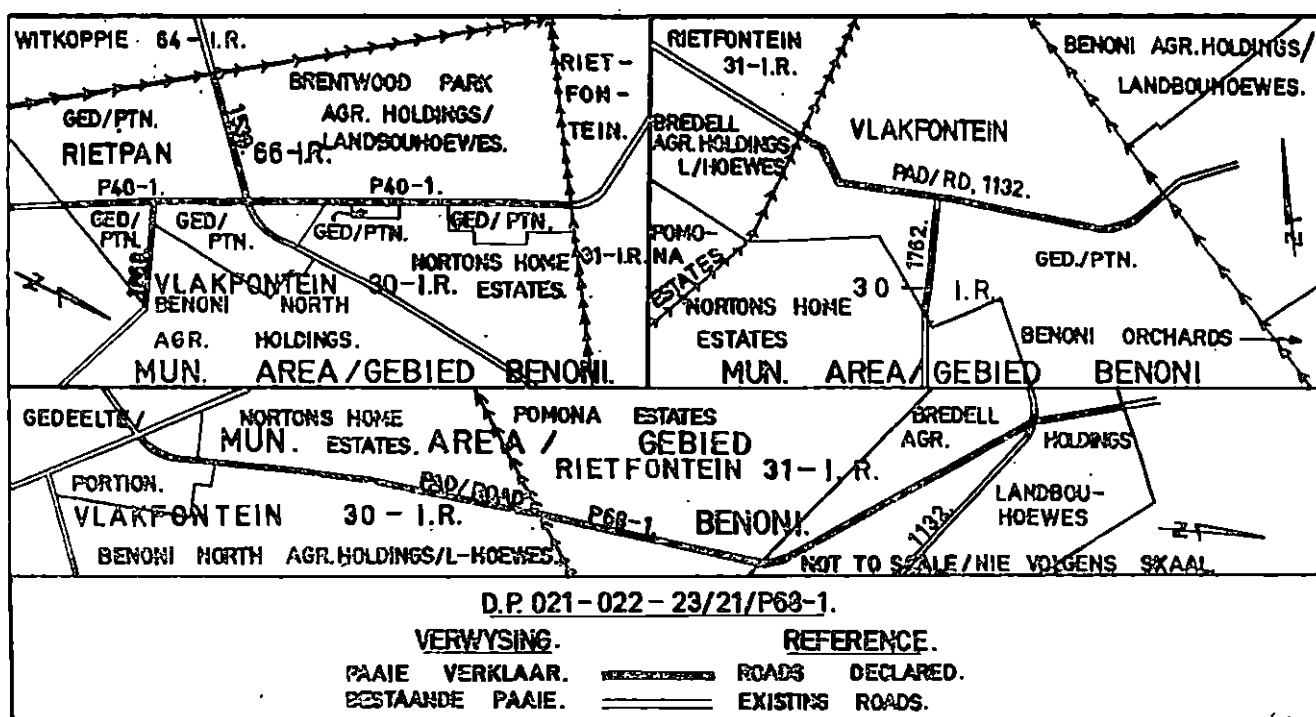
Administrator's Notice 1228

8 August, 1973

DECLARATION OF PUBLIC ROADS WITHIN THE
MUNICIPAL AREA OF BENONI.

The Administrator, in terms of section 5(2)(a) of the Roads Ordinance, 1957, hereby declares that the roads which run within the Municipal area of Benoni, shall exist as public roads, viz. sections of Provincial roads P.40-1 and P.68-1 and the sections of district roads 1132, 1539, 1762 and 1868 as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 021-022-23/21/P68-1



Administrateurskennisgewing 1229 8 Augustus 1973

**VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PAD-
RESERWES VAN DISTRIKSPAD 383 EN GROOT-
PAD 0166: DISTRIK ERMELO.**

Die Administrateur vermeerder hierby, ingevolge artikel 3 van die Padordonnansie 1957, die breedte van die padreserwes van distrikspad 383 en Grootpad 0166 wat oor die plaas Nooitgedacht 251-I.S., distrik Ermelo, loop na wisselende breedtes van 38 meter tot 53 meter, soos op bygaande sketsplan aangedui.

DP. 051-052-23/22/383 Vol. II

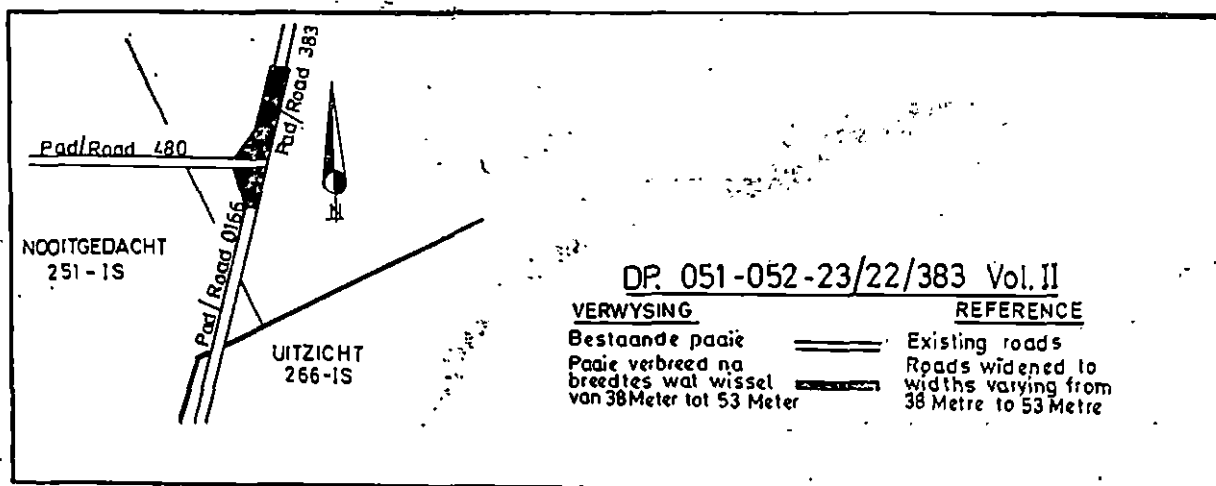
Administrator's Notice 1229

8 August, 1973

**INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVES OF
DISTRICT ROAD 383 AND MAIN ROAD 0166:
DISTRICT OF ERMELO.**

The Administrator, in terms of section 3 of the Roads Ordinance, 1957, hereby increases the width of the road reserves of district road 383 and Main road 0166, which runs on the farm Nooitgedacht 251-I.S., district of Ermelo, to varying widths of 38 metres to 53 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 051-052-23/22/383 Vol. II



Administrateurskennisgewing 1231 8 Augustus 1973

**KANSELLERING IN SY GEHEEL OF GEDEELTE-
LIK VAN DIE UITSPANSERWITUUT OP DIE
PLAAS SYFERFONTEIN 483-J.Q.: DISTRIK BRITS.**

Met die oog op 'n aansoek wat van die grondeienaar ontvang is vir die kansellering in sy geheel of gedeeltelik van die uitspanserwituut groot 4,670 hektaar, waaraan die Resterende Gedeelte van die plaas Syferfontein 483-J.Q., distrik Brits onderhewig is, is die Administrateur van voorneme om, ingevolge artikel 56 van die Padordonnansie 1957, op te tree.

Enige persoon kan binne ses maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing, sy redes vir sy beswaar teen die kansellering by die Streekbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak X82063, Rustenburg, skriftelik indien.

DP. 08-085-37/3/S/4

Administrator's Notice 1231

8 August, 1973

**CANCELLATION WHOLLY OR PARTIALLY OF
THE SERVITUDE OF OUTSPAN ON THE FARM
SYFERFONTEIN 483-J.Q.: DISTRICT OF BRITS.**

With a view to an application received from the owner of land for the cancellation wholly or partially of the servitude of outspan, in extent 4,670 hectares, to which the Remaining Extent of the farm Syferfontein 483-J.Q., district of Brits is subject, the Administrator intends taking action in terms of section 56 of the Roads Ordinance, 1957.

Any person may lodge his objections to the cancellation in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag X82063, Rustenburg, within six months from the date of publication of this notice.

DP. 08-085-37/3/S/4

Administrateurskennisgewing 1230 8 Augustus 1973

**VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN DIE PAD-
RESERVE VAN DISTRIKSPAD 895: DISTRIK
BETHAL.**

Die Administrateur vermeerder hierby, ingevolge artikel 3 van die Padordonnansie 1957, die breedte van die padreserwe van distrikspad 895, wat oor die plase Frischgewaagd 294-I.S., Kleinfontein 296-I.S., Sterkfontein 299-I.S., Palmietfontein 307-I.S., Witbank 303-I.S., Schaapkraal 304-I.S., Sukkelaar 421-I.S. en Hendrikspan

Administrator's Notice 1230

8 August, 1973

**INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE OF
DISTRICT ROAD 895: DISTRICT OF BETHAL.**

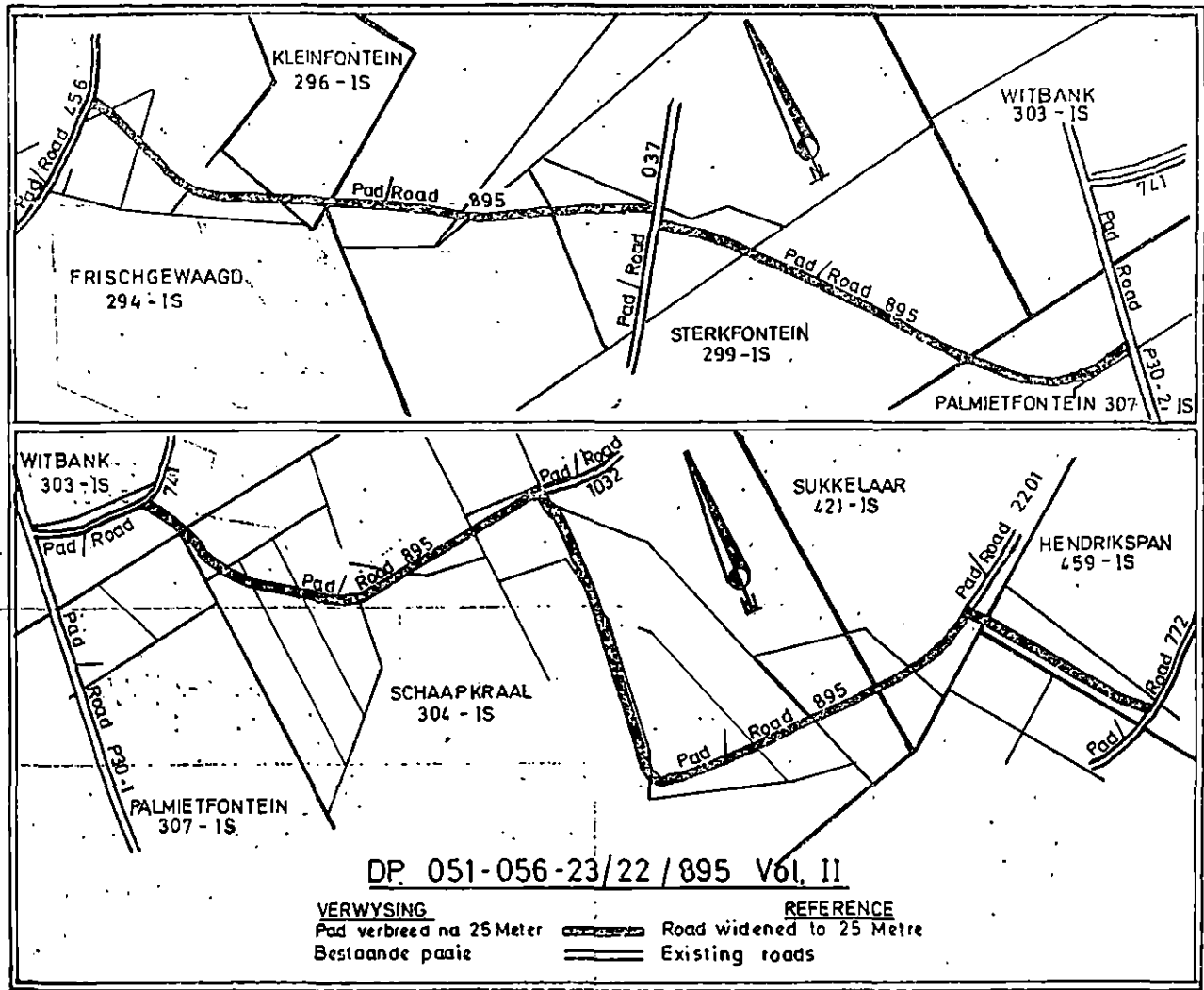
The Administrator, in terms of section 3 of the Roads Ordinance, 1957, hereby increases the width of the road reserve of district road 895, which runs on the farms Frischgewaagd 294-I.S., Kleinfontein 296-I.S., Sterkfontein 299-I.S., Palmietfontein 307-I.S., Witbank 303-I.S., Schaapkraal 304-I.S., Sukkelaar 421-I.S. and Hendrikspan

459-I.S., distrik Bethal loop, van 15,75 meter na 25 meter, soos op bygaande sketsplan aangedui.

DP. 051-056-23/22/895 Vol. II

459-I.S., district of Bethal, from 15,75 metres to 25 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 051-056-23/22/895 Vol. II



Administrateurskennisgewing 1232 8 Augustus 1973

PADREËLINGS OP GEDEELTE 3 VAN DIE PLAAS ADELAIDE 91-M.T.: DISTRIK MESSINA.

Die Administrateur verklaar hierby, ingevolge artikel 5(1)(a) en artikel 3 van die Padordonnansie 1957, dat die pad wat oor Gedeelte 3 van die plaas Adelaide 91-M.T., distrik Messina loop, as 'n distrikspad 10 meter breed sal bestaan en ingevolge artikel 5(1)(d) van genoemde Ordonnansie, verlé word soos op bygaande sketsplan aangedui.

DP. 03-035-23/24/A-14

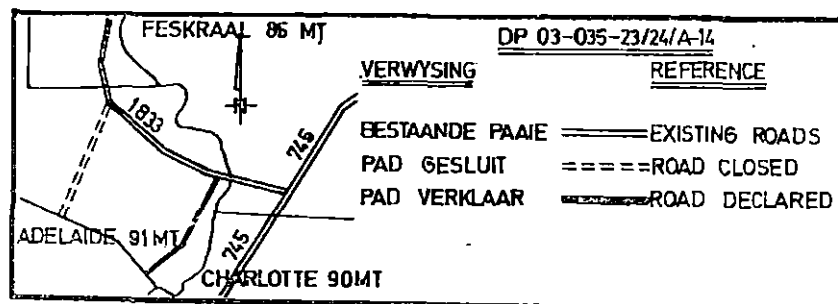
Administrator's Notice 1232

8 August, 1973

ROAD ADJUSTMENTS ON PORTION 3 OF THE FARM ADELAIDE 91-M.T.: DISTRICT OF MESSINA.

The Administrator, in terms of section 5(1)(a) and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 hereby declares that the road which runs on Portion 3 of the farm Adelaide 91-M.T., district of Messina, shall exist as a district road 10 metres wide and in terms of section 5(1)(d) of the said Ordinance, be deviated as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 03-035-23/24/A-14



Administrateurskennisgewing 1233 8 Augustus 1973

VERKLARING VAN DISTRIKSPAD: DISTRIK LYDENBURG.

Die Administrateur verklaar hierby, ingevolge artikel 5(1)(a) en artikel 3 van die Padordonnansie 1957, dat die pad wat oor die plase Paardeplaats 154-J.T. en Nooitgedacht 153-J.T., distrik Lydenburg loop, as 'n distrikspad 10 meter breed, soos op bygaande sketsplan aangedui, sal bestaan.

DP. 04-042-23/24/N-2

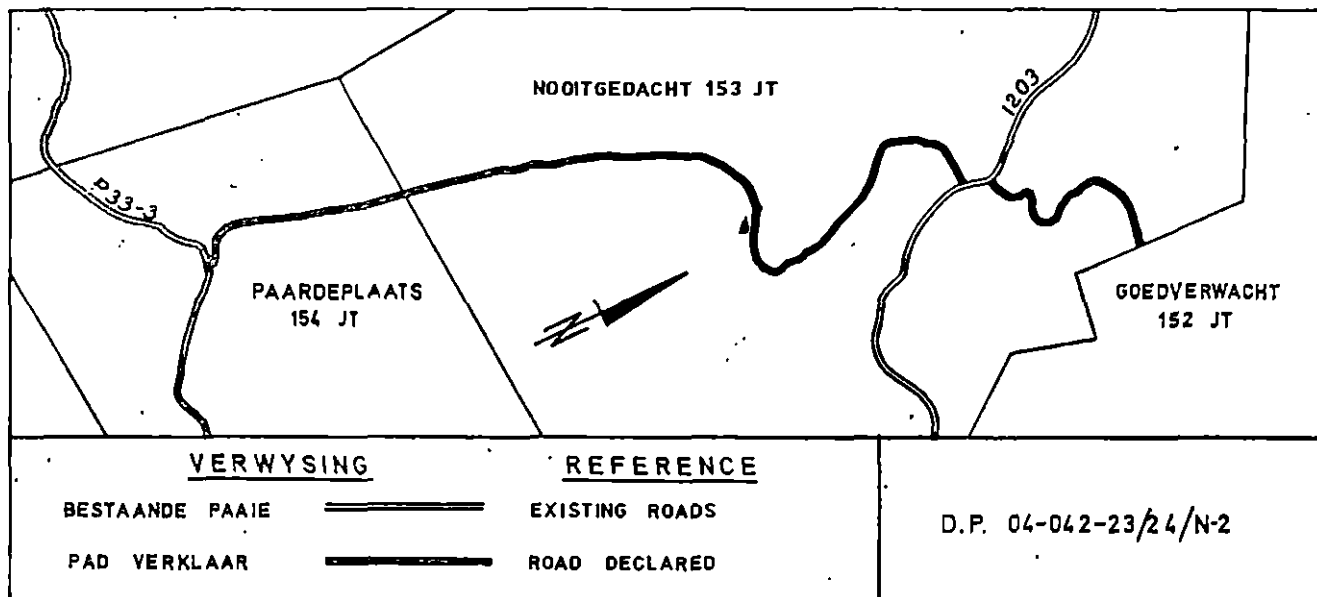
Administrator's Notice 1233

8 August, 1973

DECLARATION OF DISTRICT ROAD: DISTRICT OF LYDENBURG.

The Administrator, in terms of section 5(1)(a) and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 hereby declares that the road which runs on the farms Paardeplaats 154-J.T. and Nooitgedacht 153-J.T., district of Lydenburg, shall exist as a district road 10 metres wide, as indicated on the subjoined sketch plan.

DP. 04-042-23/24/N-2



Administrateurskennisgewing 1234 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT EDENVALE: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Edenvale, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1634 van 20 September 1972, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in die Tarief van Gelde onder die Bylae —

- (a) in item 1(2)(b) die syfer "1c" deur die syfer "1,03c" te vervang;
- (b) in item 2(2)(b) die syfer "1,65c" deur die syfer "1,71c" te vervang;
- (c) paragraaf (b) van item 3(2) deur die volgende te vervang:—
 - “(b) 'n maksimum aanvraagheffing per kVA van die maksimum aanvraag soos gemeet oor enige periode van 30 minute gedurende die maand: R1,56 (die minimum kVA aanvraagheffing is 60% van die aangegewe aanvraag of die hoogste vorige geregistreerde aanvraag, watter ook al die hoogste is, maar nieteenstaande die voorgaande, mag nie minder wees nie as die bedrag betaalbaar op 'n aanvraag van 30 kVA); plus”;
- (d) in item 3(2)(c) die syfer "0,50c" deur die syfer "0,53c" te vervang.

PB. 2-4-2-36-13

Administrator's Notice 1234

8 August, 1973

EDENVALE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electricity By-laws of the Edenvale Municipality, published under Administrator's Notice 1634, dated 20 September 1972, as amended, are hereby further amended by the substitution in the Tariff of Charges under the Schedule —

- (a) in item 1(2)(b) for the figure "1c" of the figure "1,03c";
- (b) in item 2(2)(b) for the figure "1,65c" of the figure "1,71c";
- (c) for paragraph (b) of item 3(2) of the following: —
 - “(b) a maximum demand charge per kVA of maximum demand measured over any 30-minute period during the month: R1,56 (the minimum kVA demand charge shall be 60% of the notified demand or the highest previous demand recorded, whichever is the highest, but notwithstanding the foregoing, shall not be less than the amount payable in respect of a demand of 30 kVA); plus”;
- (d) in item 3(2)(c) for the figure "0,50c" of the figure "0,53c".

PB. 2-4-2-36-13

Administrateurskennisgewing 1235 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT LOUIS TRICHARDT: WYSIGING VAN DIE RIOLERINGSTARIEF.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Rioleringsstarief van die Munisipaliteit Louis Trichardt, afgekondig by Administrateurskennisgewing 583 van 2 Augustus 1961, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur deel E deur die volgende te vervang:—

“E. — *Aansluiting by die rioolpyp.*

Werklike koste van materiaal en arbeid, met 'n minimum van R50.”

PB. 2-4-2-34-20

Administrateurskennisgewing 1236 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT CHRISTIANA: WYSIGING VAN DORPSGRONDVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Dorpsgrondverordeninge van die Munisipaliteit Christiana, afgekondig by Administrateurskennisgewing 439 van 24 Mei 1967, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Bylae A deur die volgende te vervang:—

“BYLAE A

1. *Weigelde betaalbaar ingevolge artikel 4(1).*

R

- | | |
|---|--------|
| (1) Grootvee, per stuk, per maand of gedeelte daarvan | 0,50 |
| (2) Kalwers onder die ouderdom van twaalf maande | gratis |

2. *Weigelde betaalbaar ingevolge artikel 4(2).*

- | | |
|---|-------|
| (1) Per gelisensieerde slagter, per maand of gedeelte daarvan | 12,00 |
| (2) Per gelisensieerde melkery, per maand of gedeelte daarvan | 18,00 |

3. *Weigelde betaalbaar ingevolge artikel 5.*

Per perd, muil of donkie, per maand of gedeelte daarvan

0,50

4. *Weigelde betaalbaar ingevolge artikel 19.*

- | | |
|--|------|
| (1) Grootvee, per stuk, per 24 uur of gedeelte daarvan | 0,10 |
| (2) Kleinvee, per stuk, per 24 uur of gedeelte daarvan | 0,05 |

5. *Dipgelde betaalbaar ingevolge artikel 28.*

- | | |
|------------------------------|--------|
| (1) Grootvee, per stuk | 0,15 |
| (2) Kleinvee, per stuk | 0,05.” |

PB. 2-4-2-95-12

Administrator's Notice 1235

8 August, 1973

LOUIS TRICHARDT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE TARIFF.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage Tariff of the Louis Trichardt Municipality, published under Administrator's Notice 583, dated 2 August 1961, as amended, is hereby further amended by the substitution for part E of the following:—

“E. — *Connections to the sewer:—*

Actual cost of material and labour, with a minimum of R50.”

PB. 2-4-2-34-20

Administrator's Notice 1236

8 August, 1973

CHRISTIANA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TOWNLANDS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Townlands By-laws of the Christiana Municipality, published under Administrator's Notice 439, dated 24 May 1967, as amended, are hereby further amended by the substitution for Schedule A of the following:—

“SCHEDULE A.

1. *Grazing charges payable in terms of section 4(1).*

R

- | | |
|---|----------------|
| (1) Cattle, per head, per month or part thereof | 0,50 |
| (2) Calves, under the age of twelve months | Free of charge |

2. *Grazing charges payable in terms of section 4(2).*

- | | |
|---|-------|
| (1) Per licensed butcher, per month or part thereof | 12,00 |
| (2) Per licensed dairy, per month or part thereof | 18,00 |

3. *Grazing charges payable in terms of section 5.*

Per horse, mule or donkey, per month or part thereof

0,50

4. *Grazing charges payable in terms of section 19.*

- | | |
|---|------|
| (1) Cattle, per head, per 24 hours or part thereof | 0,10 |
| (2) Small livestock, per head, per 24 hours or part thereof | 0,05 |

5. *Dipping charges payable in terms of section 28.*

- | | |
|-------------------------------------|--------|
| (1) Cattle, per head | 0,15 |
| (2) Small livestock, per head | 0,05.” |

PB. 2-4-2-95-12

Administrateurskennisgewing 1237 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT BETHAL: WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge Artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge Artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit van Bethal, afgekondig by Administrateurskennisgewing 11 van 12 Januarie 1949, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in Hoofstuk 1 van Deel IV in artikel 5 na die woord "rommel" en in artikel 7(b) na die woorde "vloeibare of vaste" onderskeidelik die volgende in te voeg:—

"motorwrakke, onderstelle van motorvoertuie, motorbakke, gedeeltes van motorvoertuie, ou motorbande".

PB. 2-4-2-77-7

Administrateurskennisgewing 1238 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT SANDTON: WYSIGING VAN VERORDENINGE INSAKE HONDE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Insaake Honde, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1094 van 23 September 1970 word hierby soos volg gewysig:—

1. Deur die woorde "en 'n metaalkenteken" in die woordskrywing van "belastingbetaler" in artikel 1 te skrap.

2. Deur die woorde "en 'n metaalkenteken" in artikel 2 te skrap.

3. Deur in artikel 6 die woorde "en Kenteken" in die opskrif te skrap.

4. Deur subartikel (1) van artikel 6 deur die volgende te vervang:—

"(1) Die Raad reik aan iedere applikant wat aan die vereistes van artikel 5 voldoen het, 'n kwitansie uit wat hierin die belastingkwitansie genoem word, op 'n gedrukte vorm, waarin die hond beskrywe word, en wat deur 'n behoorlik gemagtigde beampte van die Raad onderteken is."

5. Deur die woorde "en van iedere metaalkenteken" in artikel 6.(2) te skrap.

6. Deur in artikel 7—

(a) die woorde "en -kentekens" in die opskrif te skrap; en

(b) die woorde "of -kenteken" te skrap.

7. Deur na artikel 18 die volgende in te voeg:—

"19. Enigiemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree, of toelaat of veroorsaak dat dit oortree word, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 (honderd rand) of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande of met beide sodanige boete en gevangenisstraf."

Administrator's Notice 1237 8 August, 1973.

BETHAL MUNICIPALITY: AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the By-Laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Public Health By-laws of the Bethal Municipality, published under Administrator's Notice 11, dated 12 January 1949, as amended, are hereby further amended by the insertion in Chapter 1 of Part IV in section 5 after the word "lumber" and in section 7(b) after the words "liquid or solid" of the following respectively:—

"motor wrecks, chassis of motor vehicles, motor bodies, parts of motor vehicles and used tyres."

PB. 2-4-2-77-7

Administrator's Notice 1238 8 August, 1973

SANDTON MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO DOGS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws Relating to Dogs, published under Administrator's Notice 1094, dated 23 September, 1970, are hereby further amended as follows:—

1. By the deletion of the words "and metal badge" in the definition of "taxpayer" in section 1.

2. By the deletion of the words "and metal badge" in section 2.

3. By the deletion in section 6 of the words "and Badge" in the heading.

4. By the substitution for subsection (1) of section 6 of the following:—

"(1) To every applicant who has satisfied the requirements of section 5, the Council shall issue a receipt upon a printed form, herein called the tax receipt, which shall contain a description of the dog, and which shall be signed by a duly authorised officer of the Council."

5. By the deletion of the words "and every metal badge" in section 6.(2).

6. By the deletion in section 7 —

(a) of the words "and Badges" in the heading; and

(b) of the words "or badge".

7. By the insertion after section 18 of the following:—

"19. Any person contravening or causing or allowing to be contravened any provision of these by-laws, shall be guilty of an offence and liable upon conviction to a fine not exceeding R100 (one hundred rand) or to imprisonment not exceeding six months or to both such fine and imprisonment."

Administrateurskennisgewing 1239 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT ORKNEY: AANNAME VAN STANDAARD STRAAT- EN DIVERSE VERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Orkney die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 368 van 14 Maart 1973, ingevolge artikel 96bis (2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangenem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB. 2-4-2-80-99

Administrateurskennisgewing 1240 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN: AANNAME VAN STANDAARDVOEDSELHANTERINGSVERORDENINGE.

1. Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Randfontein die Standaardvoedselhanteringsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1317 van 16 Augustus 1972, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangenem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

2. Hoofstuk 8 van die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit Randfontein, afgekondig by Administrateurskennisgewing 11 van 12 Januarie 1949, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-176-29

Administrateurskennisgewing 1241 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT ORKNEY: AANNAME VAN STANDAARDVERORDENINGE WAARBY DIE BEVEILIGING VAN SWEMBADDENS EN UITGRAWINGS GEREĞULEER WORD.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Orkney die Standaardverordeninge Waarby die Beveiliging van Swembaddens en Uitgrawings Gereguleer Word, afgekondig by Administrateurskennisgewing 423 van 22 April 1970, soos gewysig by Administrateurskennisgewing 1856 van 29 Desember 1971, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangenem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB.2-4-2-182-99

Administrateurskennisgewing 1242 8 Augustus 1973

TOEPASSING VAN STANDAARD STRAAT- EN DIVERSE VERORDENINGE OP DIE GESONDHEIDSKOMITEE VAN DEVON.

Die Administrateur maak hierby ingevolge artikel 126A(2) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 164(3) van genoemde Ordonnansie, die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 368 van 14 Maart 1973, op die Gesondheidskomitee van Devon van toepassing as regulasies van genoemde Komitee.

PB. 2-4-2-80-81

Administrator's Notice 1239 8 August, 1973

ORKNEY MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD STREET AND MISCELLANEOUS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Orkney has, in terms of section 96bis (2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard Street and Miscellaneous By-laws, published under Administrator's Notice 368, dated 14 March 1973, as by-laws made by the said Council.

PB. 2-4-2-80-99

Administrator's Notice 1240 8 August, 1973

RANDFONTEIN MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD FOOD-HANDLING BY-LAWS.

1. The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Randfontein has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard Food-handling By-laws, published under Administrator's Notice 1317, dated 16 August 1972, as by-laws made by the said Council.

2. Chapter 8 of the Public Health By-laws of the Randfontein Municipality, published under Administrator's Notice 11, dated 12 January 1949, is hereby revoked.

PB. 2-4-2-176-29

Administrator's Notice 1241 8 August, 1973

ORKNEY MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD BY-LAWS REGULATING THE SAFEGUARDING OF SWIMMING POOLS AND EXCAVATIONS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Orkney has in terms of section 96bis (2) of the said Ordinance adopted without amendment the Standard By-laws Regulating the Safeguarding of Swimming Pools and Excavations, published under Administrator's Notice 423, dated 22 April 1970, as amended by Administrator's Notice 1856, dated 29 December 1971, as by-laws made by the said Council.

PB.2-4-2-182-99

Administrator's Notice 1242 8 August, 1973

APPLICATION OF STANDARD STREET AND MISCELLANEOUS BY-LAWS TO THE DEVON HEALTH COMMITTEE.

The Administrator hereby, in terms of section 126A(2) of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 164(3) of the said Ordinance, makes the Standard Street and Miscellaneous By-laws, published under Administrator's Notice 368, dated 14 March 1973, applicable to the Devon Health Committee as regulations of the said Committee.

PB. 2-4-2-80-81

Administrateurskennisgewing 1243 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT BALFOUR: AANNAME VAN STANDAARD STRAAT- EN DIVERSE VERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Dorpsraad van Balfour die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 368 van 14 Maart 1973, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeneem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB. 2-4-2-80-45

Administrateurskennisgewing 1244 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT VENTERSDORP: AANNAME VAN STANDAARD STRAAT- EN DIVERSE VERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Ventersdorp die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 368 van 14 Maart 1973, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeneem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB. 2-4-2-80-35

Administrateurskennisgewing 1245 8 Augustus 1973

KENNISGEWING VAN VERBETERING. TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: PERSONEEL-REGULASIES.

Administrateurskennisgewing 2006 van 15 November 1972 word hierby verbeter deur in die voorbehoudsbepaling in artikel 4(2) van die Engelse teks die woorde "writing" en "Council" onderskeidelik deur die woorde "writing" en "Board" te vervang.

PB. 5-1-4-4

Administrateurskennisgewing 1246 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT BRAKPAN: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede van die Munisipaliteit Brakpan, afgekondig by Administrateurskennisgewing 67 van 27 Januarie 1954, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in item 1(1) en (2) van Aanhangsel 2 onder Bylae 17 van Hoofstuk 11, die uitdrukking "400 meter" deur die uitdrukking " $\frac{1}{4}$ km" te vervang.

PB. 2-4-2-97-9

Administrator's Notice 1243

8 August, 1973

BALFOUR MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD STREET AND MISCELLANEOUS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Village Council of Balfour has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard Street and Miscellaneous By-laws, published under Administrator's Notice 368, dated 14 March 1973, as by-laws made by the said Council.

PB. 2-4-2-80-45

Administrator's Notice 1244

8 August, 1973

VENTERSDORP MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD STREET AND MISCELLANEOUS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Ventersdorp has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard Street and Miscellaneous By-laws, published under Administrator's Notice 368, dated 14 March 1973, as by-laws made by the said Council.

PB. 2-4-2-80-35

Administrator's Notice 1245

8 August, 1973

CORRECTION NOTICE.**TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: STAFF REGULATIONS.**

Administrator's Notice 2006 dated 15 November 1972 is hereby corrected by the substitution in the proviso in section 4(2) of the English text for the words "writing" and "Council" of the words "writing" and "Board" respectively.

PB. 5-1-4-4

Administrator's Notice 1246

8 August, 1973

BRAKPAN MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws Relating to Licences and Business Control of the Brakpan Municipality, published under Administrator's Notice 67, dated 27 January 1954, as amended, are hereby further amended by the substitution in item 1(1) and (2) of annexure 2 under Schedule 17 of Chapter 11 for the expression "400 metres" of the expression " $\frac{1}{4}$ km".

PB. 2-4-2-97-9

Administrateurskennisgewing 1247 8 Augustus 1973

**MUNISIPALITEIT EVANDER: VERORDENINGE
BETREFFENDE HONDE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

“belastingbetaler” iedereen wat die houer is van ’n geldige belastingkwitansie ingevolge hierdie verordeninge;

“bevoegde beampte” ’n polisiebeampte of konstabel, of lisensiebeampte van die Raad, of enigeen kragtens hierdie verordeninge deur die Raad aangestel om ’n lisensie uit te reik; of enige skutmeester, of enige ander gemagtigde beampte van die Raad;

“hond” ook ’n reun, ’n teef of ’n gesteriliseerde teef;

“hondebewaarplek” enige perseel wat gebruik word of bestem is vir die losies van honde of ’n perseel waar honde geteel word, met uitsondering van persele wat deur ’n veearts vir die behandeling van honde aangehou word; “huisgesin” ook ’n loseerder of gas;

“munisipaliteit” die gebied wat onder die beheer en jurisdiksie van die Raad geplaas is;

“persoon” of “applikant” ook ’n huisgesin;

“Raad” die Stadsraad van Evander en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiegings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

“teler” ’n persoon van wie al die honde geregistreer is by die South African Kennel Union of ander klub of organisasie wat deur die Raad skriftelik erken is en wat sodanige honde aanhou vir teeldoelindes.

Betaling van Belasting is Verpligtend.

2. Geen persoon met uitsondering van die Diereskermingsvereniging en ’n goedgekeurde hondebewaarplekhouer mag binne die munisipaliteit meer as drie honde wat ses maande oud of ouer is, aanhou nie en enige hond wat aangehou word, met uitsondering van honde wat deur die Diereskermingsvereniging of veearts vir behandeling of ’n hondebewaarplek anders as ’n teler aangehou word, moet by die munisipale kantoor geregistreer word en ’n belastingkwitansie moet op die wyse soos hierna bepaal, ten opsigte van elke sodanige hond verkry word, en moet jaarliks hernieu word.

Persoon vir Belasting Aanspreeklik.

3. Vir die toepassing van hierdie verordeninge word geag dat iedereen onder wie se sorg of toesig, of in wie se besit, of binne wie se huis of perseel ’n hond gevind of gesien word, die persoon is wat sodanige hond aanhou, tensy hy die teendeel bewys.

Administrator's Notice 1247

8 August, 1973

**EVANDER MUNICIPALITY: BY-LAWS RELATING
TO DOGS.**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

“authorised officer” means a police officer or constable or any licence inspector of the Council or any person appointed by the Council to issue a licence under these by-laws, or any poundmaster or any other duly authorised official;

“breeder” means a person of whom all the dogs are registered with the South African Kennel Union or other club or organisation which has been approved of in writing by the Council and who keeps such dogs for breeding purposes;

“Council” means the Town Council of Evander and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

“dog” means and includes a male dog, a bitch or a sterilised bitch;

“family” means and includes a boarder or guest;

“kennel” means any premises used or intended for the boarding of dogs or premises where dogs are being bred with the exception of premises where a veterinary surgeon keeps dogs for treatment;

“municipality” means the area which has been placed under the control and jurisdiction of the Council;

“person or applicant” means and includes a family;

“taxpayer” means any person who is the holder of a valid tax receipt under these by-laws.

Payment of Tax is Compulsory.

2. No person with the exception of the Society for the Prevention of Cruelty to Animals and an approved kennel keeper shall keep more than three dogs of the age of six months or over within the municipality, and any dog which is being so kept, except dogs kept by the Society for the Prevention of Cruelty to Animals or veterinary surgeon for treatment or kennel keeper excluding a breeder shall be registered at the municipal office and a tax receipt in respect of each dog shall be obtained in the manner hereinafter provided and shall be renewed annually.

Person Responsible for Tax.

3. For the purpose of these by-laws every person in whose custody, charge or possession, or within whose house or premises any dog is found or seen, shall be deemed to be the person keeping such dog until he proves the contrary.

Veronderstelling ten opsigte van Ouderdom.

4. Indien daar kragtens hierdie verordeninge geregtelike stappe gedoen word teen enigeen wat 'n hond van ses maande of ouer aanhou sonder dat hy hondebelaasting betaal het, word geag dat sodanige hond al ses maande of ouer is, tensy en tot tyd en wyl die teendeel bewys word.

Wanneer Aansoek om 'n Lisensie gedoen moet word.

5. Vir 'n hond wat op 1 Januarie in enige jaar ses maande of ouer is, moet aansoek om 'n lisensie of hernuwing daarvan binne een maand na sodanige datum gedoen word, en ten aansien van 'n hond wat so 'n ouderdom tussen sodanige datum en die 31ste dag van Desember eersvolgende bereik, moet aansoek om 'n lisensie binne een maand nadat hy dié ouderdom bereik gedoen word.

Aansoekvorm en Belasting.

6.(1) Iedereen wat om 'n kwitansie vir hondebelaasting aansoek doen, moet 'n vorm invul wat deur die Raad verskaf word, met opgawe van sy naam en adres en 'n juiste beskrywing van die hond waarvoor sodanige belasting betaal word.

(2) Vir elke sodanige lisensie of hernuwing daarvan moet betaal word —

- (a) ten opsigte van elke hond, wat na die mening van die persoon wat aangestel is om lisensies uit te reik, 'n hond van die windhondfamilie of 'n hond van 'n dergelike soort of hond bekend as 'n kafferjag hond is: R10
- (b) ten opsigte van enige ander hond —
 - (i) wat 'n reu of gesteriliseerde teef is: R1
 - (ii) wat 'n teef is wat nie gesteriliseer is nie: R3
- (c) 'n teler moet die volgende gelde betaal vir alle honde wat deur so 'n teler aangehou word.
 - (i) As die aantal nie ses oorskry nie: R6
 - (ii) As die aantal ses oorskry maar nie tien oorskry nie: R8
 - (iii) As die aantal tien oorskry: R10: Met dien verstande dat daar ten opsigte van 'n gesteriliseerde teef 'n sertifikaat van 'n veearts getoon moet word dat so 'n teef onvrugbaar gemaak is, by gebreke waarvan die belasting ingevolge subparagraaf 2(b)(ii) betaalbaar is asof so 'n teef nie gesteriliseer is nie.

Belastingkwitansie.

7.(1) Die Raad reik aan elke applikant wat voldoen het aan die bepalinge van artikel 6 'n belastingkwitansie uit op 'n gedrukte vorm waarin 'n beskrywing van die hond en sy registrasienommer verskyn of in die geval van telers, die aantal honde wat aangehou mag word.

(2) Iedere belastingkwitansie hou op om van krag te wees om middernag op 31 Desember wat volg op die uitreikingsdatum.

Duplikaat-Belastingkwitansie.

8. Iedereen wat 'n geldige belastingkwitansie verloor waartoe hy behoorlik geregtig is, kan, indien hy die Raad van sodanige verlies oortuig, 'n duplikaat daarvan verkry teen betaling van 'n bedrag van 50c.

Presumption Regarding Age.

4. In any proceeding instituted in terms of these by-laws against any person for keeping a dog of six months of age or over without having paid the tax in respect thereof, such dog shall be deemed to have reached the age of six months unless and until the contrary is proved.

When Application for Licence must be made.

5. In respect of any dog which on the 1st day of January in any year is of the age of six months or over, application for licence or a renewal thereof shall be made within one month after such date and in respect of any dog reaching such age between such date and the 31st day of December next ensuing application shall be made within one month after it reaches such age.

Application Form and Tax.

6.(1) Every applicant for a dog tax receipt shall complete a form supplied by the Council, giving his name and address and an accurate description of the dog for which such tax is being paid.

(2) For every such licence or renewal thereof shall be paid —

- (a) in respect of every dog, which in the judgement of the person appointed to issue licences, is a dog of the greyhound strain or a dog of a similar kind or a dog known as a kaffir hunting dog: R10
- (b) in respect of any other dog —
 - (i) which is a male dog or sterilised bitch: R1
 - (ii) which is a bitch which has not been sterilised: R3
- (c) A breeder shall pay the following fees for all dogs kept by such a breeder:
 - (i) if the number does not exceed six: R6
 - (ii) if the number exceeds six but not ten: R8
 - (iii) if the number exceeds ten: R10: Provided that in respect of a sterilised bitch a certificate issued by a veterinary officer must be produced stating that such bitch has been sterilised, failing which the tax shall be payable in terms of paragraph 2(b)(ii) or as if such bitch has not been sterilised.

Tax Receipt.

7.(1) The Council shall issue to every applicant who has complied with the provisions of section 6 a tax receipt upon a printed form which shall contain a description of the dog and its registered number or in the case of breeders the number of dogs which may be kept.

(2) Every tax receipt shall cease to be effective at midnight upon 31st December next, following the date of issue.

Duplicate Tax Receipt.

8. Any person who shall lose any current tax receipt to which he is properly entitled, may, upon satisfying the Council of such loss, obtain a duplicate thereof upon payment of a fee of 50c.

Oordrag van Belastingkwitansie.

9. Enige geldige belastingkwitansie kan deur die houër daarvan aan 'n ander persoon op onderstaande voorwaardes oorgedra word:—

- (a) Die persoon wat sodanige oordrag verlang, moet by die Raad aansoek doen en die oorspronklike kwitansie of duplikaat daarvan vertoon ten opsigte van die betrokke hond, behoorlik geëndosseer deur die oordraer, op die agterkant daarvan, dat die hond van die hand gesit is, met vermelding van die naam van die nuwe eienaar en onderteken deur die persoon aan wie oordrag gegee is, en hy moet die Raad daarvan oortuig dat aan die bepalings van hierdie verordeninge voldoen is.
- (b) Die persoon aan wie oordrag gegee is, moet aan die Raad 'n bedrag van 50c betaal.
- (c) Die gemagtigde beampte moet, indien aan bogenoemde vereistes voldoen is, die naam en adres van die nuwe eienaar op die belastingkwitansie endosseer: Met dien verstande dat geen bepaling van hierdie artikel as magtiging tot oordrag van 'n geldige belastingkwitansie beskou word om enige ander hond as die hond ten opsigte waarvan sodanige belasting oorspronklik betaal is, te dek nie.

Vrystelling vir Honde wat aan Besoekers of Blindes behoort of Honde wat Behandeling Ondergaan.

10. Geen persoon wat —

- (a) buite die munisipale gebied woonagtig is en geen gereelde bedryf of besigheid binne sodanige gebied uitoefen of daar in diens is nie, en wat 'n hond met hom binne sodanige gebied gebring het, met die doel om 'n tydelike besoek af te lê en om sodanige hond weer met hom saam te neem vir 'n tydperk van hoogstens 30 dae van die datum van sy aankoms af binne sodanige gebied;
- (b) blind is wat van enige hond uitsluitend as geleide gebruik maak;
- (c) buite die munisipale gebied woonagtig is en wat 'n hond op enige plek binne die munisipale gebied vir behandeling of huisvesting by 'n veearts of in 'n erkende hondehok of hondelosiesinrigting laat, word verplig om aan die bepalings van artikels 2 en 6 van hierdie verordeninge te voldoen nie: Met dien verstande dat sodanige hond uit die munisipale gebied onmiddellik na sodanige behandeling of huisvesting of tydelike besoek, verwyder word.

Lisensie moet op Aansoek Vertoon word.

11. Enigeen wat 'n hond in sy besit het, waarvoor kragtens hierdie verordeninge 'n lisensie nodig is, of wat die beheer of toesig daarvoor het, moet, wanneer deur 'n bevoegde beampte van die Raad, polisiebeampte of konstabel daartoe versoek en binne sewe dae na so 'n versoek, sodanige lisensie asook die hond waarvoor dit uitgereik is, vir inspeksie vertoon of laat vertoon en bewys lewer dat sodanige lisensie voor die datum waarop die versoek gerig is, uitgeneem was.

Skut van Honde.

12. Enige bevoegde beampte mag in besit neem en skut —

- (a) enige hond wat losloop en oënskynlik sonder baas is; of

Transfer of Tax Receipt.

9. Any current tax receipt may be transferred by the holder thereof to another person subject to the following conditions:—

- (a) The person desiring such transfer shall apply to the Council and produce the original receipt or duplicate thereof in respect of the dog in question, duly endorsed by the transferor, at the back thereof, to the effect that the dog has been disposed of, stating the name of the new owner and signed by the transferee, and shall satisfy the Council that the provisions of these by-laws have been observed.
- (b) The transferee shall pay the sum of 50c to the Council.
- (c) The authorised officer shall, if the above requirements have been complied with, endorse the name and address of the new owner upon the tax receipt: Provided that nothing contained in this section shall be deemed to authorise the transfer of a valid tax receipt to cover any other dog than the dog in respect of which such tax was originally paid.

Exemptions for Dogs belonging to Visitors or Blind Persons or Dogs Undergoing Treatment.

10. No person —

- (a) residing without the municipal area and not being engaged in a regular trade or business, or employed within such area, who may have brought any dog with him into such area with the intention of making a temporary visit and of taking such dog away with him again, for a period not exceeding 30 days from the date of his arrival within such area;
- (b) who is blind and who makes use of any dog solely as a guide;
- (c) residing without the municipal area, who leaves any dog at any place within the municipal area for treatment by a veterinary officer or boarding at a recognised kennel or dog boarding establishment, shall be required to comply with the provisions of Section 2 and 6 of these by-laws: Provided that such dog is removed from the municipal area immediately after such treatment or boarding or temporary visit is completed.

Production of Licence on Demand.

11. Every person who has in his possession or custody under his control a dog in respect of which a licence is necessary under these by-laws shall, if requested by any authorised servant of the Council, police officer or constable and within seven days after such request, produce or cause to be produce for inspection any such licence and the dog in respect of which it has been issued, and shall furnish proof that such licence was obtained prior to the date upon which such request was made.

Impounding of Dogs.

12. Any authorised officer may take into custody and impound —

- (a) any dog which is at large and apparently ownerless; or

- (b) enige hond wat losloop en aan 'n aansteeklike of besmetlike siekte ly of enige loopse loslopende teef; of
- (c) enige hond waarvan die eienaar nalaat of versuim om die lopende belasting in terme van hierdie verordeninge te betaal of enige hond waarvoor 'n geldige belastingkwitansie nie getoon kan word nie soos in artikel 11 hiervan bepaal.

Onopgeëiste Honde kan verkoop of afgemaak word.

13.(1) Enige hond wat wettig geskut is sal in die skut aangehou word totdat dit verkoop of afgemaak word ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge of totdat dit opgeëis word deur die eienaar wat aan die skutmeester 'n geldige belastingkwitansie vir sodanige hond moet toon of bewys moet lewer dat geen belasting ten opsigte van sodanige hond in terme van ander bepalings van hierdie verordeninge betaalbaar is nie, en wat aan die skutmeester die volgende gelde moet betaal:

- (a) Dryfgelde: 50c
- (b) Oppasgelde vir die hond per dag, of gedeelte daarvan: 50c

(2) Ingeval van 'n hond of teef wat ingevolge die bepalings van artikel 12(b) geskut is, moet die eienaar aan die Raad 'n skriftelike verklaring gee dat hy sodanige hond onder behoorlike beheer sal aanhou.

(3) Enige persoon wat deur dreigemente of andersins enige hond wat wettiglik na die skut gebring word afneem of probeer afneem van 'n persoon wat in beheer is van so 'n hond, of 'n hond onwettig in besit neem of probeer neem nadat dit wettig deur 'n skutmeester geskut was, sal blootgestel wees aan vervolging in terme van artikel 19.

(4) Ingeval 'n geskutte hond nie deur die persoon wat daartoe geregtig is, gelos word nie op die wyse hierin bepaal binne 72 (twee-en-sewentig) uur vanaf 12 middag op die dag nadat die hond geskut is, mag die Raad sodanige hond afmaak of verkoop soos hy dit goedvind.

(5) Geen skadevergoeding is deur die Raad betaalbaar nie, of aan die eienaar of ander persoon wat op die hond aanspraak het, of aan enige koper van sodanige hond ten opsigte van enige regsvordering wat kragtens hierdie artikel ingestel word.

Register van Geskutte Honde.

14. Die Raad moet 'n register hou wat die datum aantoon waarop iedere hond geskut, verkoop of afgemaak is, en, in die geval van verkopings, die bedrag wat sodanige verkoping opgebring het.

Gevaarlike en Aanstootlike Honde.

15.(1) Niemand mag toelaat dat 'n reu of teef, wat gevaarlik of kwaai is of aan 'n aansteeklike of besmetlike siekte ly, of 'n loopse teef, losloop nie.

(2) Niemand mag, sonder redelike oorsaak 'n hond teen 'n persoon of dier aanhits nie of toelaat dat 'n hond onder sy toesig in sy besit 'n persoon of dier aanval of vrees aanja nie.

(3) Niemand mag 'n hond aanhou wat deur aanhoudend of te veel te blaf, te tjank of te huil, die bure steur of tot oorlas is nie.

Afmaak van Honde.

16.(1) Die Raad of 'n bevoegde beampte kan, onderworpe aan die bepalings van artikel 13, gelas dat 'n hond in onderstaande gevalle afgemaak word:—

- (b) any dog which is at large and suffering from an infectious or contagious disease or any bitch on heat which is at large; or
- (c) any dog in respect of which the owner fails or refuses to pay the current tax due in terms of these by-laws or
- (d) any dog in respect of which no current tax receipt can be produced as provided for in Section 11.

Unclaimed Dogs may be Sold or Destroyed.

13.(1) Any dog which has been lawfully impounded shall be detained at the pound until it is sold or destroyed in terms of these by-laws, or until it is claimed by its owner who shall produce to the poundmaster a current tax receipt in respect of such dog or shall show that no tax is payable in respect of such dog by virtue of any other provision of these by-laws, and shall pay to the poundmaster the following fees:—

- (a) Driving fee: 50c
- (b) For the keeping of the dog, per day or portion thereof: 50c

(2) In the case of a dog or bitch which has been impounded in terms of section 12(b), the owner shall give the Council a written statement that he will keep such dog under proper control.

(3) Any person who shall, by threats or otherwise, rescue or attempt to rescue from the person or persons in charge thereof any dog being lawfully brought to the pound, or shall unlawfully rescue or attempt to rescue any dog after the same has been lawfully impounded by the poundmaster, shall be liable to conviction in terms of section 19.

(4) In the event of any impounded dog not being redeemed by any person entitled to it in the manner herein provided in the space of 72 (seventy two) hours, commencing at noon on the day following the day when the dog was impounded, the Council may cause such dog to be destroyed or sold as it may deem fit.

(5) No compensation shall be payable by the Council either to the owner or any other person entitled to the dog or to any purchaser of such dog in respect of any action taken in terms of this section.

Register of Dogs Impounded.

14. The Council shall keep a register showing the date when every dog is impounded, sold or destroyed, and, in case of sale, the amount realised in respect thereof.

Dangerous and Objectionable Dogs.

15.(1) No person shall permit any dog or bitch which is dangerous or vicious or suffering from any contagious or infectious disease, or any bitch on heat to be at large:

(2) No person shall, without reasonable cause, set any dog on to any person or animal or permit any dog in his custody or possession to attack or put in fear any person or animal.

(3) No person shall keep any dog which creates a disturbance or a nuisance to the neighbours by constant or excessive barking, howling or whining.

Destruction of Dogs.

16.(1) The Council or any authorised officer may, subject to the provisions of section 13, order the destruction of any dog in the following cases:—

(a) Waar dit blyk dat sodanige hond van die soort is soos beskryf in artikel 12(b), en dat die persoon wat op sodanige hond aanspraak maak, dit nie kragtens artikel 13(1) en 13(2) mag terugeis nie: Met dien verstande dat die eienaar in iedere sodanige geval in die geleentheid gestel word om, indien moontlik, gehoor te word.

(b) Waar 'n hond in terme van artikel 12(a) of (c) geskut is.

(2) In geen geval is skadevergoeding deur die Raad aan enigeen betaalbaar ten opsigte van die afmaak van 'n hond kragtens hierdie artikel nie.

Beampes van die Raad kan Persele Betree.

17.(1) 'n Bevoegde beampte kan enige perseel betree met die doel om hierdie verordeninge uit te voer of om vas te stel hoeveel honde aangehou word en om alle belastingkwitansies te ondersoek.

(2) Niemand mag 'n bevoegde beampte in die loop van sodanige ondersoek belemmer of hinder, of weier of in gebreke bly om aan hom inligting te gee of aan hom valse inligting verstrek nie.

Hondebewaaruise.

18.(1) Enige persoon wat van voorneme is om enige hondebewaarpark op te rig, in stand te hou of 'n hondebewaarparkbesigheid te dryf moet aansoek doen om die vereiste lisensie in terme van die Raad se verordeninge betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede en moet voldoen aan die bepalinge van die Raad se Dorpsaanleg-skemaregulasies.

(2) Voorgeskrewe lisensiegelde vir hondebewaarparkke is betaalbaar benewens die gelde deur telers betaalbaar kragtens artikel 6(2)(c).

Strafbepalinge.

19. Iedereen wat enigeen van die bepalinge van hierdie verordeninge oortree, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigverklaring met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maande strafbaar.

Herroeping van Verordeninge.

20. Die Verordeninge Insake Honde, afgekondig by Administrateurskennisgewing 282 van 31 Maart 1954, en wat ingevolge Proklamasie 109 (Administrateurs-), 1972, gelees met artikel 159bis(1)(c) van genoemde ordonnansie, die verordeninge van die Stadsraad van Evander geword het, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-33-154

Administrateurskennisgewing 1248 8 Augustus 1973

MUNISIPALITEIT EVANDER: VERORDENINGE BETREFFENDE DIE REËLING EN BEHEER VAN, EN DIE TOESIG OOR STRAATVERKOPERS.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

(a) Where it appears that such dog is of the type described in section 12(b), and the person claiming such dog is not entitled to its return to him under sections 13(1) and 13(2): Provided that in every such case the owner shall be given an opportunity of being heard if possible.

(b) Where any dog has been impounded in terms of section 12(a) or (c).

(2) In no case shall any compensation be payable by the Council to any person in respect of the destruction of a dog under this section.

Council's Officers to enter Premises.

17. An authorised officer may enter upon any premises for the purpose of carrying out these by-laws or for the purpose of ascertaining how many dogs are kept and of examination all tax receipts.

No person shall obstruct, hinder, refuse or fail to give information or give false information to any authorised officer in the course of such investigation.

Kennels.

18.(1) Any person who intends to establish, maintain or carry on a kennel business shall apply to the Council for the necessary licence in terms of the Council's by-laws relating to licences and control over businesses and shall comply with the Council's Town Planning Scheme Regulations.

(2) Prescribed licence fees for kennels shall be payable in addition to the fees stipulated in section 6(2)(c) payable by breeders.

Penalties.

19. Any person contravening any of the provisions of these by-laws shall be guilty of an offence and liable, on conviction, to a fine not exceeding R100 or, in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding three months.

Revocation of By-laws.

20. The By-laws Relating to Dogs published under Administrator's Notice 282, dated 31 March 1954, and which in terms of Proclamation 109 (Administrator's), 1972, read with section 159bis(1)(c) of the said Ordinance, became the by-laws of the Town Council of Evander, are hereby revoked.

PB. 2-4-2-33-154

Administrator's Notice 1248 8 August, 1973

EVANDER MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR REGULATING, SUPERVISING AND CONTROLLING STREET VENDORS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk beteken —

“Raad” die Stadsraad van Evander, of enige beampte of werknemer van daardie Raad aan wie die Raad enige van sy bevoegdhede kragtens hierdie verordeninge ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960, gedelegeer het;

“straatverkoper” enige persoon wat, hetsy as werkgewer, agent of werknemer, besigheid doen, handel drywe of die beroep uitoefen van —

- (a) 'n marskramer;
- (b) 'n venter;
- (c) 'n straatverkoper van voedsel of drankware; en
- (d) 'n straathandelaar soos omskryf in artikel 2 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.

Verbod op Handel tensy die Vereiste Gelde Betaal is, of Skriftelik Magtiging Toegestaan is.

2. Behoudens die bepalings van artikel 4, mag niemand, of hy nou die werkgewer, 'n agent of 'n werknemer is, as straatverkoper handel drywe of sake doen nie —

- (a) Tensy en alvorens hy die toepaslike gelde wat in Bylae 1 hierby voorgeskryf is, aan die Raad betaal het en in besit is van 'n skriftelike magtiging uitgereik deur die Raad, of
- (b) (i) tensy en alvorens hy in besit is van 'n geldige skriftelike magtiging van die Raad om 'n staanplek of stalletjie wat in Bylae 2, 3, 4 en 6 hierby omskryf word te okkupeer met die doel om sodanige sake te doen, of handel te drywe en die toepaslike gelde in Bylae 1 hierby voorgeskryf betaal het, en
- (ii) uitgesonderd op so 'n staanplek of stalletjie.

Vorm van Skriftelike Magtiging.

3. 'n Skriftelike magtiging uitgereik ingevolge hierdie verordeninge is soos in die vorm voorgeskryf in Bylae 5 hierby.

'n Werknemer wat as Straatverkoper Optree.

4. Behoudens die bepalings van artikel 5, mag niemand 'n ander persoon in diens neem, of hom beweeg of toelaat om as 'n straatverkoper sake te doen met goedere wat in verband met sy besigheid staan nie, tensy sodanige ander persoon die toepaslike gelde ten opsigte van straatverkopers, wat in Bylae 1 hierby voorgeskryf is, aan die Raad betaal het.

Getal Straatverkopers wat Ingevolge Enige Skriftelike Magtiging kan Handel Dryf.

5. Die skriftelike magtiging aan 'n straatverkoper uitgereik kan, by betaling van die gelde wat in item 5 van Bylae 1 hierby voorgeskryf is, die naam van een werknemer vermeld, en niemand uitgesonderd die straatverkoper self en die werknemer wat in die magtiging genoem word, mag te eniger tyd die besigheid van genoemde straatverkoper uitoefen nie.

Die Skriftelike Magtiging word aan 'n Skoenpoetser en Koerantverkoper self uitgereik.

6. Ondanks andersluidende bepalings in artikel 5 vervat, moet elke skriftelike magtiging of kwitansie wat aan 'n skoenpoetser of koerantverkoper uitgereik word,

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context indicates otherwise —

“Council” means the Town Council of Evander, or any officer or employee of that Council to who the Council has delegated any of its powers by virtue of these by-laws in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960:

“Street vendor” means any person who, whether as principal, agent, or employee, carries on the business or trade or follows the occupation of —

- (a) a hawker;
- (b) a pedlar;
- (c) a street vendor or articles of food or drink; and
- (d) a street trader as defined in section 2 of the Local Government Ordinance, 1939.

Prohibition on Trading without Payment of the Required Charges or Grant of Written Authority.

2. Except as provided in section 4, no person shall carry on the business or trade of a street vendor, whether as principal, agent or employee —

- (a) Unless and until he has paid to the Council the appropriate charge prescribed in Schedule 1 hereto and is in possession of a written authority issued by the Council; or
- (b) (i) unless and until he is in possession of a current written authority from the Council to occupy a stand or stall defined in Schedules 2, 3, 4 and 6 hereto for the purpose of such business or trade and has paid the appropriate charges prescribed in Schedule 1 hereto; and
- (ii) except upon such stand or stall.

Form or Written Authority.

3. A written authority issued in terms of these by-laws shall be in the form prescribed in Schedule 5 hereto.

Employee Engaged in Street Vending.

4. Save as is provided in section 5, no person shall employ or cause or permit any other person to carry on the business of a street vendor of goods connected with his business unless such other person has paid to the Council the appropriate charge in respect of a street vendor prescribed in Schedule 1 hereto.

Number of Street Vendors who may Trade Under any Written Authority.

5. The written authority issued to any street vendor may specify, on payment of the charge prescribed in item 5 of Schedule 1 hereto, the name of 1 employee and no person other than the street vendor himself and the employee referred to in the authority, shall carry on the business of the said street vendor at any time.

Written Authorities Personal to Shoeblack and Vendor of Newspapers.

6. Notwithstanding anything contained in section 5, every written authority or receipt issued to a shoeblack

persoonlik aan sodanige persoon uitgereik word, wat nie geregtig is om daarkragtens deur bemiddeling van 'n agent, bediende of werknemer handel te drywe nie.

Staanplekke vir Blommeverkopers.

7. Niemand mag as 'n straatblommeverkoper op 'n staanplek of van 'n vaste punt af sake doen of handel drywe, behalwe op of van 'n staanplek af wat in Bylae 2 hierby omskrywe is nie.

Staanplekke vir Skoenpoetsers.

8. Niemand mag as 'n skoenpoetser op 'n staanplek of van 'n vaste punt af sake doen of handel drywe, behalwe op 'n staanplek wat in Bylae 3 hierby omskrywe is nie.

*Staanplekke en Stalletjies vir Vrugte- en Groente-
verkopers.*

9. Niemand mag die beroep uitoefen of die besigheid dryf van 'n straatverkoper van vrugte of groente van 'n staanplek af of enige vaste plek nie anders as van sodanige staanplek af of stalletjies as wat vermeld word in die skriftelike magtiging wat ingevolge hierdie verordeninge uitgereik is.

Staanplekke vir Koekverkopers.

10. Niemand mag die beroep uitoefen of besigheid dryf van 'n straatverkoper van koek of ander gebak van 'n staanplek af of enige vaste plek nie anders as van 'n staanplek af wat in Bylae 6 hierby omskryf word en wat vermeld word in 'n skriftelike magtiging wat ingevolge hierdie verordeninge uitgereik is.

*Elke Staanplekhouer of Werknemer moet hom tot
Een Staanplek bepaal.*

11. Niemand wat in 'n skriftelike magtiging as werkgewer of as werknemer aangegee word, mag op 'n ander staanplek of stalletjies as dié wat vermeld word in die magtiging wat die Raad ingevolge hierdie verordeninge uitgereik het, die saak van straathandelaar dryf of daarby in diens wees nie.

Tye vir Gebruik van Staanplek en Stalletjies.

12. Staanplekke en stalletjies kan op die volgende dae en gedurende die tye soos hierna aangedui, gebruik word —

(a) Staanplekke soos vasgestel ingevolge Bylaes 2, 3, 4 en 6 hierby: Daaglik, behalwe Sondae en openbare vakansiedae, van 6 vm. tot 6 nm.;

(b) Stalletjies soos vasgestel ingevolge Bylae 4 hierby: —

<i>1 April tot 30 September</i>	<i>1 Oktober tot 31 Maart</i>
Dinsdae,	
6.30 vm. tot 12.30 nm.	5.30 vm. tot 1.00 nm.
Vrydae,	
6.30 vm. tot 5.00 nm.	5.30 vm. tot 6.00 nm.
Saterdag,	
6.00 vm. tot 12.30 nm.	5.00 vm. tot 12.30 nm.

Met dien verstande dat as enige van voornoemde dae 'n openbare vakansiedag is, die Raad 'n ander dag kan bepaal wanneer die stalletjies gebruik kan word in die plek van sodanige openbare vakansiedag.

Verbode Gebiede.

13. Behoudens die bepalings van artikels 7, 8, 9 en 10 mag niemand behalwe 'n koerantverkoper of 'n roomysverkoper of strooibiljetuitdeler te eniger tyd as straat-

or vendor of newspapers shall be personal to such person, who shall not be entitled to trade thereunder through an agent, servant or employee.

Stands for Flower Vendors.

7. No person shall carry on the business or trade of street vending of flowers from a stand or fixed place other than from a stand defined in Schedule 2 hereto.

Stands for Shoeblacks.

8. No person shall carry on the business or trade of shoeblacking from a stand or fixed place other than from a stand defined in Schedule 3 hereto.

Stands and Stalls for Fruit and Vegetable Vendors.

9. No person shall follow the occupation or carry on the business of a street vendor of fruit or vegetables from a stand or fixed place other than such stand or stall as is referred to in the written authority issued in terms of these by-laws.

Stands for Cake Vendors.

10. No person shall follow the occupation or carry on the business of a street vendor of cake or confectionery from a stand or fixed place other than a stand defined in Schedule 6 hereto and which is referred to in a written authority issued in terms of these by-laws.

Each Standholder or Employee Confined to 1 Stand.

11. No person named in any written authority as principal or employee shall carry on, or be employed in, a street vendor's business on any stand or stall other than that specified in the authority issued by the Council in terms of these by-laws.

Times for Use of Stands and Stalls.

12. Stands and stalls may be used on the following days and during the times specified: —

(a) Stands as determined in terms of Schedules 2, 3, 4 and 6 hereto: Daily, except on Sundays and public holidays, from 6 a.m. to 6 p.m.

(b) Stalls as determined in terms of Schedule 4 hereto:—

<i>1 April to 30 September</i>	<i>1 October to 31 March</i>
Tuesdays,	
6.30 a.m. to 12.30 p.m.	5.30 a.m. to 1.00 p.m.
Fridays,	
6.30 a.m. to 5.00 p.m.	5.30 a.m. to 6.00 p.m.
Saturdays,	
6.00 a.m. to 12.30 p.m.	5.00 a.m. to 12.30 p.m.

Provided that if any of the aforementioned days is a public holiday, the Council may appoint any other day for the use of the stalls in lieu of such public holiday.

Prohibited Areas.

13. Subject to the provisions of sections 7, 8, 9 and 10 no person, other than a vendor of newspapers or ice-cream or distributor of handbills shall at any time carry

verkoper binne die munisipaliteit sake doen of handel drywe nie uitgesonderd vanaf of langs enige van die volgende: —

(1) Die paaie en strate in Evander uitgesonder die paaie in gebied tussen Rotterdamweg waar dit McGillrylaan en Stanfordweg kruis, McGillrylaan waar dit Rotterdamweg en Stanfordweg kruis, Stanfordweg waar dit McGillrylaan en Rotterdamweg kruis.

(2) Die staanplekke en stalletjies vir straatverkopers soos omskryf in Bylaes 2, 3, 4 en 6, hierby.

Straatverkopers moet al om die 20 (twintig) Minute Verskuif.

14. Behoudens die bepalings van artikels 7, 8, 9 en 10 —

- (a) moet 'n straatverkoper, indien hy op 'n openbare plek sake doen, binne 20 (twintig) minute na 'n plek buite die omtrek van 25 m van die plek af waar hy begin het om sake te doen, verskuif;
- (b) mag geen straatverkoper sy sake begin doen in 'n straat of op 'n ander plek waartoe die publiek toegang het, binne 'n omtrek van 25 m van 'n plek as waar hy tevore op dieselfde dag begin het om sake te doen nie;
- (c) Word daar geag dat 'n straatverkoper begin om handel te drywe, nie net wanneer hy die eerste keer op enige dag begin het om sake te doen nie, maar by elke geleentheid wanneer hy op dieselfde dag handel drywe nadat hy tot buite 'n omtrek van minstens 25 m, soos hierbo gemeld, verskuif het: Met dien verstande egter dat geen bepaling in hierdie artikel vervat op enige koerantverkoper of roomysverkoper of strooibiljetuitdelers van toepassing is nie.

Goedere moet van Voertuig af Verkoop word.

15. Elke straatverkoper wat op 'n ander plek as op 'n toegekende staanplek of stalletjie handel drywe, moet, wanneer hy op 'n openbare plek is, sy goedere hou op sy voertuig, handkar, stootkar of in 'n houer, al na die geval, uitgesonderd wanneer dit vir verkoopdoeleindes benodig word.

Gebruik van Rakke of Ander Toestelle.

16. Geen straatverkoper mag 'n rak, 'n houtstaander, kas of dergelike struktuur of soortgelyke toestel, behalwe wat die Raad goedkeur, op enige toegekende staanplek of stalletjie vir handelsdoeleindes gebruik nie.

Gebruik van Rakke of Ander Toestelle vir Koerante.

17. Geen straatkoerantverkoper mag sy ware op 'n openbare plek in, of van 'n rak, houtstaander, kas of dergelike struktuur of soortgelyke toestel af verkoop, te koop aanbied, uitstal of vertoon, of toelaat of veroorsaak dat dit te koop aangebied of uitgestal of vertoon word nie, behalwe vanaf 'n rak wat deur die Raad goedgekeur is of vanaf 'n fiets.

Die Wyse waarop Straatkoerantverkopers hul Ware op die Grond moet neersit.

18.(1) Geen straatkoerantverkoper mag sy ware op die grond of op die oppervlakte van 'n openbare plek neersit met die doel om dit te verkoop, uit te stal of te vervreem nie, behalwe in 'n ordelike stapel wat netjies gepak en

on the trade or business of a street vendor within the municipality, save from and along any of the following: —

(1) The roads and streets in Evander, except the roads and area between Rotterdam Road where it intersects McGill Drive and Stanford Road, McGill Drive where it intersects Rotterdam Road and Stanford Road, Stanford Road where it intersects McGill Drive and Rotterdam Road.

(2) The stands and stalls for street vendors as defined in Schedules 2, 3, 4 and 6 hereto.

Street Vendors to Move on every 20 (twenty) Minutes.

14. Save as provided in sections 7, 8, 9 and 10 —

- (a) if any street vendor carries on business in any public place, he shall move within 20 (twenty) minutes to a place outside a radius of 25 m from the place where he commenced to carry on business;
- (b) no street vendor shall commence to carry on his business in any street or other place to which the public has access within a radius of 25 m from any place where he has on the same day previously commenced to carry on business;
- (c) a street vendor shall be deemed to commence to carry on trade not only on the first occasion when he carries on his business on any day, but on every occasion when he carries on trade on such same day after moving outside a radius of not less than 25 m as aforesaid:

Provided that nothing in this section contained shall apply to any vendor of newspapers or handbill distributor or ice-cream seller.

Goods to be Sold from Vehicle.

15. Every street vendor trading otherwise than from an allotted stand or stall shall, when in any public place, confine his goods to his vehicle, handcart, barrow or receptacle, as the case may be, except when such goods are needed for the purpose of conducting a sale.

Use of Racks or Other Devices.

16. No street vendor shall for the purpose of his trade use on any allotted stand or stall any rack, wooden stand, box or similar structure or like device, other than one which has been approved by the Council.

Use of Racks or Other Devices for Newspapers.

17. No street vendor of newspapers shall sell or offer for sale or display or exhibit or cause or permit to be offered for sale or displayed or exhibited in any public place his wares in or from any rack, wooden stand, box or similar structure or like device other than a rack approved by the Council or from a bicycle.

Deposit of Wares of Street Vendor of Newspapers on Ground.

18.(1) No street vendor of newspapers shall deposit his wares upon the ground or surface of any public place for the purpose of sale, display or exhibition otherwise than in any orderly pile neatly stacked and not exceed-

ewewydig met die randstene gemeet, hoogstens 900 mm lank is, en reghoekig met die randstene gemeet, 450 mm breed en 600 mm hoog is.

(2) Geen straatkoerantverkoper en geen straatverkoper van enige publikasie mag op 'n openbare plek enige koerant of ander publikasie behalwe dié wat nuus van heersende of algemene belang bevat, verkoop of dit vir verkoop vertoon of uitstal nie.

Besmette of Bedorwe Goedere.

19. Goedere wat bedorwe, besmet of vir menslike verbruik ongeskik is, kan in beslag geneem word en in sodanige geval kan dit slegs deur die verkoper van die hand gesit word met verlof en onder toesig van die Mediese Gesondheidsbeampte of sy gemagtigde plaasvervanger.

Segregasie van Rasse.

20.(1) Niemand mag op enige gedeelte van 'n staanplek of stalletjie aanwesig wees of dit betree nie as dit afgebaken en aangedui is vir die gebruik van 'n ras waartoe sodanige persoon nie behoort nie.

(2) Enige gedeelte van 'n staanplek of stalletjie word geag voldoende afgebaken en aangedui te wees as 'n kennisgewing aangebring is wat die ras aandui wat sodanige gedeelte van 'n staanplek of stalletjie kan gebruik.

Versperring en Oorlas.

21.(1) Wanneer 'n straatverkoper na die mening van 'n lid van die Suid-Afrikaanse Polisie of 'n behoorlike gemagtigde beampte van die Raad, voetgangers of voertuie se pad versper, of die publiek tot oorlas is terwyl hy sy sake verrig, kan sodanige lid of beampte die verkoper beveel om met sy ware en al van die plek af wat hy okkupeer, na 'n ander plek wat so 'n lid of beampte aanwys, te verskuif, en sodanige straatverkoper moet dan met sy ware en al soos aangedui verskuif.

(2) Enige sodanige straatverkoper wat in gebreke bly om met sy ware en al te verskuif wanneer hy kragtens subartikel (1) beveel word om dit te doen, is ingevolge hierdie verordeninge skuldig aan 'n misdryf.

(3) Wanneer 'n straatkoerantverkoper wat 'n versperring veroorsaak nie opgespoor kan word nie, of in gebreke bly of nalaat om sy ware te verwyder, of om sodanige versperring uit die weg te ruim, kan 'n lid van die Suid-Afrikaanse Polisie of 'n behoorlik gemagtigde beampte van die Raad die vereiste stappe doen om die versperring te verwyder, of om te voorkom dat dit voortduur.

Skriftelike Magtiging.

22.(1) Elke skriftelike magtiging wat die Raad aan 'n straatverkoper uitreik om hom in staat te stel om sy handel of besigheid op 'n staanplek of stalletjie ingevolge Bylaes 2, 3 en 6 hierby te drywe, is slegs een kalendermaand lank geldig.

(2) Die gelde wat aan die Raad ten opsigte van sodanige magtiging betaal moet word, word in Bylae 1 hierby aangegee.

Besonderhede omtrent Verblyfsplek moet Verstrek word.

23. Elke straatverkoper moet sy woonadres aan die Raad verstrek, en indien hy van adres verander, die Raad binne 7 dae, deur bemiddeling van die Stadsklerk, skriftelik van sy nuwe adres verwittig.

ing 900 mm in length measured parallel to the kerb, 450 mm in width measured at right angles to the kerb, and 600 mm in height.

(2) No street vendor of newspapers and no street vendor of any publication shall sell or exhibit or expose for sale in any public place any newspaper or other publication other than one containing news of current or general interest.

Tainted or Spoilt Goods.

19. Goods which are spoilt, tainted or unfit for human consumption may be seized and in such case it may only be disposed of by the vendor with the consent and under the supervision of the Medical Officer of Health or his authorised representative.

Segregation of Races.

20.(1) No person shall be present on or enter upon any portion of a stand or stall demarcated and marked for the use of a race to which such person does not belong.

(2) Any portion of a stand or stall shall be deemed adequately demarcated and marked if a notice is put up showing the race entitled to use such portion of a stand or stall.

Obstruction and Nuisance.

21.(1) Where in the opinion of any member of the South African Police or any duly authorised officer of the Council, a street vendor is causing an obstruction to pedestrians or vehicles, or a nuisance to the public in the course of his business, such member or officer may order such vendor to remove himself and his wares from the spot or place he is occupying to any other spot or place indicated by such member or officer and such street vendor shall thereupon remove himself and his wares as indicated.

(2) Any such street vendor who fails to move himself and his wares when so ordered in terms of subsection (1) shall be guilty of an offence in terms of these by-laws.

(3) Where any street vendor of newspapers causing an obstruction cannot be found or fails or neglects to remove his wares or to cease causing such obstruction, any member of the South African Police or duly authorised officer of the Council may take such steps as may be necessary to remove the obstruction or to prevent its continuance.

Written Authority.

22.(1) Every written authority issued by the Council to any street vendor to carry on his trade or business upon a stand defined in terms of Schedules 2, 3 and 6 hereto, shall be valid for a period of 1 calendar month only.

(2) The charges payable to the Council for such authority shall be as prescribed in Schedule 1 hereto.

Particulars of Place of Abode to be Furnished.

23. Every street vendor shall furnish the Council with the address of his place of residence and within 7 days of any change in his address notify the Council, in writing, through the Town Clerk, of his new address.

Procedure wanneer Magtiging Aangevra word.

24.(1) Elke aansoek om 'n skriftelike magtiging om op 'n staanplek of van 'n stalletjie af, handel te drywe, moet skriftelik by die Raad ingedien word voor die 20ste dag van die maand wat die maand waarin die applikant wil handel drywe, voorafgaan: Met dien verstande dat hierdie bepaling nie van toepassing is op aansoeke om staanplekke of stalletjies op 'n daaglikse basis te gebruik nie.

(2) Niemand wat nie kragtens hierdie artikel aansoek gedoen het nie, word toegelaat om aan die maandelikse loting vir staanplekke of stalletjies deel te neem nie.

(3) Waar 'n geldige lisensie kragtens die Wet op Lisen-sies, 1962, vereis word, word niemand wat nie so 'n lisensie besit nie, toegelaat om aan die maandelikse loting vir staanplekke of stalletjies deel te neem nie.

Magtiging word deur Loting bepaal.

25.(1) Die beslissing oor 'n aansoek om 'n skriftelike magtiging om as straatverkoper op enige staanplek of stalletjie wat deur die Raad goedgekeur is sake te doen of handel te drywe, word by wyse van loting gevel: Met dien verstande dat niemand geregtig is om meer as 1 sodanige skriftelike magtiging in elke kalendermaand te verkry nie.

(2) Iedereen wat meer as 1 skriftelike magtiging ten opsigte van enige besondere maand verkry, of 'n poging aanwend om dit te verkry, is ingevolge hierdie verorde-ninge skuldig aan 'n misdryf.

(3) Stalletjies kan toegeken word vir tydperke van 6 maande, 3 maande, 1 maand en per dag soos volg:—

(a) 6-maandeliks 1 April tot 30 September; en
1 Oktober tot 31 Maart;

(b) 3-maandeliks 1 April tot 30 Junie; en
1 Julie tot 30 September; en
1 Oktober tot 31 Desember; en
1 Januarie tot 31 Maart;

(c) maandeliks per kalendermaand;

(d) per dag.

Met dien verstande dat die loting van aansoeke geskied in die volgorde van aansoeke vir tydperke van 6 maande eerste, dan aansoeke vir tydperke van 3 maande, dan aansoeke vir 'n tydperk van 1 maand en dan aansoeke vir 'n dag.

Magtiging is nie Oordraagbaar nie.

26. Geen skriftelike magtiging wat kragtens hierdie verordeninge uitgereik word, is of ten opsigte van die persoon aan wie dit uitgereik word, of ten opsigte van die staanplek of stalletjie waarvoor dit uitgereik word, oordraagbaar nie.

Magtiging moet op Versoek getoon word.

27. Iedereen aan wie die Raad 'n skriftelike magtiging of 'n kwitansie kragtens hierdie verordeninge uitgereik het, moet sy skriftelike magtiging of kwitansie of 'n duplikaat daarvan op versoek van 'n lid van die Suid-Afrikaanse Polisie of 'n behoorlik gemagtigde beampte van die Raad, vertoon.

Procedure in Applying for Authority.

24.(1) Every application for written authority to trade on a stand or from a stall shall be made to the Council not later than the 20th day of the month preceding the month in which the applicant desires to trade: Provided that this provision shall not apply to applications for the use of stands or stalls on a daily basis.

(2) No person who has not made an application in terms of this section shall be permitted to participate in the monthly draw for stands or stalls.

(3) Where a current licence is required in terms of the Licence Act, 1962, no person who is not in possession of such licence shall be permitted to participate in the monthly draw for stands or stalls.

Authority to be Determined by Lot.

25.(1) The grant of an application for written authority to carry on the business or trade of a street vendor on any stand or from any stall approved by the Council shall be determined by lot: Provided that no person shall be entitled to obtain more than 1 such written authority in any 1 calendar month.

(2) Any person obtaining or attempting to obtain more than 1 written authority for any particular month shall be guilty of an offence in terms of these by-laws.

(3) Stalls may be allotted for periods of 6 months, 3 months, 1 month and per day, as follows:—

(a) 6 monthly 1 April to 30 September; and
1 October to 31st March;

(b) 3 monthly 1 April to 30 June; and
1 July to 30 September; and
1 October to 31 December; and
1 January to 31 March.

(c) monthly per calendar month;

(d) per day.

Provided that the drawing of applications shall take place in order of applications for periods of 6 months, then applications for periods of 3 months, then applications for periods of 3 months, then applications for periods of 1 month and finally applications for a day.

Authority not Transferable.

26. No written authority issued under these by-laws shall be transferable in respect either of the person to whom or of the stand or stall for which it is issued.

Authority to be Produced on Demand.

27. Any person to whom a written authority or receipt has been issued by the Council in terms of these by-laws shall produce his written authority or receipt or a duplicate thereof on demand by any member of the South African Police or a duly authorised officer of the Council.

Uitreiking van 'n Duplikaat-magtiging of -kwitansie.

28. Iemand aan wie daar wettiglik 'n magtiging of kwitansie ingevolge hierdie verordeninge uitgereik is, en wat die Raad skriftelik kan oortuig dat die magtiging of kwitansie soek geraak het of vernietig is, is geregtig om gratis op aanvraag 'n duplikaat daarvan by die Raad te verkry. 'n Duplikaat wat aldus uitgereik word, moet duidelik as 'n duplikaat gemerk word.

Hertoewysing van Staanplek of Stalletjie.

29.(1) Die Raad het die reg om enige staanplek of stalletjie teen betaling van die toepaslike gelde voorgeskryf in Bylae 1 hierby, aan enigiemand anders toe te wys indien sodanige stalletjie nie by 8 vm. gebruik word deur die persoon aan wie dit toegewys was nie, en laasgenoemde is nie geregtig op terugbetaling van gelde, of gedeelte daarvan, wat betaal is nie.

(2) Indien 'n persoon wat skriftelike magtiging besit om 'n staanplek te okkupeer, vir 'n ononderbroke tydperk van meer as 48 (ag-en-veertig) uur sonder geldige rede in gebreke bly om op sodanige staanplek handel te drywe, verval die skriftelike magtiging om sodanige staanplek te okkupeer, en het die Raad die reg om sodanige staanplek aan iemand anders toe te wys.

Tydlike Staanplek.

30. Ondanks enigiets wat in hierdie verordeninge vervat is, kan die Raad tydelike staanplekke wat deur straatverkopers geokkupeer moet word, afsonder wanneer enigeen van die staanplekke ingevolge bylae 2, 3, 4 of 6 hierby om enige rede hoegenaamd tydelik onbruikbaar word.

Afmetings van 'n Staanplek.

31.(1) Die ruimte wat 'n straatverkoper op 'n omskrewre staanplek kan okkupeer, mag nie die volgende afmetings oorskry nie: —

(a) *Blommeverkoper:*

Lengte: 2 m ewewydig met die randstene.
Breedte: 600 mm.
Hoogte: 1 m.

(b) *Skoenpoetser:*

Lengte: 1 m ewewydig met die randstene.
Breedte: 600 mm.
Hoogte: 600 mm.

(c) *Groente- en vrugteverkoper:*

Lengte: 6 m.
Breedte: 3 m.
soos bepaal en afgemerk ooreenkomstig subartikel (2).

(d) *Verkoper van koek:*

Lengte: 4 m.
Breedte: 12 m.
soos bepaal en afgemerk ooreenkomstig subartikel (2).

(2) Die Raad moet die grense van 'n staanplek deur wit of geel lyne afbaken, en elke staanplek moet genommer word.

(3) Geen straatverkoper wat sy handel of besigheid drywe op 'n staanplek wat ooreenkomstig hierdie ver-

Issue of Duplicate Authority of Receipt.

28. Any person to whom an authority or receipt has been validly issued in terms of these by-laws, shall be entitled on satisfying the Council, in writing, that such authority or receipt has been lost or destroyed, to obtain from the Council free on application, a duplicate copy thereof. Any duplicate copy so issued shall be clearly marked as a duplicate.

Re-allotment of Stands or Stalls.

29.(1) The Council shall have the right to re-allot any stand or stall on payment of the appropriate charges prescribed in Schedule 1 hereto to any other person should such stall not be used by 8 a.m. by the person to whom it was allotted and such person shall not be entitled to a refund of the charges paid or part thereof.

(2) If any person holding a written authority to occupy any stand fails for a continuous period of more than 48 (forty-eight) hours, without valid reason, to trade upon such stand, the written authority to occupy such stand shall lapse, and the Council shall have the right to re-allot such stand to any other person.

Temporary Stands.

30. Notwithstanding anything contained in these by-laws, the Council may set aside temporary stands to be occupied by street vendors when, from any cause whatsoever, any of the stands defined in Schedules 2, 3, 4 and 6 hereto, become temporarily untenable.

Dimensions of Stands.

31.(1) The space to be occupied by a street vendor on any defined stand shall not exceed the following dimensions: —

(a) *Vendor of flowers:*

Length: 2 m parallel to the line of the kerb.
Width: 600 mm.
Height: 1 m.

(b) *Shoeblick:*

Length: 1 m parallel to kerb line.
Width: 600 mm.
Height: 600 mm.

(c) *Vendor of vegetables and fruit:*

Length: 6 m.
Width: 3 m.
as determined and defined according to subsection (2).

(d) *Vendor of cake:*

Length: 4 m.
Width: 12 m.
as determined and defined according to subsection (2).

(2) The Council shall define the limits of any stand by white or yellow markings and each stand shall be numbered.

(3) No street trader who is carrying on his trade or business on any stand duly allotted to him in accordance

ordeninge behoorlik aan hom toegewys is, mag sy ware elders op 'n openbare plek as net binne die grense van die staanplek wat die Raad met wit of geel lyne op dié openbare plek afgebaken het, neersit nie.

Afmeting van 'n Venter se Voertuig.

32. Geen venter mag 'n voertuig handkar, stootkar, bak of houer wat langer as 2 m, hoër as 1,2 m en breër as 1 m, in verband met sy besigheid as venter gebruik, of toelaat dat dit gebruik word nie.

Skilder van Naam op Voertuie.

33. Elke straatverkoper moet sorg dat sy naam duidelik en leesbaar op elke voertuig, insluitende 'n handkar of stootkar wat hy self stoot of trek, geskilder of aangebring is.

Minimum-ouderdom van Straatverkopers.

34.(1) Niemand wat jonger as 16 jaar is mag as straatverkoper sake doen of handel drywe, of as sodanig in diens wees nie.

(2) Iedereen wat weens 'n oortreding van hierdie artikel skuldig bevind word, is strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 (vyftig Rand).

Algemene gedrag van Straatverkopers op Staanplekke.

35. Die volgende reëls is *mutatis mutandis* op elke straatverkoper van toepassing: —

- (a) Die staanplek en enige rak, houtstaander, kas of dergelike struktuur of soortgelyke toestel, of enige houer wat in verband daarmee gebruik word, en elke voertuig wat in verband met sy handel of besigheid gebruik word, moet te alle tye skoon gehou word.
- (b) 'n Straatverkoper of sy werknemer mag geen papier, vuilgoed of vrugteskille op die straat of sypaadjie plaas of gooi, of toelaat dat dit in die straat of op die sypaadjie in die nabyheid van die staanplek lê nie.
- (c) Die straatverkoper of sy werknemer moet op versoek sy voertuie, rak, houtstaander, kaste of dergelike strukture of soortgelyke toestelle of houters verskuif ten einde toe te laat dat die Raad se beamptes die straat, voortjies of sypaadjies kan skoonmaak.
- (d) Geen straatverkoper of sy werknemer mag op enige voertuig wat langs sy staanplek geparkeer is, sit of hom op enige wyse daarmee bemoei nie.
- (e) Alle voertuie, rakke, houtstaanders, kaste of dergelike strukture of soortgelyke toestelle en houters moet by afhandeling van die besigheid van die dag, van die openbare plekke, strate of sypaadjies af, al na die geval, verwyder word en die staanplekke moet in 'n skoon toestand gelaat word.
- (f) Die straatverkoper moet skoon aangetrek wees, en hom te alle tye beleefd en fatsoenlik gedra.
- (g) 'n Straatverkoper van voedselware, en enigeen in sy diens moet 'n skoon en 'n heel jas van wasbare materiaal van 'n ligte kleur dra, terwyl hulle besig is om voedselware te hanteer en te verkoop en hulle moet sodanig jas of jasse skoon en heel hou.

with these by-laws shall deposit his wares upon any public place other than within the limits of such stand as demarcated by the Council by white or yellow markings upon such public place.

Dimensions of Pedlar's Vehicle.

32. No pedlar shall use or allow to be used in connection with his business as a pedlar, any vehicle, handcart, barrow, receptacle or container that exceeds 2 m in length, 1,2 m in height and 1 m in width.

Painting of Name on Vehicle.

33. Every street vendor shall keep his name visibly and legibly painted or affixed upon every vehicle, including a handcart or barrow propelled by himself.

Minimum Age of Street Vendors.

34.(1) No person under the age of 16 years shall be employed as or carry on the business or trade of a street vendor.

(2) Any person convicted of a contravention of this section shall be liable to a fine not exceeding R50 (fifty rand).

General Conduct of Street Vendors on Stands.

35. The following rules shall apply *mutatis mutandis* to every street vendor: —

- (a) The stand and any rack, wooden stand, box or similar structure or like device or any receptacle used in connection therewith and every vehicle used in connection with his trade or business shall at all times be kept clean.
- (b) No paper, litter or fruit skins shall be deposited or thrown on the street or pavement by any street vendor or his employee or be permitted by them to lie about on the street or pavement in the vicinity of the stand.
- (c) The street vendor or his employee shall, on request, move his vehicles, rack, wooden stand, boxes or similar structures or like devices or receptacles to permit the street gutters or pavements being cleaned by the Council's officers.
- (d) No street vendor or his employee shall sit on or interfere in any way with any vehicle that may be parked alongside his stand.
- (e) All vehicles, racks, wooden stands, boxes or similar structures or like devices and receptacles shall be moved off the public places, streets or pavements, as the case may be on completion of the business for the day and the stands left in a clean condition.
- (f) The street vendor shall be cleanly clothed and shall at all times conduct himself in a civil and decorous manner.
- (g) A street vendor of foodstuffs, and any person employed by him, shall wear a clean and sound coat of light-coloured washable material while engaged in the handling and sale of foodstuffs, and maintain such coat or coats in a clean and sound condition.